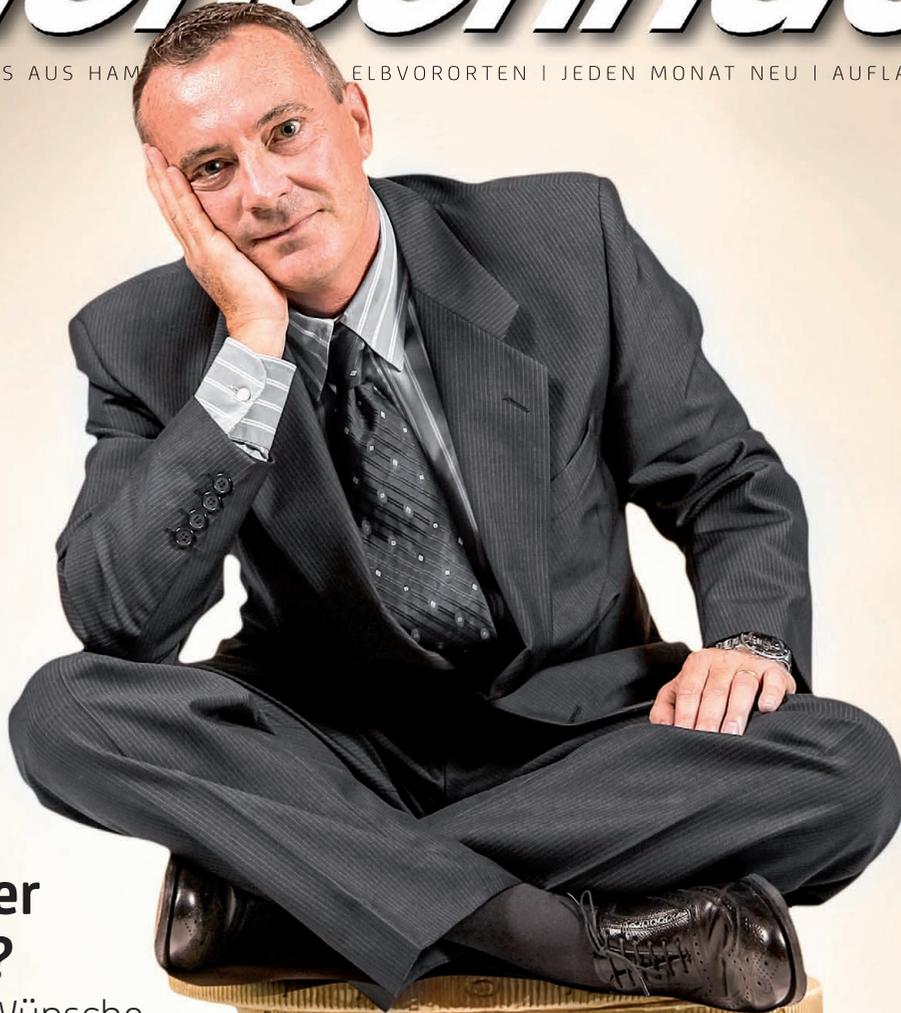




HAMBURGER Klönschnack

WAHRES UND UNWAHRES AUS HAMBURG | ELBENDORFEN | JEDEN MONAT NEU | AUFLAGE: 70.000



Finanzen

Wie spart der Hamburger?

Risiken, Erfolge, Wünsche

Streitgespräch

Schulmedizin oder Alternatives?

Glaube, Hoffnung, Wirkung

Interview

Christiane Küchenhof

Schenefelds
Bürgermeisterin

Mit Sonderheft
zum Blankeneser
Neujahrsempfang
DER EMPFANG

Weitere Veranstaltungen und Aktuelles?
Besuchen Sie uns:
www.facebook.com/asklepiosklinikaltona
www.asklepios.com/hamburg/altona



Klinik Altona

Paul-Ehrlich-Straße 1 • 22763 Hamburg
www.asklepios.com/altona

Sprechstunde Altona

- **Inkontinenz und Beckenbodenschwäche bei Frauen**
07. Februar 2019 | 18:00 Uhr | Carl-Bruck-Hörsaal, 2. OG



Jede vierte Frau in Deutschland erleidet im Laufe ihres Lebens eine Störung der Blasen- und/oder Darmfunktion, meist aufgrund einer Beckenbodenschwäche. Häufigste Ursachen sind Schwangerschaft, Geburt, frühe Menopause, Übergewicht oder schwere körperliche Arbeit. Auswirkungen wie beispielsweise ständiger Harndrang, Harn- und/oder Stuhlinkontinenz, Schmerzen beim Geschlechtsverkehr verbunden mit Scham führen oftmals zu einer starken Beeinträchtigung der Lebensqualität. Das muss nicht sein! Eine Beckenbodenschwäche ist nicht altersbedingt unvermeidbar, sondern eine Krankheit und bedarf somit einer adäquaten Therapie. Wie Betroffene mit der richtigen Behandlung zurück ins Leben finden, berichtet Ihnen unsere Expertin auf dem Gebiet der Urogynäkologie, **Tina Cadenbach-Blome, Leitende Oberärztin Gynäkologie, Leitende Ärztin Urogynäkologie.**

Sprechstunde Altona

- **Gefahr Aortenaneurysma: Vorsorge, Diagnose und Behandlung**
14. Februar 2019 | 18:00 Uhr | Carl-Bruck-Hörsaal, 2. OG



Ein Aneurysma ist eine Aussackung einer Gefäßwand. Befindet sich diese an der Hauptschlagader im Brust- oder Bauchbereich, spricht man von einem Aortenaneurysma. Reißt ein Aortenaneurysma, besteht sofort akute Lebensgefahr; leider versterben die meisten Betroffenen wegen tödlicher innerer Blutungen. Daher ist Vorbeugung unbedingt notwendig. Welche Warnsignale es gibt, wie Sie diese erkennen, wie ein Aortenaneurysma einfach und sicher diagnostiziert werden kann und welche Behandlungsmethoden die moderne Gefäßchirurgie den Betroffenen heute bietet, berichtet Ihnen **Simon Stohn, Leitender Oberarzt Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie/Gefäßmedizin Altona**, und steht Ihnen auch gerne für Ihre Fragen zur Verfügung.

Sprechstunde Altona

- **Das Multiple Myelom – Der Krebs im Knochenmark**
21. Februar 2019 | 18:00 Uhr | Carl-Bruck-Hörsaal, 2. OG



Das Multiple Myelom (früher auch Plasmozytom genannt) ist eine Erkrankung des Immunsystems, deren Ursache in einer Krebserkrankung des Knochenmarks liegt. Je nach Stadium der Erkrankung gibt es Fälle, die eine unmittelbare Behandlung erfordern, andere Patienten zeigen nur sehr wenig Symptome und müssen über Jahre gar nicht behandelt werden. Zu den wichtigsten Zeichen gehört bereits im frühen Stadium erhöhte Infektanfälligkeit. Auch wenn das Multiple Myelom mit wenigen Ausnahmen noch nicht heilbar ist, bietet die moderne Medizin aktuell Therapiemöglichkeiten, die die Krankheit so gut behandelbar machen, dass Betroffene ähnlich wie bei einer chronischen Erkrankung gut damit leben können. Dafür bedarf es allerdings eines spezialisierten Behandlungsteams und einer möglichst frühen Diagnose. **Dr. Hans Salwender, Sektionsleiter Hämatologie, Onkologie mit Sektion Hämatologie**, informiert Sie, was wichtig und was heute möglich ist, und beantwortet Ihre Fragen.



Mehr Informationen unter:
www.asklepios.com/hamburg/westklinikum



Westklinikum Hamburg

Suurheid 20 • 22559 Hamburg
www.asklepios.com/westklinikum

AB JETZT IN
HAUS 5A

Rissener Dialog

- **Wie kann man übertriebener Angst und Panik begegnen? Welche Ursachen gibt es und welche Therapien?**
12. Februar 2019 | 18:30 Uhr | Seminarzentrum Haus 5A



Plötzliche Angstanfälle verbunden mit Herzrasen, Schweißausbrüchen und Erstickungsgefühlen sind typische Symptome einer Angst- oder Panikstörung. Sie zählen zu den häufigsten psychischen Erkrankungen. Der Grat zwischen normaler und krankhafter Reaktion ist dabei schmal. Unsere Expertin **Frau Dr. Susanne Tabrizian, Oberärztin und Leiterin des Fachzentrums Altona für Psychiatrie und Psychotherapie am Asklepios Westklinikum Hamburg**, erklärt die Unterschiede zwischen Phobien, Angst- bzw. Panikstörungen sowie der generalisierten Angststörung und beantwortet Ihre Fragen. Erfahren Sie mehr über Symptome, Ursachen und aktuelle Behandlungsmöglichkeiten mit Schwerpunkt auf den sehr erfolgreichen psychotherapeutischen Verfahren.

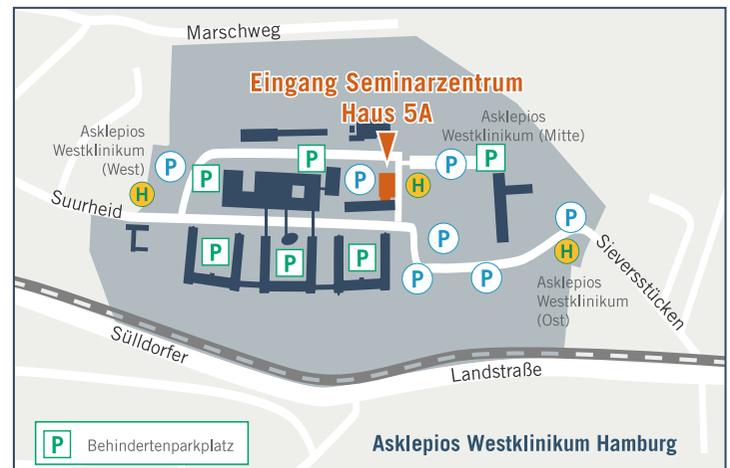
NEUER VERANSTALTUNGSRAUM – SEMINARZENTRUM HAUS 5A

Bitte beachten Sie unseren neuen Veranstaltungsort: Ab sofort finden die Rissener Dialoge im Seminarzentrum Haus 5A statt.



Anfahrt mit öffentlichen Verkehrsmitteln: S1 Richtung Wedel bis Sülldorf/Metro-Buslinie 1, Ausstieg Asklepios Westklinikum Mitte.

Anfahrt mit dem Auto: B 431 Richtung Wedel, der Ausschilderung folgen. Kostenpflichtige Parkplätze finden Sie direkt neben unserem Seminarzentrum (siehe Lageplan).



Vorweg



Liebe Klönschnack-Leserin und werter Klönschnack-Leser

Sie stehen an der Wursttheke. Sie sind dran. Hinter Ihnen warten weitere Kunden. Die Leberwurstsorten fangen Ihren Blick ein. Welche sollen Sie auswählen? Die mit den Stückchen drin oder die ohne? Die Bedienung wartet mit dem Papier in der Handfläche, der Kunde hinter Ihnen wechselt

von einem Bein aufs andere und wird schon nötig. Alles wartet auf Ihre Leberwurst-Entscheidung.

Es soll ja Menschen geben, die schlichtweg nichts entscheiden können. Dabei ist eine falsche Entscheidung manchmal besser als gar keine. Nicht entscheiden ist wie nicht wählen gehen.

Unser kleines Leben wartet jeden Tag auf handfeste Entscheidungen, die über Leberwurst mit oder ohne Stückchen durchaus hinausgehen. Ob nun eine liebenswerte Begegnung daraus hervor geht, eine unerfreuliche Angelegenheit vom Tisch muss oder gar eine Schicksalsfrage ansteht – kaum ein Umstand befreit uns vom Handeln.



Klaus Schümann,
Chefredakteur und Herausgeber
Hamburger Klönschnack

Unentschlossenheit sorgt für zerstörerische Umstände. Um es mal etwas pathetisch zu sagen: An den Scheidewegen des Lebens stehen keine Wegweiser. Wir sind nicht nur verantwortlich für das, was wir tun, sondern auch für das, was wir nicht tun. Die Freiheit der Entscheidung ist ein hohes Gut. Stellen Sie sich vor, ein anderer entscheidet über Ihre Leberwurstsorte – oder Ihr Leben. Erlauben Sie mir in diesem Zusammenhang einen meiner Lieblingsprüche: „Die Freiheit des Menschen liegt nicht darin, dass er tun kann, was er will, sondern, dass er nicht tun muss, was er nicht will.“ (Jean Jacques Rousseau)

*Ihnen einen freundlichen Februar,
herzlich Ihr Klaus Schümann*

*Übrigens: „Nicht weil es schwer ist,
wagen wir es nicht, sondern weil wir es
nicht wagen, ist es schwer.“
(Lucius Annaeus Seneca)*



Sonne
RUNDUM

WINTERGÄRTEN | MARKISEN | TÜREN

JETZT NEUES DESIGN!
Von Aktionspreisen
profitieren



SOLARLUX
Quality Partner

**BAUELEMENTE FÜR
HAUS & GARTEN**



**IHR FACHBETRIEB IN DER REGION FÜR:
WINTERGÄRTEN • TERRASSENDÄCHER
HAUSTÜREN • MARKISEN • FALTTÜREN
ROLLLADEN & VORDÄCHER**

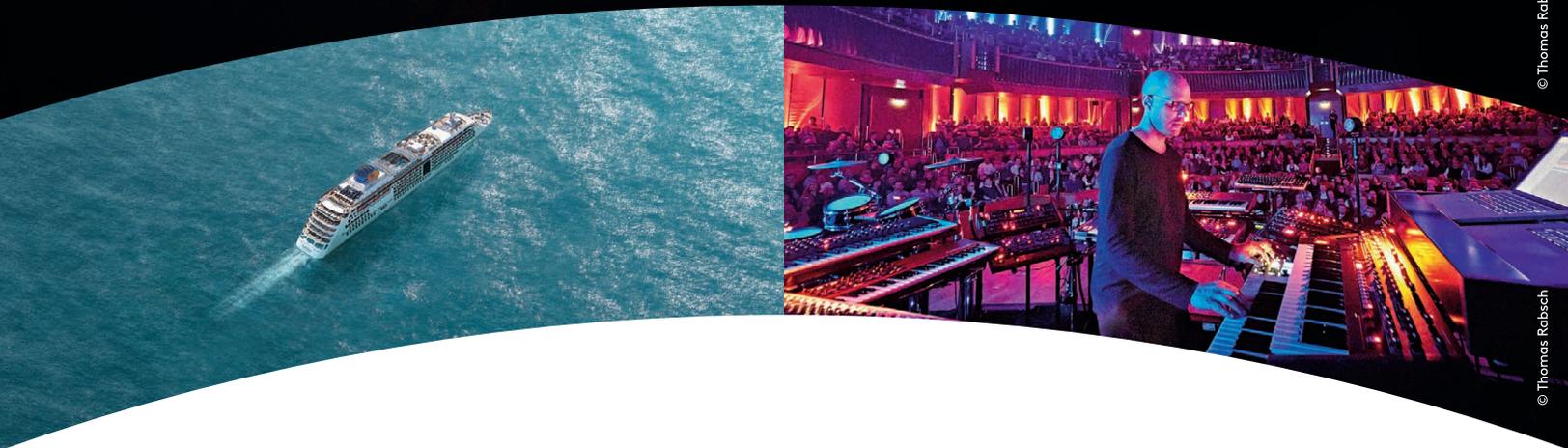
Beratung & Ausstellung
Hauptstraße 55 • 22869 Schenefeld
Tel. 040-830 19 99 0

WWW.SONNE-RUNDUM.DE

MS EUROPA 2

DIE GROSSE FREIHEIT.

EXKLUSIV AN BORD:
SCHILLER.

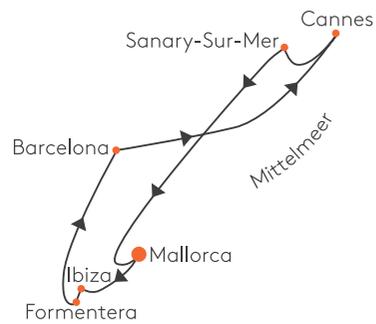


- Genießen Sie das **beste Kreuzfahrtschiff** der Welt – ausgezeichnet vom Berlitz Cruise Guide 2019
- Ausschließlich **Suiten ab 35 m²** – alle mit Veranda
- **1.000 m² OCEAN SPA und Fitness** mit Meerblick
- **Sieben Gourmetrestaurants** – alle ohne Aufpreis

21.07. – 29.07.2019
8 Tage | Nr. EUX1915

MALLORCA – MALLORCA
pro Person ab **€ 5.640**

in einer Veranda oder Ocean Suite (Kat. 1)
Seereise inkl. An-/Abreisepaket (Doppelbelegung)



SCHILLER verwandelt die EUROPA 2 in ein audiovisuelles Gesamtkunstwerk.

Christopher von Deylen alias **SCHILLER**, Deutschlands erfolgreichster Elektronik-Pop-Künstler, feiert auf dieser Reise sein 20-jähriges Bühnenjubiläum mit exklusiven Konzerten und einem Dinner, bei dem Klang- und Farbwelten mit kulinarischen Kreationen verschmelzen.

Hapag-Lloyd Kreuzfahrten GmbH
Ballindamm 25, 20095 Hamburg


HAPAG ¹⁸/₉₁ LLOYD
CRUISES

Reisebüro von Daacke
 **Lufthansa**
City Center

Persönliche Beratung und Buchung:

Reisebüro von Daacke
Lufthansa City Center
Georg-Bonne-Straße 98, 22609 Hamburg
Tel. +49 40 8227720
kreuzfahrten@daacke.de



Februar 2019
Seit 1983 • 37. Jahrgang

HAMBURGER KLÖNSCHNACK
Sülldorfer Kirchenweg 2
22587 Hamburg
Telefon 040 86 66 69-0
Fax 040 86 66 69-40/-41
ftp://remote.ksv-hamburg.de
Internet:
www.kloenschnack.de

Titel: Giuseppe Porzani_Adobe Stock

Herausgeber und Chefredakteur (V.i.S.d.P)

Klaus Schümann

Verlagsleitung

Sigrid Lukaszczuk (-11), sigrid.lukaszczuk@kloenschnack.de

Anzeigenleitung

Gitta Schäfer (-56), gitta.schaefer@kloenschnack.de

Anzeigenverkauf

Es gilt Anzeigen-Preisliste Nr. 30/2018. Anzeigenverwaltung beim

Verlag. Media-Unterlagen auf Anforderung. Media-Beratung:

Panja Bohlmann (-55), panja.bohlmann@kloenschnack.de

Jo-Rebecca Hartmann (-50), rebecca.hartmann@kloenschnack.de

Katrin Moll (-72), katrin.moll@kloenschnack.de

Julia Wehrhahn (-53), julia.wehrhahn@kloenschnack.de

Nadine Witt (-57), nadine.witt@kloenschnack.de

oder: anzeigen@kloenschnack.de

Redaktion

Louisa Heyder (-14), louisa.heyder@kloenschnack.de

Tim Holzhäuser (-63), tim.holzhaeuser@kloenschnack.de

Helmut Schwalbach (-20), helmut.schwalbach@kloenschnack.de

Anna-Lena Walter (-12), anna-lena.walter@kloenschnack.de

oder: redaktion@kloenschnack.de

Lektorat

Dr. Alke Dohrmann

Leserbriefe

leserbriefe@kloenschnack.de

Bildbearbeitung/Lithografie

Judith Jacob (-65), judith.jacob@kloenschnack.de

Datentechnik

Andreas Sommer (-21), andreas.sommer@kloenschnack.de

Kleinanzeigen

Telefon 040 86 66 69-54,

Fax 040 86 66 69-40, Annahme bis zum 18. des Vormonats

oder: kleinanzeigen@kloenschnack.de

Internet

Louisa Heyder (-14), louisa.heyder@kloenschnack.de

Herstellung

Atelier Schümann GmbH, Sülldorfer Kirchenweg 2, 22587 Hamburg

Telefon 040 86 66 69-0, Fax 040 86 66 69-40

Druck

Kröger-Druck GmbH, Wedel, Auflage: 70.000 Exemplare

Verbreitungsgebiet

Im Abonnement und über kostenlose Haushaltsverteilung (93 bis 95 Prozent Abdeckung garantiert) in den Hamburger Stadtteilen Othmarschen, Flottbek, Nienstedten, Blankenese, Sülldorf, Iserbrook, Osdorf, Rissen sowie in Schenefeld und Wedel (Schleswig-Holstein). Zusätzliche

Auslage an Kiosken, Tankstellen, der Gastronomie etc.

Vertrieb

Haushaltsverteilung: FUNKE Logistik Hamburg GmbH

Telefon 0800 86 86 006 (kostenlose Service-Nummer)

verteilung@kloenschnack.de

Jahresabonnement

Jahresbezugspreis 18 Euro innerhalb der Bundesrepublik Deutschland,

europäisches Ausland/Übersee 72 Euro (inkl. MwSt., Zustellgebühr).

Der Klönnschnack erscheint monatlich zum Ersten.

Abonnementbetreuung und Leserservice

Gabriele Milchert (-54), gabriele.milchert@kloenschnack.de

Mit Namen gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Nachdruck oder sonstige Wiedergabe und Veröffentlichung, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, elektronische Datenträger und Fotos wird keine Haftung übernommen. Nicht namentlich gekennzeichnete Fotos sind redaktionseigene Fotos.

Im Verlag erscheinen auch:

KLÖNSCHNACKS SONDERBÄNDE –

Die schönsten Ecken der Hansestadt, Bemerkenswertes aus der Hansestadt, Erinnerungen an die Vergangenheit, 7,50 € im ausgewählten Buch- und Zeitschriftenhandel

Erscheinungsort und Gerichtsstand ist Hamburg. Der HAMBURGER KLÖNSCHNACK erscheint in der Zeitungsgruppe Hamburg GmbH, Großer Burstah 18-32, 20457 Hamburg

Anzeigenschluss für die März-Ausgabe ist Dienstag, der 12. Februar

Inhalt



Naturheilkundliche Tradition
oder wissenschaftlich fundiert – das
war das Thema unserer Debatte

MENSCHEN		DIE KINDERSEITEN	55
Persönliches aus den Elbvororten	8	Meldungen für Kinder und Jugendliche	
Interview mit Christiane Küchenhof, Bürgermeisterin von Schenefeld	11	BEMERKENSWERTES	58
Mensch des Monats: Mathias Kahl	14	Amtsgericht, Wahres und Unwahres	
SCHULMEDZIN VS. HEILPRAKTIKER	16	DIE KINOSEITE	62
Eine Debatte um Chancen und Grenzen		Aktuelle Titel im Februar	
SPAREN	22	DIE REISESEITE	63
Wohin mit dem Geld?		Geschichtsstunde in Weimar	
STREIT UMS RACKET-GRUNDSTÜCK	26	DER FOTORÜCKBLICK	64
Noch keine Einigung zwischen Stadt und VHH		1959: Die erste Bergziege kommt	
UMBAU EEZ	27	TIMS THESEN	66
Das Einkaufszentrum wird verschönert		Beißreflex und Wahrheit	
GASTKOLUMNE	28	SONDERTEIL	
Kristina Tröger über Frauen als Unternehmer		DOKTOR KLÖNSCHNACK	67
MELDUNGEN		Gesund durch den Winter, Praxisbesuch	
Neues aus der Lokalpolitik	29	SONDERTEIL	
Neues aus der lokalen Wirtschaft	30	DIE EXPERTEN	83
Kultur für die Elbvororte und die Stadt	32	Handwerk, Bauen, Renovieren	
Panorama	36	SONDERTEIL	
Neu und Trendy: Für Sie entdeckt	41	HANDEL UND WANDEL	103
KUNST UND KÖNNEN		Nachrichten aus der Geschäftswelt	
Termine in Ateliers, Museen, Galerien	42	KLÖNSCHNACK-SERVICE	107
LEIB & SEELE	44	Steuertipp, Rechtliches, Finanztipp,	
Kulinarisches, Weintipp, Rezept des Monats		Anwälte und Steuerberater	
LEBEN UND TREIBEN	48	LESERBRIEFE	110
Gesellschaftliches, Feste, Partys		Lesermeinung	
SCHIFFE UND MEERE	52	AUS DEN KIRCHEN	112
Maritimes		Informationen aus den Gemeinden	
SPORT IM WESTEN	53	DIE FAMILIENSEITE	113
Neues aus den Vereinen		Meldungen für Jung und Alt	
LITERARISCHE SEITEN	54	IMMOBILIEN	114
Buchtipps und literarisches Leben		Kolumnen, Urteile	
		KLEINANZEIGEN	116
		Alles, was der Westen so hergibt oder sucht	
		MEIN ARBEITSPLATZ	122
		Svantje Hell, Saunameisterin	

Zuhause in besten Lagen



Blankenese Lichtdurchflutete Penthouse- und Obergeschoss-Wohnung, Bj. 2014, Lift, ca. 195 m² Wohnfl., 6 Zi., geräucherte Eichendielen, offene Küche, 3 edle Bäder, Gäste-WC, Luft-/Wasserwärmepumpe, B, 19 kWh, Stellpl., KP: EUR 1.100.000,-



Blankenese Elegante Wohnung, Bj. 2013, Lift, ca. 160 m² Wohnfl. im Obergeschoss, 4 Zi., 2 exklusive Bäder, offene Küche, edles Eichenparkett, Kamin, große Dachterrasse u. eigener Garten, Gashzg., B, 32 kWh, Stellplätze mögl., KP: EUR 1.160.000,-



Blankenese Neuwertiges Penthouse nahe Ortskern mit Lift, Bj. 2016, ca. 106 m² Wohnfl., 3 Zi., offene Bulthaup-Küche, modernes Vollbad, Gäste-WC, Bambusparkett, große Süd-West-Dachterrasse, Stellpl., Luft-/Wasserpumpe, B, 24 kWh, KP: EUR 720.000,-



Blankenese Ansprechende Erdgeschoss-Wohnung mit Garten, Bj. 2010, ca. 126 m² Wohnfl., 4 Zi., weiße Hochglanz-Küche, 2 moderne Bäder, edles Eichenparkett, hochwertige Einbauten, TG-Stellplatz, Gashzg., B, 63,7 kWh, KP: EUR 795.000,-

Büro Othmarschen | 040.89 71 31-0 | othmarschen@dahlercompany.de | Büro Blankenese | 040.86 68 000-0 | blankenese@dahlercompany.de

www.dahlercompany.de



Hubertus Johannes Theissen | CEO
Founder & Owner
Dr. Theissen Group

Kunden-Golf-Cup 2019 auf Sylt.

Ende April 2019 spielen wir wieder mit den Kunden und Freunden der Dr. Theissen Real Estate & Projektentwicklungen unseren Golf Cup auf der 18-Loch Anlage des Golf Club Sylt e.V. (Wenningstedt/Kampen) aus!

DR. THEISSEN GROUP: JETZT AUCH
RICHTUNGSWEISEND IN HAMBURG

EIN GEMEINSAMES ZIEL VERBINDET.

Wir bauen Orte für Menschen zum Leben und Arbeiten.

Sie haben eine gute Idee und benötigen Unterstützung für eine Projektentwicklung oder -steuerung? - Sie möchten eigene Grundstücke und/oder Immobilien mit Potential verkaufen? Wir kümmern uns darum. Sprechen Sie uns an. Wir freuen uns über Ihren Anruf!



DR. THEISSEN GMBH®

REAL ESTATE & PROJEKTENTWICKLUNGEN

HAUPTSITZ: MÜNSTER WESTFALEN | FILIALEN: NORDERNEY · SYLT · HAMBURG · MÜNCHEN · GARMISCH-PARTENKIRCHEN

KONTAKT: HANSE-BÜRO-CENTER | HANSESTRASSE 77 | 48165 MÜNSTER | TELEFON 02501.92 50-0 | MOBIL 0172.54 67 321

TELEFAX 02501.92 50-99 | INFO@DR-THEISSEN-GMBH.DE | WWW.DR-THEISSEN-GMBH.DE

Unsere Veranstaltungen

Birgit Vanderbeke »Alle, die vor uns da waren«

Seit Erscheinen ihres Bestsellers »Das Muschelessen« zählt die Autorin zu den starken Stimmen der Gegenwartsliteratur, sie findet stets den richtigen Ton. Auch wenn es um große Themen geht. Wie in ihrem neuen Roman, der davon handelt, was die Generationen zusammenhält. Eine starke Geschichte.

Di., 19.02.2019 · 19:30 Uhr
Heymann in Blankenese
Erik-Blumenfeld-Platz 27 · 22587 Hamburg
Eintritt: € 12,-

Tickets gibt's überall bei Heymann und auf www.hey mann-buecher.de

Wiebke Lorenz »Einer wird sterben«

Wiebke Lorenz hat mit ihrer Schwester unter dem Pseudonym Anne Hertz viele heiter-unterhaltsame Romane geschrieben. Aber: »Ich habe mich schon immer für menschliche Abgründe interessiert.« Jetzt erscheint ein Thriller, der Melanie Raabe begeistert: »Wahnsinnig spannend. Unbedingt lesen!« Das finden wir auch. Moderation: Volker Albers

Mi., 27.02.2019 · 20:30 Uhr
Heymann in Eimsbüttel
Osterstraße 134 · 20255 Hamburg
Eintritt: € 12,-

Tickets gibt's überall bei Heymann und auf www.hey mann-buecher.de

HEYMANN

Lieblingsbuchhandlung seit 1928.



Erik-Blumenfeld-Platz 27 · 22587 Hamburg
Tel. 864268 · blankenese@buecher-hey mann.de
Welaue Arcaden · Bahnhofstr. 31 · 22880 Wedel
Tel. 04103 13039 · wedel@buecher-hey mann.de
Stadtzentrum · Industriestr. 1 · 22869 Schenefeld
Tel. 8391687 · schenefeld@buecher-hey mann.de
www.hey mann-buecher.de



Englische Stilmöbel

www.stilmoebel-jork.de



Osterjork 154, 21635 Jork - Tel.: 04162 7218



Sonntag
Schautag
13-17 Uhr

Mo./Di./Mi.: nach Vereinbarung
Do./Fr. 12-18 Uhr, Samstag 10-16 Uhr

NEUES AUS DER
KLÖNSCHNACK-REDAKTION

Das Tagebuch

Mi., 2.1.: Redaktion kehrt erheblich angeschlagen und nur in Teilen oder rein körperlich aus den Feiertagen zurück. Das muss sich noch einrenken.
Di., 8.1.: Siggie und Gabi in diesen Tagen einsilbig am Telefon: „Nein, es gibt keine Karten mehr für den Neujahrsempfang. Nein, keine Ausnahme ...“
Fr., 11.1.: Helmut doziert über die „Schamhaar-Toupets der RAF“. Interessant.
Di., 15.1.: Redaktion erstaunt über hellen Ball am Himmel. Die Älteren erzählen, der sei früher schon mal gesichtet worden. Name: „Sonne“ oder so ähnlich ...
Mi., 16.1.: Helmut nach Fahrradsturz mit Rippenprellung. Tut sehr weh, soll aber in 14 bis 15 Wochen abheilen.
Do., 17.1.: Gitti hyperventiliert über einem Neujahrsempfangsfoto ihrer selbst mit Angela-Merkel-Gesichtsausdruck.
Di., 22.1.: Neue Kaffeemaschine sorgt seit Tagen für Gesprächsstoff und verdeutlicht, was wichtig ist.

Feinkosthaus **Ahrend** Blankenese

Delicatessen in Blankenese

Canapés - der Klassiker

C
A
T
E
R
I
N
G

KLEINE APPETITANREGENDE SCHNITTCHEN, HOCHKLASSIG HERGESTELLT UND AUFWÄNDIG DEKORIERT FÜR IHREN STEHEMPFANG, EIN BUSINESS MEETING ODER ALS TEIL EINES FINGERFOOD-BUFFETS.

12 CANAPÉS PRO PERSON, BELEGT MIT

FOIE GRAS (GÄNSELEBER) AN MADEIRA GELEE, ROSA ROASTBEEF AN TRÜFFELCREME, MAILÄNDER SALAMI UND GEGRILLTER PAPRIKA, PARMASCHINKEN AN MELONE UND MINZE, ENTENBRUST AN FRÜCHTE CHUTNEY, RÄUCHERLACHS AN HONIG SENF CREME, FORELLENFILET AN MEERRETTICH CREME, BERGKÄSE AN FEIGENSENF, SHERRY GARNELEN AN AJOLI, ZIEGENFRISCHKÄSE AN HONIGMANDELN, GEFLÜGELLEBERPARFAIT AN QUITTENGEELE, TRÜFFELSALAMI AN MARINIERTER TOMATE UND OLIVE

PRO PERSON 22.- €

EINE GRÖßERE AUSWAHL AN SPEISEN - AUCH IM INTERNET
WWW.FEINKOST-AHREND.DE

BLANKENESER LANDSTR. 81 · TEL. 86 07 72 U. 86 41 34
WWW.FEINKOST-AHREND.DE

P
A
R
T
Y
S
E
R
V
I
C
E

KAY



GOLDSCHMIEDEMEISTER
VERENA UND MICHAEL KAY

Sammler aufgepasst:
MINERALIEN
zu Sonderpreisen

Klopstockstr. 31/Elbchaussee · 22765 Hamburg · Tel. 39 44 14
Eigene Parkplätze hinter dem Haus und auf dem Hof Klopstockstr. 27

ONE
MILLION
GLASSES

OMG

FINE OPTICAL PRODUCTS

OTTENSEN

Unser Angebot
Marken-Gleitsichtgläser
von HOYA
ab: **299 €** (Paar)
inkl. Verträglichkeitsgarantie

ONE MILLION GLASSES
Bahnenfelder Straße 133
MO-FR 11-20 SA 11-18
www.onemillionglasses.de

Hansa Engel-WERK

PAUL SENFT GMBH & CO. KG



QUALITÄT AUS
ERSTER HAND

- Boxspringbetten
- Polsterbetten
- Betten mit Bettkasten
- Bettsofas
- Matratzen jeder Art und Härte
- Seniorenbetten – auch motorisch verstellbar
- Pflegebetten mit motorischer Aufstehhilfe



Wir
beraten
Sie auch zu
Hause!

www.hansa-engel.de

HANSA ENGEL-WERK · WEIDENDE 5 · HAMBURG-POPPENBÜTTEL · TEL.: 601 85 27 · FAX: 601 30 87
ÖFFNUNGSZEITEN: MO., DO.: 7.00-17.00 UHR · FR.: 7.00-16.00 UHR · SA.: 9.00-13.00 UHR

Persönliches



Die Redner-Riege bei Klönschnacks 24. Blankeneser Neujahrsempfang auf dem Sülberg: Peter Tschentscher, Robert Habeck, Sigmar Gabriel, Annegret Kramp-Karrenbauer

Annegret Kramp-Karrenbauer,

Bundesvorsitzende der CDU, war ohne Zweifel der Star unter den Rednern beim 24. Blankeneser Neujahrsempfang. Großes Gedränge herrschte mit den rund 1.100 geladenen Gästen. Alles, was in Hamburg Rang und Namen hat, tummelte sich entspannt auf 75 Metern Höhe. Dieser Ausgabe liegt das Sonderheft („Der Empfang“) bei, das neben vielen Fotos, Kommentaren und Berichten auch die komplette Gästeliste des Abends beinhaltet. Viel Spaß beim Nachlesen.



Friederike von Ehren im Goßler Park

Friederike von Ehren,

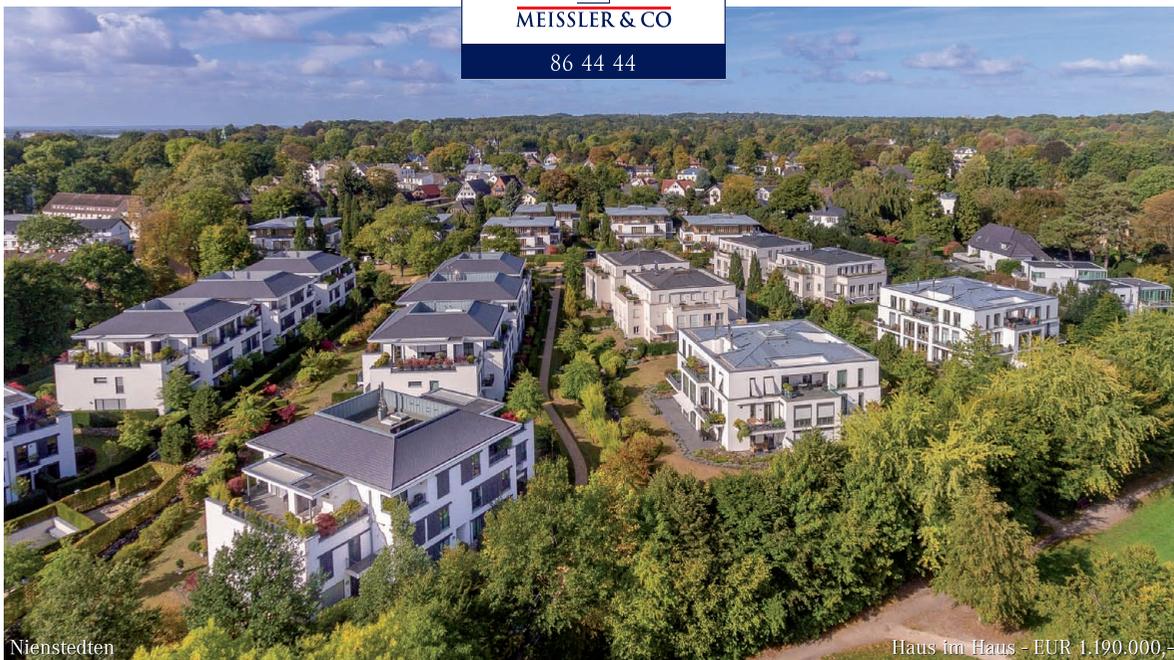
Chefin des gleichnamigen Pflanzenhandels, wurde zur Präsidentin der „Gesellschaft zur Förderung der Gartenkultur“ gewählt. Ziel der Gesellschaft: „Den Stellenwert der Gartenkultur erhöhen.“ Wer einen gesunden und attraktiven Garten schätzt, wird bestätigen können, dass die Präsidentschaft der Gesellschaft bei Friederike von Ehren in besten Händen liegt. Die Mutter von drei Kindern und Spezialistin fürs Grün steht auch mit ihrem Pflanzenhandel für eine „nachhaltige“ Gartenkultur.

Haus im Haus am Park

Immobilien



86 44 44



Nienstedten

Haus im Haus - EUR 1.190.000,-

www.meissler-co.de



FOTO: FRANK PETER

Ministerpräsident Daniel Günther: Redner beim 10. Hamburger Hafen Empfang

Daniel Günther,

CDU, Ministerpräsident des Landes Schleswig-Holstein, ist Gast beim 10. Hamburger Hafen-Empfang am 4. April 2019, zu dem der Klaus Schümann Verlag wieder in das Internationale Maritime Museum lädt. Neben dem Ministerpräsidenten wird Günther Bonz, Chef beim Unternehmensverband Hafen Hamburg, sprechen. Die rund 600 geladenen Gäste kommen aus der Hafen- und Schifffahrtswirtschaft. Den Hamburger Hafen-Empfang hatten Peter Tamm sen. und Klaus Schümann vor 10 Jahren „erfunden“.



Hübener zum Thema Anerkennung:

„Der ist wach und stubenrein!“

Weisheiten des Nienstedtener Schlachtermeisters Rolf H.

**Sie möchten bestellen?
Kreuzen Sie bitte Zutreffendes an:**

- Ja
- Nein
- Vielleicht
- Permanent

TAXI

BLANKENESE

86 06 02



FOTO: DAVID AUSSERHOFER

Gerlind Heinemann, Hoteldirektorin im „Hotel Villa Rissen“

Gerlind Heinemann,

engagierte Othmarscherin, leitet das dem Bildungsinstitut und Tagungszentrum angegliederte Gästehaus „Hotel Villa Rissen“. Das neue Hotel im Haus Rissen an der Rissener Landstraße, das im vergangenen Monat mit einem Soft-Opening die Türen öffnete, verfügt über 46 Zimmer. Tipps für den Hotelalltag bekommt sie dabei sicher auch von Ehemann Sebastian, der jahrelang Chef im Hotel Atlantic war.

Ole von Beust,

Hamburgs ehemaliger CDU-Bürgermeister (2001 bis 2010), Rechtsanwalt und mit der Politik abgeschlossen, stellt sich am 25. Februar den Fragen auf dem dritten „Lebensläufe“-Abend im Louis C. Jacob.



FOTO: ANDRÉAS LABLIE

Gibt Auskunft: Ole von Beust

Christian Dunger und Klaus Schümann bitten wieder rund 70 Gäste zum kleinen, privaten Talk in das Restaurant (Teilnahmepreis 119 €). Zwischen Speis und Trank stellt Klaus Schümann die Fragen über das Leben des Ex-Politikers. Der Abend ist bereits ausverkauft.

Individuell & unabhängig!

WELT DER REISEN
by Christian Ehrmann

- Alle Reiseveranstalter, Reedereien und Fluggesellschaften.
- Kostenlose Parkplätze, direkt vor der Tür!

Dockenhudener Str. 4-6
22587 Hamburg/Blankenese
Tel 040.27 86 44 10
info@weltderreisen.de
www.weltderreisen.de

●-●
**AB IN DEN SCHNEE
MIT EINER
SONNENBRILLE
VON
MAUI JIM**

**BLICK
FANG**
(AUGENOPTIK GMBH)

BLANKENESER
BAHNHOFSTR. 29
22587 HAMBURG
TEL. 040. 86 88 04
WWW.BLICKFANGOPTIK.DE



Entspannt
online mit
**DIGITALEN
BRILLEN-
GLÄSERN**

**STRESSFREI SEHEN
AUCH BEI STÄNDIGEM
BLICKWECHSEL**

Ob Smartphone, Tablet oder PC – digitale Brillengläser sorgen für entspanntes Sehen den ganzen Tag. Ein Blaufilter bietet außerdem Schutz für die Netzhaut.

Wir schaffen Platz: 30%, 40% oder 50% auf Markenfassungen!*

*Angebot bis 28.02.2019



Othmarschen · Waitzstraße 29a · T. 040. 89 47 11 · luehr-optik.de

35 JAHRE LÜHR-OPTIK – WIR SIND TRADITION UND MODERNE



VERKAUFT



Erfolgreich
verkauft in 2018.
Wir vermitteln
auch Ihre Immobilie
zum besten Preis!

Engel & Völkers Market Center Hamburg Elbe
Hübenerstr. 2 · 20457 Hamburg · Tel. 040-36 13 13 33
www.engelvoelkers.com/elbe · Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS

rb
GESELLSCHAFT



FOTO: SILJA PRAHL

Singt und spielt in der Fabrik: Axel Prahl

Axel Prahl,

Schauspieler (Münsteraner Tatortkommissar) und Musiker, ist beim traditionellen Jazzfrühschoppen „Benefiz für Kids“ des Lions Clubs Hamburg-Elbufer am Sonntag, 17. Februar in der Fabrik dabei. Der Reinerlös des Konzerts wird für die aktive Förderung von Jugendlichen und Kindern am Osdorfer Born eingesetzt, wo der Lions Club Hamburg-Elbufer eine Sozialstation unterstützt. In diesem Jahr unterstützt auch der Internationale Club der Schlitzohren e.V. den guten Zweck. Die Schlitzohren finanzieren durch die Einwerbung von Spenden zahlreiche Hilfsprojekte für Kinder im In- und Ausland. 8 to the Bar, die fröhliche Live-Band aus Hamburg für Boogie Woogie, Blues und Oldies, steht auf dem Programm die Klezmer-Band Mischpoke und der Orange-Blue-Sänger Volkan Baydar mit dem Fokus auf Pop, Jazz und Soul. Eintritt 18 €, Frühschoppenkasse 21 €, 17.2., 11 Uhr.

Worte des Monats

„Wie viele Male schaut der Wille durchs Fenster,
ehe die Tat durchs Tor geht.“ (Erasmus von Rotterdam)

Der Sabelbüdel

BELANGLOSES · BEWEGENDES · EMPÖRENDES

Es ist zu warm, zu kalt, zu nass, zu windig, zu diesig, zu neblig, zu feucht, zu schwül, zu trocken, zu regnerisch, zu böig, zu heiß, zu dunstig, zu stürmisch – es ist ein Scheißwetter! Zeigt sich die Unzufriedenheit des Hamburgers besonders deutlich in der Wahrnehmung des Wetters? Nur über Politik wird mehr gemeckert. Auf Platz 2 der Dauer-Nöl-Tabelle folgt bereits das Wetter. Man stelle sich mal vor, wir hätten gar kein Wetter! Kürzlich versiffte völlig unangemessen ein Dauernieselregen den Tag eines Mitmenschen. „Dafür haben Sie Geld!“, war sein Kommentar. Eigentlich eine geniale Start-up-Idee: Wetterlieferant! Dumm nur, dass der Sonnenanbeter Einigkeit mit dem Nebelfreak, der Winterfreund das OK vom Herbstlaubsympathisant finden muss. Uneinigkeit und Zoff sind da vorprogrammiert. Dann lassen wir das Wetter doch lieber so bunt, wie es ist. Meinungsverschiedenheiten und stürmische Tage haben wir auf dem politischen Parkett genug. Und ohne Politik ist schließlich auch wie ohne Wetter: Geht nicht!

Sagen Sie mal ...

... Christiane Küchenhof, Bürgermeisterin der Stadt Schenefeld

„Ich gebe die Hoffnung nicht auf“

Der KLÖNSCHNACK sprach mit Schenefelds Bürgermeisterin Christiane Küchenhof über Konflikte über das Grundstück der ehemaligen Sportwelt, bevorstehende Projekte der Stadt und das Engagement der Bevölkerung.

Frau Küchenhof, das neue Jahr geht für Sie und die Stadt Schenefeld gleich turbulent weiter. Wie ist der aktuelle Stand des Konfliktes um das Grundstück des ehemaligen Racketcenters?

Der aktuelle Stand ist der, dass wir versuchen, mit den Akteuren Hamburg, dem Kreis Pinneberg und den Verkehrsbetrieben Hamburg-Holstein in Kontakt zu bleiben. Unser Wunsch ist es, die VHH in Schenefeld zu behalten – und zwar auf dem ehemaligen Spar-Parkplatz.

Ist das denn so einfach möglich, da der Parkplatz doch von Industrieabfällen belastet ist?

Das ist möglich, das wissen wir, weil wir schon Anfang letzten Jahres dazu Gespräche mit dem Kreis Pinneberg und der Unteren Naturschutzbehörde hatten. Diese hat bestätigt, dass eine Bebauung unter bestimmten Voraussetzungen möglich ist und der Boden auch auf dem Gelände verbleiben kann. Wir haben als Stadt auch nie einen Hehl daraus gemacht, dass die Bebauung auf Pfahlgründung hinausläuft und es etwas teurer wird. Das ist die typische Vierfruchtfolge. Die Landwirte haben erst Landwirtschaft betrieben, dann den Aushub als Kies verkauft, dann Müll hineingeschüttet und nun wird die Fläche als Bauland für Wohn- oder Gewerbebezüge genutzt. Nach der Umweltbehörde sind wir außerdem mit dem Umweltministerium und der Investitionsbank Schleswig-Holstein zusammengelassen, um zu schauen, welche Fördermöglichkeiten es gibt. Stichwort „Flächenrecycling“: Wir sind ja nicht die einzige Stadt oder Kommune, die sich freut, wenn belastete Flächen wieder der Allgemeinheit und der Nutzung zugeführt werden können.

Bisher lag das Grundstück also brach?

Bisher schon, weil wir mit den VHH noch in Gesprächen sind. Nun folgen noch Boden- und Grundwasseruntersuchungen. Wir haben die Aufstellung eines Bebauungsplans in der Pipeline und werden dort auf jeden Fall Gewerbefläche anbieten. Priorität hat aber die Ansiedlung der VHH mit dem neuen Betriebshof an dieser Stelle.

Die Verkehrsbetriebe merken an, dass sie die zusätzlichen Kosten von 25 Millionen Euro nicht tragen können und wollen. Wie soll die Finanzierung also aussehen?

Die 25 Millionen stehen im Raum, aber müssten noch einmal verifiziert werden, weil diese Zahl noch auf einer alten Schätzung beruht, wo davon ausgegangen wurde, dass der gesamte Boden ausgehoben und deponiert werden muss. Das sind Kosten, die utopisch hoch sind, aber ich gehe davon aus,

dass man diese Kosten reduzieren kann. Wie viel, das muss noch eruiert werden, aber auch da sind wir im Gespräch. Es gibt auch Fördermöglichkeiten des Landes und der Investitionsbank bis zu 50 Prozent. Die Kommune hat bereits den Antrag gestellt und wir würden auch Unterstützung bekommen.

Die Verkehrsbetriebe sehen die Situation weniger optimistisch. Glauben Sie, dass es zu einem Rechtsstreit kommen wird?

Das hoffe ich natürlich nicht. Das ist nicht unser Bestreben, weder aus der Politik noch aus der Verwaltung noch meines. Ich setze auf Gespräche, die wir führen werden und führen müssen. Ich gebe die Hoffnung nicht auf.

Was ist ansonsten auf dem Gelände der ehemaligen Sportwelt geplant?

Unser Bestreben war immer, Firmen, Unternehmen, Betriebe und Institute unterzubringen, die dem XFEL zuarbeiten, der sich in unmittelbarer Nähe befindet. Dort soll ein Wissenschafts- und Technologiepark entwickelt werden. Interesse

von XFEL und der Stadt Hamburg besteht dafür auch. Wir sind hier in attraktiver Lage und haben eine gute Anbindung an den Hamburger Hafen, an den Flughafen, an den Hauptbahnhof und an die Autobahnen, A23 und A7. Ideale Bedingungen.

„Ich setze auf Gespräche, die wir führen werden und führen müssen.“

Die Bevölkerung scheint sich dessen bewusst zu sein und die Stadt strebt zunehmend nach vorn. Bedeutet das für Sie eine andere Arbeitsweise?

Es kommt tatsächlich immer wieder Neues auf mich zu. Projekte, die manchmal auch über einen hereinbrechen. XFEL ist zum Beispiel keine Entscheidung der Stadt gewesen, sondern eine der Bundesrepublik Deutschland. Da haben wir als kleine Stadt gar nicht viel mitzureden und zu entscheiden gehabt. Ich finde, XFEL ist ein Geschenk, und ich unterstütze, wo ich nur kann. Ich erhoffe mir natürlich auch weiterhin viele Synergieeffekte. Wir bekommen 2021 nun auch ein Besucherzentrum mit Schülerlaboren, welches Kinder, Jugendliche und die Öffentlichkeit auch an die Grundlagenforschung heranführt.

Anfangs gab es zu XFEL auch kritische Stimmen, aber die verklingen so langsam, weil viele den Nutzen sehen.

„Wir sind hier in Schenefeld in einer attraktiven Lage mit idealen Bedingungen.“





Bürgermeisterin Christiane Küchenhof im Gespräch mit Redakteurin Louisa Heyder

bleiben wir bei den kritischen Stimmen. Die geplante Neugestaltung des Schenefelder Stadtkerns hat bei nicht wenigen für Unmut gesorgt.

Ja, aber ich finde das absolut berechtigt und auch gut, wenn es skeptische Stimmen gibt. Wir bauen den Stadtkern ja nicht für uns als Politik oder Verwaltung und ich als Bürgermeisterin auch nicht, um mir ein Denkmal zu setzen, sondern wir planen den Stadtkern für die Bevölkerung. Insbesondere auch für die junge Bevölkerung dieser Stadt. Bisher ist es geglückt, die Bürger bei der Planung mit ins Boot zu holen. Wir haben einige Workshops durchgeführt, die sehr gut besucht waren und wo viele mitgewirkt haben, unseren Stadtkern endlich attraktiv zu gestalten. Wir haben jetzt einen ersten Entwurf eines Rahmenplans, sind also noch gar nicht festgelegt. Insofern ist da noch Freiheit für Ideen, Anregungen und Gedankenspiele.

Für 2019 ist der dritte Bürgerkongress geplant. Wann findet dieser statt und worum soll es gehen?

„Ich finde skeptische Stimmen absolut berechtigt und auch gut.“

Der Bürgerkongress findet am 11. Mai im Rathaus statt. Die Themen kennen wir vorher nicht – das ist ja das Schöne am Bürgerkongress. Wir arbeiten nach der Open Space-Methode, wobei es keine Tagesordnung gibt. Bürger können ihre Themen selber einbringen und Arbeitsgruppen bilden. Wir hatten 2011 und 2014 bereits zwei Kongresse mit tollen Ergebnissen. So entstand beispielsweise die Schenefelder Tafel, die jetzt gerade den Ehrenpreis der Stadt Schenefeld erhalten hat. Alle Mitarbeiter sind ehrenamtlich aktiv und mittlerweile gibt es eine Kooperation mit Halstenbek.

Wird die Tafel also tatsächlich so dringend benötigt?

Ja, leider ist das Projekt so erfolgreich und leider wird es benötigt und die Möglichkeit viel angenommen. Es ist schon erschreckend, wie viele Menschen in unserer Wohlstandsgesellschaft darauf angewiesen sind, die Tafel zu nutzen. Andererseits ist es toll, dass es die Tafel gibt und dass auf diesem Wege gleichzeitig gute Lebensmittel nicht wegwerfen werden.

Und welches Projekt entstand beim Bürgerkongress 2014?

Ein Integrationsprojekt, bei dem Menschen mit Migrationshintergrund eine Willkommenskultur aufbauen wollten. Dies kam ganz Schenefeld zugute, als wir 2015 die Flüchtlingssituation hatten. So konnten wir als Verwaltung auf ein bereits bestehendes Netzwerk zurückgreifen. Das war eine große Hilfe und die Ehrenamtlichen haben Tolles geleistet. Sie tun es immer noch.

Schenefelds Bürger scheinen ebenso wie die Elbvorortler ein starkes Heimatgefühl zu haben und sich mit ihrer Stadt zu identifizieren.

Das finde ich auch und fördere das. Ich ermutige jeden, sich bei uns einzubringen, und freue mich immer, neue Gesichter zu sehen.

Frau Küchenhof, der Klönschnack dankt für das Gespräch.

www.kloenschnack.de
Fragen: Louisa Heyder, Fotos: Helmut Schwalbach

ZUR PERSON: Christiane Küchenhof,

Jahrgang 1967, ist gebürtige Schenefelderin, von Beruf Verwaltungsfachwirtin, seit 1989 Mitglied der SPD im Ortsverein Schenefeld und seit 2005 direkt gewählte Bürgermeisterin Schenefelds.



Sie ist außerdem Mitglied bei der Schenefelder Tafel, der Initiative Glücksgriff und der Nichtregierungsorganisation „mayors for peace“, die sich für eine atomwaffenfreie Welt engagiert.



Fit in den Frühling mit unseren Vollkornbrot

Hamburger Schwarzbrot, dunkles Vollkornbrot, Sonnenblumen-Vollkornbrot, Dinkelvollkornbrot, Schinken-Vollkornbrot, Korn an Korn
Wir informieren Sie gerne!



Als Bäcker ausgezeichnet: ★★★★★ = ★Qualität ★Vielfalt ★Frische ★Service ★Familiär

Blankeneser Landstraße 13 · 22587 Hamburg-Blankenese · Telefon 86 12 78 · www.baeckerei-koerner.de

♥ Rissener Dorfstraße 1, Rissen ♥ auf dem Blankeneser Wochenmarkt ♥ Bei Kröger, Blankeneser Bahnhofstraße 17
♥ Liebermannstraße 46, Othmarschen In Wedel: ♥ Bahnhofstraße 9



GRAND HOTEL

HEILIGENDAMM



In traumhafter Lage, direkt am Ostseestrand und umgeben von dichten Buchenwäldern erstrahlt die Weiße Stadt am Meer. Das Grand Hotel Heiligendamm transportiert wie kaum ein anderes Hotel eine Tradition mit historischem Charme in die heutige Zeit. Hier können Sie mit allen Sinnen genießen: in 181 traumhaften Zimmern und Suiten, im 3.000 m² großen Heiligendamm SPA, bei meisterhafter Kochkunst oder in zauberhafter Naturlandschaft bei einer Partie Golf.

Grand Hotel Heiligendamm · 18209 Bad Doberan-Heiligendamm · Telefon: +49 38203 740-7676
reservations@grandhotel-heiligendamm.de · www.grandhotel-heiligendamm.de



LEADING
HOTELS®

Mensch des Monats



Der Hausherr in seinem Arbeitszimmer.

Das ist mit Seestücken, maritimen Gerät und Büchern gefüllt.

Mathias Kahl, Vorsitzender des Vereins „Freunde der Peking“

Reise um Kap Hoorn

42 Jahre lang war der heute pensionierte Diplom-Kaufmann Mathias Kahl der Seefahrt durch seine weltweite Arbeit verbunden. Neben vielen Reisen setzt er seine Kraft heute für ein legendäres Schiff ein.

Wer auf seiner Krawatte oder auch am Revers des Sakkos die „Peking“ als Motiv trägt, muss wenig erklären, wofür sein Herz schlägt. Wenn dem Vater Karl Peter Kahl auf der Viermast-Bark einst als Moses die jugendlichen Seebeine wuchsen, ist klar, warum es schwerlich einen berufeneren Mann als Sohn Mathias geben kann, 1. Vorsitzender des Vereins „Freunde der Viermastbark Peking“ zu werden. Seit 2015 ist Kahl Vorsitzender des Vereins, der alles unternimmt, der „Peking“ die Heimat zu geben, die ihr zukommt.

Erfährt der maritim Interessierte zudem von dem beruflichen Werdegang des Vereinsvorsitzenden, segeln die Namen von Ländern und Hafenstädten durch den Raum wie einst die Flying-P-Liner über Nord- und Südantlantik. Namen wie „Pa-



Nur eins von vielen Schiffsmodellen im Hause Kahl

dua“, „Pamir“ oder eben „Peking“ halten die Zeit der einst typisch schwarz-weiß-rot gemalten Segelschiffe fest. Die „Peking“, sagt Mathias Kahl, „soll ein lebendiges Museum sein“. Das Domizil des Hausherrn erinnert ein klein wenig an Peter Tamm und seine Sammlung. Maritime Raritäten, zahllose

Seestücke, Fotos und ebenso viele Geschichten rund um das Thema Seefahrt und Kap Hoorn begleiten den ersten Mann der „Freunde der Peking“.

Zum großen Glück des weltläufigen Hausherrn zählt auch Ehefrau Angelika. Eine Malerin, die die Leidenschaft ihres Mannes unterstützt. „Ohne sie“, so Mathias Kahl, „würde das alles nicht klappen.“

www.peking-freunde.de

Autor: helmut.schwalbach@kloenschnack.de

ZUR PERSON

Mathias Kahl

wurde 1950 als Sohn des Kapitäns Karl Peter Kahl, der seine Fahrzeit 1928 auf der „Peking“ begann, geboren. Heute ist Mathias Kahl 1. Vorsitzender des Vereins „Freunde der Viermastbark Peking“. Aufgewachsen in Otmarschen, studierte Kahl Betriebswirtschaft. Das Studium schloss er 1975 als Dipl.-Kaufmann ab. Anschließend arbeitete er in verantwortlichen Positionen in der Schifffahrt. So war Kahl für die Reederei „Hamburg Süd“ von 1977 bis 1992 weltweit im Einsatz. Davon fünf Jahre permanent in Brasilien.

GEGENSEITIGES VERTRAUEN IST DIE BASIS

Maklervertrag war gestern ...

Die VOLKER von WÜLFING IMMOBILIEN GmbH ist als inhabergeführtes Unternehmen in ganz Norddeutschland mit fast 100 Mitarbeitern in 8 Filialen tätig. Das Unternehmen schließt mit privaten Verkäufern keine Maklerverträge ab. Im Interview begründet Cederic Gollbach, Standortleiter für Hamburg und Lübeck dies so:

Sie schließen keine schriftlichen Maklerverträge mit Verkäufern mehr ab, warum das?

Wir haben festgestellt, dass die meisten Verkäufer keine vertragliche Bindung eingehen möchten. Warum sollten wir unseren Kunden zu etwas bewegen, was er eigentlich gar nicht möchte? Wir wollen zufriedene Kunden – und auch wenn es in der heutigen Zeit vielleicht altmodisch klingt: Wir bauen das Verhältnis zu „unseren“ Verkäufern auf gegenseitigem Vertrauen auf. Dabei bleibt unsere Leistung für Verkäufer grundsätzlich kosten- und provisionsfrei.

Bei den anderen Maklern führt am Thema Maklervertrag kein Weg vorbei, weshalb ist das so?

So sichert der Makler sich selbst ab. Er hat Sorge, dass er Zeit und Geld investiert und ein anderer dann schneller ist als er. Für den Verkäufer gibt es keinen wirklichen Vorteil durch den Abschluss eines Vertrags mit einem Makler. Wir sind selbstbewusst genug zu sagen: Wenn Sie wider Erwarten mit unserer Leistung unzufrieden sind, können Sie die Zusammenarbeit mit uns jederzeit beenden. Doch wir sind uns sehr sicher, dass das nicht passieren wird.



Cederic Gollbach
Standortleiter Hamburg & Lübeck

Für Auskünfte und Beratung stehen Ihnen mein Team und ich gerne zur Verfügung.

🏠 Elbchausee 11 • 22765 Hamburg

☎ 040 24827100

✉ info@von-wuelfing.de

ANGEBOTE DER WOCHE

Wedel ...

Moderne Wohnung im Elbpark, 4 Zi., 130 m², Parkett, EBK, 2 Bäd., Terr., Keller, Lift, 2 TG-Stellpl., 1.800,- Mieteinnahmen p. m., Bj. 2009, B: 44,3 kWh/(m²a), Kl: A, FW-FH, KP: 595.000,-.

Langenhorn ...

Schönes Reihenhaus mit sonnigem Garten, 85 m², 6 Zimmer, EBK, 2 Bäder, Abstellraum, 490 m² Grundstück, Carport, Bj. 2002, Energieausweis ist in Erstellung. KP: 750.000,-.

Noderstedt ...

8-Zimmer-Villa mit herrlichem Garten und Garage, 400 m², EBK, Fußbodenhgz., 3 Bäd., Gä.-WC, Sauna, Vollkeller, Dachterr., Wintergarten, Bj. 1977, B: 209,1 kWh/(m²a), Kl: G, Gas-ZH, KP: 1,2 Mio.

Poppenbüttel ...

Charmante 4-Zimmer-DHH mit viel Platz für die Familie, 110 m², EBK, Kaminofen, Vollbad, HWR, Gä.-WC, Carport, Süd-West-Terr., Bj. 1986, Energieausweis in Erstellung, KP: 395.000,-.

Lübecker Bucht ...

1.249 m² Grundstück mit Altbestand in bester Lage, wenige Schritte von der Ostsee entfernt, sanierungsbed., 1.087 m² Bruttonutzfl., Bj. 1889, Energieausweis ist in Erstellung, KP: 2,4 Mio.

GESUCHE

Blankenese gesucht !

Schweizer Familie sucht ein gepflegtes EFH/DHH ab ca. 120 m² in familienfreundlicher Lage. KP: bis ca. 1,2 Mio. **Provisionsfrei für Verkäufer.**

Baugrundstück gesucht !

Hamburger Ehepaar su. Grundstück ab 450 m² zur Neubebauung. Abriss oder Teilung eines Bestandsgrundstückes mgl. **Provisionsfrei für Verkäufer.**

USA-Rückkehrer suchen !

...eine großzügige, charaktervolle Immobilie mit guter Anbindung zu internationaler Schule. KP: bis 4 Mio. **Provisionsfrei für Verkäufer.**

Nienstedten gesucht !

Musikproduzent aus Frankfurt sucht eine Immobilie für seine 5-köpfige Familie auf schönem Grundstück. **Provisionsfrei für Verkäufer.**

Ab 4 Zi. gesucht !

Luftfahrtingenieur und Lebensmittelchemikerin su. gepflegte Wohnung oder kleines Haus im Hamburger Westen. **Provisionsfrei für Verkäufer.**

Penthouse gesucht !

Hamburger Jurist im Ruhestand sucht eine hochwertige Wohnung in begehrter Lage. Gern mit Elb- blick (kein Muss!). **Provisionsfrei für Verkäufer.**

DEBATTE

FOTO: CHAMILLEW, ADOBE STOCK,
STEMPEL: PIXXS, ADOBE STOCK

Tatjana Goralsky: „Die Verfahren
der Naturheilkunde werden
weiterentwickelt und angepasst.“

Keine leichte Zeit für alternative Heilmethoden. Politik und Wissenschaft wollen Heilpraktiker, Homöopathen und andere Gesundheitsfantasten stärker kontrollieren und ihnen im Extremfall die Zulassung entziehen. Über Sinn und Unsinn, Grenzen und Möglichkeiten alternativer Heilverfahren debattierte Heilpraktikerin Tatjana Goralsky mit dem Mediziner Prof. Dr. Friedrich Hagenmüller.

Wer heilt, wer hilft, wer hat recht?

Naturheilkunde versus Schulmedizin?

Montagsmorgen, strahlende Sonne, eine informative Debatte nimmt ihren Anfang. Teilnehmer sind die Blankeneser Heilpraktikerin Tatjana Goralsky, der pensionierte Chefarzt Prof. Dr. Friedrich Hagenmüller und KLÖNSCHNACK-Redakteur Tim Holzhäuser. Goralsky hat ihren Hund dabei, Hagenmüller eine Erkältung.

müssen den Beruf des Heilpraktikers trennen und unklar werden, über welches alternative Heilverfahren, mit denen ja auch Schulmediziner arbeiten, wir sprechen wollen.

Beginnen wir mit Grundlegendem. Warum gibt es überhaupt eine alternative Medizin neben der Schulmedizin?

Tatjana Goralsky: Es ist schwierig, von der einen Alternativmedizin zu sprechen. Wir

Prof. Dr. Friedrich Hagenmüller:

„Es gibt nur eine Medizin und die orientiert sich an der Wissenschaft.“



Trotz unterschiedlicher Ansichten gab es bei einzelnen Punkten Einigkeit: Der Patient braucht mehr Zuwendung. Auch in der Schulmedizin.

Friedrich Hagenmüller: Es gibt keine „alternative Medizin“, es gibt nur **eine** Medizin; das ist die Heilkunde, die sich an wissenschaftlichen Grundlagen orientiert. Der Begriff Alternativmedizin ist irreführend, weil er den Eindruck erweckt, es gäbe eine andere Art der Medizin. Die Alternative zur Medizin ist aber **keine** Medizin.

Viele Ärzte mixen aber ziemlich lässig – so mein Eindruck – Schulmedizin mit etwa Homöopathie. Sehen wir da Opportunismus oder eine Werbemaßnahme?

Goralsky: Es gibt im Medizinstudium den Bereich der Naturheilkunde. Viele Ärzte haben naturheilkundliche Methoden für sich entdeckt und erkennen das Bedürfnis ihrer Patienten nach alternativen Heilmethoden. Das sollte man nicht generell verurteilen. Ich würde mich als Patientin immer erkundigen – sowohl beim Heilpraktiker als auch beim Arzt –, wie lang der- oder diejenige sich mit dem Verfahren beschäftigt hat. Die meisten Naturheilverfahren sollten drei bis fünf Jahre gelernt werden, bevor sie angewandt werden können.

Hagenmüller: Ich finde es gar nicht so schlecht, wenn naturheilkundliche Verfahren in der Hand eines ausgebildeten Arztes liegen. Die Gefahr, dass medizinisch Notwendiges unterlassen wird, ist dann geringer.

Frau Goralsky, wie oft sind Sie mit Krankheitsbildern konfrontiert, die einen Arzt erfordern?

Goralsky: Sehr oft. Das ist ein Teil der Ausbildung, auf den großen Wert gelegt wird. Wir sprechen hier von der Sorgfaltspflicht. Wenn ich zum Beispiel einen Patienten mit

stark erhöhten Blutdruckwerten aufnehme, muss ich ihn natürlich, zur Abklärung, an einen Arzt verweisen, bevor ich ihn naturheilkundlich weiter begleiten kann. Wenn ich meine Sorgfaltspflicht nicht ernstnehme und dem Patienten passiert etwas, bin ich dafür verantwortlich und kann meine Heilerlaubnis verlieren.

Die Naturheilkunde betont häufig die lange Tradition und Geschichte ihrer Behandlungsmethoden. Provokante Frage: Ist das gut oder schlecht? Früher gingen die Ärzte von Schwarzer und Roter Galle aus ...

Goralsky: Die Verfahren der Naturheilkunde wurden natürlich auch weiterentwickelt und der modernen Zeit angepasst. Hildgard von Bingen hat den Aderlass etabliert und damit erfolgreich therapiert. Eine kurze Zeit wurde angenommen, diese Methode kann bei allen Leiden helfen, was natürlich nicht der Fall ist. Somit mussten Kontraindikationen geklärt werden und das Verfahren wurde verfeinert.

Hagenmüller: Dazu haben wir Mediziner eine klare Meinung. Nach dem Mittelalter hat man begonnen, sich an wissenschaftlichen Beweisen zu orientieren, und das ist für uns bis heute das Kriterium.

Es gibt auch uralte Verfahren, deren Wirksamkeit man erst viel später durch neue Analysemethoden beweisen konnte; dazu gehört auch der Einsatz des von Frau Goralsky erwähnten Aderlasses bei bestimmten Blutkrankheiten.

Goralsky: Zum Beispiel die Akupunktur. Neue Messmethoden lassen erkennen, wie die Nadeln auf die Gehirnströme wirken.

Lassen Sie uns das Feld wechseln und über Esoterik sprechen. Wir leben in einer technisierten Welt und allen ist es wichtig, dass etwa Flugzeuge nach wissenschaftlichen Erkenntnissen gebaut werden.

Beim Körper sehen wir dann aber plötzlich das Gegenteil. Da bespricht dann jemand mit großem Ernst Warzen ...

Goralsky: Warzen sind ein schwieriges Thema für die wissenschaftliche als auch für die naturheilkundliche Medizin. Ich persönlich würde mich auf die Stärkung des Immunsystems konzentrieren. Mit dem Besprechen von Warzen kenne ich mich nicht aus.

Die Hoffnung auf Wirkung, der Glaube an Übersinnliche ist mittlerweile ein riesiger Markt. Herr Hagenmüller, wer sind die, die glauben?

Hagenmüller: Das spricht Menschen an, denen der Glaube an eine Methode genügt und die sich von spirituellen Einflüssen angezogen fühlen. Da fängt der Hokuspokus an und da muss man kritisch sein. Und Sie haben es richtig gesagt: Das ist ein Milliardenmarkt. Das geht bis zum Verkauf von Zaubermitteln. Dieser Markt zieht Scharlatane an, die Hokuspokus für teures Geld verkaufen. Jedwede nicht-medizinische Heilkun-

„Es gibt im Medizinstudium den Bereich der Naturheilkunde.“





Männer und Frauen ticken in Gesundheitsdingen unterschiedlich, das bestätigte sowohl die Heilpraktikerin als auch der Arzt.

de muss zwei Grenzen respektieren: Sie darf erstens nicht zur Unterlassung notwendiger medizinischer Maßnahmen führen und zweitens keine unseriösen Heilversprechen geben, die allein auf Glauben basieren. Da fangen Schamanentum und Missbrauch an.

Goralsky: Ich denke es ist hilfreich, Esoterik und Naturheilkunde zu trennen. Wir Heilpraktiker dürfen keine Heilversprechen geben. Wer es tut, kann seine Heilerlaubnis verlieren. Es kursieren da viele Vorurteile ...

Zum Beispiel über die Ausbildung ...

Goralsky: Es ist richtig, jede Person über 25 mit dem ersten Schulabschluss und polizeilichem Führungszeugnis ohne negativen Eintrag, kann versuchen, die Heilpraktikerprüfung zu bestehen. Das sind 60 Fragen, multiple choice, 45 Fragen müssen richtig beantwortet werden.

Klingt im Vergleich zu einem Medizinstudium einfach.

Goralsky: Stimmt, aber wer es schaffen sollte, ohne fundierte Vorbereitung, die schriftliche Prüfung zu bestehen, wird danach von einem Amtsarzt der Gesund-

heitsbehörde mündlich geprüft. Die Prüfer achten sehr verantwortungsvoll darauf, dass sich die Prüflinge ausreichend, über Jahre mit dem Beruf des Heilpraktikers auseinandergesetzt haben. Wer fachfremd ist und Heilpraktiker werden will, sollte eine schulische Ausbildung von bis zu dreieinhalb Jahren durchlaufen und sollte eine Assistenz von wenigstens einem Jahr absolviert haben.

Auffällig ist, dass der Beruf eher Frauen anspricht und Frauen auch die Mehrheit der Patienten stellen.

Warum ist das so?

Goralsky: Als Frauenheilkundlerin behandle ich hauptsächlich Frauen. Meine Patientinnen müssen nicht großartig ihren Glauben bemühen, damit die Behandlung hilft. Frauen ist es, nach wie vor, eher erlaubt Schwächen zu zeigen. Dagegen ist es für Männer leider immer noch uncool, sich mit sich selbst zu beschäftigen oder sich einzugestehen: Ich bin krank. Männer kommen auch häufig zu spät und sind weniger diszipliniert, etwas für ihre Gesundheit zu tun.

„Homöopathie hat mit wissenschaftlich orientierter Medizin nichts zu tun.“

Hagenmüller: Männer machen auch von medizinischen Vorsorgeangeboten weniger Gebrauch als Frauen. Nach meiner Beobachtung gehen Frauen gewissenhafter mit ihrer Gesundheit um, sie befolgen auch ärztliche Empfehlungen bereitwilliger als Männer. „Musterschüler“ sind weiblich – in der Schule, als Patientinnen, als Ärztinnen. Auch Medizinstudentinnen sind häufig be-

flussener als die männlichen Kollegen. Es gibt unterschiedliche Verhaltensweisen der Geschlechter – auch der Gesundheit gegenüber.

Goralsky: Das stimmt. Frauen haben ein anderes

Körpergefühl und übernehmen mehr Verantwortung für ihren Körper.

Eines der großen Gebiete innerhalb der Naturheilkunde ist die Homöopathie, die auf verdünnten Wirkstoff setzt. Ich habe gerade nachgeschlagen: Eine gängige Verdünnung entspricht einem Tropfen Wirkstoff auf die Masse mehrerer Galaxien. Da dürfte alleine die Glasflasche mehr abgeben.

Herr Hagenmüller ...

Hagenmüller: Homöopathie hat mit wissenschaftlich orientierter Medizin nichts zu tun. Wenn jemand meint, es tut ihm gut und es nicht schadet ...





Tatjana Goralsky, Prof. Dr. Friedrich Hagenmüller und der „Unparteiische“, KLÖNSCHNACK-Redakteur Tim Holzhäuser. Das Gespräch verlief friedlich.

Kann es ja nicht, ohne Wirkstoff.

Hagenmüller: ... dann kann jeder machen, was er will.

Goralsky: Ich bin leider keine Homöopathin, sondern arbeite lediglich mit einigen homöopathischen Komplexmitteln. Auch die Homöopathie sollte zwischen drei und fünf Jahren gelernt werden, bevor sie erfolgreich angewandt werden kann. Es scheint so zu sein, dass wir noch über keine wissenschaftlich fundierten Methoden verfügen, um die Wirksamkeit zu messen. Jedoch wurde, seit der Entwicklung der Homöopathie durch Hahnemann, vielen Menschen mit den leidenschaftlich diskutierten Streukügelchen offenbar geholfen.

Globuli: Ihre pharmakologische Wirkung wurde widerlegt. Allein der Placebo-Effekt wirkt.

Ich denke, unter Berücksichtigung der Sorgfaltspflicht, spricht auch nichts dagegen, dies weiter zu tun.

Krankenkassen wie die Techniker gehen dazu über, selbst Behandlungen ohne Wirksamkeitsnachweis zu bezahlen. Marketing? Gebildete Frauen sind eine exzellente Risikogruppe für eine Krankenkasse.

Hagenmüller: Fairerweise muss man sagen: Auch in der Medizin gibt es viele Dinge, die akzeptiert sind, ohne dass es einen wissenschaftlichen Beweis ihrer Wirksamkeit gibt. Zweitens ist es natürlich gut für eine Krankenkasse, wenn sie den Ruf einer großzügigen Leistungserstattung genießt. Das ist Marketing.

Goralsky: Patienten, die zum Naturheilkundler gehen und präventiv etwas für ihre Gesundheit tun, können für eine Kasse aber auch günstiger sein, als Patienten, die nacheinander mehrere Fachärzte aufsuchen.

Wagen Sie bitte mal einen Ausblick auf die nächsten 20 Jahre. Wird der Graben zwischen Naturheilkunde und Medizin größer oder kleiner?

Goralsky: Breiter, auch politisch. Die FDP zum Beispiel fordert die Auflösung des gesamten Berufsfeldes der Heilpraktiker.

Die Argumentation dafür finde ich jedoch etwas dünn.

„Wir haben zum Teil fantastische medizinische Entwicklungen, die aber sehr teuer sind.“

Hagenmüller: Das hat auch einen volkswirtschaftlichen Aspekt. Wie gut geht es uns in wirtschaftlicher Hinsicht? Wie teuer darf unser Gesundheitswesen sein? Wir haben zum Teil phantastische medizinische Entwicklungen, die aber sehr teuer sind.

Die Gesellschaft muss sich fragen: Wie groß darf der Kuchen fürs Gesundheitswesen sein und wie verteilen wir ihn? Ich erwarte, dass die Orientierung hin zu wissenschaftlich bewiesenen Methoden strenger wird – und das wäre gut.

Frau Goralsky, Herr Hagenmüller, vielen Dank für das Gespräch.

Autor: tim.holzhaeuser@kloenschnack.de



FOTO: MONROPIE/ADOBE STOCK



5-Sterne-Seetelhotel Ahlbecker Hof *****



3-tägig pro Person ab **129,-**

INKLUSIVLEISTUNGEN P.P.

- ✓ 2 Nächte im DZ Landseite
- ✓ Frühstücksbuffet
- ✓ 1 x Abendessen in Buffetform oder 3-Gang-Menü (nach Wahl des Küchenchefs)
- ✓ 1 x Wellnessgutschein i.W.v. € 25,- pro Zimmer/Aufenthalt

USEDOM – SEEBAD AHLBECK

Ihr 5-Sterne Seetelhotel Ahlbecker Hof: 4 Restaurants, Bar, Kaminzimmer, Smokers Lounge, Terrasse, Wellnessbereich mit Indoorpool, Sauna, Dampfbad, Erlebnisduschen, Whirlwanne, Ruheraum, Fitnessbereich. **Lage:** direkt an der Strandpromenade. **DZ Landseite** (mind./max. 2 Erw.): mit Bad oder Dusche/WC, Föhn, TV, Radio, Safe, Minibar (gegen Gebühr), Tee-/Kaffeestation, Erker. **Gegen Gebühr:** Massage- & Kosmetikanwendungen, Tiefgarage, Fahrradverleih. **Kinderfestpreis:** 1 Kind bis Ende 1 Jahr € 0,-, von 2 bis Ende 6 Jahre € 7,-, von 7 bis Ende 12 Jahren € 75,-/Nacht. **Wunscheleistungen p.P.:** Verlängerungs-nacht ab € 73,-.

Hinweise: Für Reisende mit eingeschränkter Mobilität nicht geeignet. Haustiere auf Anfrage. Nicht inklusive: Kurtaxe: ca. € 2,50 p.P./Tag, ab 16 Jahren. **3 Nächte ab € 219,- und 5 Nächte ab € 279,-** telefonisch und auf globista.de buchbar.



Zimmerbeispiel



IHRE REISE ZUM BESTEN PREIS p.P.		2019
Saison	Anreise (täglich)	2 Nächte
A	04.11. - 16.12. (nur Mo)	€ 129,-
B	01.02. - 13.04., 01.11. - 08.12. (nur Di-So)	€ 139,-
C	23.04. - 31.05., 01.10. - 31.10.	€ 179,-
D	01.09. - 30.09.	€ 189,-
E	01.06. - 30.06.	€ 199,-
F	01.07. - 31.08.	€ 229,-

GANZ BEQUEM BUCHEN: www.globista.de

Reise-Nr.: HDF105

Telefon: 089 710459179

Reiseveranstalter:
BigXtra Touristik GmbH
Landsberger Straße 88
80339 München

täglich 8 - 22 Uhr
(Ortstarif)

Reisevermittler: GLOBISTA GmbH, ein Unternehmen der FUNKE MEDIENGRUPPE, Friedrichstraße 34 – 38, 45128 Essen

Über Spardosen ließe sich leicht eine ganze Kulturgeschichte schreiben. Das Glücksschwein ist ein Klassiker bis heute. Früher kamen Spardosen auch in Granatenform vor.

1.034,-
1.038,-
2.017,-
2.098,-
2.791,-
3.055,-



FOTO: CONTRASTWERKSTATT_ADOBE STOCK

Das Ende des Sparbuchs

Wohin mit den Moneten?

Die Zinsen sind niedrig, die Inflation steigt moderat aber spürbar. Wer jetzt noch den klassischen Spargroschen einzahlt, der verliert real Geld. Gibt es eine Lösung?

Der Bürger ist in Deutschland bekanntlich eine Seltenheit. Der „Verbraucher“ übertrifft ihn bei Nennungen um ein Vielfaches und auch der „Sparer“ ist hierzulande eine gern erwähnte Figur. Das fällt sogar im Ausland auf. So schrieb die Neue Zürcher Zeitung im April 2018 seitenlang über den Deutschen, der spart „weil der Deutsche spart. Sie sparten vor dem Krieg, sie sparten während des Krieges und sie sparten nach dem Krieg. Die Deutschen sparen immer.“ (Am Ende des Artikels dann der etwas verklemmte Hinweis auf die Schweizer Sparquote, die ihr deutsches Pendant um bummelige 100 Prozent übertrifft).

Und der „Economist“ betitelte 2017 einen Artikel über Sparwut als „The German Problem“.

Problem?

Befragt man Fachleute über Sinn und Unsinn des Sparens dann fallen Begriffe wie „Selbstenteignung auf Zeit“. Das klassische Sparen ist „tot“, sagt auch Holger Lehmann, Leiter Vermögensaufbau bei der Haspa Blankenese.

Selbst Festgeld ist heute kein Garant mehr für eine solide Verzinsung.

Tatsächlich, angesichts von Zinsen im Promillebereich und einer Inflation von soliden zwei Prozent macht jeder Sparer Jahr für Jahr Miese. Diese Misere betrifft nicht nur Giro- und Sparkonten, sondern mittlerweile auch Tagesgeld. Die Einlagen sind hier bis 100.000 Euro abgesichert, die Rendite beträgt aber weniger als 0,5 Prozent – also immer noch ein Verlustgeschäft.

Selbst Festgeld, das über mehrere Jahre angelegt wird und früher ein Garant für solide Zinsen war, liefert heute eine Rendite unter



FOTO: SCANRAIL_ADOBE STOCK

der Inflationsrate. Auch die altherwürdigen Staatsanleihen, sozusagen das Sturmgeschütz des Sparers, sind heute aufgrund der Zinslage für Privatleute entweder nicht mehr erhältlich (z.B. Bundesschatzbriefe) oder kommen in einer Stückelung, die Privatverkäufer fast immer ausschließt. Der moderne Sparer kann also den Hebel ansetzen, wo er will, die Sache ist aussichtslos. Das aber hat sich noch immer nicht flächendeckend herumgesprochen. Noch immer gibt es in Deutschland rund 84 Millionen Sparkonten, mehr als Einwohner. Im ersten Quartal 2018 sparten die Deutschen 69 Milliarden Euro – ein Höchststand, der das letzte Mal vor dem Jahr 2000 erreicht wurde. Die Sparquote, also der Teil des verfügbaren Haushaltseinkommens, der gespart wird, liegt hierzulande bei satten 10 Prozent (Schweiz 18,7 Prozent, USA 3,4, Spanien -0,6). Auch Christine Bortenlänger vom Deutschen Aktieninstitut (DAI) bestä-



Die Volatilität kennzeichnet die Schwankungsbreite eines Investments. Die geringe Volatilität bei Gold, Silber & Co. ist leider ein Mythos.



FOTO: TRAVIS_ADOBE STOCK

tigt: „Große Teile der Bevölkerung scheinen die Auswirkungen der niedrigen Zinsen auf ihre Sparanlagen noch nicht erkannt zu haben.“

Nun führen niedrige Zinsen nicht nur zu sinkenden Erträgen bei Sparern, sondern auch bei den Banken. Die Folge: Was gestern umsonst war, kostet heute.

Der Anteil der Banken, die Negativzinsen berechnen, steigt ...

Kontoführungsgebühr, Überweisung, Einzahlen, Auszahlen – einzelne Institute berechnen dem Kunden mittlerweile jeden Atemzug und tragen so bei zur Negativverzinsung.

Dieses unschöne Wort bedeutet tatsächlich eine Art Strafe aufs Sparen. Laut Bundesbank steigt der Anteil der Banken, die derartige Strafen verhängen, derzeit heftig. Rund zwölf Prozent aller Banken in Deutschland berechnen Privatkunden mittlerweile Negativzinsen auf Spareinlagen. Auch die Haspa ist dabei: Wer bei ihr unbedingt eine halbe Million Euro aufs Girokonto häufen muss oder im Tagesgeld parkt, der zahlt.

Was nun tun, wenn klassisches Sparen nicht mehr funktioniert, das mit Investitionen behaftete Risiko aber vermieden werden soll? Gibt es einen Mittelweg?

Gold? Das Edelmetall umweht der Ruf, solide zu sein, beständig und krisenfest. Lei-

der stimmt nichts davon. Gold gilt bei unabhängigen Experten keineswegs als adäquater Parkplatz für Spargroschen, sondern als eher spekulatives Investment. Zwar kann sein Wert nicht auf Null sinken (anders als bei Wertpapieren), aber sein Kurs schwankt heftig. Ein Blick auf Kurszettel zeigt

zwischen 1999 und 2016 Werte zwischen rund 250 und 1.900 US-Dollar. Wer in den 90ern eingestiegen wäre, hätte bis 2011 extrem hohe Renditen erzielt. Ab da dann Tal-

fahrt. Hinzu kommen weiterhin das Wäh-



Der Polizeibericht informiert die Presse wöchentlich über „Vermögensverschiebungen“. Hin und wieder wird das Vermögen dabei buchstäblich unter der Matratze hervorgeholt und an Trickdiebe übergeben.

rungsrisiko (das Metall wird am Weltmarkt in Dollar gehandelt) sowie die Händlerspanne. Diese beträgt ein Vielfaches der kleinen Marge, die etwa ein Börsenmakler berechnet.

Silber. Hier gilt im Wesentlichen all das, was für Gold zu vermerken ist. Silber hat seine Fans, weil es in der Industrieproduktion stärker vonnöten ist als Gold, sein Kurs daher weniger schwanken soll. Ein Blick auf den Chart zeigt jedoch: Der Silberpreis zeigt ebenso krasse Berg- und



FOTO: JENNY STURM_ADOBE STOCK





FOTO LINKS: SEEHUNDL, ADOBE STOCK, FOTO RECHTS: FRITTIPIX, ADOBE STOCK



Wer den Pfennig nicht ehrt, ist des Talers nicht wert – dieser Spruch hat in einer modernen Wirtschaft kaum noch Gültigkeit.

Immobilien gelten als solide Anlageform, können das klassische Sparen aber schwer ersetzen. Grund sind die Transaktionskosten, bestehend aus Grunderwerbsteuer und die horrenden Kosten für Makler. Der Umweg über Immobilienfonds kann diese Kosten jedoch senken.

Talfahrten wie der Goldpreis. Hinzu kommt: Silber unterliegt der Mehrwertsteuer. Ein Investment hier würde also bereits mit einem satten Verlust beginnen, da eine Privatperson die Mehrwertsteuer beim Verkauf ja nicht geltend machen kann.

Andere Möglichkeiten sind Exoten wie Kunst, Wein, Vintage-Instrumente, Uhren Bitcoins etc., die Fachleute aber einhellig als spekulative Investments betrachten, mit teilweise beträchtlichen Transaktionskosten.

Fazit: Das klassische Sparen ist nicht nur tot, es riecht auch schon kräftig. Eine Alternative ist nicht in Sicht und so empfehlen Berater wie Holger Lehmann einen realistisch bemessenen Notgroschen plus Geldanlage in möglichst viele verschiedene Investments. So gelten etwa drei Nettogehälter auf dem Girokonto als vertretbare Reserve. Die Inflationsverluste halten sich bei dieser Größenordnung in Grenzen; gleichzeitig ist die Summe groß genug für jeden gängigen „Störfall“.

Weitere freie Mittel sollten dann gestreut werden, durchaus auch in Aktien. Verglichen mit z.B. US-Amerikanern sind Deutsche noch immer sehr zurückhaltend. Nur

jeder siebte Bundesbürger hält Aktien. DAI-Chefin Bortenlänger konstatiert eine „mentale Hürde“. Tatsächlich schwankt der deutsche Privataktionär zwischen Euphorie und Krise. Entweder es stürzt sich alles vom Rechtsanwalt bis zur Friseurin auf sogenannte Volksaktien, eingeordnet irgendwo zwischen Granit und Kruppstahl – oder die Aktie gilt als Casino-Chip, als Glücksspiel. In der Realität findet man an der Börse beides nebeneinander. Daher auch hier wieder der Rat der breiten Streuung.

Sparer sollten überlegen, für welchen konkreten Zweck gespart wird.

Sparer sollten außerdem überlegen, für welchen konkreten Zweck gespart wird. Wer zum Beispiel einen Notgroschen beiseite legen will für zukünftige Zahn-sanierungen (die ohne weiteres

den Preis einer Datscha erreichen können), der könnte über eine Zusatzversicherung nachdenken. Die deckt das Risiko ab, erfüllt also den selben Zweck (wohl aber natürlich mit einem Aufschlag durch den Versicherer).

Auch der klassische Bausparvertrag hat nach wie vor seine Berechtigung, nämlich dann, wenn von vornherein klar ist, dass das Ersparte irgendwann in Beton gesteckt



wird. Im Gegenzug sollten sich mit Versicherungen eingedeckte Sparer fragen, ob die verbleibenden Risiken überhaupt noch einen Notgroschen erfordern.

Die Zinsmisere und die leicht angestiegene Inflation haben in den letzten Jahren also bereits für Entwertung von Kapital geführt. Unterm Strich werden die Deutschen dennoch immer reicher. Das Geldvermögen von privaten Haushalten beträgt derzeit annähernd 5.500 Milliarden Euro. Tendenz steigend. Als Grund sehen Fachleute Wertzuwächse bei Aktien und Investmentfonds.

Autor: tim.holzhaeuser@kloenschnack.de

Sparklubs Münzen zum Bier

Früher gab es sie an jeder Ecke, heute gelten sie als Rarität: Sparklubs in Kneipen. Mitglieder buchen ein Fach in einem speziellen Sparschrank. Der Wirt verwahrt die Schlüssel und liefert die Einlagen einmal im Monat bei einer Bank ab, die früher häufig Sonderkonditionen anbot. Einmal im Jahr wurden die Guthaben in der Kneipe an die Sparer ausgeschüttet – und häufig auf der Stelle in Herrngedecke umgesetzt. In Hamburg gibt es Sparklubs heute nur noch in den Etablissements Otzentreff und Holstenschwemme (beide St. Pauli).



FOTO: 4TH LIFE PHOTOGRAPHY, ADOBE STOCK

STEIGEN SIE EIN.
**PROBE
FAHRT**
DIREKT VOR ORT.

**Besuchen Sie
die 7. Autotage
in Hamburg**
in der Messehalle
B6

6. - 10. FEB. 2019

autotage-hamburg.de


**AUTOTAGE
HAMBURG**
Hamburger Abendblatt

oohh!
Die FreizeitWelten der Hamburg Messe

- > **26** Automobilmarken mit fast **300** präsentierten Fahrzeugen
- > Auf **13.000 m²**
- > In Hamburgs **größter Messehalle**
- > Sensationelle **Messe-Angebote**

7,50 € mehr Freizeitfreude!
Vergünstigtes Online-Ticket unter:
oohh-freizeitwelten.de/tickets
Gutschein-Code „OH1928“





Das Racket Center Schenefeld brannte 2017 aus. 2018 war ein Neubau vom Tisch.

Stadtentwicklung

Streit ums Grundstück

Der Konflikt zwischen den Kommunalpolitikern Schenefelds und den Verkehrsbetrieben Hamburg-Holstein ist noch immer nicht beigelegt. Um das Gelände des ehemaligen Racketcenters droht ein Rechtsstreit.

In einem sind sich Schenefelds Politiker und die Verkehrsbetriebe Hamburg-Holstein (VHH) einig: Sie alle wollen die VHH mit einem erweiterten Betriebshof in Schenefeld halten. Jedoch auf unterschiedlichen Grundstücken.

Seit zwei Jahren laufen Gespräche darüber, dass der neue Betriebshof der VHH auf dem Parkplatz der ehemaligen Spar-Zentrale am Osterbrooksweg errichtet werden soll. Dieser ist dringend notwendig, um die Senatsstrategie für den öffentlichen Nahverkehr umzusetzen: Ab 2020 dürfen Hamburgs Busunternehmen keinerlei Diesel-Fahrzeuge mehr anschaffen – bis 2030 muss auch die bestehende Flotte auf strombetriebene Busse umgerüstet sein. Das erfordert zusätzlichen Platz für die Ladestationen der E-Busse. Der bisherige Betriebshof ist dafür allein zu klein.

Bei dem angedachte Grundstück handelt es sich jedoch um eine ehemalige Mülldeponie, auf deren Boden laut einem VHH-Gutachten keine Asphaltierungen möglich sind, um die rund 200 Elektro-Busse zu parken. Bürgermeisterin Christiane Kü-

chenhof und die Kommunalpolitik beziehen sich jedoch auf andere Gutachten der Unteren Naturschutzbehörde und sind sich darin einig, dass die zusätzlichen 25 Millionen Euro zur Aufarbeitung des Grundstückes von Förderungsgeldern und den VHH finanziert werden sollen (siehe hierzu auch das Interview auf Seite 11).

Daraufhin ergriff VHH-Chef Toralf Müller am 15. August letzten Jahres die Möglichkeit zur Alternative und kaufte das 20.000 Quadratmeter große Areal an der Holzkoppel von der Besitzerfamilie Timmermann.

Das Grundstück gilt als Filetstück.

Das Grundstück des 2017 durch ein Feuer vollständig zerstörten ehemaligen Racketcenters bietet ideale Voraussetzungen für die geplante E-Offensive, da es zum einen groß genug ist und sich zum anderen in unmittelbarer Nähe zum bisherigen Betriebshof befindet, sodass diese verbunden werden könnten.

Der Popularität dieser Premium-Fläche sind sich jedoch auch die Politiker bewusst. Laut der Bürgermeisterin werden „Filet-Grundstücke“ wie dieses nicht an Firmen vergeben, die keine Gewerbesteuer zahlen.

Außerdem seien die VHH schon im Vorfeld – noch bevor das Racketcenter-Grundstück zum Thema wurde – darüber in Kenntnis gesetzt worden, dass auf dem ehemaligen Spar-Gelände Bauvorhaben mit Mehrkosten und einer Pfahlgründung verbunden sind.

Nachdem die Verkehrsbetriebe einen Bauantrag für den neuen Betriebshof an der Holzkoppel eingereicht hatten, verhängten die Politiker eine sogenannte Veränderungssperre, was einen Baustopp nach sich zog. Das weitläufige Grundstück solle laut der Stadt Schenefeld lieber als Erweiterung für den Röntgenlaser XFEL genutzt werden. Ein Technologiepark rund um das Gelände soll folgen. Dies sei für ganz Schenefeld wichtiger als ein Abstellplatz für Busse, so die Politiker.

Wie eine Lösung des Konflikts aussehen könnte, ist spätestens nach der verhängten Veränderungssperre ungewiss. Toralf Müller sieht sogar das gesamte Vorhaben in Gefahr: die E-Offensive und die künftigen 200 neuen Arbeitsplätze auf dem Betriebshof. Kommt es zu keiner zufriedenstellenden Einigung, sei der dauerhafte Verbleib der VHH in Schenefeld fraglich. Ein Rechtsstreit steht an. Bürgermeisterin Küchenhof hofft dennoch auf zielführende und klärende Gespräche.

www.vhhbus.de/
Autorin: louisa.heyder@kloenschnack.de

Hintergrund

Verkehrsbetriebe Hamburg-Holstein

Die VHH bilden mit rund 1.600 Mitarbeitern und 533 Bussen das zweitgrößte Nahverkehrsunternehmen Norddeutschlands und sind Partner im Hamburger Verkehrsverbund (HVV). Seit der Gründung 1905 befördern sie heute 106 Millionen Fahrgäste pro Jahr. Das Verkehrsgebiet der VHH reicht von Wedel im Westen über Quickborn im Norden bis nach Lauenburg ins östliche Hamburger Umland. Zwölf Standorte bilden einen Gürtel um die Hansestadt. Von hier aus starten die Busse der VHH zu ihren Fahrten im Hamburger Stadtgebiet und den Umlandkreisen innerhalb des HVV.



Neue Lounges bieten Platz zum bequemen Verweilen und gleichzeitig Ladestationen für Smartphones und Tablets

neue E-Bike-Stationen am Eingang zur Osdorfer Landstraße errichten“, so Löwe. „Außerdem ist die Installation einer Packstation vorgesehen.“

Die wohl größten Veränderungen im Elbe Einkaufszentrum können Besucher aber im Inneren des Gebäudes entdecken. Zur besseren Orientierung wird die Beschilderung erneuert und verbessert. Neue 3D-Wayfinder helfen dabei, den schnellsten Weg zu den mittlerweile 180 Shops des Centers zu finden. Erholung und Entspannungsmöglichkeiten finden Besucher zukünftig in den neuen Lounge-Bereichen mit großzügigen bequemen Sitzmöbeln, stimmungsvoller Beleuchtung und mehreren Ladestationen für Smartphones und Tablets. Auch die WC-Anlagen werden rundum modernisiert und erhalten Lobby-Bereiche.

Schon seit Dezember sind auch die Kinder von Besuchern bei einem Besuch im EEZ gut unterhalten. Ergänzend zum bisherigen

Angebot der Kinderbetreuung können die Kleinen sich jetzt im Kinderspielbereich im ersten Obergeschoss austoben.

Centermanager Gerhard Löwe steht voll hinter den geplanten Verschönerungen im Elbe Einkaufszentrum: „Attraktive und individuell angepasste Serviceangebote sind entscheidend für den Erfolg eines Shop-

Verschönerungen

Umbau im EEZ begonnen

Nach Ostern beginnen die Umbaumaßnahmen im Außenbereich des Elbe Einkaufszentrums und anschließend im gesamten Center. Ein neuer Kinderspielbereich wurde bereits im Dezember eingeweiht.

Bis Ende des Jahres soll das Elbe Einkaufszentrum einigen sogenannten „Beautyfications“ unterzogen werden – Verschönerungen, die das Serviceangebot und die Aufenthaltsqualität verbessern. Doch was genau ist geplant?

„Ziel ist es, noch stärker auf die individuellen Wünsche und Bedürfnisse der Kunden einzugehen“, erklärt Center Manager Gerhard Löwe. „Der Kunde soll von Anfang bis Ende ein positives Einkaufserlebnis erhalten.“ Die geplanten Maßnahmen in unterschiedlichen Bereichen basieren auf den Ergebnissen einer vorherigen Kundenumfrage und wurden individuell auf das Elbe Einkaufszentrum in Osdorf abgestimmt.

So erhielt kürzlich die Website des Einkaufszentrums eine Überarbeitung, sodass der Centerbesuch bereits zu Hause startet, indem Kunden Produkte der angeschlossenen Shops online suchen und für sich zur Abholung im jeweiligen Laden reservieren können.

Auch die Anfahrt in das große Shopping-

center soll mit einem dynamischen Parkleitsystem erleichtert werden, welches die Anzahl der noch freien Plätze anzeigt. In den Parkhäusern leuchten farbige Leuchten über den einzelnen Stellplätzen Kunden schneller zu freien Parklücken. Außerdem sorgen künftig eine verbesserte Wegführung, Beschilderung und Farbgebung in den Parkhäusern für mehr Übersicht.

Ein neues Parkleitsystem soll die Anfahrt erleichtern ...

Weitere Ladestationen für E-Fahrzeuge und eine eigene car2go-Station wird es im Laufe des Jahres ebenfalls geben. Ein Auto-Pflege-Service bietet das EEZ im Parkdeck Ost bereits seit letztem Jahr an.

Besucher ohne Auto können künftig auch mit MOIA zum Elbe Einkaufszentrum kommen. Der Ridesharing-Anbieter hat einen direkten Haltepunkt am Center und fährt von da auch wieder zurück nach Hause. „Ergänzend zum Sharing-Angebot mit StadtRad werden wir zusätzlich noch zwei



Auch die große Markthalle bekommt eine stimmungsvolle Umgestaltung

ping-Centers und ein wichtiges Differenzierungsmerkmal gegenüber dem Wettbewerb – sowohl online als auch offline.“

www.eez.de
 Autorin: louisa.heyder@kloenschnack.de

Stellungnahme

Kristina Tröger: „Es müssen mehr Erfolgsgeschichten bekannt gemacht werden ...!“



Kristina Tröger Unternehmerin

Unternehmer sein ist schwer – Unternehmerin noch viel mehr ...

Als Gründerin des Clubs europäischer Unternehmerinnen e.V. will Kristina Tröger Frauen Mut machen, die Selbstständigkeit beruflich zu wagen. Mit ihrem Netzwerk leistet sie dazu einen herausragenden Beitrag.

Sind die Deutschen Angsthasen? Auf die Idee könnte man kommen, wenn man sich die Zahl der Unternehmensgründungen in Deutschland ansieht. Unser Land, das mit Unternehmergeist und innovativen Ideen einst Vorreiter und Motor neuer Entwicklungen war, hat es sich gemütlich gemacht auf der Couch früherer Erregenschaften.

Und während es Zeiten gab, in denen in Politik und Gesellschaft darüber geredet wurde, wie man mehr Chancen schaffen und mehr erwirtschaften könnte, scheint es seit Jahren vor allem darum zu gehen, wie und an wen man mehr umverteilen könne. Die Leistung derjenigen, die erst dafür sorgen, dass es auch etwas zum Umverteilen gibt, geht in der politischen Wertschätzung oft unter.

Durchregulieren und Handlungsmöglichkeiten einzuschränken liegt vielen politischen Akteuren wohl deutlich mehr am Herzen als Freigeist und unternehmerischer Spielraum.

Wen wundert es da, wenn diese Einstellung mehr und mehr die Mentalität von immer größeren Teilen unserer Bevölkerung prägt?

Tatsache ist, ohne das Unternehmertum in unserem Land würde es uns allen

schlecht ergehen. Der Mittelstand stellt über 99 Prozent aller privatwirtschaftlichen Unternehmen in Deutschland, generiert 35 Prozent aller Umsätze, bietet 60 Prozent aller sozialversicherungspflichtig Beschäftigten einen Arbeitsplatz und bildet 82 Prozent aller Auszubildenden aus. Dass es immer mehr Mittelständlern schwerfällt, Nachfolger für ihre in den nächsten Jahren freiwerdenden Chefesseln zu finden, ist daher ein Alarmsignal für uns alle. Denn wenn unser Mittelstand krank, dann wankt der Grundpfeiler unserer Wirtschaft.



Kristina Tröger
Initiatorin und Gründerin des Clubs europäischer Unternehmerinnen e.V. (CeU)

Ohne Frage: Nicht jeder ist für das Unternehmertum gemacht. Denn zu jedem erfolgreichen Unternehmertum gehört die Bereitschaft, zu gestalten, und der Mut, Neues zu wagen. Das bedeutet im Umkehrschluss aber auch, dass das Risiko zu scheitern untrennbar mit dem Unternehmertum verbunden ist.

Jeder Unternehmer, egal wie gut er oder sie ist, kann scheitern: Und diese Mög-

lichkeit zu akzeptieren, erfordert gerade in Deutschland vielleicht den größten Mut. Denn z. B. in den USA ist das Scheitern natürlicher Teil eines jeden Prozesses, in Deutschland dagegen leider noch viel zu sehr soziales Stigma.

Eine gerade auch im Wirtschaftsleben vorherrschende Kultur der zweiten oder gar dritten Chance wie in den USA gibt es bei uns nicht. Das ist ein riesiger Hemmschuh für den Unternehmergeist in Deutschland, für die Bereitschaft, Innovationen zu wagen und somit auch für die wirtschaftliche Entwicklung und Zukunftsfähigkeit unserer Gesellschaft.

Es ist umso wichtiger, dass Politik, Wirtschaft, Gesellschaft und Medien an einem Strang ziehen, um hier aufzuklären und einen Kulturwandel einzuleiten.

Das Bild des Unternehmers muss in Deutschland wieder positiver besetzt sein. Es müssen mehr Erfolgsgeschichten bekannt gemacht werden, um die großartigen Möglichkeiten, die das Unternehmertum für den einzelnen und für die Gesellschaft bietet, aufzuzeigen.



Auch wir als überparteilicher Club europäischer Unternehmerinnen, ein hochkarätiges Netzwerk erfolgreicher, unternehmerisch tätiger Frauen, wollen unseren Beitrag dazu leisten. Deshalb haben wir den Unternehmerinnenpreis „Die Europa“ ins Leben gerufen, der 2018 erstmalig im Rahmen einer festlichen Gala im Hotel Vier Jahreszeiten verliehen wurde.

Preisträgerin war Viola Fuchs von der Gewürz- und Delikatessenkette „VIOLAS“ für eine „Besondere Geschäftsidee und erfolgreiche Umsetzung“ sowie als Trägerin des Sonderpreises Cornelia Poletto für „Besondere Erfolge in einer Männerdomäne“.

Zielsetzung des Preises ist es, erfolgreiche Unternehmerinnen für Politik, Wirtschaft und Gesellschaft sichtbarer zu machen und sie für ihren Erfolg zu ehren.

Dies soll anderen Unternehmerinnen ein Ansporn sein und die Bedeutung von Frauen in Wirtschaft, Politik und Gesellschaft fördern, die täglich großartige unternehmerische Leistungen erbringen und dafür mehr Anerkennung erfahren sollten.

Deutschland braucht Beispiele wie diese, die Mut machen, seinem eigenen Weg zu folgen und seine Ideen unternehmerisch zu verwirklichen.

Sonst sind unsere Erfolge der Vergangenheit nicht mehr und nicht weniger als das: vergangen.

Kristina Tröger

Politik

FÜHRUNGS-AKADEMIE

Neujahrsempfang mit Standortkommandanten

Rund 500 Gäste aus Politik, Wirtschaft und Gesellschaft waren am traditionellen Neujahrsempfang der Bundeswehr Anfang Januar in Blankenese dabei.

Kapitän zur See Michael Giss begrüßte zahlreiche Gäste aus Politik, Wirtschaft und Gesellschaft. Der Erste Bürgermeister Hamburgs, Dr. Peter Tschentscher, wandte sich anschließend ebenfalls in einer Ansprache an die rund 500 Gäste, darunter Innenminister Ralf Martin Meyer, verschiedene Vertreter des konsularischen Korps und THW-Landessprecher Matthias Wolf. Kapitän zur See Michael Giss verwies in seinem Grußwort auf die tiefgreifenden Veränderungen, die 2018 bei der Bundeswehr in Hamburg stattfanden: Unter anderem wechselte sowohl beim Landeskommmando Hamburg als auch bei der Helmut-Schmidt-Universität/Universität der Bundeswehr und der Führungsakademie der Bundeswehr die Führung. In Hinblick auf das



Kapitän zur See Michael Giss mit dem Ersten Vizepräsidenten der Bürgerschaft Dietrich Wersich



Generalkonsul der USA Richard Tsutomu Yoneoka (Mitte) mit Claudia Staffeldt und Vater Heinz Staffeldt, einem ehemaligen Baudirektor

Verhältnis von Bundeswehr und Hamburg stellte Kapitän zur See Giss fest: „Die Bundeswehr war und ist Teil unserer Stadt und besitzt eine spürbare gesellschaftspolitische Bedeutung. Sei es bei der Zivil-Militärischen Zusammenarbeit mit der Innenbehörde und den Blaulichtorganisationen, bei der Zusammenarbeit von Bundeswehrkrankenhaus und Universitätsklinikum Eppendorf im Bereich Forschung und Lehre, als Ausrichter sicherheitspolitischer Diskurse.“

BLANKENESE

Markthäuschen größer als geplant

Die Vorbereitungen für den neu gestalteten Blankeneser Marktplatz sind abgeschlossen. „Vorsatzgranit“, eine durchgehende Baumreihe auf der Westseite, aus der Propst-Paulsen-Straße bekanntes Pflaster und ein größeres Markthäuschen zählen zu den gestalterischen Merkmalen. Was der Bürgerverein sagt, war erst nach Redaktionsschluss bekannt.

VERKEHR

Radfahren soll leichter werden

Der Bezirk Altona plant eine Reihe von Straßenbaumaßnahmen, die das Ziel haben, die Verkehrssituation insbesondere für den Radverkehr zu verbessern. Im Rahmen dieses Programms sollen an der Jungmannstraße, der Emkendorfstraße sowie auf dem Agathe-Lasch-Weg bis zum Othmarscher Kirchenweg Umbauten vorgenommen werden. Die genauen Pläne wurden Ende Januar in einer Informationsveranstaltung präsentiert.

www.hamburg.de/radverkehr/300372/velorouten

SECHS FRAGEN AN ...

Robert Habeck

Seit dem 27. Januar 2018 ist Habeck neben Annalena Baerbock Bundesvorsitzender der Grünen. 2009 zog er über die Landesliste der Grünen erstmals in den Schleswig-Holsteinischen Landtag ein und wurde Fraktionsvorsitzender. Am Rande des Blankeneser Neujahrsempfangs auf dem Süllberg beantwortete er dem KLÖNSCHNACK exklusiv sechs kurze Fragen.

Herr Habeck, haben Sie in Ihrem politischen Leben schon einmal soviel Widerstand erlebt, wie zur Zeit wegen Twitter?

Das war unkonzentriert und ist mir so rausgerutscht. In der Welt von Twitter wird jeder Fehler zum Skandal. Das nehme ich auf meine Kappe. Richtig ist, dass ich noch nie so schlechte Presse hatte.



Robert Habeck auf dem Blankeneser Neujahrsempfang

Was tun Sie nun dagegen?

Wenn mich jemand danach fragt, erläutere ich meinen Standpunkt und gebe Interviews. Außerdem gibt es inzwischen ein paar Interviews, die sagen:

Moment mal, die Demokratie wird gefährdet, wenn jemand nicht bei Twitter ist? Viele Menschen, die sind nicht bei Twitter. Vielleicht war meine Entscheidung ein Fehler, doch dann war es mein eigener Fehler.

Gerade wurden Sie als der häufigste Talkshow-Gast herausgestellt. Schmeichelt das der Eitelkeit?

Ich habe schätzungsweise drei Mal so viele Talkshows abgesagt, wie ich angenommen habe. In dieser Woche wahrscheinlich noch mehr.

Wie ist denn das Etikett Talkshow-König bei Ihnen angekommen?

Wir sind neu gewesen. Und was neu ist, ist nun mal interessant. Diese Einladungen sind also keine besonderen Leistungen von

meiner Co-Vorsitzenden und mir. Wird demnächst jemand in der Politik neu gewählt, dann werden er oder sie in eine Talkshow eingeladen.

Wird der Höhenflug der Grünen weiter anhalten?

Das hängt im Wesentlichen von den Grünen ab. Wenn wir wenig Fehler machen und es schaffen, aus der Mitte der Gesellschaft heraus zu argumentieren, haben wir eine gute Chance, diese Zustimmung zu manifestieren.

Wohin soll es bei Ihnen politisch gehen, wollen Sie an die Regierung?

Wir haben eine Regierung. Gewählt wird erst 2021. So schnell kann in Deutschland keine Regierung aus dem Amt gehen. Deshalb konzentrieren wir uns auf die Europawahlen und die Landtagswahlen.

Fragen: Helmut Schwalbach

Wirtschaft

STADT-LAND-FRAU

Den digitalen Wandel auf dem Arbeitsmarkt gestalten

Rund 90 interessierte Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus Wirtschaft, Politik und Verwaltung haben sich Mitte Januar über Chancen und Veränderungen der digitalisierten Arbeitswelt informiert und über wirksame Strategien für die Metropolregion Hamburg diskutiert. Eingeladen zur vierten Frauen-Netzwerk-Konferenz hatte der Arbeitskreis „Frauen in der Metropolregion Hamburg“, diesmal ins Rathaus der Stadt Elmshorn.

„Am Vormittag stand der Wissenstransfer im Vordergrund“, berichtet Tinka Frahm, Gleichstellungsbeauftragte des Kreises Pinneberg und eine der Organisatorinnen der Konferenz. „In drei Vorträgen wurden generelle Veränderungen in der Arbeitswelt, die Möglichkeiten zur Chancennutzung sowie der Stand der Digitalisierung im Bereich der Aus- und Weiterbildung beleuchtet“, so Frahm weiter. Am Nachmittag konnten unter der Überschrift „Perspektivwechsel – Anforderungen an die digitale Arbeitswelt“ Teilaspekte in Foren ausführlich diskutiert werden. Dazu sprachen Expertinnen aus der Verwaltung, aus der Softwarebranche und von den

Gewerkschaften.

„Ziel war es, dass die Teilnehmerinnen und Teilnehmer die Möglichkeit bekommen, den Stand der Digitalisierung aus anderen Perspektiven oder von anderen Arbeitsbereichen zu betrachten“, sagt Lisanne Straka vom DGB Nord.

„Mit diesen unterschiedlichen Blickwinkeln hat die heutige Konferenz einen breiten Bogen gespannt – von der allgemeinen Analyse über konkrete Erfahrungen in Unternehmen und in der Praxis bis zu Anforderungen und Handlungsbedarfen in den Regionen“, resümiert Brigitte Kaminski von der Koordinierungsstelle Frau & Wirtschaft Lüneburg Uelzen.

Die Veranstalterinnen werden nun die gesammelten Ergebnisse der Konferenz sichten und diese in die Gremien der Metropolregion Hamburg tragen und für die Vorbereitung der nächsten Konferenz 2021 nutzen.

Zum Schluss der Konferenz wurde der Staffelposten des nächsten Ausrichtungsortes von Schleswig-Holstein an Hamburg weitergegeben. „Wir freuen uns auf die Ausrichtung der nächsten Konferenz in Hamburg“, sagt Anita Boje-Nasution, Leiterin der Stabsstelle Gleichstellung und geschlechtliche Vielfalt der Behörde für Wissenschaft, Forschung und Gleichstellung.

STUDIE

60 Prozent der Bewerber wollen Gehaltsangaben in deutschen Stellenangeboten

Januar ist Hauptsaison für die Jobsuche, doch wie können sich Unternehmen in der Flut der Stellenausschreibungen hervorheben? Eine aktuelle Befragung von Erwerbssuchenden durch die Jobsuchmaschine Adzuna www.adzuna.de zeigt, dass sich Bewerber in Deutschland Gehaltsangaben in Stellenangeboten wünschen – ein wichtiger Faktor für Arbeitgeber, gerade in Zeiten des War for Talents sowie des Fachkräftemangels.

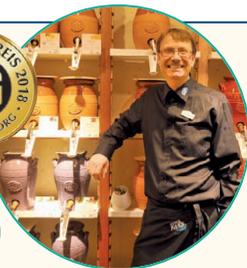
Laut Adzuna würden sich insgesamt 60 Prozent der Befragten bei einer Auswahlmöglichkeit auf die Stelle mit Informationen zur Vergütung bewerben, falls zwei identische Stellenausschreibungen – einmal mit sowie einmal ohne Angabe zum Gehalt – zur Auswahl stünden. Nur 20 Prozent würden hingegen das Inserat ohne Gehaltsangabe wählen. Für die restlichen Befragten spielt die Angabe keine Rolle.

Den größten Vorteil der Gehaltstransparenz sehen Bewerber in der verbesserten Position bei Gehaltsverhandlungen (44 Prozent). So wäre ein Anhaltspunkt für die Gespräche bereits vorab vorhanden. Doch auch die Zeitersparnis durch eine bessere Vorselektion der finanziell relevanten Angebote (34 Prozent) spielt für viele Bewerber bei der Entscheidung eine wichtige Rolle. Ebenso die Einschätzung der Verantwortung im Unternehmen (22 Prozent). Bei den Informationen zur Vergütung präferieren 64 Prozent der Befragten die Angabe eines Mindestgehalts.

3x Gold der DLG!

(Deutsche Landwirtschaftsgesellschaft)

- Balsam Essig Honig
- Maletti Bianco
- Balsam Star Wildmango



Sehen · Probieren · Genießen

Beste Feinkost, Essige und Öle / erlesene Weine / hochwertige Spirituosen

Blankeneser Bahnhofstr. 23 · 22587 Hamburg · Tel. 040 18 11 45 92



Textilpflege Utecht



Über 90 Jahre meisterhafte Textilpflege, individueller Service.

- Gardinendienst mit Dekoration
- Heißmangel
- Hotel- und Restaurantwäsche
- Oberhemden- und Kitteldienst
- Reinigungsannahme Junge + Hay

Milcherstraße 2 • 22607 Hamburg

Telefon 040/899 24 40

www.Textilpflege-Utecht.de

ab 998,-*

Bett JURIN
Wildbuche massiv
Lagerware*
160x200
180x200

* Abholpreis 160x200 Wildbuche massiv natur geölt
inkl. Kopfteil, Schublade und Seitenblenden
ohne Lattenrost, Matratze und Deko
Irrtum vorbehalten, solange der Vorrat reicht.

Futonia GmbH Naturmöbel
Stresemannstr. 232-238
22769 Hamburg-Altona
www.futonia.de



futonia
so wohnt man heute

VERKEHR 2018

Flughafen stagniert

2018 stagnierten die Verkehrszahlen am Hamburg Airport. Laut Flughafenleitung verzeichnet der Betrieb durch einen „immer effizienteren Luftverkehr“ sinkende Flugbewegungen und dadurch geringere Lärmimmissionen als in den vergangenen zwei Jahren.

niedriger als im Jahr 2000, damals nutzten jedoch nur knapp 10 Millionen Passagiere den Hamburger Flughafen. Im Vergleich zu 2017 ist die Zahl der Flugbewegungen um ca. 2,1 Prozent gesunken. Die gepriesene Effizienzsteigerung zeigt sich bei näherer Betrachtung eher als Marginalie:



2018 erlebte der Flughafen Hamburg eine Stagnation

Für 2019 erwartet der Flughafen wieder ein leichtes Wachstum bei den Passagier- und Flugbewegungszahlen. Im Jahr 2018 nutzten 17,23 Millionen Fluggäste den Hamburger Flughafen, das sind ca. 2,2 Prozent weniger als im Jahr 2017. Mit rund 156.400 Starts und Landungen lag die Anzahl an Flugbewegungen 2018

Die Zahl der Passagiere pro Flug lag 2018 durchschnittlich bei 123,0 Gästen, im Jahr 2017 waren es noch 121,4. Die durchschnittliche Anzahl an Sitzen pro Flug erhöhte sich von 156 auf 157. Im Vergleich zu 2017 ist die Auslastung der Maschinen am Hamburger Flughafen um 0,4 Prozentpunkte auf 78,2 Prozent gestiegen.

DEUTSCHER GEWERKSCHAFTSBUND

„Hamburg braucht mehr Tarif“

Weil immer mehr Unternehmen die Tarifbindung verlassen, arbeiten in Hamburg nur noch 45 Prozent der Beschäftigten unter einem Tarifvertrag. Dieser Entwicklung wollen Hamburgs DGB-Gewerkschaften „entschieden“ entgegenreten und sehen Arbeitgeber und Politik in der Verantwortung. Hamburgs DGB-Vorsitzende Katja Karger: „Mit Tarifvertrag gibt es mehr Geld, bessere Arbeitsbedingungen und oft mehr Urlaub. Von Arbeitgeberseite und Politik fordern wir: Schluss mit der Tariffucht und Blockade bei der Allgemeinverbindlichkeit.“ Wer in Hamburg in einem Unternehmen mit Tarifvertrag arbeitet, verdient besser: Der durchschnittliche Stundenlohn beträgt brutto 24,43 Euro gegenüber 21,07 Euro ohne Tarifvertrag (Statistik Nord, Verdienststrukturerhebung). Monatlich bedeutet das 571 Euro brutto Unterschied.

FINANZEN

ANZEIGE

Parkettgespräch mit Frank Dubbert

Herr Dubbert, wie wird 2019 für Anleger?

Für Aktienanleger war 2018 ein besonders herausforderndes Jahr. Der ansteigende Brexit, der Handelskonflikt zwischen USA und China sowie Italiens Staatsverschuldung sorgten für erhebliche Unruhen an den Märkten. Der Deutsche Aktienindex (DAX) gab um 18 Prozent nach. Mittlerweile hat die Weltwirtschaft einen Gang zurückgeschaltet und auch die deutschen Wachstumsbeiträge sind an einer Kapazitätsgrenze. Für das Abgleiten in eine Rezession gibt es jedoch keine Anhaltspunkte. Das DAX-Kursziel sollte bis Ende 2019 bei 12.000 Punkten liegen.



ben nach wie vor attraktiv, insbesondere in Ermangelung an echten Alternativen angesichts des Niedrigzinsumfelds. Allerdings empfiehlt sich beim Aktienkauf ein Anlagehorizont von mindestens drei bis fünf Jahren. Zudem ist es sinnvoll, den gesamten Anlagebetrag nicht auf einen Schlag, sondern in wenigstens 3 Tranchen zu investieren.

Gerne stehen mein Team und ich Ihnen für ein Beratungsgespräch zur Verfügung.

Frank Dubbert,
Leiter Private Banking Elbvororte
Erik-Blumenfeld-Platz 27
(direkt über Heymann-Bücher)
Tel.: 040 / 3579-2255
frank.dubbert@haspa.de
www.privatebanking.haspa.de



Was empfehlen Sie Anlegern vor diesem Hintergrund?

Unser Motto der Haspa-Anlagestrategie 2019 lautet: „Spur halten – Chancen nutzen!“ Die Priorität liegt auf dem Kapitalerhalt, Aktieninvestments blei-

Gunnar Laatz
UHRMACHER & JUWELIER



Am 16. Februar um 10 Uhr eröffnen wir unser neues Geschäft in der Blankeneser Bahnhofstr. 3

Wir würden uns freuen, mit Ihnen darauf anstoßen zu dürfen.



Gunnar und Jonas Laatz

Uhren-Schmuck-Werkstätten
Meisterbetrieb
Blankeneser Bahnhofstraße 3
22587 Hamburg
040 86 62 18 99



WIR
SCHAFFEN
WERTE



T. 040 645 395-0 · info@mollwitz.de
www.mollwitz.de

MELDUNGEN

Kultur

ALTONA

**Stummfilmkonzert:
Die Stan & Ollie-Show**

Auf der Bühne eine Leinwand und ein Flügel. Das Licht geht aus und Stephan Graf von Bothmer erweckt mit seiner Musik die besten Stummfilme von Stan Laurel und Oliver Hardy zu neuem Leben. Live am Flügel und kongenial virtuos. Es beginnt eine Abenteuerreise durch längst vergessene Gefühle und ein grandioses Spektakel voll Witz und guter Laune. Mit seinen Stummfilm-Konzerten füllt Graf von Bothmer Theater und Konzerthäuser auf fünf Kontinenten. Göttliche Diven, ehrenvolle Gentlemen, skrupellose Ganoven und skurrile Gestalten erstrahlen durch seine Musik in neuem Licht. Mit seinen Stummfilm-Konzerten begeisterte er bisher über 150.000 Gäste: auf dem



Der Musiker von Bothmer in seinem Element mit Stan und Ollie

Schleswig-Holstein-Festival und in der Laeishalle Hamburg ebenso wie in Berlin im Admiralspalast, im Wintergarten Varieté und im Berliner Dom, sogar beim Rock-Pop-Festival im Flughafen Tempelhof nach Björk, Blur und den Pet Shop Boys. Die Stan & Olli-Show ist momentan sein erfolgreichstes Programm. **Sa., 9. Februar, 19.30 Uhr, Bei der Johanniskirche 22, Altona**

SENIOREN

**Geigenduet mit Tatiana
Quandt und Natalja Klem**

Eine Palette der romantischen Gefühle bedient dieses Konzert in der Hartwig Hesse Stiftung. Auf dem Programm stehen Stücke von Mozart, Strauß, Johannes Brahms, Jules Massenet, Vittorio Monti,

Kreisler und Astor Piazzolla. Natalja Klem und Tatiana Quandt kommen aus Kasachstan und Russland, studierten in ihrer Heimat Musik und leben seit 2003 und 2006 in Deutschland. Eintritt frei, Gäste herzlich willkommen. **So., 10. Februar, 15.45 Uhr, Klövensteenweg 25, Rissen**

ERNST BARLACH HAUS

**Unsinn im Sinn –
Sinn im Unsinn**

Schauspielstudierende der Theaterakademie Hamburg präsentieren im Ernst Barlach Haus Texte von Ernst Jandl, Robert Gernhardt, Gerhard Polt, Lorient, Kurt Schwitters, Christian Morgenstern, Joachim Ringelnatz und anderen.

Durch die deutsche Literatur zieht sich ein interessanter Faden an Nonsens-Werken. Nicht erst die Autoren des Dadaismus brachten unsere Sprache zum Tanzen und eröffneten neue Möglichkeiten des Ausdrucks. Sämtliche Texte dieses Abends im Ernst

Barlach Haus sind originell, innovativ, skurril, frech und verspielt – und bei allem vordergründigen Unsinn nicht ohne tieferen Sinn. Künstlerische Leitung: Natascha Clasing, Michael Jackenkroll und Marc Aisenbrey Vorverkauf: Buchhandlung Harder, Waitzstraße 24, Konzertkasse Gerdes, Telefon 45 33 26 und im Ernst Barlach Haus, Di. bis So., 11 bis 18 Uhr, telefonische Vorbestellung unter: 82 60 85 Abendkasse ab 17.30 Uhr. Eintritt: Erwachsene 15 Euro, Schüler und Studenten 5 Euro. **So., 10. Februar, 18 Uhr, Baron-Voght-Straße 50, Othmarschen**

ALTONA

**Meyerhoff:
„Ach, diese Lücke ...“**

Von einem, der auszog, Schauspieler zu werden – und bei den Großeltern einzieht. Nach dem großen Erfolg von „Wann wird es endlich wieder so, wie es nie war“ kommt nun der nächste Roman des großartigen Schauspielers und Autors Joachim Meyerhoff auf die Bühne des Altonaer Theaters. Die Kindheit auf dem Gelände einer riesi-

gen Psychiatrie und das Austauschjahr in Amerika liegen hinter ihm, die Schulzeit hat er überstanden, als vor dem Antritt des Zivildienstes das Unerwartete geschieht: Joachim wird auf der Otto Falckenberg Schauspielschule in München angenommen und zieht zu seinen Großeltern in die großbürgerliche Villa im vornehmen Stadtteil Nymphenburg. Er wird zum Wanderer zwischen den Welten. Regie: Henning Bock. **Premiere 10. Februar, 19 Uhr, Museumstraße 17, Altona**

KUNST

The Arts Society Hamburg: Zwei Vorträge

Out of the Blue: die Geschichte der Farbe Blau in der Kunst. Die Spiritualität des Blaus hat Kandinsky und Marc 1911 dazu bewegt, ihre Bewegung „Der Blaue Reiter“ zu nennen. Dieser Vortrag informiert über die Lapislazuli-Minen in Afghanistan sowie über die Künstlerwerkstätten von Vermeer, Picasso und Matisse.

Do., 14. Februar, 20 Uhr, DESY, Notkestraße 85, Bahrenfeld

Kunstmalerie der Elemente: Erde, Wasser, Luft und Feuer. Dieser Vortragstag startet mit der Geschichte der Elemente in verschiedenen Kulturen von der griechischen Antike bis zu Indien und China. Die Elemente werden physisch und spirituell betrachtet. Sie manifestieren sich in der Natur und in den Menschen. Ein breites Spektrum an Kunstwerken wird vorgestellt, unter anderem von Frieda Kahlo, David Hockney und andere Zeitgenossen. Mit Mittagessen. Um Voranmeldung wird gebeten.

Kontakt: hamburg@theartsociety.org oder Telefon 82 18 58.

Sa., 16. Februar, 10 Uhr, DESY, Notkestraße 85, Bahrenfeld

Beide Vorträge auf Englisch



Was ist für die Kinder das Beste?

BÜHNE

Theater Wedel: „Auf die Kinder!“

Das Theater Wedel spielt die Komödie von Katrin Wiegand.

Laura und Tim beziehen eine gemeinsame Wohnung. Die Eltern der beiden treffen sich zunächst auf „neutralem Boden“, um über die Zukunft der Kinder zu beraten. Schnell wird deutlich, dass hier Welten auf-

einanderprallen. Die Fischers: bodenständig und ein bisschen spießig – sie hören schon die Hochzeitsglocken. Andererseits die Buchwalds: intellektuell und ziemlich versnobt. Sie hätten offenbar lieber einen anderen Schwiegersohn für ihre Tochter. Natürlich wollen alle nur das Beste für die Kinder. Aber was ist das Beste? Darüber gehen die Meinungen doch ziemlich auseinander. Vor allem, weil die meisten „Fakten“ über die Kinder reine Wunschvorstellungen und Vermutungen sind.

Als ein Enkel das Glück der Familien eigentlich komplett machen könnte, geht es richtig los: Wie soll er erzogen werden? Welche Oma darf auf ihn aufpassen?

Es spielen Barbara Kailuweit, Hans Kall, Marko Lohmann und Sabine Semprich.

Regie: Günter Hagemann

Karten unter www.theater-wedel.de und an der Abendkasse.

8., 9., 15. und 16. Februar, jeweils um 20 Uhr, Rosengarten 9, Wedel

TERMIN

Hamburger Kulturreisemesse

Im Februar ist es wieder soweit: die Kulturmesse zieht zum inzwischen neunten Mal in die Koppel66 – Haus für Kunst und Handwerk im Hamburger Stadtteil St. Georg ein.

Die Messebesucher können sich auch diesmal wieder auf ein vielfältiges Angebot an kulturellen Reisezielen freuen.

Insgesamt präsentieren die Aussteller der Messe vor allem die sanfte Art des Reisens und unterscheiden sich daher erheblich vom großen Geschäft der Massen.

Rund 40 Aussteller, darunter Reiseveranstalter, Kulturinstitutionen und Reise-

destinationen aus dem In- und Ausland, präsentieren ihre neuen und oft einzigartigen Reiseideen und Reiseziele. Neben für manche noch eher unentdeckten deutschen Reisezielen wie das Altenburger Land, die Elbe-Elster-Region oder die Museen Landschaft Expressionismus am Alpenrand finden sich auf der Messe auch Archäologische Entdeckungsreisen zum Mitmachen, besondere Fotoreisen oder auch Gemeinschaftsreisen für Blinde und Sehende. Vom Himalaya bis in die Südstaaten der USA, von Schottland bis Andalusien: Es gibt wieder viel Spannendes zu entdecken.

Sa./So., 16./17. Februar, Lange Reihe 75, St. Georg



Unser Angebot

DIE BESTEN HOYA-Premium-Gleitsichtgläser

799 € (Paar) statt 1.174 € UVP

inkl. Verträglichkeitsgarantie
Digitalzentrierung nach neuester HOYA-ID-Technologie + Augenscan
Extra dünn, superentspiegelt und -gehärtet, lotusbeschichtet

ONE MILLION GLASSES

OMG

FINE OPTICAL PRODUCTS

OTTENSEN

Bahrenfelder Straße 133
040 - 52 59 03 19
www.onemillionglasses.de

vorher:



Ottenser Hauptstr. 63

Stadtkultur

BALLETT

All our yesterdays

Seit fast einem halben Jahrhundert kreiert John Neumeier

Ballete mit Musik von Gustav Mahler. Darunter auch „Des Knaben Wunderhorn“ und „Fünfte Sinfonie von Gustav Mahler“ aus dem Jahr 1989, die nun als Wiederaufnahme in dem Programm „All our yesterdays“ gezeigt werden. Zwei Ballete, zu denen Neumeier vor 30 Jahren durch

die Säle des neu bezogenen Ballettzentrum Hamburg angeregt wurde.

So., 17. Februar, 18 Uhr, Staatsoper Hamburg, Karten 6 bis 109 Euro, Telefon 35 68 68



FOTO: HOLGER BADEROW



JAZZ

Duke & Dukies im Grand-Café-Roncalli

Duke & Dukies spielen europäischen Swing à la Django Reinhardt. Mit drei französischen Gitarren, Geige und Kontrabass folgt die Bandbesetzung dem legendären Quintette du Hot Club de France. Östliche Folklore und der eine oder andere Bossa, Gesangseinlagen, Swing-Klassiker und Eigenkompositionen – die selbsternannten Djangoholics versetzen das Publikum in Swinglaune und sorgen für ordentlich Stimmung!

Do., 7. Februar, 20 Uhr, Grand-Café-Roncalli, Karten 19 Euro bei www.frankfurtticket.de und an der AK



FOTO: BO JAHOLA PHOTOGRAPHY & DESIGN

Theater

Eine Frau mal sieben

Das Theater im Zimmer präsentiert am Valentinstag die deutsche Erstaufführung von Robert Hewetts „Die Blonde, die Brünette und die Rache der Rothaarigen“, wobei Schauspielerinnen Mignon Remé in sieben Rollen schlüpft.

Ein untreuer Ehemann, eine falsche Freundin, ein fallengelassenes Eis – und Rhondas Rache löst eine Katastrophe aus. In diesem Abenteuer sorgt eine desaströse und gleichzeitig komische Abfolge von Ereignissen dafür, dass die Welt der Beteiligten aus den Fugen gerät.

Sieben Monologe für eine Schauspielerin. Sieben Menschen, die ein tragischer Todesfall verbindet, die einander wichtig sind, die einander verraten, vergessen, verfallen sind, die einander verlassen, lieben und vermissen.

Jeder hat über diesen Tag seine eigene, ganz andere Geschichte zu erzählen, aber wer weiß, wo die Wahrheit liegt? Vielleicht ist sie bei Rhondas bester Freundin zu finden, die ihr zugeraten hat, zu handeln. Oder liegt sie beim Ehemann, der Rhonda ohne Angabe von Gründen verlassen hat? Bei der „rachsüchtigen Rothaarigen“ selbst, die vielleicht gerade am wenigsten weiß, was wirklich passiert ist?

Mit jeder Szene erfahren die Zuschauer mehr über die Auslöser des Todesfalls und welche Auswirkungen dieser für die jeweilige Figur hat. Je nach Erzählperspektive erscheinen die Ereignisse in einem ganz anderen Licht. Eine Scharade der subjektiven und objektiven Wirklichkeit.

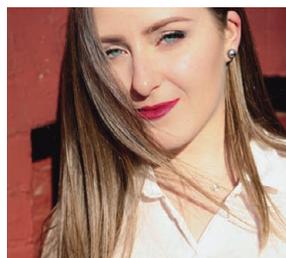
14. bis 23. Februar, 20 Uhr, Theater im Zimmer, Karten 48 Euro, www.theater-im-zimmer.de

KONZERT

Donata Jan Trio in The Box

In The Box wird's groovig: Mit einer Mischung aus modernem Jazz, Soul und Pop gehen das Trio um Donata Jan, Hervé Jeanne und Matthias Meusel mit dem Hamburger Jazzsaxophonisten Tim Rodig auf eine musikalische Reise.

Di., 12. Februar, 20 Uhr, Concept Store The Box, Karten 15 Euro, an der Abendkasse und unter Telefon 39 90 62 14, www.thebox-hamburg.com



LESUNG & MUSIK

Benefizkonzert des Rotary Clubs

Wie bereits in den Jahren zuvor konnte der Rotary Club Hamburg-Deichtor namhafte Künstler für ihr mittlerweile viertes Benefizkonzert gewinnen. Mit dabei ist die TV- und Bühnenschauspielerin Hannelore Hoger, die Kurzgeschichten von Siegfried Lenz, Alexander Kluge und Kurt Tucholsky liest.

Begleitet wird sie dabei musikalisch von der jungen Schweizer Blues-, Boogie- und Jazz-Pianistin Ladyva. Diese begann im Alter von 14 Jahren mit dem Klavierspiel,



FOTO: CARWEN LECHTENBRINK

inspiriert durch die Musik berühmter Boogie-Woogie-Legenden. Auch in ihrer zweiten Heimat, der Dominikanischen Republik, musiziert sie erfolgreich. Im Jahr 2010 trat sie auf dem Bluesfestival in Basel auf. Sie wurde dann 2011 von der Universal Music Group unter Vertrag genommen. Ab 2014 folgten diverse Boogie-Woogie-Festivals in Deutschland. Im September 2015 wurde sie von Jerry Lee Lewis höchstpersönlich eingeladen, auf dessen „80th Birthday Farewell UK Tour“ im London Palladium und in Glasgow im Clyde Auditorium aufzutreten.

Do., 28. Februar, 19.30 Uhr, Bucerius Law School, Auditorium Maximum, Karten 25 Euro, rotary-konzert@web.de und an der Abendkasse

Weil Sie Ihr Auto lieben!

Bei uns bekommt Ihr Auto die
Zuwendung die es braucht, um Ihnen
lange zur Seite stehen zu können.

**Service mit
Leidenschaft.**



Volkswagen



Nutzfahrzeuge



ŠKODA



SEAT

Auto Wichert 17 x in Hamburg und Norderstedt

Kostenloser Ersatzwagen bei Inspektion

Auto Wichert GmbH

www.auto-wichert.de

info@auto-wichert.de

Bornkampsweg 2-4 | Hamburg | Tel. 040 . 89 69 1-0

Blankeneser Landstr. 43 | Hamburg | Tel. 040 . 86 66 60-0

RUFEN SIE UNS
EINFACH AN!

EIGENE IMMOBILIE VERKAUFEN

UND LEBENSLANG NUTZEN

Die Immobilienpreise steigen und steigen. Aber wie können Sie im Rentenalter den Wert Ihrer Immobilie für sich nutzen? Es gibt viele Ansätze, wie Sie mit Ihrer Immobilie zusätzliche Liquidität für die Erfüllung von Lebensträumen generieren – ohne ausziehen zu müssen. Neben unseren eigenen Vortragsveranstaltungen haben wir hier einen großen Erfahrungsschatz und beraten Sie jederzeit gern.



Dirk Wullkopf

Dipl.-Betriebswirt der Immobilienwirtschaft (BA)
Dipl.-Sachverständiger für Immobilien (DIA)

Tel. 040 / 89 97 92 14 | www.wullkopf-eckelmann.de

FINANZEN

ANZEIGE

Wir helfen beim Stiften

Herr Buschka, warum lohnt es sich, eine Stiftung zu gründen?

Eine Stiftung ermöglicht es einen Zweck, der ihnen am Herzen liegt, dauerhaft zu fördern und kann sich auch schon bei kleinerem Vermögen lohnen – um so beispielsweise den Nachlass zu ordnen und über das eigene Ableben hinaus nachhaltig wirken zu lassen. Auch das Fehlen von Erben kann hier eine Rolle spielen, ebenso wie ein Schicksalsschlag: Manche Stiftungen werden ins Leben gerufen, um nach dem Verlust einer geliebten Person deren Namen dauerhaft im öffentlichen Leben zu verankern.

Muss man denn nicht sehr viel Vermögen in die Stiftungsgründung einbringen?

Nicht unbedingt: Auch bei kleineren Vermögen bietet die Gründung einer Treuhandstiftung eine gute Möglichkeit: Anders als eine rechtsfähige Stiftung verfügt sie über keine eigene Rechtspersönlichkeit und kann auch mit begrenzten finanziellen Mitteln gegründet werden.

Was ist der Vorteil einer Treuhandstiftung?

Gegenüber der selbstständigen Stiftung bietet die Treuhandstiftung eini-

ge Vorteile: So gestaltet sich der Gründungsprozess deutlich einfacher. Möchten Sie mehr Informationen zur Gründung einer Treuhandstiftung erhalten? Und dabei Gutes für Ihre Heimatstadt tun? Dann bietet sich die Haspa Hamburg Stiftung an, die bereits über 270 Stiftungen in der Hansestadt ins Leben gerufen hat. Auch nach der Gründung Ihrer Stiftung hört unser Engagement nicht auf: Unsere Stiftungsexperten unterstützen Sie beim Stiftungsmanagement und erweitern Ihre Kontakte, wenn es um erfolgreiches Netzwerken für Stiftungsprojekte geht.

Sie möchten uns näher kennenlernen? Mein Team und ich beraten Sie gern persönlich über Ihre Möglichkeiten, Stifter zu werden.

**Haspa
Hamburg
Stiftung**

Marcus Buschka
Geschäftsführender
Vorstand
Haspa Hamburg
Stiftung
Telefon: 040 3579 - 3085
E-Mail: marcus.buschka@haspa.de
www.haspa-hamburg-stiftung.de



Im Hamburger Hafen zu Hause

Denken Sie global. Handeln Sie lokal.

Europaweite Transporte mit eigenem Fuhrpark
Im- und Export • Verzollung • Kommissionierung • Einlagerung
Weltweite Verschiffung von Containern und Bulk Cargo



Telefon +49 (0)40 / 731 030-0 • Telefax +49 (0)40 / 731 030-30
www.spedition-reimler.de • mail@spedition-reimler.de

Peutestraße 20 • 20539 Hamburg

MELDUNGEN

Panorama

KONZERT

Romantik und skandinavische Fantasie im Goßlerhaus

Unter diesem Titel spielen Roman Gerber (Klarinette) und Oliver Bunnenberg (Klavier) Werke von deutschen romantischen Komponisten und der folgenden skandinavischen Komponistengeneration. Auf dem Programm stehen Stücke von Clara Schumann, Johannes Brahms, Edvard Grieg, Alban Berg und anderen. Einlass 19 Uhr, Eintritt 15 Euro, für Mitglieder des Fördervereins



Oliver Bunnenberg, Roman Gerber

10 Euro. Anmeldung unter Telefon 0157/58 82 25 87 (auch AB) oder per E-Mail an kontakt@foerderverein-goslerhaus.de
Mi., 13. Februar, 20 Uhr, Goßlers Park 1, Blankenese

LESUNG

Heymann: „Alle, die vor uns da waren“

Seit Erscheinen ihres Bestsellers „Das Muschelessen“ ist Birgit Vanderbeke eine starke Stimme in der deutschen Literatur. In ihrem neuen Roman „Alle, die vor uns da waren“ beschreibt sie, was Generationen zusammenhält. Die Autorin begann spät mit dem Schreiben, dafür von Anfang an mit Erfolg. Wie es damals war? „Ich sagte mir, ich sollte vielleicht erst noch etwas leben, bevor ich mit dem Schreiben anfang.“

Birgit Vanderbeke liest bei Heymann in Blankenese. Eintritt 12 Euro. Tickets sind in allen Heymann-Filialen erhältlich.
Di., 19. Februar, 19.30 Uhr, Erik-Blumenfeld-Platz 27, Blankenese

AUSSTELLUNG

Schwedens Westküste – Schönheit und Bedrohung

Dänemarks Küsten, Inseln und Flüsse und die Schärenwelt vor der Westküste Schwedens sind die künstlerische Heimat des Hamburger Fotografen Manfred Schulze-Alex. Hier findet er seine Motive und sein Material: Die 2012 entstandene Serie „Schärenschnitte“ widmet sich

Details, spielt mit der Grafik dieser Landschaft, erzählt kleine Episoden. In der Serie „Schrecken der Küste – Plastikmüll aus dem Meer“ beobachtet Manfred Schulze-Alex seit 2015 die Folgen der zunehmenden Vermüllung der Meere, indem er gestrandete PET-Flaschen in ungewöhnlichen Sichtweisen abbildet.

Eintritt frei
Bis 20. Februar, Platz der Republik 1, Altona

POETRY SLAM

Wer erringt die Perle von Blankenese?

Wer reimt drauf los? Wer schreibt was auf? Für alle, die literarische Perlen aus eigener Feder auf der Festplatte haben, kommt der Tag der rausgelassenen Geschichten, Gedichte, Dramen oder Glossen. Die Perlenlese Blankenese bietet wieder eine Bühne für alle Trau-dich-Poeten. Einmal mehr wird um die Perle von Blankenese gerungen, da

capo in der Haspa Filiale Blankenese. Die Schalter sind geschlossen, das Mikrofon ist offen. Jeder kann einfach vorbeikommen und bei freiem Eintritt zuhören, selber lesen oder als Juror/in einsteigen. Weitere Infos und Anmeldung unter: www.perlenlese.de oder [facebook/perlenlese-blankenese](https://facebook.com/perlenlese-blankenese)
Do., 21. Februar, 19.30 Uhr, Erik Blumenfeld Platz 25, Blankenese

ROTARY CLUB WEDEL

7.000 Euro für den guten Zweck

Gutes tun ist das Credo aller Initiativen der Rotarier. So organisierten die Mitglieder des Rotary Clubs Wedel anlässlich des Weihnachtsmarktes der Wedeler Kaufleute wieder eine Tombola mit hochwertigen Preisen, die von Firmen und Mitgliedern des Clubs gespendet wurden. Der Erlös sollte wie immer komplett Wedeler Institutionen zugute kommen.

Über die Einnahmen des Losverkaufs von insgesamt 7.000 Euro dürfen sich nun die Wedeler Tafel e.V. und WEKI über je 3.000 Euro sowie die Familienbildung über 1.000 Euro freuen. Die Vorsitzenden der Vereine Karin Kost, Sabine Lüchau und Ulrike Wohlfahrt nahmen die Zuwendung persönlich in Empfang.

wedel.rotary.de



Ein Werk der Ausstellung

KUNST

Die Elbe rauf und runter ...

Friederike Bradtmüller zeigt einen Teil ihrer Gemälde im Elbmarschenhaus in Haseldorf. Zu sehen sind Acryl-Werke mit Natur- und Stadtlandschaften, Tiere, Menschen und spannende Begebenheiten.

Vernissage 24. Februar, 11 Uhr, Hauptstraße 26, Haseldorf



Jenny Schäuffelen und Marie Giroux sind das Duo Pariser Flair

VERANSTALTUNGEN

Paris im Kunstforum Wedel

Duo Pariser Flair. Eine musikalische Stadtführung mit Marie Giroux und Jenny Schäuffelen. Eine französische Opernsängerin und langjährige Wahlpariserin und eine Pianistin/Akkordeonistin, eine norddeutsche Perle der Ostsee führen durch den Abend mit Chansons von Aznavour bis Piaf über Brel und Becaud. Dazu interessante Tipps für Paris. Eintritt 15 Euro, ermäßigt 14 Euro.

So., 3. März, 20 Uhr, Rosengarten 9, Wedel

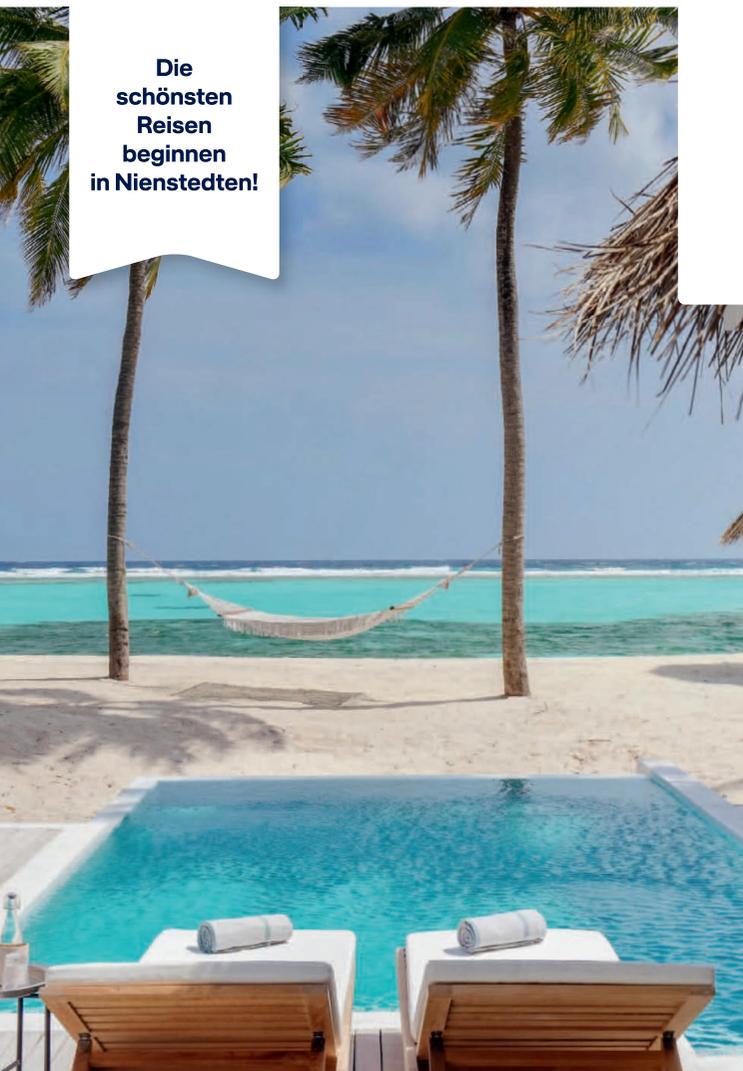
SENIOREN

Theater: Tief im Westen

Johannes, ein Mann Anfang 50, hat das Haus seiner Mutter geerbt und kehrt nach 30 Jahren nach Selfkant zurück. Die als jugendlicher empfundene Enge und Spießigkeit erlebt er heute nicht mehr als so bedrückend. Bei der Zubereitung des „Wiedersehensessens“ mit Conny durch-

lebt er ein Wechselbad der Gefühle aus Erinnerungen und Zukunftsplänen und sinniert dabei über die ungeschriebenen Gesetze einer traditionellen Dorfgemeinschaft – dem Selfkant. Hajo Mans, Autor und Darsteller zugleich, spielt das 75 Minuten lange Stück in der Elbschlossresidenz. Eintritt 8 Euro.

Do., 7. Februar, 16 Uhr, Elbchaussee 374, Nienstedten



Die schönsten Reisen beginnen in Nienstedten!

Luxus-Hideaway auf den Malediven: KANUHURA

7 Nächte in einer Beach Pool Villa inkl. Vollpension
*an ausgewählten Reisedaten, begrenztes Kontingent

BAREFOOT-LUXURY

ab **2.878 €*** p.P.

Nach vollständiger Renovierung erstrahlt das beliebte Inselparadies in neuem Glanz. Das „**The Leading Hotel of the World**“ verbindet maledivischen Charme auf luxuriösem Niveau mit exzellentem Service! Kanuhura bietet 80 großzügige Bungalows und Villen am Strand oder auf Stelzen im Wasser, 8 Restaurants und Bars, ein erstklassiges Spa und ist ein Eldorado für Wassersportler! Ein Highlight sind die beiden unbewohnten Nachbarinseln mit **einsamen Privatstränden**.

Katrin Augustin, unsere Expertin für den Indischen Ozean, berät Sie gern!

Wann sprechen wir über Ihre Wünsche?

+49 40 822 77 20
info@daacke.de
daacke.de

Nienstedtener Marktplatz 24
22609 Hamburg

Ihr Reisebüro.
Weltweit.



Lufthansa City Center
Reisebüro von Daacke

Der Losverkauf der Blankeneser Lions beim Neujahrsempfang

Was passiert mit 44.305 Euro?

Beim Blankeneser Neujahrsempfang im Januar dieses Jahres erzielten die Blankeneser Lions mit dem Losverkauf und zwei satten Einzelspenden wieder einmal hervorragende Einnahmen. Was passiert mit dem Geld?

Der Lions-Club Hamburg-Blankenese unterstützt „Kinder und Jugendliche in Not“. Das ist die Kernaussage für das lionistische Engagement der Club-Mitglieder. Seit Jahren sind bei den KLÖNSCHNACK-Veranstaltungen Lions-Clubs engagiert. „Umsatzstärkste“ Veranstaltung ist der Neujahrsempfang, der in diesem Jahr 44.305 Euro in die Lions-Kasse spülte.

Doch was passiert mit dem Geld?

Aktuell werden drei Projekte unterstützt,

die unmittelbar Kindern und Jugendlichen helfen, die sehr schwere persönliche Schicksale zu meistern haben oder bei denen gravierende Fehlentwicklungen aufgefangen werden müssen.

Diese Projekte sind: „Ankerland“, „Boxschool“ und „Gefangene helfen gefährdeten Jugendlichen“.

Was geschieht dabei konkret?

Das Projekt Ankerland: Hochqualifizierte Psycho-Therapeuten therapieren schwer traumatisierte Kinder und Jugendliche, die grausame, persönliche psychische und körperliche Mißhandlungen und/oder sexuelle Gewalt und Missbrauch über einen längeren Zeitraum erleben mussten.

Diese jungen Menschen sind in der Regel ihren eigenen Eltern weggenommen worden, weil häufig der Missbrauch und die Gewalt in der eigenen Familie stattgefunden hat. Die Trauma-Therapie kann mit einem Lebensalter von drei Jahren beginnen. Der Therapie-Zeitraum beträgt mehrere Jahre, da sonst keine nachhaltige Überwindung des Traumas möglich ist. Die Kosten dieser langjährigen Form der nachhaltigen Trauma-Therapie werden nicht von den Krankenkassen übernommen, da diese bisher nur kurzfristige Therapie-Zeiträume akzeptieren und finanzieren.

Aus diesem Grund wurde der gemeinnützige Verein gegründet, den der Lions-Club Blankenese seit drei Jahren mit einem erheblichen Spenden-Betrag unterstützt. Ankerland kann erfolgreiche Ergebnisse vorweisen.

Das Projekt Boxschool: Der gemeinnützige Verein Boxschool e. V. hat das Ziel, Schüler, die nicht mehr freiwillig zur Schule gehen, auffällig aggressiv und/oder Lernverweigerer sind, durch persönliche Ansprache und systematisches Boxtraining wieder an die notwendige Leistungsbereitschaft und persönliche Disziplin heranzuführen.

Ein besonderer Schwerpunkt des Trainings ist der Aufbau eines gesunden Selbstwertgefühls durch Anerkennung der erbrachten Leistung und die Vermittlung von Erfolgs-

Boxschool-Vorstand Olaf Jessen und York-Rüdiger Schnell mit Teilnehmern

FOTO: MATTHIAS SCHARF



CASINO SCHENEFELD | Industriestraße 1 | 22869 Schenefeld
Tel. 040 839 00 20 | www.schenefeld.casino-sh.de

Einlass ab
18
mit Personalausweis

erlebnissen. Die teilnehmenden Schülervereiner werden wieder in den Schulalltag integriert und schaffen in der Regel den Schulabschluss. Das Konzept der Boxschool ist beeindruckend erfolgreich. Das Boxtrainer-Team besteht aus erfahrenen Männern, die aus einem vergleichbaren sozialen Milieu wie die Schüler kommen und über den Boxsport ihren eigenen Lebensweg in den Griff bekommen haben und somit „natürliche“ Vorbilder sind.

Der Lions-Club Blankenese unterstützt im Rahmen des Boxschool-Training-Programms seit fünf Jahren Schüler der Stadtteilschule Lurup. Der Verein finanziert sich ausschließlich über Spenden.



„Schuss vor den Bug“

Das Projekt „Gefangene helfen gefährdeten Jugendlichen“. Dieser ebenfalls nur durch Spenden finanzierte gemeinnützige Verein will mehrfach auffällig oder schon straffällig gewordene Jugendliche davor bewahren, endgültig eine Gefängnisstrafe zu bekommen.

Der Vereinsgründer ist selbst als junger Mann straffällig geworden und hat meh-

rere Jahre in Gefängnissen verbracht. Er weiß, was das für die langfristige Entwicklung von noch jungen Menschen bedeuten kann und will erreichen, dass junge Menschen ihr kriminelles Verhalten unterlassen und ihr Leben wieder, ohne gegen Gesetze zu verstoßen, in den Griff bekommen.

Das geschieht dadurch, dass Strafgefangene mit einer guten Sozial- und Entwicklungsprognose, die noch in den Gefängnissen einsitzen, sich mit strafgefährdeten Jugendlichen auseinandersetzen und ihnen bewusst machen, was eine Gefängnisstrafe tatsächlich bedeutet.

Die gefährdeten Jugendlichen werden unter anderem freiwillig für etwa 15 Minuten alleine in eine Zelle eingeschlossen und können so diese spezielle Situation auf sich wirken lassen. Dieser sogenannte „Schuss vor den Bug“ soll ihnen bewusst machen, was auf sie zukommt, wenn sie ihr kriminelles Verhalten nicht ändern.

Neben diesen Projekten unterstützt der Lions-Club eine Zahl weiterer Organisationen, die dringend auf Spenden zur Finanzierung wichtiger Vorhaben und Ziele angewiesen sind.

Die Zuwendungen erfolgen grundsätzlich nach ausführlicher Prüfung durch den Club und werden in der Regel für mehrere Jahre beschlossen. Die teilweise deutlichen Beträge wirbt der Club durch seine Aktivitäten ein, beispielsweise beim Neujahrsempfang. Attraktive Preise besorgen, Lose verkaufen, Geld einnehmen, Geld ausgeben. Ein schlichtes Konzept für ein effektives und hilfreiches Engagement.

Die Blankeneser Lions danken allen Sponsoren und Spendern, die diese Engagements und Einsätze erst möglich machen.

KLAUS HOSEMANN, KLAUS SCHÜMANN

AUSFLUG

Radeln mit dem Bürgerverein Rissen

Wie sieht die praktische Landschaftspflege in Rissen und der Feldmark aus? Wer in Rissen lebt, kann sich jetzt direkt vor seiner Haustür und „live“ schlaumachen: Zum ersten Mal lädt der Verein zur Erhaltung der Kulturlandschaft in Rissen-Sülldorf den Bürgerverein Rissen und interessierte Rissener zu seiner alljährlichen Landschaftsräum- und -pflegeaktion ein. „Am Jahresbeginn müssen die Felder, Wiesen und Knicks von Unrat befreit werden“, erklärt Silke Ladiges. „Das ist für alle Landwirte eine Pflichtaufgabe – in ihrem eigenen Interesse.“ Die zertifizierte Natur- und Landschaftsführerin ist im Verein zur Erhaltung der Kulturlandschaft und im Bürgerverein Rissen aktiv. Sie wird



Silke Ladiges begleitet die Tour

die Radlergruppe zu allen einzelnen Aktionen und Maßnahmen begleiten und die Vorgehensweise und Hintergründe fachlich erläutern. Anmeldung per E-Mail an: info@buergerverein-rissen.de
Sa., 16. Februar, 11 Uhr,
Treffpunkt Bürgerhaus Rissen,
Wedeler Landstraße 2, Rissen

Classic
IMMOBILIEN
Westermann & Bürsing

Wir wissen den Wert Ihrer Immobilie zu schätzen!



Lutz Westermann



Christoph Bürsing



Tom-Piet Michahelles

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter
040 - 44 80 98 82
www.classic-immobilien.de

Panorama

MARITIMES

Helfer für Ewer „Gloria“ gesucht

Auf der Museumswerft in Elms-horn hört man jeden Mittwoch Hämmern, Klopfen und Schleifen. Am Werk ist eine Gruppe zumeist pensionierter Herren, die sich gemeinsam ehrenamtlich handwerklich betätigen. „Ohne unsere Werft-Crew stünde es schlecht um den



Der Ewer bei der Durchfahrt Fehmarnsundbrücke

Ewer „Gloria“, berichtet Ulrich Grobe, Geschäftsführer des Eigentümervereins. „So allerdings hat uns der öffentlich bestellte und vereidigte Sachverständige bei jeder Abnahme einen sehr guten Zustand bescheinigt.“ „Hier gibt es immer etwas zu tun“,

ergänzt Arno Nicolaisen, Werftmeister. „Wir haben allerlei einfache und kompliziertere handwerkliche Aufgaben zu erfüllen, damit unsere ‚Gloria‘ zu Saisonbeginn im Mai wieder in alter Schönheit strahlt.“

Grobe wünscht sich auch Interessenten, Damen und Herren aller Altersgruppen, die auf dem Ewer in der Crew mitfahren wollen. Von Mai bis September fährt die „Gloria“ im Untereibegebiet, zumeist an Wochenenden. Grobe betont, dass Vorkenntnisse zwar manchmal nützlich, aber nicht erforderlich sind. Wichtig sei allein der Spaß am Gebrauch von Kopf und Händen. Alles andere könne man sich in der Praxis zeigen lassen.

Ab 26. Februar bis Saisonbeginn bietet der Verein dienstagsabends Informationsabende zu verschiedenen Themen rund um die „Gloria“ an. Kontakt: **Ulrich Grobe**
www.ewer-gloria.de
ewer-gloria@gmx.de
Telefon 04101/60 64 27

NACHRUF

Jürgen Weber ist tot

Sein Engagement für Blankenese war vielfältig. Die Pflege der Parks, das Hohe Elbufer, das Projekt Bürgerhaus für Blankenese waren nur einige seiner Initiativen. Der gebürtige Dortmunder studierte in Hamburg Medizin und war 20 Jahre lang Chefarzt und Leiter des Röntgeninstituts im Krankenhaus Rissen.

Unvergessen sind seine Parkspaziergänge, die er sporadisch anbot. Ob Parkleitsystem, Kulturkreis Blankenese, und Informationstafeln entlang der Elbe und das Parkleitsystem – Professor Jürgen Weber hat in Blankenese viele Spuren hinterlassen. Eine Trauerfeier ist für das Frühjahr geplant.



POLITIK

Science City Bahrenfeld: Die Stadt von morgen entsteht schon heute

Im Rahmen der Landespressekonferenz hat der Hamburger Senat am 22. Januar die Zukunftspläne für die Science City Bahrenfeld vorgestellt. Im November 2017 hatte die Hamburgische Bürgerschaft auf Antrag von SPD und Grünen beschlossen, das Wachstum des Campus Bahrenfeld weiter voranzutreiben. Die nun vorgestellte Zukunftsvision 2040 kombiniert wichtige Konzepte der Stadtentwicklung für ein besseres Wohnen, Arbeiten und Forschen in Bahrenfeld. So ist neben der Ansiedlung neuer wissenschaftlicher Institute auch der Bau von 2.500 Wohnungen geplant.



ELEKTRO DUNCKER
FACHHANDEL & INSTALLATION



LIEBHERR
Mehr Freude an der Frische.

86 13 64

Blankeneser Bahnhofstr. 4
22587 HH-Blankenese
www.elektro-duncker.de



Orchideen

Exotische Schönheiten

➤ Jetzt bei uns: viele Besonderheiten & tolle Angebote während den Orchideen Wochen. ◀






Liebe & Rote Rosen: Valentinstag am 14. Februar

Immer wieder neu... 

Blumenhof Pein



Dockenhudener Ch. 96 · Halstenbek · Tel. 04101-41188 · www.blumenhof-pein.de · Mo–Fr 8–18.30 · Sa 8–16 · So 10–12 Uhr

Neu & Trendy



Das eigene Neugeborene im Maßstab 1:1

POSTER

Die ersten Lebensstunden als Erinnerung

Kaum ein Erlebnis ist so einprägsam wie die Geburt des eigenen Kindes. Ein Hamburger Ehepaar hat sich von der Geburt ihres Sohnes inspirieren lassen und eine Möglichkeit gefunden, sich auch später noch an den schönen Moment zu erinnern: mit einem Geburtsposter. Dabei soll nicht nur ein Foto des Kindes zu Papier gebracht werden, sondern ein kleines und persönliches Kunstwerk entstehen. So gibt das Geburtsposter das Baby im Originalmaßstab wieder, wie es damals wirklich war.

Mittlerweile bieten die Eltern und Unternehmer mehrere Poster-varianten in ihrem Onlineshop an, unter anderem auch eine Poster-erinnerung an Sternenkinder.

www.dasgeburtsposter.de

INVISIBLESHIELD

Patentierte Schutzfolie jetzt auch für iPads

InvisibleShield, weltweit führender Anbieter im Bereich Displayschutz, bietet sein einzigartiges Schutzglas mit innovativer EyeSafe-Technologie jetzt auch für iPads an. Die Folie, die bislang nur für einige Smartphone-Modelle verfügbar war, schützt ab sofort auch iPad-Nutzer vor dem schädlichen blauen HEV-Licht.

www.zagg.com/eu/de_eu/



Displayschutz mit HEV-Licht-Filter



In jeder Kerze eine schmückende Überraschung

ACCESSOIRES

Schmuck + Duft

Die Juwelkerze ist eine Duftkerze der besonderen Art. In jede Kerze ist ein Schmuckstück in das Wachs eingearbeitet, das erst an die Oberfläche tritt, sobald die Oberfläche tritt, sobald die Schmuckkerze 10 bis 15 Stunden gebrannt hat. Das Juwel ist in eine hitzebeständige Folie gewickelt, die verhindert, dass Wachs oder gar die Flamme den

Schmuck beschädigt. Mit einer Pinzette lässt sich das Paket leicht entnehmen, sobald das Wachs flüssig geworden ist.

Das Warten lohnt sich! Jedem Schmuckstück liegt ein Zahlencode bei, mit dem sich auf der Homepage der Schmuckwert ermitteln lässt. In vielen Duft- und Schmuckvarianten erhältlich.

www.juwelkerze.de



Discovery Days



Bis zu

20%

auf 250 sofort verfügbare Neuwagen*.

Top leasing- und Finanzierungsangebote möglich!



Jetzt Ihr Lieblingsauto wählen.

Alle Audi Hamburg Discovery Aktionsmodelle finden Sie hier:

www.hamburg.audi/discoverydays.html

* Angebot gilt bis 31.03.2019, Zwischenverkauf vorbehalten

Audi Elbvororte
Audi Hamburg GmbH
Rugenbarg 248, 22549 Hamburg
Tel.: 040 89 79 44 6 - 37

aktion@hamburg.audi

WIR sind Audi 
in Hamburg
www.hamburg.audi

Kunst & Können

Malen beim ASB Rissen

Die offene Malgruppe des ASB Seniorentreffs trifft sich jeden Donnerstag und stößt auf immer mehr Anklang. Es können aber noch weitere Mal-Begeisterte hinzu kommen. In netter Atmosphäre wird gemalt, geklönt, Ideen ausgetauscht. Ob abstrakte Malerei, Barock, Impressionismus, naive Malerei – alles ist möglich!

Do., 10 bis 13 Uhr, Wedeler Landstraße 36, Rissen



Alle Stile sind willkommen ...

Her mit dem schönen Leben ...

... lautet der Titel einer Ausstellung von Miriam Diezmann in der Blankeneser Haspa-Filiale. Zu sehen sind Acryl- und Ölbilder, die pure Lebensfreude darstellen, mit Motiven aus den Elbvororten und dem norddeutschen Raum. Die Ausstellung ist während der normalen Öffnungszeiten im 1. Stock zu sehen.

Ab 14. Februar, Erik-Blumenfeld-Platz 25, Blankenese



Maren Diezmann

„Die Waffen nieder“

Im Kunstforum der GEDOK sind Werke zum Thema „Die Waffen nieder“ zu sehen. Mitwirkende sind u. a. Susanne Bienwald, Jacqueline Christiansen, Simone Fezer, Hanna Malzahn, Kartin Schober und Maren Schönfeld.

Ergänzend dazu gibt es einen literarischen Abend für Bertha von Suttner mit Susanne Bienwald (Biografie und Textauszüge) und Maren Schönfeld (Friedensgedichte).

Do., 7. Februar, 19 Uhr

Des Weiteren ein Werkstattgespräch: Rosa Lux, Clara Zet und wir“ – Zitate aus ihren Briefen zum Thema Krieg und Frieden.

So., 10. Februar, 11 Uhr

Finissage mit einem Vortrag von Astrid Vehstedt: „Literatur im Kriegsgebiet: Mit Schiller in Bagdad und Basra 2017/2018“.

Mi., 13. Februar, 19 Uhr, Koppel 66, St. Georg

Vom Suchen und Finden – Arbeiten mit Fundstücken

Anja Badners verwendet für ihre Werke Fundstücke, meist rostige Metallteile, als Ausgangspunkt der Bilder in Acryl/Mischtechnik auf Leinwand.

Zentrale Themen sind Vergänglichkeit und Spuren der Zeit, wie der natürliche, unumkehrbare Prozess des Rostens, der lebendige Strukturen entstehen lässt und gleichzeitig den Verfall des Materials bedeutet. Die Bilder entstehen im Dialog zwischen Fundstück und Wahrnehmung der Künstlerin. Assoziationen und innere Bilder leiten den Bildaufbau meist durch mehrere Farbschichten und wechselnden Farbauf- und abtrag.

3. bis 17. Februar, Rathaus Schenefeld, Holstenplatz 3-5, Schenefeld



Gold - Finanzielle Sicherheit mit Zukunft

- An- und Verkauf von Gold, Silber, Platin, Palladium
- persönliche, diskrete Beratung und Verkauf vor Ort
- bankenunabhängige Schließfachanlage
- zertifizierter Onlineshop mit deutschlandweitem Versand

Goldkontor
Hamburg GmbH

Kontorhaus Bergstraße • Bergstr. 16 • 20095 Hamburg • Tel.: +49 (040) 30 60 599-10
Fax: +49 (040) 22 81 359 89 • E-Mail: info@feingoldhandel.de • www.feingoldhandel.de



Wir haben,

WORAUF SIE STEHEN!

Ihr Spezialist für Bodenbeläge.

Unser Sortiment für Ihr schönes Zuhause:

Teppiche | Bodenbeläge | Gardinen & Sonnenschutz
Insektenschutz | Betten | Möbel | Wohndekoration



Knutzen Wohnen GmbH | Rissener Straße 110 | 22880 Wedel
Telefon 04103 / 12 11 60 | www.knutzen.de

FOTO: KEREM AKAR



Mikail Akar vor seinen Werken

Mikail Akar – Das Wunderkind

Tupfen, kleckern, spritzen, spraysen, pastös auftragen, mit dem Spachtel verstreichen. Der sechsjährige Mikail Akar malt großformatige Kunstwerke, die laut Galeristen Jonathan Meese oder Jackson Pollock zuzuschreiben wären. Das „Wunderkind“ hat so für erhebliche Verblüffung in der Kunstszene gesorgt. Die Erlöse für seine Bilder erreichen mittlerweile ein vierstelliges Niveau. Werke des von den Medien als „Kindergarten-Picasso“ dargestellten Kindes sind nun in Nissis Kunstkantine zu sehen. **13. bis 28. Februar, Am Dalmannkai 6, HafenCity**



Ein Druck von Klaus Lorenzen

Eindrücke, Abdrücke – Experimentelle Druckverfahren

Eine Ausstellung im Kunsthaus Schenefeld zeigt drucktechnische Variationen. Die verwendeten Techniken erlauben den Künstlern einen spielerischen und experimentellen Umgang mit ausgewählten Motiven und Materialien. Entstanden sind erzählende Bilder, kulturelle Anspielungen, Landschaften und figurative Darstellungen, die nicht selten von den Künstlern durch weitere Bearbeitungsschritte und unterschiedliche Einfärbungen der Druckplatten oder Drucke variiert werden. **Vernissage Sa., 23. Februar, 16 Uhr, Friedrich-Ebert-Allee 3, Schenefeld**

Kunstforum Wedel

Frauen Werk. Zwei Frauen, Heidi Garling und Hanne Kuhlmann, machen sich ans Werk. Beide waren Lehrerinnen mit der Leidenschaft, mit Kindern „Kunst zu machen“, beide bilden sich nun seit vielen Jahren im Kunsthaus Schenefeld fort. Dabei entstehen Bilder, die auf den ersten Blick gegensätzlicher kaum sein können. Heidi Garling – spontan, intuitiv, mit schnellem Pinselstrich.



Ein Werk von Hanne Kuhlmann

Hanne Kuhlmann – abstrakte Formen und Flächen, oft mit grafischem Schwerpunkt in ansprechender Farbigkeit. Eintritt frei. Vernissage am: **Mi., 13. Februar, 19.30 Uhr, Rathaus Wedel**

Welt im Umbruch, Kunst der 20er

Das Bucerius Kunst Forum widmet sich im Frühjahr der Epoche zwischen den Weltkriegen. Die Ausstellung beleuchtet diese Zeit der Extreme anhand von rund 60 Gemälden und 180 Fotografien der Neuen Sachlichkeit bzw. des Neuen Sehens, von Otto Dix, August Sander u. a. **Ab 9. Februar, Altstadt**

>> Gebrauchte sich vor nichts zu verstecken.

Mit unseren Gebrauchtwagen von jung@smart glänzen Sie garantiert – und gehen auf Nummer sicher. Denn wir sorgen dafür, dass es unseren Nigelnagelgebrauchten an nichts fehlt:

- > 24 Monate Fahrzeuggarantie¹
- > 12 Monate Mobilitätsgarantie¹
- > HU-Plakette jünger als 3 Monate
- > Wartungsfreiheit für 6 Monate (bis 7.500 km)
- > 10 Tage Umtauschrecht
- > Finanzierungs-, Leasing- und Versicherungsangebot
- > Probefahrt meist innerhalb von 24 Stunden möglich
- > Inzahlungnahme Ihres Fahrzeugs möglich

¹Die Garantiebedingungen finden Sie unter www.smart.de/gebrauchtwagen.

Das alles ist bei jung@smart immer inklusive. Und egal, ob Sie sich für ein Finanzierungs-, ein Leasing- oder ein Sofortkaufangebot entscheiden – mit einem gebrauchten smart fortwo sehen Sie alles andere als alt aus. Am besten kommen Sie gleich mal für eine Probefahrt bei uns vorbei. Oder Sie vereinbaren einfach einen Termin. Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Partner vor Ort:
Leseberg Automobile GmbH
 Autorisierter smart Service
 Osdorfer Landstraße 193–217, 22549 Hamburg
 Tel. 0 40.80 09 04-0, Fax 0 40.80 09 04-577
www.leseberg.de

Anbieter: Leseberg Automobile GmbH,
 Osdorfer Landstraße 193–217, 22549 Hamburg



Zum Valentinstag
Blubber
statt Blumen!

2015 Schloss VAUX Rosé
Brut 0,75 Fl € 15,00

Tel. 86 33 41
 www.weinhaus-röhr.de

Blankeneser Landstraße 29
 22587 Hamburg

zart fruchtig mit cremiger
 Spätburgunder-Würze



RESTAURANT
Reitstall Klövensteen

Wahlweise 200g oder 250g Ostsee-Dorsch - gebraten mit Senfsauce,
 - in Dillrahm oder - gedünstet in Meerrettichsauce, Beilagen nach Wahl
pro Person 200 g € 18,90 oder 250 g € 19,90

Hirschahnefleisch mit Pfifferlingen, gef. Birne, Apfelrotkraut,
 Kartoffelbällchen **pro Person € 18,50**

Für Festlichkeiten stehen Ihnen unsere Gesellschaftsräume f. 20-150 Pers. zur Verfügung. In unserem „Hotel Klövensteen“, gleich um die Ecke, halten wir für Sie attraktive Zimmer bereit für einen ausgeruhten Start in den nächsten Tag.
 Täglich 10.00-24.00 Uhr, Sonntag bis 22.00 Uhr, Montag Ruhetag.
Hamburg-Schenefeld, Uetersener Weg, Tel. (040) 830 64 92/830 69 92

Leib & Seele

ELBSCHLOSSRESIDENZ

Offenes A-la-Carte-Restaurant

Bei stimmungsvoller Klaviermusik serviert das Restaurant „Hansea-tic“ in der Elbschlossresidenz Gerichte aus einer kleinen Abendkarte. Küche von 18 bis 20 Uhr. Reservierung bis 16. Februar unter Telefon 819 91 18 86.

Mi., 20. Februar, 18 Uhr, Elbchaussee 374, Nienstedten

SENIOREN

Gemeinsam essen beim ASB

Der Seniorentreff des Arbeiter-Samariter-Bundes bietet jeden Monat ein Mittagessen an.

Im Februar gibt es gebratenes Seelachsfilet mit Möhrengemüse, Butterkartoffeln und Straciatellapudding an.

Anmeldung unter Telefon 81 82 82.

Darüber hinaus bietet der Seniorentreff regelmäßig ein Mittagessen für Menschen mit Grundsicherung an sowie zahlreiche Kurse rund um Technik, Kunst, Kultur und Sport. Weitere Infos hierzu unter: www.asb-hamburg.de

Fr., 15. Februar, 12.30 Uhr, Wedeler Landstraße 36, Rissen



Alte Sorten wie Boskop können gesundheitlich überzeugen.

ERNÄHRUNG

Alleskönner Apfel: Ist er wirklich so gesund?

„An apple a day keeps the doctor away“ – diese englische Redewendung ist wörtlich zu verstehen: „Ein Apfel am Tag hält den Arzt fern“. Aber kann ein Apfel wirklich ein solches Gesundheitsversprechen erfüllen? „Fest steht in jedem Fall: Äpfel sind extrem gesund“, sagt Dr. Anja Luci, ernährungswissenschaftliche Beraterin der KKH Kaufmännische Krankenkasse anlässlich des Tags des Deutschen Apfels am 11. Januar.

„Das liegt aber nicht nur an den Vitaminen, sondern vielmehr an den reichlich vorhandenen Mineral- und Ballaststoffen, besonders aber an den sekundären Pflanzenstoffen, den sogenann-

ten Polyphenolen.“

Aus ernährungswissenschaftlicher Sicht sind die alten Apfelsorten besonders wertvoll und gesund. Dazu gehören beispielsweise die regionalen Sorten Berlepsch, Boskop, Cox Orange, Ingrid Marie und Idared. Dr. Anja Luci: „Diese Sorten sind weniger verarbeitet und beinhalten aus diesem Grund deutlich mehr Polyphenole als die neuen Apfelsorten, zu denen unter anderem Pink Lady, Jonagold oder Granny Smith gehören.“

Weiterhin dienen die sekundären Pflanzenstoffe als natürlicher Schutz gegen Insekten- und Pilzbefall, was – wenn überhaupt – zu weniger Spritzeinsätzen führt. Hinzu kommt: Alte Apfelsorten werden wegen ihres hohen Polyphenolgehalts von Allergikern besonders gut vertragen.



Der Rosenhof Hamburg präsentiert

Leonardo da Vinci – weltberühmt und unbekannt

am Dienstag, dem 5. März 2019 um 16.00 Uhr

- Leonardo war davon besessen, die Geheimnisse der Natur aufzudecken, doch seine eigene Person hat er immer mit einem geheimnisvollen Schleier umgeben
- Der Kunsthistoriker Dr. Hans Thomas Carstensen rekonstruiert in seinem Vortrag das Leben und Denken dieses genialen Menschen

(Preis pro Person: € 5,50)
 Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!

Rosenhof Hamburg • Isfeldstraße 30 • 22589 Hamburg
 Telefon 040/87 08 73 37 • hamburg@rosenhof.de
www.rosenhof.de • [facebook.com/www.rosenhof.de](https://www.facebook.com/www.rosenhof.de)
 Rosenhof Ahrensburg Seniorenwohnanlage Betriebsgesellschaft mbH

GOURMANDIE

Vom Fass: Essige ausgezeichnet

Die Deutsche Landwirtschaftsgesellschaft hat drei Essige aus dem Sortiment von „Vom Fass“ prämiert.

Balsam-Essig Honig: Goldbraun schimmernd aus eigener Manufaktur gibt Marinaden, Salatdressings und Fleischsoßen eine harmonische Honignote.

Maletti Bianco: Fruchtig erfrischend und süß ist die neueste Essig-Spezialität aus eigener Produktion. Ein guter Schuss über Salate, süße Vorspeisen oder in

der Grillmarinade verleiht Gerichten den letzten Schliff. Wildmango Balsam Star: Voller, fruchtiger Geschmack nach reifen Mangos der Sorte Carabao im Zusammenspiel mit angenehmer Säure zeichnen dieses Produkt aus. Hervorragend als exotische Zugabe zu Salaten, Nachspeisen, Fleischgerichten oder als Basis für alkoholfreie Aperitifs. Bei Vom Fass herrscht übrigens Feierstimmung. Das Unternehmen wird 25 Jahre alt. Im Jubiläumjahr gibt es in allen Filialen ein Gutscheineft.



Essig ist vielseitiger als viele denken

NIENSTEDTEN

Österreichische Küche und Muschelabend

Noch bis März liegt Österreich an der Elbchaussee – zumindest kulinarisch. Das Küchenteam des Kleinen Jacob serviert Spezialitäten aus der Alpenregion – von Käsespätzle über geräucherte Forelle bis zur Tafelspitzbouillon.

Jeden zweiten Mittwoch gibt es darüber hinaus den Muschelabend mit einem Drei-Gänge-Menü für 55 Euro pro Person inklusive Aperitif, Menü und Weißweinbegleitung.

Die Veranstaltungen finden in Jacobs Stüberl statt, einem zünftigen Raum, der auch für private Feiern gemietet werden kann.

Infos und Reservierung unter Telefon 82 25 55 10 oder per E-Mail an kleines-jacob@hotel-jacob.de
Elbchaussee 404, Nienstedten

STUDIE

„Craft Food“ bei Hamburgern weiterhin im Kommen

Während biologisch und regional angebaute Lebensmittel längst Mainstream sind, befindet sich 2019 Craft Food weiter auf dem Vormarsch. Das zeigt die bevölkerungsrepräsentativ quitierte Studie „Geschmacksache 2019“ des Hausgeräteherstellers ritterwerk mit über 1.000 Befragten. „Verbraucher wollen immer mehr Transparenz über den Anbau und die Verarbeitung ihres

Essens. Auch die Themen Wertschätzung, Identität und Vertrauen lassen Verbraucher immer öfter zu Craft Beer, Granola, Hinterhof-Gin und Co. greifen“, sagt Michael Schüller, Geschäftsführer des Hausgeräteherstellers ritterwerk.

Craft Food ist nicht länger ein Thema von Hipstern in den Metropolen. Ein Viertel der Hamburger kennt demnach den Begriff Craft Food (24,6 Prozent). Und: Knapp einem Drittel der Hamburger ist eine handwerkliche Produktionsweise ihrer Lebensmittel wichtig (27 Prozent).



Winterdienst West oHG

Inh. Gebr. Schulze, Osterbrooksweg 15, 22869 Schenefeld

- Schnee- und Glättebeseitigung für Hamburg West und Umland
- zuverlässig und pünktlich!
- individuelle Beratung/Ausführung je nach Kundenanspruch
- verschiedene Streu-Sorten möglich
- Haftpflichtversicherung
- Streugutentfernung

DIE Profis in den Elbvororten seit 1995!

Tel. **86 66 32 15**

Fax **38 63 91 11**

e-Mail: winterdienst-west-ohg@alice.de



Schnupper Stunde für Kinder!
Nächster Termin
09.02.2019 um
14.30 Uhr.

Einfach mal rantasten!

Damit Kinder ein Instrument für sich entdecken können, müssen sie es ganz in Ruhe ausprobieren. Deshalb gibt's bei uns nicht nur viele Pianos zur Miete, sondern auch die monatliche Schnupperstunde.

Hier können Kinder ab sechs Jahren gemeinsam mit einem Musiklehrer erleben, wie ein Klavier sich „anföhlt“, natürlich kostenlos! Zur Teilnahme ist eine Anmeldung erforderlich – wir freuen uns darauf.

→ Schanzenstrasse 117 · 20357 Hamburg, Tel 040.43 70 15, www.Pianohaus-Truebger.de



PIANOHAUS TRÜBGER

SEIT 1872

HÖREN SIE AUF IHR GEFÜHL.

Unsere Events im Februar:

12.2. Degustation mit toskanischen Weinen, Spezialitäten & Weinverkauf

14.2. San Valentino im piccolo amore - Menü für Verliebte ♥

24.2. 6-Gang-Benefizmenü „Sternenbrücke“ - Köche D. Reininghaus & F. Pirchio

Trattoria · Events · Catering



www.piccoloamore.de
Elbchaussee 587
040 82 29 44 47

PETER'S BISTRO HOTEL Klövensteen in Schenefeld

Wahlweise 200g oder 250g Ostsee-Dorsch
- gebraten mit Senfsauce, - in Dillrahm
oder - gedünstet in Meerrettichsauce,
Beilagen nach Wahl

pro Pers. 200 g € 18,90 / 250 g € 19,90

Zarte magere Rinderbrust
in Meerrettichsauce, Bouillongemüse,
Petersilienkartoffeln
pro Person € 15,50

Öffnungszeiten: tägl. 17-1 Uhr, Küche 24 Uhr
Sa./So. und feiertags auch mittags geöffnet

Unser Hotel bietet 58 Zimmer/120 Betten,
versch. Bankett- u. Tagungsräume.
Fordern Sie unsere Preisliste an.

Hauptstr. 83, 22869 Schenefeld
040/839 36 30 - Fax 83 93 63 43
www.hotel-kloevensteen.de

MELDUNGEN

Leib & Seele



Das Witthüs: Bei Ausflüglern ebenso beliebt wie bei Gourmets

HIRSCHPARK Valentinstag im Witthüs

Paare können sich den 14. Februar vormerken. An diesem Tag stehen im Witthüs auf dem Menüplan Mille feuille von Ziegenkäse und Feigen, Tandoori-

Perlhuhn-Ravioli, Kalbsfilet unter Schalottenkruste und andere Leckereien. 52 Euro pro Person. Im März gibt es dann an jedem Samstag von 12 bis 16 Uhr das Menü „kulinarischer Frühling“. Reservierungen unter Telefon 86 01 73.
Elbchaussee 499a, Blankenese

ZUR FLOTTBEKER SCHMIEDE BISTRO

Catering

Genießen Sie unsere leckeren Tapas bei uns
oder auch bei sich zu Hause!

Baron-Voght-Straße 79, 22609 Hamburg, Tel. 20 91 82 36
www.zurflottbekerschmiede.de
Di-So 18-23 Uhr, Küche bis 22 Uhr, Mo Ruhetag

STOFFE SIND UNSERE LEIDENSCHAFT GROSSE STOFFAUWAHL · HANDWERKLICHE KOMPETENZ



HOUSE OF JAB ANSTOETZ im Alsterhaus Hamburg
Jungfernstieg 16-20 · 20354 Hamburg · Tel. 040 / 35 7164 20

SCHRÖDER & Sohn OHG Raumgestaltung
Hauptstraße 76 · 25462 Rellingen · Tel. 04101/ 54 41-0
www.schroeder-raumgestaltung.de

Weinhändler Gerd Rindchen: WEIN DES MONATS

2017er Zweigelt „Sandstein“, Weingut Pfaffl

Dass Roman Pfaffl zu den grandiosesten Weinproduzenten Österreichs zählt, hat sich mittlerweile herumgesprochen. Nicht umsonst krönte der renommierte amerikanische „Wine Enthusiast“ bereits 2016 das Weingut Pfaffl als erste Österreicher überhaupt zur „European Winery of the Year“. Ich bin seit vielen Jahren ein großer Fan der Pfaffl'schen Weißweine, in Sonderheit des Grünen Veltliners und des Muskatellers, habe aber in der letzten Zeit realisieren dürfen, dass hier auch ganz und gar überzeugende Rotweine entstehen. Ein wahrer Preis-Genuss-Riese, der für österreichische Verhältnisse einen fantastischen Gegenwert für's Geld bietet, ist der 2017er Zweigelt „Sandstein“.

Schon die Nase ist ungemein lebendig und lockend mit schöner Tiefe. Danach begeistert der Wein mit satter Kirschfrucht, begleitet von etwas Zwetschge und ist dadurch sehr appetitanregend. Am Gaumen brilliert dieser Ausnahmetropfen von Roman Pfaffl durch einen kompakten Körper mit viel eleganter Kraft – ein wirklich stolzer Vertreter seiner Rebsorte, der wahrlich die Entdeckung lohnt!

KLÖNSCHNACK-Sondervorteil: Beim Erwerb von fünf Flaschen erhalten Sie eine Flasche gratis dazu!

Flasche 9,95 Euro



Gerd Rindchen



Klönsschnacks Küche im Februar DEMI-GLACE

Zutaten

- 3 kg Rinderknochen
- Knollensellerie
- Mohrrüben
- Zwiebeln
- Piment

Guten Appetit!

In diesem Monat kochen wir eine Demi-glace, die dann im März einem klassischen Schmorgericht auf die Beine hilft.

Eine Demi-glace ist ein stark eingekochter Fond, der, erkaltet, ungefähr die Konsistenz von Vanillepudding hat. Sie ist äußerst vielseitig einsetzbar, verleiht jeder dunklen Sauce Tiefe und vor allem Bindung. Wer Demi-glace im Eisfach hat, kann sogar Kurzgebratenem in Sekundenschnelle eine leckere Tunke verpassen und braucht auch keinen Saucenbinder mehr. Fertig-Demi-Glace schmeckt leider widerlich, also ist Selbstmachen hier eine Notwendigkeit.

Zubereitung:

Die Rinderknochen (gibt's bei jedem guten Schlachter) abbrausen und abtrocknen. Auf ein oder zwei Bleche legen und mit ein wenig Pflanzenöl begießen. Im Ofen bei 220 Grad Ober- und Unterhitze rösten, bis sie braun sind (dauert ca. 45 Minuten pro Blech). Zwischendurch einmal wenden. Die Röstknochen dann in einen großen Topf geben und mit kaltem Wasser auffüllen, bis alles bedeckt ist. Aufkochen lassen und den aufsteigenden Schaum abschöpfen.

Dann zwei Stunden köcheln lassen. In der Zeit das Gemüse in kleine Stücke schneiden und nach Ablauf der zwei Stunden zu den Knochen geben (Menge? Kommt nicht allzu sehr drauf an; zwei Männerhände voll Gemüse sollten reichen).

Nach insgesamt drei Stunden Kochzeit mit einer Schaumkelle Knochen und Gemüse entfernen. Den Topf ins Kalte stellen. Nach einigen Stunden hat sich aus dem Fett ein gelber Deckel gebildet. Abnehmen, wegwerfen, sich selbst gratulieren: Rinderfond gekocht!

Der Fond wird nun gewürzt (vorsichtig, weil er noch weiter einkocht). Ich nehme nur Piment und eine Spur Salz. Eine Nelke wäre aber auch denkbar, Pfeffer oder Thymian. Nun so weit einkochen, dass das Endprodukt gerade eine Schale Eiskwürfel füllt. Einfrieren. Ein Eiskwürfel Demi-glace ergibt nun zusammen mit dem Jus eines Steaks und einem Schluck Rotwein eine Sauce für eine Person. Wir verwenden ihn im März aber für etwas viel besseres.



JAEGER & DANCKER

OPTIKER

Eine Brille von uns ...



... muss man nicht verstecken!

NIENSTEDTENER STR.1 · 22609 HAMBURG · TEL. 82 60 30

INFO@JAEGER-DANCKER.DE · WWW.JAEGER-DANCKER.COM



Lassen Sie sich
gerne individuell
und unverbindlich
bei uns beraten.

HÖRAKUSTIK EUPHONIA

Nienstedtener Marktplatz 18 · 22609 Hamburg · 040-950 604 50

ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag bis Freitag von 9 bis 13 Uhr und von 14 bis 18 Uhr

WWW.HOERAKUSTIK-EUPHONIA.DE

Leben und Treiben



Rhea Harder und Jörg Vennewald

AHOI 2019 Selbstvergessener Tanz

Selbstvergessener Tanz bis in den Morgen, kaum Selbstdarsteller, viel heitere Atmosphäre – geht es um entspanntes Beisammensein vieler Menschen, liegt die immer im Januar über die Bühne gehende „Ahoi“-Party ganz weit vorn. Jetzt heißt es wieder ein Jahr warten.



Kostja Ullmann mit Elton



TV-Mann Gerhard Dellling



Steffen Knies (Porsche) mit HSV-Präsident Marcel Jansen

NIENSTEDTEN

Bürgersprechstunde mit Marcus Weinberg

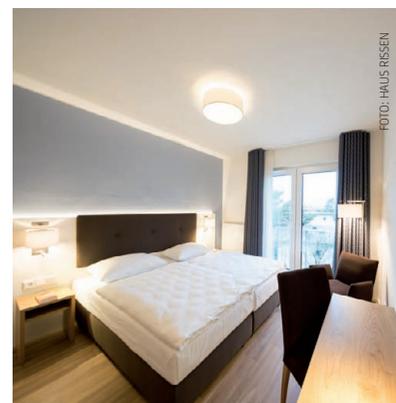
Die CDU Nienstedten geht zum Jahresanfang auf die Straße. Am Sonnabend, den 2. Februar informiert sie vor der Fleischerei Hübenbecker, Nienstedtener Straße 13. Dabei stellt sich der Altonaer Bundestagsabgeordnete Marcus Weinberg Fragen der Bürger. Marcus Weinberg verbindet aber mit der neuen CDU-Vorsitzenden Annegret Kramp-Karrenbauer, dass die Partei mit frischer Kraft in die kommenden Wahlen startet. Zur Erwärmung der Besucher wird besonders mit Gewürzen zubereiteter Glühwein angeboten.

HAUS RISSEN

Stilvoll

Neu am Haus Rissen: Die „Villa Rissen“ bietet für besondere Feiern auch große, ineinander übergehende, lichtdurchflutete Räume mit einer stilvollen Atmosphäre, großzügigen Terrassen, einen Park mit altem Baumbestand, eine repräsentative Auffahrt, genügend Parkplätze und im Falle eines Falles auch einen Standesbeamten.

www.villarissen.de



Blick ins Innere der Villa Rissen

WEINLAND

Krimilesung mit Carola Christiansen

Am 13. Februar liest die Autorin Carola Christiansen zum ersten Mal aus ihrem Roman „Die rätselhafte Frau“. Dazu werden in Hamburgs ältestem Gebäude Tapas und fünf Weine gereicht. Preis: 49,90 Euro.

www.weinlandhamburg.de, Große Elbstraße 146

SCHULE

In drei Jahren zum Abitur

Mittlerer Bildungsabschluss – und dann? Ausbildung? Oder doch weiter zur Schule gehen und die Allgemeine Hochschulreife machen?

Für diejenigen, die noch studieren oder eine anspruchsvolle Berufsausbildung vor allem in den kaufmännischen Berufen machen möchten, ist das Berufliche Gymnasium St. Pauli mit Fachrichtung Wirtschaft die beste Vorbereitung. In drei Jahren führt es zur Allgemeinen Hochschulreife, mit der man alle Studiengänge an allen Hochschulen und Universitäten absolvieren kann. Einmalig in Hamburg ist die Möglichkeit, im Unterricht und im Abitur BWL und VWL in englischer Sprache zu belegen – optimal für eine spätere internationale Karriere. Außerdem erfolgt eine individuelle Karriereberatung in der Schule durch die Programme Work Shadowing und JobDating.

Beim Infoabend am 30. Januar um 19 Uhr sowie beim Tag der offenen Tür am 8. Februar von 15 bis 18 Uhr können sich Interessierte die Schule in aller Ruhe anschauen, den Ablauf kennenlernen und Fragen stellen.

Berufliche Schule für Banken, Versicherungen und Recht mit Beruflichem Gymnasium St. Pauli (BS 11), Budapester Straße 58, St. Pauli, Telefon 428 97 30, BS11@hibb.hamburg.de, www.bs-stpauli.de



Die berufliche Schule auf St. Pauli



Richard Gere mit Dr. Patricia Cronemeyer beim „Golden Globe“ in Los Angeles

LOS ANGELES
**Golden Globes statt
Neujahrsempfang**

Gäste des Blankeneser Neujahrsempfangs wundern sich seit Jahren, dass Dr. Patricia Cronemeyer nicht dabei ist. Der Grund dafür ist so einfach wie nachvollziehbar. Denn während hochkarätige Bundespolitiker wie Annegret Kramp-Karrenbauer oder Robert Habeck lustige Reden auf dem Süllberg hielten, hatte Dr. Cronemeyer einen Termin in Los Angeles – die Golden Globes wurden vergeben. Zusammen mit Stephan Grulert führt Dr. Patricia Cronemeyer eine eigene Sozeietät in Hamburg. Diese wiederum ist spezialisiert auf Medien-, Urheber- und Vertragsrecht. Da ihre

Kanzlei seit einem Jahr auch mit einem Büro in Los Angeles vertreten ist, zählen zu ihren Mandanten zahlreiche internationale Künstler, Sportler, Politiker und Fernsehproduzenten. Besonders bei presserechtlichen Konflikten und Vertragsangelegenheiten ist die Kompetenz der international agierenden Kanzlei gefragt.

Also bitte nicht wundern, wenn die Juristin bei hochrangigen Hamburger Partys fehlt.

HASPA WAITZSTRASSE

Musikalische Party

Volkan Baydar, Sänger von Orange Blue, gastiert am 28. Februar in der Haspa Waitzstraße. Er ist einer der „special guests“ des kostenlosen Konzerts. Beginn ist um 18.30 Uhr.

SAGEBIELS FÄHRHAUS

Naturkosmetik präsentiert

Anlässlich der Präsentation der Naturkosmetik aus dem Hause „Spilantox therapy“ hatten sich die wichtigen Redaktionen zum Thema im Sagebiels Fährhaus versammelt. Im Mittelpunkt Firmenchefin Nikki Benett. Sie „mag Pflege, die einfach ist und hält, was sie verspricht“. Die Unternehmerin empfiehlt etwa „für alle, die mit Leidenschaft viel und lange arbeiten, das Facesplash Anti-Ageing to go Spray“.



Laura Bürger, Nikki Benett, Vanessa Bullmann und Norman Marks von den Naturkosmetik-Unternehmen

Cashmere
SALE
01.-12. FEBRUAR

CASHMERE
CASHMERE-SEIDE
CASHMERE-WOLLE

Die Engelei

Waitzstraße 18, 22607 Hamburg
Mo.-Fr. 10.00 – 18.30 & Sa. 10.00 – 14.00

VALENTINS-SPECIAL:
1% Rabatt auf unser Menü pro Ehejahr
bis zur Silberhochzeit!
4-Gänge-Menü 48,50 € vom 14.-17. Februar

OSTERFEUER AN DER ELBE
Samstag 20. April, 3-Gänge-Menü 42,50 €

HAFENGEBURTSTAG
Sitzen Sie in der ersten Reihe:
3-Gänge-Menü 42,50 €
Reservieren Sie unbedingt rechtzeitig!

FISCHclub
Restaurant · Café
restaurant-fischclub.de

Fähranleger Op'n Bulln
durchgehend warme Küche täglich ab 12 Uhr!
Strandweg 30a · 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 040-86 99 62

witthüs
Café Teehaus Restaurant

Valentinsmenü
Do., 14. Februar 2019
ab 18.30 Uhr

Liebesgrüße aus der Nordsee

Mille feuille von Ziegenkäse und Feigen
mit knusprigem Sesamsegel im Löwenzahnbettchen
umschmeichelt vom charmanten Weintrauben-Birnenduo an weißem Balsamico

Herziges Tandoori Perlhuhn Raviolo im Wildkräuterschaum
mit süßem Tamarillo-Chutney

Verführerisches Kirschsorbet im Champagnerbad

Zartes Kalbsfilet unter der Schalottenkruste an Waldpilzrahm
mit aufgeregtem Polenta-Herzchen
umsorgt von reizenden Möhren-Petersilienwurzeln mit roten Engelslocken

Köstliche Schmandtarte verfolgt von aufdringlichen Himbeerfrüchtchen,
dazu ein kühles Erdbeer-Papaya-Parfait mit sinnlichen Pralinegrüssen
52 €

Reservierungen bitte unter Telefon 040/86 01 73 & info@witthues.de
Restaurant WITTHÜS Elbchaussee 499 a 22587 Hamburg

HOLGER RIEBE
KÜCHENRENOVIERUNG

- Einbaugeräte ▪ Spülen & Armaturen
- Arbeitsplatten ▪ Fronten ▪ Umbauten



Ihre Küche ist mein Revier

Sie müssen Ihren Kühlschrank erneuern?
Sie wünschen sich eine neue Arbeitsplatte?
Sie brauchen eine bessere Dunstabzugshaube?
Rufen Sie mich an. Ich komme gerne zu einem kostenlosen und unverbindlichen Beratungsgespräch zu Ihnen nach Hause.

Osdorfer Landstr. 188 (über „Das Futterhaus“)
22549 Hamburg · Tel. 040-57 26 10 60

GÜNTHER & GÜNTHER

Verkauf - Vermietung - Bewertung



Henrik Blieske, Immobilienkaufmann IHK

Experte für Villen, Einfamilienhäuser und Eigentumswohnungen

Tel.: 040/320 330 90 www.guenther-immobilien.de

KORNOBIS
BADE
WALDECK

Notar &
Rechtsanwälte



Bahnhofstrasse 50 Tel.: 04103 - 92 08 0
22880 Wedel www.recht-wedel.de

LEBEN UND TREIBEN

SÜLLBERG Nicht nur für Verliebte



Endlich wieder Tanzen auf der Hamburger Club Nacht – Süllberg & SING! Party: Unter diesem Motto bittet Friederike Barbrock-Berg am 15. Februar zum Tanz. Start ist um 21 Uhr. Geboten werden ab 21 Uhr House, Dance und Charts von Top DJs, wie Kai Schwarz, ein Szene-DJ und Producer. Vorab wird ein Dance-Workshop von 20 bis 21 Uhr von Personal Dance Coach Pia David angeboten. Da die Plätze sehr beliebt sind, wird um eine Anmeldung unter 81 97 63 80 oder per mail event@singhh.de gebeten. Das gilt auch für die Loungen an der Tanzfläche mit Sitzgelegenheit, die laut Veranstalterin, „perfekt für Verliebte und kleine Gruppen“ sind.

Patric de Haan gastiert erneut

Die inzwischen dritte Lesung mit Patric de Haan steht am 28. Februar im Restaurant Riva



Patric de Haan

um 19 Uhr auf dem Programm. Der Preis von 30 Euro wird ausschließlich für ein dreigängiges Menü erhoben. Rechtzeitiges Reservieren wird empfohlen, denn der Autor erfreut sich großer Beliebtheit. www.riva-blankenese.de, Telefon 88 94 19 06

Kleine Fragen ... ganz persönlich!

KLÖNSCHNACKS kleine Fragen beantwortet in diesem Monat Katarina Blume, Vorsitzende der FDP-Fraktion Altona



Verraten Sie uns Ihren Hamburger Lieblingsplatz? Die Terrasse im Café Engel. Was zeigen Sie den Besuchern von auswärts? Das Bargheer Museum im Jenischpark. Was auf keinen Fall? Die Neue Mitte Altona. Wofür hätten Sie gern mehr Zeit?

Für mein kulturelles und soziales Leben.

Was ist Ihre schönste Erinnerung?

Meine Jahre als Schauspielstudentin in Amerika.

Welches Ereignis hat Sie am meisten beeindruckt? Die Geburt meiner drei Töchter.

Was macht Ihnen Angst? Der Verlust geliebter Menschen.

Was nervt Sie bei anderen? Zögern, zaudern, miesmachen. Was halten Sie für absolut überflüssig?

Als Liberale stehe ich kleinen Überflüssigkeiten tolerant gegenüber.

Wen finden Sie toll? Meine wilden, wunderbaren, streitlustigen Töchter.

Wo gehen Sie gern essen? Ich liebe es im Sommer im Garten des „Quellentals“ zu sitzen und Schnitzel zu essen.

Was wollten Sie immer schon mal tun, trauten sich aber nicht?

Da fällt mir nichts ein. Als Abgeordnete habe ich viele Dinge zum ersten Mal getan.

Welches Buch lesen Sie gerade?

„Neujahr“ von Julie Zeh

Was nehmen Sie auf eine einsame Insel mit?

Ich vermeide einen Aufenthalt auf einer einsamen Insel.

Restaurant

Chez Wilma

Bis vor Kurzem war das Lokal vorrangig als Café etabliert. Mit Quiches, Bouillabaisse und selbst gekochter Tomatensuppe hat sich das „Chez Wilma“ nun zusätzlich recht schnell eine treue Gästeschar erkocht. Die kleinen, feinen Speisen erfreuen inzwischen viele Gäste auch anderer Quartiere und Touristen. An manchen Tagen sind die Tische so voll besetzt, dass der Gast gern wartet.

Dass die Patronne kein Detail dem Zufall überlässt, wissen Kenner des Hauses.

Seit Ende der 80er Jahre fährt sie regelmäßig an die Côte d'Azur, nach Sanary sur mer, exactement. Von dort bringt die „Treppenkrämer“-Gastgeberin auch neue Ideen und einen vorzüglichen Rosé aus der Region mit.

Selbst hergestellte Pralinen, Elbgold-Kaffee und Flammkuchen machen einen Besuch im „Chez Wilma“ so zum kleinen Besuch an der Côte d'Azur.



Antonia Farenholtz mit Rosé im Glas und Gastfreundschaft im Herzen

- **Fazit:** Wer selbstgemachten Kuchen und authentische Bouillabaisse schätzt, kommt schwer vorbei
- **Gäste:** Viele Stammgäste, Blankeneser und Touristen
- **Wo:** Blankeneser Bahnhofstraße 31, www.chez-wilma.de, täglich 9 bis 19 Uhr, so. ab 12 Uhr

ABITUR IN 3 JAHREN

AM BERUFLICHEN GYMNASIUM ST. PAULI MIT FACHRICHTUNG WIRTSCHAFT



Berufliche Schule
St. Pauli

**Informations-
abend**

Mittwoch, 30.1.2019
um 19 Uhr
in der Aula



Möglichkeit:
**Bilinguales
Abitur in
Wirtschaft**

**Tag der
offenen Tür**

Freitag, 8.2.2019
von 15 bis 18 Uhr
in der Aula

Berufliche Schule für Banken, Versicherungen und Recht mit Beruflichem Gymnasium St. Pauli (BS 11)
Budapester Straße 58 · 20359 Hamburg · Tel. 040 428 97 30 · bs-stpauli.de



HAMBURGER
Klönnschnack

**KEINEN KLÖNSCHNACK
BEKOMMEN?**

Sollten Sie kein Heft erhalten haben, ist Ihnen unsere kostenlose Servicehotline gern behilflich:

0800-86 86 006



Außerdem erhalten Sie diesen Briefkasten-Aufkleber kostenlos beim **Klönnschnack**

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg · Telefon 040 86 66 69-0 · www.kloenschnack.de

Schiffe und Meere

Freizeitskipperin Annegret Ahrenkiel

(am Steuer) mit Gast am Blankeneser

Anleger



Neue Yachtakademie

„Schlüssel zum Bootfahren“

Wer ein Boot mit über 15 PS steuert, benötigt einen entsprechenden Führerschein. Neben Yachtschulen und der Volkshochschule Hamburg bietet der Verlag Delius Klasing nun eine „Yachtakademie“.

Der Verlag Delius Klasing startet in diesem Jahr mit der „Yachtakademie“ eine Fahrschule für Boote und Yachten. Neben den bereits etablierten Skippertrainings werden auch Führerscheinausbildungen angeboten.

Dabei steht die für Bootsneulinge notwendige Praxis im Mittelpunkt der Ausbildung. Eine gute Ausbildung, so Torsten Moench, Chefredakteur des Magazins „Boote“ und der „Yachtakademie“, sei der Schlüssel zum entspannten Bootfahren. So werden ab der Saison 2019 Sportboot-Ausbildungen nach dem „Certified by Yachtakademie“-Prinzip angeboten.

Dieses Konzept beinhaltet einen deutlich

höheren Praxisanteil als übliche Kurse. Also, so die Yachtakademie, wird mehr Zeit auf dem Wasser verbracht. Zudem bietet die Ausbildung die Möglichkeit in einem Hybridkurs, der aus Lernen im e-learning-Portal und einem Präsenzwochenende samt Prüfung besteht. Ganz nach der Devise: Lernen Sie doch, wann und wo sie wollen. Wert wird auch auf die Arbeit mit Leinen bei Bootsmanövern gelegt.

Denn nicht jeder fahre später mit einem Sechsmeter-Außenbord-Motorboot. Zur Ausbildung zählen auch praxisrelevante Fähigkeiten.

www.delius-klasing.de

MARITIMER BUCHTIPP

Zyklen der Schifffahrt

Die Notwendigkeit, Gewässer zu überqueren, hat schon bei den Neandertalern dazu geführt, dass unterschiedliche schwimmende Hilfsmittel erfunden wurden. Vermutlich waren Flöße und Einbäume die ältesten Wasserfahrzeuge. So wurde aus dem ursprünglichen Hindernis ein Verkehrsweg. Sie sorgen von jeher für den Austausch von Waren und Ideen, brachten aber auch Auseinandersetzungen mit sich. Zu den wesentlichen Erscheinungen des maritimen Welthandels zählt seit jeher das stetige Auf und Ab der Frachtraten.

Wer sich auf anspruchsvolle Weise mit dem Zyklus der Seefrachtraten von den Anfängen des europäischen Mittelalters bis heute beschäftigt, kommt an dem kürzlich erschienenen Werk

„Schifffahrtszyklen“ von Thomas Straubhaar und

Franz Wuschkuhn kaum vorbei. Die Autoren zeichnen ein präzises Bild der seit jeher wechselvollen maritimen Wirtschaft.

Osburg Verlag, ISBN/EAN: 9783955101862



MUSEUMSSCHIFFE

Neuer Liegeplatz für Viermastbark „Peking“

Die „Peking“ bekommt anders als vorgesehen nun einen Liegeplatz im Hansahafen. Das Museumsschiff soll nach seiner Restaurierung an einer neuen Pontonanlage im Hamburger Hansahafen endgültig festmachen. Der Liegeplatz vor Schuppen 50 sei von der Plaza der Elbphilharmonie gut zu sehen, so der Verein „Freunde der Viermastbark Peking“ Mitte Januar. Die Viermastbark sei früher zu ihrer aktiven Zeit auch im Hansahafen beladen und entladen worden, sagte Mathias Kahl vom Verein. „Und genau so wird sie jetzt auch wieder liegen.“

ÄRGER AUF SCHIFFSREISEN

Reiserecht bei Kreuzfahrten

Der Kreuzfahrt-Boom ist ungebrochen. Damit einher gehen neben allem Vernügen auch Streitfälle zwischen Urlaubern und Reiseanbietern. Damit ist die „Würzburger Tabelle“ aus der Anwaltskanzlei Rodega sowohl für Verbraucher wie auch für Reiseanbieter sehr nützlich. Zahlreiche Urteile zeigen auf, in welchen Fällen ein Reisekunde bei Ärgernissen auf seiner Kreuzfahrt Ansprüche geltend machen kann. Von Vetrtragsrecht über Bahnstreik, von wechselnder Fluggesellschaft, von Tauchscheine über Sprachkenntnisse, Behandlungsfehler des Schiffsarztes bis hin zu Schadensersatz wegen

„entgangener Urlaubsfreude“, sind in der Würzburger Tabelle nahezu alle etwaigen Ansprüche von Urlaubern gegenüber einem Veranstalter aufgeführt. Enthalten sind auch solche Fälle, in denen Reisende keine Ansprüche geltend machen können. Verspätet sich etwa ein im Reisevertrag gehörender Flug um zwei Stunden, gibt es keine Preisminderung. Es handelt sich, laut Gericht, um eine „hinzunehmende Unannehmlichkeit“.

Die Tabelle ist im Internet kostenfrei einzusehen und wird ständig erweitert.

www.würzburger-tabelle.de

Verein und Freizeit



Die neue Abteilungsleitung besteht aus Andreas Pabsch (AL), Christian Schröder (stellv. AL), Jan Bade (Schatzmeister), Jan-Christoph Brösch (Leitung Trainerstab) und Sören Schlosser (Förderkreis)

SVB

Beim Hockey tut sich was

Mit großem Elan stiegen die Herren in der Feldsaison 2018 ein und haben sich viel vorgenommen. Hockey Blankenese möchte wettbewerbsfähiger werden und mehr Spielerfolge einfahren.

Neuere Trainer sollen helfen: Seit November 2018 ist David Plewa als neuer Hockeytrainer der SVB tätig und hat, zusammen mit dem bestehenden Trainerteam, Trainingsmethodik und -frequenz bei Kinder-, Jugend-, Herren- und Damenmannschaften angepasst. Plewa, der vom HTHC zu Hockey Blankenese gewechselt ist, findet beim bisherigen Trainerteam und den Spielerinnen und Spielern hohe Akzeptanz und bringt sich mit viel Engagement ein. Neben der Einführung neuer Trainingsinhalte wurde auch die Trainingsintensität stark erhöht. Die Kinder werden technisch und konditionell

noch stärker gefördert.

Auf dem Weg nach oben ist besonders die 1. Damen-Mannschaft zu erwähnen. Diese haben in der Feldsaison 2018 erstmalig den Aufstieg in die Oberliga geschafft. Für die 1. Herren, die erst vor zwei Jahren neu gegründet wurden und ganz unten neu beginnen mussten, ist das noch ein weiter Weg, aber die Ziele sind mit dem neuen Trainer hoch gesteckt.

Die SVB Hockey freut sich immer über Interesse, gern können erfahrene Spieler oder Neuanfänger in allen Altersklassen beim Training zum Schnuppern vorbeischaun.

www.hockey-blankenese.de

BASKETBALL

Try-out-Termine für JBBL und NBBL

Die JBBL-Mannschaften (U16-Bundesliga) der Hamburg Towers und des SC Rist Wedel laden Spieler der Jahrgänge 2004, 2005 und 2006 zu folgenden Try-out-Terminen ein, um sich einen Kaderplatz für die Saison 2019/20 zu erspielen:

Mo., 4. Februar, 16.30 bis 19.30 Uhr, Kurt-Emmerich-Platz 10, Wilhelmsburg;
Sa., 30. März, 9 bis 12 Uhr, Steinberg 16, Wedel.

Die Try-outs für die NBBL-Mannschaft (U19-Bundesliga) der Hamburg Towers und des Kooperationspartners SC Rist Wedel finden statt am

Sa., 23. Februar, 10 bis 12.30 Uhr, Kurt-Emmerich-Platz 10, Wilhelmsburg.

Teilnehmen können Spieler der Jahrgänge 2001, 2002 und 2003, die sich einen Platz im Kader der NBBL-Mannschaft für die Saison 2019/20 sichern wollen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, Interessierte können einfach vorbeikommen.

FOOTBALL

Super-Bowl-Party bei den Hamburg Towers

Am 3. Februar wird in Wilhelmsburg nicht nur den Basketballern der Hamburg Towers eine Heimat geboten, sondern auch Football-Enthusiasten. Ab 22 Uhr beginnt die große Super-Bowl-Party, bei der das Finale der US-Profiliga NFL live übertragen wird.

Auf einer riesigen Leinwand in der Arena können Football-Fans die komplette Berichterstattung des Senders ProSieben verfolgen. Im vergangenen Jahr erreichte das Programm einen Marktanteil von nahezu 50 Prozent. Weltweit haben den Super Bowl rund 800 Millionen Menschen gesehen. Die Veranstaltung in Hamburg beschränkt sich nicht nur auf das klassische Public Viewing, im Innenraum der Arena können die Fans Eventmodule zum Thema Football ausprobieren. In der Halbzeit heizen außerdem Cheerleader und ein DJ musikalisch ein. Für ein üppiges Mahl, wie es zum Super Bowl gehört, ist an Cateringständen gesorgt. Eintrittskarten für 10 Euro pro Karte sind online erhältlich.

bit.ly/2Fht7Lq

FREIWILLIGES SOZIALES JAHR

SC Rist sucht FSJler

Der SC Rist Wedel sucht für das Schuljahr 2019/20 einen FSJler oder eine FSJlerin. Beginn der Tätigkeit ist der 1. August. Zu den Aufgaben gehören die Mitarbeit in den Schul-AGs, in der Geschäftsstelle und das Trainieren von Mini-Mannschaften. Der SC Rist bietet als einer der größten Basketballvereine Deutschlands ein engagiertes Umfeld, spannende Aufgaben in der Arbeit mit Talenten und vielfältige Betätigungsmöglichkeiten. Der FSJler erhält außerdem ein Taschengeld. Rückfragen und formlose Bewerbungen können ab sofort an Sven Schaffer gerichtet werden.

marketing@scrist-wedel.de

VORTRAG

Sportsenator vor Ort

Innen- und Sportsenator Andy Grote ist für einen Vortrag zu Gast im Heidbarghof. Dabei spricht er unter anderem zu den Themen Sport und Inklusion von Menschen mit Behinderungen, Sport und Integration für Jugendliche und Erwachsene mit Fluchthintergrund, sportpolitische Projekte in Altona und hamburgweit sowie Sportplatzsanierungen und Turnhallsituationen.

Der Vortragsabend ist öffentlich, Fragen aus dem Publikum und eine angeregte Diskussion sind willkommen.

Di., 5. Februar, 19 Uhr, Langelohstraße 141, Alt-Osdorf

Schon gelesen?

Lesung I

„Dünen“ in der Buchhandlung Kortes
Do., 21. Februar, 19.30 Uhr,
Elbchaussee 577, Blankenese

Nach über 100 Jahren widmet sich erstmals wieder ein Buch den Dünen der Nordsee. Der renommierte Meeresforscher Karsten Reise wurde auf Sylt geboren und lebt noch heute dort. Als Kind spielte er in den Dünen, später hat er die Wattenmeerstation des Alfred-Wegener-Instituts geleitet und das Infozentrum „Naturgewalten“ in List konzipiert und aufgebaut. Für den KJM Verlag hat er den amerikanischen Flugfotograf Alex

MacLean gewinnen können und zu sehen sind fantastische Flugaufnahmen der Dünenlandschaft von Dänemark bis Eiderstedt, fotografiert aus einer kleinen Cesna, kenntnisreich und unterhaltsam kommentiert. Unsere Nordseeküste erscheint uns in einem anderen Licht. Viele Fragen werden beantwortet: Warum hat nur Sylt Probleme mit dem Meer, während Rømø und Amrum vom Meer profitieren. Wie sollte mit den Wanderdünen umgegangen werden? Welche Rolle spielt der Tourismus, das Militär, der Immobilienmarkt? Eintritt frei. Verbindliche Anmeldung unter Telefon 86 29 78.

Geschäftsaufgabe

Buchhandlung Kötz und Buchenau geschlossen

Die bekannte Rissener Buchhandlung schließt ab Februar endgültig. Die Gründe sind zurückgehende Umsätze. Nach einem Insolvenzantrag 2017 ging der Betrieb zunächst weiter, aber eine langfristige Sanierung schlug fehl. Laut Inhaberin Simone Pilz ist die Online-Konkurrenz, allen voran Amazon, erdrückend. „Ich würde heute niemandem mehr empfehlen, sich im Einzelhandel selbstständig zu machen“, sagte Pilz dem KLÖNSCHNACK. Sie selbst sei nun auf der Suche nach einer Festanstellung. Kötz und Buchenau bestand seit den frühen 80er Jahren und war über die Grenzen Rissens hinaus als Qualitätsbuchhandlung bekannt.



Ratgeber

Was im Leben wichtig ist
Richard Reed, Heyne Encore, ISBN 978-3-453-27152-4, Hardcover, € 22

Richard Reed trifft bekannte Menschen und fragt nach ihrem wichtigsten Rat fürs Leben. In diesem Band findet der Leser Persönlichkeiten zwischen Bill Clinton und Judi Dench, die, nach einem Porträt oder einer Anekdote, einen Kalenderspruch zum Besten geben. Die Ratschläge schwanken zwischen seicht und selbstverständlich und halten als Großdruck zum Seiten-

schinden her. Garnitur sind hübsche Illustrationen von Samuel Kerr. Eine schöne Lektüre für Anspruchslose mit kurzer Aufmerksamkeitsspanne.

Richtigstellung

HansaNord ist kein Zuschussverlag

Anders als in Ausgabe 1/2019 auf diesen Seiten dargestellt, ist der Verlag HansaNord kein sogenannter Zuschussverlag. Hintergrund: Der KLÖNSCHNACK erhält eine große Zahl von Büchern, entstanden als Hobbyprojekte. Meist bezahlt hier der Autor den Verlag für Druck und Vertrieb seines eigenen Werkes.

Ein Honorar wird nicht gezahlt. Diese Bücher lassen sich nicht guten Gewissens empfehlen, weil sie häufig von geringer Qualität sind. Der Buchhandel meidet Zuschussverlage in der Regel. Aus diesem Grund ist es für einen Verlag äußerst nachteilig, als Zuschussverlag bezeichnet zu werden. Also noch einmal: HansaNord bezahlt Autoren branchenübliche Honorare und ist kein Zuschussverlag. Wir bedauern den Fehler.

Lesung II

Carmen Korn liest aus „Zeitenwende“ in der Bücherhalle
Mi., 20.2., 19.30 Uhr, Sülldorfer Kirchenweg 1b, Blankenese

Vier Frauen, vier Familien, ein Jahrhundert. Henny Unger feiert, 70 Jahre ist sie geworden. So alt wie das Jahrhundert. Beim Gartenfest an ihrer Seite: die Freundinnen Käthe, Lina und Ida – wie seit Jahrzehnten schon. Doch längst hat sich der Kreis der Gratulanten erweitert. Aus den vier Freundinnen sind Mütter und Großmütter geworden. Anhand der vier Familien aus Uhlenhorst erzählt Spiegel-Bestsellerautorin Carmen Korn ein Jahrhundert bewegter und bewegender deutscher Geschichte. Lesung mit Weinausschank vom Weinhaus Röhr. Eintritt 10 Euro, ermäßigt 6 Euro. Karten ab sofort in der Bücherhalle oder Reservierung unter elbvororte@buecherhallen.de

Klönchnacks
literarische
Seiten

Die Topseller im Westen ...

Jeden Monat ermittelt der HAMBURGER KLÖNSCHNACK unter den hiesigen Buchhändlern die Top-Titel der Elbvororte (Belletristik).

- BLANKENESE** Kurt Heymann
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22
- WEDEL** Kurt Heymann
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22
- SCHENEFELD** Kurt Heymann
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22
- RISSEN** Kötz und Buchenau
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22
- BLANKENESE** Kortés
„Fliegen, Tanzen, Wirbeln, Beben“, Katerine Mansfield, Manesse Verlag, € 22
- KLEIN-FLOTTBEK** Thalia
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22
- OTHMARSCHEN** Harder
„Mittagsstunde“, Dörte Hansen, Penguin, € 22

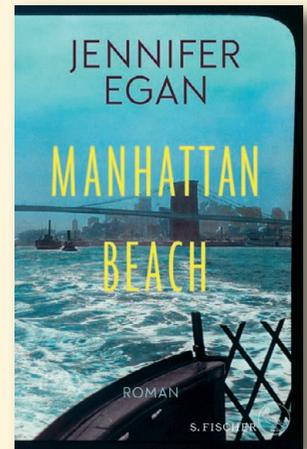
Für Sie entdeckt und gelesen ...

Roman

Manhattan Beach
Jennifer Egan, S. Fischer, ISBN 978-3-10-397358-7, Hardcover, € 22

Anna Kerrigan hat es nicht leicht. Die Tochter eines Kleinkriminellen wächst im Brooklyn der 30er Jahre auf, zusammen mit ihrer verarmten Familie und einer schwerbehinderten Schwester. Nachdem ihr Vater verschwindet, muss Anna früh anfangen zu arbeiten.

Es ist 1942, die Männer sind im Krieg und so erlebt die junge Frau ihre ersten Erwachsenenjahre als Arbeiterin einer Marinewerft. Die patriarchalische Arbeitswelt macht Zugeständnisse und so formt sich bei Anna ein ungewöhnlicher Berufswunsch. Dann lernt sie den Gangster Dexter Styles kennen, für den einst ihr Vater gearbeitet hat und die Geschichte wendet sich. Pulitzer-Preisträgerin Jennifer Egan kann sich nicht entscheiden zwischen historischem Roman, Gangsterpos, Familiendrama und Frauenliteratur – und das ist ein großes Glück! „Manhattan Beach“ liefert Epik,



Spannung, Gefühl und historische Tiefe in einem Guss. Die Figuren sind facettenreich gezeichnet, weder schwarz noch weiß und verfolgen einen in den Schlaf. Bei Egan zeigt noch der größte Knochen originelle Reflektionen und Ticks und so gewinnt jede Seite scheinbar mühelos an Tiefe. Auch trotz der eher ausufernden Beschreibungen ist „Manhattan Beach“ völlig frei von Langeweile. Ein echter Lichtblick in einer Büchersaison, die von altländischen Kuhdörfern zur Mittagsstunde beherrscht wird.

TH

Kinder und Jugend



Schüler auf der Isle of Wight

geht es vom 6.7. bis 21.7. und 21.7. bis 5.8. auf die Isle of Wight und vom 21.7. bis 4.8.19 nach Christchurch an der englischen Südküste. 12- bis 14-Jährige können vom 19.7. bis 2.8. nach Christchurch reisen.

Alle vier Gruppen starten vom Hamburger Flughafen und werden von Anfang bis Ende von Betreuern des AWO begleitet. Die Jugendlichen wohnen vor Ort in Gastfamilien und haben

vormittags Sprachunterricht bei einheimischen Lehrern. Dazu kommt ein buntes Programm von Sport und Strandspaß bis Disco. Und natürlich wird auch London besucht. Eine weitere Gruppe 14- bis 17-Jähriger fährt vom 19.7. bis 2.8. auf ein Sport- und Beachcamp an die französische Mittelmeerküste nach Argèles-sur-Mer. Für 9- bis 13-Jährige ist eine achttägige Erlebnisfreizeit vom 24.7. bis 31.7. in den Harz geplant.

Weitere Infos zu den Reisen gibt es beim AWO Jugendwerk Unterelbe unter Tel. 04101/205737 oder auf der Homepage www.awo-jugendwerk-unterelbe.de

AUSLAND

AWO-Jugendwerk organisiert Sprachreise für Jugendliche nach England

Ohne Englisch geht heute nichts mehr. Und am leichtesten lernt sich eine Sprache in dem Land, in dem sie gesprochen wird. Das AWO Jugendwerk Unterelbe organisiert aus diesem Grund auch in diesem Jahr wieder Sprachreisen für vier Gruppen an die englische Südküste. Hier können die Jugendlichen ihre Englischkenntnisse vertiefen und dabei abwechslungsreiche Ferien verbringen. Für Jugendliche zwischen 14 und 17 Jahren

BERLIN

Christianeum vertritt Hamburg im EU-Schüler-Parlament

Zwei Monate vor dem Brexit und vier vor den Wahlen zum Europaparlament wollen sich acht Schülerinnen und Schüler des Christianeums zum Thema „Europa“ zu Wort melden. Dazu machten sie sich Ende Januar auf nach Berlin, wo sie gemeinsam mit 150 Gleichgesinnten aus ganz Deutschland Antworten aus jugendlicher Sicht auf die aktuellen europäischen Probleme geben wollen.

Auf Einladung des „Modell Europa Parlament Deutschland e.V.“ (MEP) werden sie als Vertreter Hamburgs für ein paar Tage zu „Mitgliedern des Europäischen Parlaments“. Gemeinsam werden sie in ihren Ausschüssen Lösungen für wichtige Herausforderungen des Kontinents erarbeiten und mit echten Politikern diskutieren, darunter der Ministerpräsident von Schleswig-Holstein Daniel Günther, der derzeit auch Präsident des Bundesrates ist.

„Europa braucht ein Jugend-Upgrade, um sich aus dem Krisenmodus zu befreien“ analysiert Konrad Wefing (15). Dazu wolle er beitragen. „Denn es geht ja schließlich um unsere Zukunft in Europa.“ Dafür wolle er gemeinsam mit den anderen Jugend-

lichen eine ganze Palette aktueller Fragen ins Visier nehmen: Die Bekämpfung von Fake News im Rahmen der Europawahlen, Bildungsgerechtigkeit, den Klimawandel und der Handelsstreit mit den USA: Alles hochaktuelle Themen, mit denen sich auch unsere echten Politiker tagtäglich auseinandersetzen. „Wir wollen uns dabei aber keinen Sachzwängen und Koalitionsabsprachen unterwerfen, sondern visionär sein und die besten Lösungen für Europa finden“, rechtfertigt der Gymnasiast das Schüler-Europaparlament.

Für Politiklehrer Julius Jung ist es vor allem wichtig, dass seine Schüler lernen, sich auch in Europa einzumischen. „Beim MEP geht es um „Learning by doing“. Dies sei oftmals viel wirksamer als das Studium dicker Handbücher, findet der Pädagoge. „In der Simulation lernen die Schüler spielerisch, wie die EU funktioniert und sie trainieren, ihre Meinung öffentlich zu äußern“. Als zusätzliche Motivation für die Jugendlichen winkt das internationale Politikparkett: Denn nach der Plenarsitzung werden aus der Mitte der Teilnehmenden 20 überzeugende Redner nominiert, die an einer internationalen EU-Parlamentssimulation in einer europäischen Hauptstadt teilnehmen dürfen. Es könnte also für den einen oder anderen Hamburger im Laufe des Jahres nach Malta oder Stockholm gehen.

EHRENAMT

Vorlesepaten gesucht

Haben Sie Lust Kindern an Grundschulen in Groß Flottbek und Umgebung beim Lesen zu helfen oder selbst vorzulesen? Dann sind Sie bei dem Diakonischen Mitarbeiter des Bugenhagen-Campus, Stefan März, richtig! Er vermittelt Ihnen Kontakte und bespricht die Zeiten.

Stefan März, Bugenhagen-Campus, Groß Flottbek, Telefon 89 80 79 73

THEATER

Batavia: „Oh, wie schön ist Panama“

Wenn man einen Freund hat, braucht man sich vor nichts zu fürchten! Der kleine Bär und der kleine Tiger sind dicke Freunde. Und sie fürchten sich vor nichts, weil sie zusammen wunderbar stark sind, stark wie ein Bär und stark wie ein Tiger. In ihrem Haus am Fluss haben sie es gemütlich.

Doch eines Tages machen sie sich auf den Weg und suchen Panama, das Land ihrer Sehnsucht. Unterwegs erleben sie schöne Abenteuer. Aber wo ist Panama? Der Fuchs, die Kuh, die Maus – sie wissen nichts davon, nur die Krähe hilft ihnen weiter. Zum Schluss finden sie, was sie suchen.

Ein Stück nach Janosch mit viel Musik für Kinder ab drei Jahren.

So., 3. Februar, 16 Uhr, Brooksdamm, Wedel

FILM

Disney Junior Mitmach-Kino

Einmalig zeigen alle UCI-Kinos das neue Disney Junior Mitmach-Kino. Am 24. Februar geht es eine Stunde lang nur um eines: So richtig Spaß zu haben. Singen, klatschen, raten, tanzen – hier brauchen kleine (und große) Disney-Fans nicht still zu sitzen und können sich mit ihren Lieblingshelden so richtig austoben. Micky Maus führt als animierter Moderator auf der Leinwand

durch das bunte Programm und präsentiert im Disney Junior Mitmach-Kino brandneue Folgen der Disney-Serien „Micky und die flinken Flitzer“, „Wellenfreunde“ und „PJ Masks“ als kinoexklusive Vorabpremiere. Für alle, die wissen wollen, ob Miss Piggy schon in der Krabbelgruppe die Hosen anhatte, gibt es außerdem noch den Kurzfilm „Muppet Babies“. UCI Events zeigt das Disney Junior Mitmach-Kino einmalig am 24. Februar um 15 Uhr in allen UCI Kinos und im Cinedom Köln.

Tickets kosten 5 Euro zzgl. Zuschläge pro Person und sind online unter uci-events.de, über die UCI-App oder direkt an der Kinokasse erhältlich.

So., 24. Februar, 15 Uhr, Baurstraße 2, Othmarschen



Kinder und Jugend



Wer möchte seinen neuen Spielkameraden selbst bauen?

BÜCHERHALLE

Roboter-Basteln für Mädchen

Er bewegt sich und weint nie! In der Bücherhalle Elbvororte lernen Mädchen, wie man aus einem Vibrationsmotor, einer Batterie und einer alten Zahnbürste einen Roboter bastelt. Eine Anmeldung ist erforderlich unter elbvororte@buecherhallen.de oder unter Telefon 38 64 07 82.

Eintritt frei.

Fr., 15. Februar, 15 Uhr, Sülldorfer Kirchenweg 1b, Blankenese

LIONS CLUB

Jazzfrühschoppen – Benefiz für Kinder

Jazz, Ragtime, Swing, Boogie-Woogie, Rock'n Roll und Blues stehen auf dem Programm und dieses Mal auch Klezmer-Musik. Und alles für einen guten Zweck: Der Reinerlös des Konzerts wird für die Förderung von Jugendlichen und Kindern am Osdorfer Born eingesetzt, wo der Lions Club Hamburg-Elbufer eine Sozialstation unterstützt und u. a. Hausaufgabenbetreuung, Spiel-, Sport-, Theater- und Naturkundegruppen sowie Ferienprogramme für Kinder ermöglicht.

In den vergangenen Jahren sind durch den Jazzfrühschoppen in der Fabrik etwa 200.000 Euro für solche Projekte erwirtschaftet worden. Jeder Euro an Eintritt kommt ungeschmälert den Projekten zugute. Dafür werfen sich die rund 40 Mitglieder des Lions Clubs tüchtig ins Organisationsgeschehen.

In diesem Jahr unterstützt auch der Internationale Club der Schlitzohren e.V. den guten Zweck. Die Schlitzohren (www.schlitzohren.org) finanzieren durch die Einwerbung von Spenden zahlreiche Hilfsprojekte für Kinder im In- und Ausland.

Es treten auf: 8 to the Bar, die fröhliche Live-Band aus Hamburg für Boogie Woogie, Blues und Oldies mit Claas Vogt (Gitarre und Gesang), Günther Brackmann (Piano und Gesang) und Martin Wichmann (Bass und Gesang). Die Klezmer-Band Mischpoke mit Magdalena Abrams (Klarinette, Bassklarinetten und Gesang), Cornelia Gottesleben (Violine), Frank Naruga (Gitarren) und Maria Rothfuchs (Kontrabass), mit ihrer weit über Hamburg hinaus bekannten Spielfreude, Tempo, Witz und Charme, aber auch Melancholie und Tiefe. Der Orange-Blue-Sänger Volkan Baydar mit dem Fokus auf Pop, Jazz und Soul. Special Guest ist der Münsteraner Tatortkommissar Axel Prahl, der nicht nur als Schauspieler ein Star, sondern auch ein virtuoser Gitarrist und ausgezeichnete Sänger ist. Eintritt 21 Euro an der Tageskasse, im Vorverkauf 18 Euro, Schüler und Studenten 12 Euro. Kinder bis zwölf Jahre haben in Begleitung Erwachsener freien Eintritt. Karten gibt es bei allen bekannten Vorverkaufsstellen und online unter <https://en.xing-events.com/lionsjazz2019>
So., 17. Februar, 11 Uhr, Barnerstraße 36, Hamburg

EFFEKTIV WERBEN!

Klönsschnack BUCHEN!



Buchung und Information:

040 86 66 69-0

Mediadaten auch
im Internet:

WWW.KLOENSCHNACK.DE

Klönsschnack

Sülldorfer Kirchenweg 2
22587 Hamburg
Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -41)

www.kloenschnack.de

EINLADUNG ZUR VERNISSAGE

VOLTZ CONTEMPORARY

„ONE“

Freitag, 15. Feb. 2019
18 bis 22 Uhr

&

Samstag, 16. Feb. 2019
15 bis 19 Uhr
in der Elbgalerie Winter,
Kösterbergstraße 82,
22587 Hamburg.

Wir freuen uns über Ihr Kommen!
Die Künstlerin
Melanie Voltz ist anwesend.



www.elbgalerie-winter.de
www.voltzcontemporary.com

MASCHINEN
HALLE



CrossFit

1. GEBURTSTAG
Tag der offenen Tür

10.02.19

ab 14:00 Uhr

Trainingsgutschein

Code: **KS-2019**

14 Tage kostenlos trainieren,
Wert 120 €

Lornsenstraße 136
22869 Schenefeld

hallo@maschinenhalle-hh.de

Saraha's Buchtipp – für dich entdeckt ...

Tiere

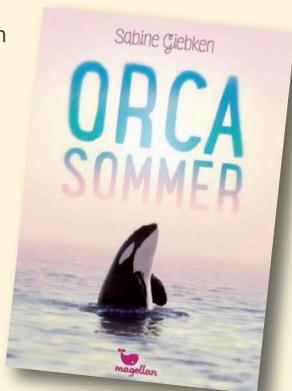
Orcasommer

Sabine Giebken, Magellan,

ISBN 978-3-7348-5605-1, Hardcover, € 18,
ab 14 Jahren

Dieses Buch handelt von einem Orca namens Solo, der sich eines Tages in eine Bucht verirrt und seitdem fast jeden Tag wiederkommt. Außerdem geht es um die 17-jährige Svenja. Svenja hat 17 Jahre ohne ihren Vater gelebt und soll nun Urlaub bei ihm machen. Zum Glück entdeckt sie während des Urlaubs den kleinen Wal und fühlt sich sehr zu ihm hingezogen und für ihn verantwortlich. Doch eigentlich sollte dieser Wal gar nicht hier, sondern draußen im Meer sein, damit er sich nicht an die Menschen gewöhnt und allein im Meer überleben kann. Wird Svenja Solos Familie finden und ihn in die Freiheit zurückbringen?

Fazit: Das Buch hat mich begeistert, weil es zeigt, dass Menschen und wilde Tiere nicht zusammengehören. Wenn Menschen einfach nur ein Foto von ihnen machen oder sie streicheln wollen, kann das verheerende Folgen haben.



SCHENEFELD

Segeltörn-Freizeit für Jugendliche

Die Stephanskirche Schenefeld bietet auch in diesem Jahr wieder eine Jugendfreizeit im Sommer an. Vom 7. bis 18. Juli



Die „Amazone“ fährt nach Schweden und Finnland

wird es mit der „Amazone“ auf Segeltörn von Schweden nach Finnland gehen. Anmelden können sich ab sofort Jugendliche, die selbst mal die Segel setzen und etwas über den Naturraum Ostsee erfahren möchten. Denn an Bord sind auch junge Klima-Forscher, die in den Lebensraum des Meeres einführen.

Infos und Kontakt bei: Diakon Daniel Kiwitt, Stephanskirche Schenefeld, Telefon 830 19 643, diakon@stephanskirche-schenefeld.de

Blankenese: Haus mit Elbblick aus allen 3 Wohnungen:



Im Treppenviertel und auf großem Grundstück, sanierungsbedürftig, 215 m² Wohnfläche, 13 Zimmer, Baujahr 1850
Kaufpreis: 1,3 Mio.

Förster & Hilms Immobilien GmbH | Süllbergterrassen 4 | 22587 Hamburg
www.foersterhilms.de | Tel. 040 866 24 30



Torsten Früchtenicht

Was ist Ihre Immobilie wert?

Profitieren Sie von unserer kostenlosen Wertermittlung und langjährigen Erfahrung.

Telefon: 04103 / 966 330
immo@sparkasse-wedel.de
www.sparkasse-wedel.de



Gemeinsam stark – Sie und wir



ALBERT SCHWEITZER
KINDERDÖRFER UND FAMILIENWERKE

Wir sind für Kinder da

IBAN: DE80 1002 0500 0003 3910 01
Fon +49 30 206491-17
www.albert-schweitzer-verband.de

inkultur unterstützt

**KULTUR
REISE
MESSE**
16.+ 17.02. 2019

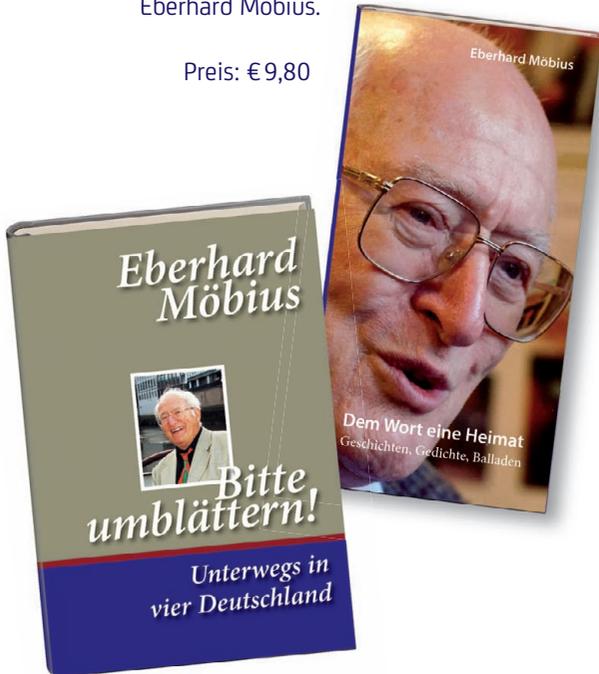
Koppel 66 www.kulturreisemesse.de
Koppel 66, Lange Reihe 75
Hamburg - St. Georg

Eberhard Möbius

DEM WORT EINE HEIMAT

„Dem Wort eine Heimat“ ist ein lyrisches Tagebuch mit Geschichten, Gedichten und Balladen von Eberhard Möbius.

Preis: € 9,80



Eberhard Möbius

BITTE UMBLÄTTERN!

„Bitte umblättern!“ ist eine beschwingte und humorvolle Zeitreise. Eine Autobiografie von Eberhard Möbius.

Preis: € 19,80

Erhältlich direkt beim
HAMBURGER KLÖNSCHNACK.

HAMBURGER **Klönchnack**

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg
Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -40) · www.kloenschnack.de

Das Amtsgericht



Aus dem Amtsgericht „Ich fuhr leichten Herzens davon“

Gäbe es keine Autos, dann könnten Amtsgerichte, so mal grob gerechnet, mittags das Haus schließen und die Mitarbeiter auf halbe Stelle setzen. Dieser Eindruck entsteht zumindest an manchen Tagen am Blankeneser Amtsgericht. Besonders häufig sind Fälle des unerlaubten Entfernens vom Unfallort, umgangssprachlich auch Fahrerflucht genannt.

Unklar bleibt dabei häufig, ob es wirklich um eine Flucht geht. Hier muss der Richter sehr genau abwägen, ob es bei einem Angeklagten um Vorsatz, Gleichgültigkeit oder einfach nur schlechtes Hören geht. Im kürzlich verhandelten Fall musste sich Hilde Hofer* verantworten, weil sie Mitte Juni vergangenen Jahres auf dem Parkplatz der Asklepios-Klinik ein abgestelltes Motorrad touchiert haben soll, so die Anklage. Entstandener Schaden am Motorrad: über 5.000 Euro. Die Fahrerin des Unfallwagens, Jahrgang 1945, erinnert sich an das Geschehen anders. „Ich fuhr leichten Herzens davon, froh darüber, dass nichts passiert war.“ Eine Zeugin erinnert sich an das Geschehen auf dem Parkplatz ganz anders. Die 36-jährige Arzthelferin hatte einen lauten Knall gehört und durch das Fenster ihres Dienstzimmers gesehen, wie der

Lupo der Angeklagten beim Anfahren das Motorrad berührte. Das Motorrad kippte um, mehrere Schäden entstanden. Der Verteidiger gibt sein Bestes. „Spielten Kinder draußen? Standen Menschen draußen?“ Doch allzu viel fällt dem Verteidiger nicht ein, um seine Mandantin in besserem Licht erscheinen zu lassen.

Die Angeklagte, eine pensionierte Lehrerin, die bisher noch nicht mit einem Gericht zu tun hatte, hat kaum mehr als eine Gehhilfe und ihre Treuerherzigkeit mit in den Gerichtssaal mitgebracht. Anklagevertreter und Richter lassen sich von beidem nicht beeindrucken. Für beide liegt der Fall klar. Ein

weiteres unerlaubtes Entfernen vom Unfallort liegt vor. Die Angeklagte versucht den drohenden Schuldspruch abzuwenden, indem sie in dem ihr zustehenden „letzten Wort“ darauf hinweist, wie nötig sie ihren Lupo benötigt. „Der Einzug der Fahrerlaubnis“, so die alte Dame, „bedeutet für mich eine große Härte. Denn ich kaufe immer für mehrere Tage ein.“ Der Richter zeigt sich unbeeindruckt. Er verurteilt die Frau zu einer Geldbuße von 30 Tagesstrafen zu je 65 Euro. Ein in Hamburg übliches Strafmaß. Und der Verteidiger? Ihm gelang es nicht, einen bleibenden Eindruck zu hinterlassen.

*Name geändert

Neues von der Elbe

CHOR

„Älter & besser“ sucht Mitsänger

Älter & besser ist der „jüngste“ und gleichzeitig größte Seniorenchor Hamburgs. Gegründet 2018



Der Chor bei der „Arbeit“

hat er schon jetzt 150 Sängerinnen und Sänger an fünf Standorten in der ganzen Stadt. Gesungen wird ausschließlich

Acappella-Musik, die aber Querbeet aus allen Zeiten und Genres stammt.

Der Chor sucht nun weitere Mitsängerinnen und -sänger. Chorerfahrung und Notenlesefähigkeit sind keine Voraussetzung, sondern egeisterung fürs Singen und Freude am gemeinsamen Chorleben. Alles Weitere lernen die Sänger*innen im Laufe der Chorarbeit. Der Mitgliedsbeitrag beträgt 15 Euro im Monat. Kontakt über Inka Neus, Telefon 0176/21649901 oder per E-Mail: aelter-besser@gmx.de

Donnerstags, 15.30 Uhr, Bernstorffstraße 145, St. Pauli, oder Mittwochs, 11 Uhr, HausDrei Altona, Hospitalstraße 107, Altona

LITERATUR

Samy Semtner singt Hans Leip

Im Pförtnerhaus singt der Musiker vertonte Gedichte von Hans Leip zu Gitarre und Schifferklavier. Darüber hinaus stehen Gedichte der in Blankenese wohnenden Künstlerin Amelie Fechner auf dem Programm.

Eintritt 10 Euro, inklusive Hans-Leip-CD

So., 10. Februar, 11 Uhr, Jenischpark, Othmarschen

RISSEN

Neujahrsmatinée im Hanna Reemtsma Haus

Musikalische Leckerbissen, gespielt von jugendlichen Profimusikern – so erklären sich die beliebten Rissener RIKUS-Matinées. Iris von Hänisch organisiert die Reihe liebevoll und individuell, um dem Rissener Publikum besonders begabte Nachwuchsmusiker zu präsentieren. Die Konzerte finden in Zusammenarbeit mit dem Bürgerverein Rissen im Festsaal der Hanna Reemtsma Stiftung statt.

Bei der diesjährigen RIKUS-Neujahrsmatinée spielt ein Trio mit drei jungen Hamburger Frauen, die noch am Anfang einer möglicherweise großen Karriere stehen: Daphne Meinhold (Flöte), Antonia Grohmann (Violoncello), Marta Narodytska (Klavier). Auf dem Programm stehen



Charles Gounod

Stücke von Händel, Beethove, Chopin, Charles Gounod und Friedrich Kuhlau. Eintrittskarten für 15 Euro gibt es an der Tageskasse im Hanna Reemtsma Haus, **So., 3. Februar, 11.30 Uhr, Kriemhildstraße 15, Rissen**

FOTO: OSTDEUTSCHE GALERIE REGENSBURG

FOX ★ LIVING

Immobilien & Mood Staging

Verkauf & Vermietung hochwertiger Immobilien

Immobilien · Mood Staging · Relocation Services

Anja S. Fox · dialog@fox-living.com · fox-living.com

0160.773 73 71 · Grube 2 · 22587 Hamburg

insa silberkuhl

KONSERVIERUNG UND RESTAURIERUNG VON GEMÄLDEN, POLYCHROMEN BILDWERKEN UND MODERNER KUNST

Atelier im Tautropfen: Brüderstraße 14 · 20355 Hamburg

Mobil 0179 1319274 · Tel. 040 740 65 005

www.insa-restaurierung.de



Schmuck trifft Blume

Ausstellung am
09. und 10. Februar 2019
Jeweils von 12-19 Uhr
In der Kurt-Küchler-Str. 17

Telefon 825213

creative-schmuckgestaltung.de



Kawai im

Pianohaus Huster

KAWAI
THE FUTURE OF THE PIANO

Ihr zuverlässiger und kompetenter Partner für

Digitalpianos, Klaviere und Flügel

Große Auswahl verschiedener Hersteller - Neu & Gebraucht

- neu ab Oktober Kawai Klaviere + Flügel ATX3
- Klavier und Flügelstimmung ab € 100,-
- Vermietung ab € 1,- pro Tag

Tel 040 40 55 22 | www.kawai-hamburg.de

Kawai im Pianohaus Huster - Schulweg 31 - 20259 Hamburg





POLITIK

G20: Überraschende Fahndungsbilder

Im Zuge der Ermittlungen nach den Tätern des G20-Gipfels tauchte dieser interessante Schnappschuss auf. Zu sehen ist eine muntere Gesellschaft, von der die eine Hälfte von der anderen Hälfte bekocht wurde.

Beide Parteien scheinen mit dem Abend nicht unzufrieden. Laut Insidern wurde das Bild während des Gipfels in den Hamburger Messehallen aufgenommen. Gedacht war es offenbar als kleines Dankeschön an Köche und Servicekräfte, die, wie die ganze Stadt, unter erschwerten Bedingungen tätig sein mussten.

CHARITY

4.500 Euro für die Wedeler Tafel

Am 25. Januar überreichte der Lions Club Elbmarsch der Wedeler Tafel eine Spende in Höhe von 4.500 Euro. Die Spendensumme kam aus den Erlösen des vergangenen Weihnachtsmarktes Anfang Dezember zusammen. www.lionsclub-elbmarsch.de

KLAVIERKONZERT

Alina Kabanova in der Klavierakademie

Pianistin Alina Kabanova präsentiert im Saal der Klavierakademie Hamburg Franz Schuberts B-Dur Sonate D 960 und Johannes Brahms Sonate f-Moll op.5. Alina Kabanova stammt aus Sewastopol (Halbinsel Krim). Bereits als Zehnjährige erlangte sie 1992 den Sonderpreis für junge Künstler der Moskauer Centrale Musikschule für besonders begabte Kinder, wo sie bei Prof. Wera Gornostaewa und Prof. Ksenia Knorre studierte. Zur Ergänzung ihrer Studien kam Alina Kabanova im Jahr 1999 an die Hoch-

schule für Musik Münster, wo sie zunächst von Prof. Michael Keller und von Prof. Gregor Weichert unterrichtet wurde. 2003 setzte sie ihr Studium bei Prof. Banfield in Hamburg fort. Es folgten zahlreiche internationale Preise wie unter anderem der Klavierwettbewerb in Senigallia, Wladimir-Krainjew-Wettbewerb, Londoner Klavierwettbewerb und der Internationale Poulenc-Wettbewerb. Karten für 18 Euro sind bei der Konzertkasse Gerdes und an der Abendkasse erhältlich. Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren haben freien Eintritt. **So., 3. März, 17 Uhr, Rainvilleterrasse 4, Altona**

SENIOREN

Wohnungsanpassung bei Alter oder Krankheit

Harald Günther hat einen schönen Balkon – den er jedoch nicht nutzen konnte. Der 83-Jährige leidet an Muskelschwäche und Arthrose; der Weg zum Balkon führt über zwei große Stufen. Ein unüberwindliches Hindernis. Hilfe kam mit dem Johannes-Netzwerk. Das Team aus zehn geschulten Ehrenamtlichen gibt Senioren Tipps, wie die eigene Wohnung an veränderte Bedürfnisse bei Alter oder Krankheit angepasst werden kann. Gesucht werden konkrete technische Lösungen, aber auch Gespräche mit Handwerkern und die Korrespondenz mit der Krankenkasse gehört zum Leistungsspektrum.



Harald Günther

Senioren und ihre Angehörigen, die vor ähnlichen Problemen wie Harald Günther stehen, können sich jederzeit an die Berater wenden. **Telefon 819 00 06 23, netzwerk@johannesgemeinde.de**

SPENDE

Jenisch-Gymnasium hilft Kinderhospiz Sternenbrücke

Vier Schülerinnen machten sich am 16. Januar mit Gunther Bath, dem Koordinator für Öffentlichkeitsarbeit auf den Weg nach Rissen zu einem besonderen Termin. Die kleine Delegation wurde von Christiane Schüddekopf, der Referentin für Öffentlichkeitsarbeit, im Kinderhospiz Sternenbrücke, zu einer symbolischen Spendenübergabe von diesmal 2.000 Euro empfangen. Es ist am Jenisch-Gymnasium Tradition, dass Überschüsse aus diversen Veranstaltungen der Schule für soziale Einrichtungen gespendet werden. Die Sternenbrücke gehört zu einer bevorzugten Spendenadresse, die allen Schülern und Eltern von vielen Veranstaltungen der Schule bekannt ist und wegen ihrer herausragenden sozialen Arbeit geschätzt wird. Die Schülerinnen werden von der Arbeit des Hospizes vor Ort ausführlich mit viel Einfühlungsvermögen informiert, um sich so ein



Eine Spende über 2.000 Euro an die Sternenbrücke

Bild von der wertvollen Arbeit machen zu können. Diesmal waren Emma, Ella, Josie und Elisa aus den 9. Klassen diejenigen, die mit Interesse, Betroffenheit sowie sachkundigen Fragen die Ausführungen von Christiane Schüddekopf verfolgten. Ein Besuch im „Garten der Erinnerung“ an die verstorbenen Kinder bildete wie immer den bewegenden Schlusspunkt dieses Besuchs.

Die Schülerinnen werden ihren Mitschülern von den wertvollen Erfahrungen berichten und auch mit Artikeln im Jenisch-Jahrbuch die gesamte Schulöffentlichkeit informieren. Eine Einladung für das 60-jährige Jubiläum des Jenisch-Gymnasiums am 20. September zu einem nächsten größeren Spendentermin wurde zum Schluss auch noch übergeben. www.sternenbruecke.de

BILDUNG

Familie und Beruf – Keine Mission Impossible!

Der Schnuller in der Laptop-tasche, der Autoschlüssel wieder ganz unten in der Legokiste – die Vereinbarkeit von Familie und Beruf hat ihre Tücken, aber Mütter und Väter müssen heute nicht zwangsläufig auf ihren Traumjob verzichten. In ihrem Vortrag gibt die Autorin von „Beruf und Familie passt!“, Nicole Beste-Fopma, Tipps für den beruflichen Wiedereinstieg. Die vierfache Mutter stellt verschiedene Vereinbarkeitsmodelle vor und zeigt, was bei der Planung zu beachten ist. Die Teilnahme ist kostenfrei, um verbindliche Anmeldung per E-Mail wird gebeten unter: worklife@kwb.de
Mi., 6. Februar, 10 Uhr, Rothenbaumchaussee 34, Rotherbaum

Ihr Wunschemöbel nach Maß

Entdecken Sie in unseren Showrooms die vielfältigen Möglichkeiten der Cramer Holzmanufaktur.



Cramer
HOLZMANUFAKTUR

Leben Sie jetzt
www.cramer-moebel.de

Cramer

Flagship Cramer Möbel+Design GmbH Kieler Str. 301 · HH
Cramer Wohnvilla Osterstr. 29 · HH
Cramer Stammhaus Sibirien 6 · Elmshorn

Räumungsverkauf wegen Umzug!



**Aktionsbeginn 12.2.2019
Bis zu 60% Rabatt!**

Harmstorf
KUNST & EINRAHMUNGEN

Blankeneser Bahnhofstraße 32 · 22587 Hamburg
Tel. 86 44 77
www.galerie-harmstorf.de



FOTO: 2019 VALDES - REDSOUND PRODUCTIONS - GROUND - AIRP WANDA ROHR PRODUCTIONS

TIERDOKU

Ailos Reise – Ein tierisches Abenteuer in Lappland

Für ein kleines Rentier wie Ailo ist die Welt ein großes Abenteuer. Geboren in der wilden und majestätischen Natur Lapplands, muss Ailo zusammen mit seiner Herde eine gefährliche Reise durch die gefrorene Taiga, vorbei an imposanten Fjorden und unwegsamen Bergen antreten, die ein ganzes Jahr dauern wird. Jeder neue Tag bringt für Ailo Überraschungen, aber auch Gefahren: Er trifft auf Polarfüchse, Lemminge, Adler, Wölfe, Eichhörnchen und Hermeline – harmlose Tiere und solche, vor denen sich ein kleines Rentier in Acht nehmen sollte. An der Seite seiner Mutter lernt Ailo zu überleben und wächst auf der Wanderung seiner Herde durchs wilde Lappland zu einem großen Rentier heran. Die Geschichte im Herzen der spektakulären Natur Lapplands zeigt die so noch nie gefilmte Reise eines kleinen Rentierjun-

gen und seiner Herde über hunderte Kilometer durch unberührte Landschaften. Regisseur Guillaume Madauchevsky und sein Team folgten in einem Zeitraum von zwei Jahren mehrere Monate lang unter extremen Bedingungen der „Finse“-Herde, einer der letzten vier verbliebenen wilden Rentierherden Lapplands. Der Hätteste für die Crew und ihre Ausrüstung wurde mit einer Ausbeute spektakulärer Bilder belohnt: So nah wie in „Ailos Reise“ ist man dem Leben der Rentiere Lapplands noch nie gekommen. Die Tierdoku für die ganze Familie wird in der deutschen Fassung von Anke Engelke gesprochen. **Ab 14. Februar**

DRAMA

Club der roten Bänder – Wie alles begann

Fans der Erfolgs-Fernsehserie dürfen sich auf ein Wiedersehen im Kino freuen: Felix Binders Film schildert, was vor dem Beginn der ersten Staffel geschah, als Leo, Jonas, Emma, Alex, Hugo und Toni noch nichts von ihrer Zukunft im Albertus-Klinikum wissen und von ihren jeweiligen Diagnosen aus ihrem Alltag gerissen werden. Der Anfang einer ganz besonderen Freundschaft, die im Club der roten Bänder endet.

Ab 14. Februar



Alex, Leo, Toni und Jonas lassen es sich gut gehen

FOTO: 2019 UNIVERSUM FILM GMBH



FOTO: 2018 BOMBENROCK - WARNERBROS. ENT. PHOTO BY GORDON TIMPEN

THRILLER

Der goldene Handschuh

Fiete ist Stammgast in der legendären Kneipe

St. Pauli in den 70ern: Auf den ersten Blick ist Fritz „Fiete“ Honka (Jonas Dassler) ein bemitleidenswerter Verlierertyp. Seine Nächte durchzechet der Mann mit dem kaputten Gesicht in der Kiezkaschemme „Zum goldenen Handschuh“ und stellt einsamen Frauen nach. Keiner der Stammgäste ahnt, dass der scheinbar harmlose Fiete in Wahrheit ein Monster ist. Fatih Akins „Der goldene Handschuh“ basiert auf dem wahren Fall sowie dem gleichnamigen Roman von Heinz Strunk. Er erzählt die Geschichte des Frauenmörders Fritz Honka und seiner Stammkneipe.

Akins Werk befindet sich schon jetzt als bester Spielfilm in der Vorauswahl beim Deutschen Filmpreis 2019 und ist bei den Internationalen Filmfestspielen Berlin 2019 für den Goldenen Bären nominiert.

Ab 21. Februar

KOMÖDIE

Can you ever forgive me?

Lee Israel (Melissa McCarthy) ist eine angesehene Biografin, doch nach einigen missglückten Arbeitsentscheidungen steht sie vor dem finanziellen Bankrott. Als sie mitbekommt, wie viel Geld einige Menschen für Briefe prominenter Persönlichkeiten bezahlen, schmiedet sie einen Plan. Lee fälscht ein Schriftstück der Schauspielerin Fanny Brice und bietet es einem Antiquitätengeschäft an, welches die Fälschung dankend abkauft und sie damit vor dem finanziellen Ruin bewahrt. Von jetzt an kann die Biografin nichts mehr stoppen und sie verkauft weitere gefälschte Schriften als Sensation. Ihr Freund Jack (Richard E. Grant) hilft tatkräftig mit.

Ab 21. Februar



Lee haut in die Tasten

FOTO: 2018 TWENTIETH CENTURY FOX

Reise



Das Nationaltheater Weimar im Winter. Schlittschuhlauf unter den Augen der Dichterfürsten Goethe und Schiller

Weimar

Geschichtsstunde par excellence

Manchmal sind es die kleinen, unspektakulären Reisen, die den Touristen noch lange beschäftigen. So wie den Klönschnack eine Kurzreise in das mehrfach geschichtsträchtige Weimar.

Weimarer Republik, Bauhaus, Johanna Schopenhauer, Goethe und Schiller, französische und später sowjetische Besatzung – wer deutsche Geschichte und Kultur hautnah erleben will, der findet in Weimar auf engem Raum ein facettenreiches Angebot.

Ein reiches Kulturleben, meist herzliche Einheimische, unter die sich zahllose Touristen, Studenten und Zugezogene aus denen alten Bundesländern mischen, Geschichte von gestern mischt sich mit heutigem.

Wer als Tourist in die Fänge eines ambitionierten Neu-Weimarerers gerät, der braucht keinen Fremdenführer mehr.

„Hier suchte der Inhaber mehrere Jahre, bis er einen für ihn passenden Nachfolger gefunden hatte“, erzählt ein Pensionär vor dem Restaurant „Scharfe Ecke“ stehend. Davor eine Klöße präsentierende Figur. Der Pensionär zog vor einigen Jahren von

Mainz nach Weimar.

Als er merkt, dass seine Zuhörer historisch interessiert sind, spannt er den Bogen von Thüringer Klößen über die französische Besetzung durch napoleonische Truppen bis hin zur Besonderheit der Einheimischen und heutigen Strippenzieher ehemaliger SED-Genossen.

Wer an Weimar denkt, muss immer auch das Konzentrationslager Buchenwald mitdenken. Es ist eine kaum erklärbare Besonderheit der Geschichte, dass das Konzentrationslager ausgerechnet nahe einer der Wiegen der deutschen Kultur stand.

Wer später eine Oper im Nationaltheater erlebt, in dem schwingen die historischen Eindrücke noch lange nach.

Erhebend dann das Gefühl, dass hier Schiller und Goethe einst lustwandelten.

www.weimar.de
Autor: helmut.schwalbach@kloenschnack.de

KOLUMNE

Henning von Daacke zum Thema: Expeditionsreisen

Wenn ich die See seh', brauch' ich kein Meer mehr.“

Sind Sie auch immer überwältigt, wenn Sie am Fischmarkt um die Kurve fahren und auf die weißen Kreuzfahrtschiffe im Trockendock blicken? Lange Zeit lag bei Blohm & Voss dort die Scenic Eclipse, eher Yacht als Kreuzfahrtschiff eines Australiers, der seinen Lebensraum erfüllt hat und seinen Gästen ein U-Boot und einen Helikopter für Ausflüge anbietet. Neben solch exotischen Bauten setzen die Kreuzfahrt-Reedereien bei Ihren



Henning von Daacke

Neubauten eher auf Nachhaltigkeit. Ich bin sehr froh, dass Umweltschutz und Schadstoffverringerung auf deren Agenda stehen. Die Hurtigruten starten in diesem Jahr mit dem neuen Hybrid-Expeditionsschiff „Roald Amundsen“ und es folgen zwei weitere Schiffe dieser Bauart, die den Schadstoffverbrauch um immerhin 20 % reduzieren. Vielleicht geht die klassische Postschiffatmosphäre ein wenig verloren, aber die neue Generation wird komfortabler und sauberer. Die Reederei „Ponant“ wird 2021 „le commandant Charcot“ taufen – einen echten Eisbrecher der Eisklasse PC2 und einer über die Umweltvorschriften hinaus perfektionierten Cleanship-Ausrüstung. Es wird weltweit das erste Luxuskreuzfahrtschiff sein, das in extreme Zonen der nördlichen und südlichen Hemisphäre fährt. Die neue „Hanseatic nature“ der Hapag-Lloyd geht im April auf Jungfernfahrt ab Hamburg und die Hotelkette Ritz-Carlton plant, ab 2020 mit der RC Yacht Collection luxuriös in See zu stechen. Es wird also viel Neues den Kreuzfahrtmarkt bereichern. Ein Traum von mir wäre es allerdings, einmal mit einem Krabbenkutter auf die Nordsee zu schippern. Das eine schließt das andere nicht aus ...

Herzlichst, Ihr

OSTSEE

Neues zwischen Flensburg und Lübecker Bucht

Wenige Orte bieten sich für Hamburger Ausflügler so an wie die Ostseeküste zwischen Flensburger Förde und Lübecker Bucht. Rein in Auto oder Bahn, eine Stunde später schweift der Blick bereits über die See. Wo sind die angesagtesten Lounges? Wo fühlen sich Kinder besonders wohl? Welche Strecken empfehlen sich für Radfahrer? Antworten auf diese und viele andere Fragen gibt die Broschüre „Ostsee“.

Ostsee, Ausgabe 1/2019, www.ostsee-schleswig-holstein.de





B6

Bf. Blankenese-Strandweg-
Bf. Blankenese

6001

Hamburger Hochbahn Aktiengesellschaft
Hamburg

HH-NN 802

*Herzlichen
Glückwunsch!*



Ein überaus sonniger 1. März im Jahre 1959

Die Bergziege hat Geburtstag: Am 1. März 1959 fuhr sie erstmals durch Blankenese. Damals hieß die im Uhrzeigersinn befahrene Ringlinie noch „B6“. Bis heute sind der Ring und der Zeittakt nahezu unverändert geblieben. Nur der Name hat sich geändert: 1968 führte der HVV für Buslinien ein einheitliches Nummernschema ein. Fortan nannte sich die Schnellbuslinie in Blankenese „48“. Seit 2014 wird auf der Linie 48 auch elektrisch gefahren. Hamburgs erste rein akkuelektrisch angetriebenen Linienbusse fahren in Blankenese.

Das Foto vom 1. März 1959 zeigt Busse der Linie „B6“ am Bahnhof Blankenese. Bis 1989 wurde die Buslinie unter der Regie der Hochbahn betrieben, danach übernahm die damalige Pinneberger Verkehrsgesellschaft mbH (PVG) die Regie auf der Linie 48. Die ist inzwischen in die Verkehrsbetriebe Hamburg-Holstein GmbH (VHH) aufgegangen.

Renovierungsarbeiten

Malen - Tapezieren - Altbausanierung
Fliesen - Parkett - Laminat

Marek Sprawa Tel. 04103 / 803 81 61 mail@sprawa.de www.sprawa.de

Zimmern

Baumschulen & Gartengestaltung

Gartenanlagen, Bepflanzungen, Pflege, Änderungen,
Pflaster, Platten, Mauern, Zäune, Teiche,
Erd- und Steinarbeiten, Baumpflege, Baumfällarbeiten

Miles Zimmern Garten- und Landschaftsbau GmbH
Tel. 81 58 03 · 22559 HH-Rissen · www.baumschule-zimmern.de



Wir sprechen Zinshaus.

Beratung · Verwaltung · Vermittlung

Hermannstraße 46 · 20095 Hamburg
Tel.: 040 22 63 41 930 · www.mollundmoll.de



Elektrohaus Wille oHG
Stark in Service und Beratung

E-Check · Leuchtmittel · Industrieanlagen · Elektrogeräte
Schalter- und Steckdosenstudio
Wohnraum-, Büro- und Industrieleuchten
Fachbetrieb für Gebäude-, Informations- und Antriebstechnik



Haydnstraße 17 · 22761 Hamburg · Tel 040 89 16 77 · Fax 040 89 07 336
www.elektrohaus-wille.de

Nasse Wände? Schimmelpilz?

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.

TÜV-Rheinland überwacht, 10 Jahre Gewährleistung,
85.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe

ISOTEC Hamburg GmbH

Donnerstr. 20, 22763 Hamburg

☎ 040 - 41 33 90 33 oder 04101 - 785 99 70

www.isotec-hamburg.de



Tims Thesen

THEMA:

Beißreflex und Wahrheit



Tim Holzhäuser schreibt hier seine monatliche Glosse

Zu viel Kaffee getrunken – also heute zwei Thesen statt einer.

1. Es gibt ein Phänomen, das kennen alle Journalisten, es wurde meines Wissens nach aber noch nicht richtig ergründet: Wenn Sie in einem Artikel schreiben, „Herr Meier hat in seinem Garten einen Apfelbaum“, dann kommt garantiert ein Leserbrief oder eine Nachfrage, wo das Problem sei? „Sie sind doch nur neidisch, dass der einen schönen Apfelbaum hat und Sie nicht!“

Oder Sie schreiben: „Auf der Elbchaussee fahren Radfahrer.“ Sie können offen lassen, ob Sie das gut oder schlecht finden – mindestens ein Leser wird Ihnen einen wütenden Brief schreiben („... gottverdammtes Recht der Radfahrer ... fällt Ihnen ein?!“).

Als ich einmal schrieb, die Elternschaft des Gymnasiums A unterscheide sich von Gymnasium B – ohne näher aufzuführen worin –, bekam ich ein wütendes Schreiben der Schulleitung A. Das sei eine Herabsetzung ihrer Schule! Wir kennen das Phänomen auch aus Beziehungen.

„Schatz, du siehst heute aber gut aus!“

„Du Affe, sehe ich sonst etwa schlecht aus?!“

Es gibt also einen Typ Mensch, der besteht darauf, jede Unklarheit möglichst negativ zu interpretieren. Meine

These: Wir sehen da keine Aggressivität, sondern die permanente Angst, zu kurz zu kommen, veräppelt zu werden oder den Faden zu verlieren. Wenn jemand die leise Ahnung hat, dass er mit Esprit und Schlagfertigkeit nicht gerade überschüttet wurde, dann wird jede unklare Nuance zur Bedrohung. Die Folge ist dieser Beißreflex.

2. Was würde passieren, wenn Eltern über ihre Kinder stets die Wahrheit erzählen müssten? Gewöhnlich hören wir ja diese Angebergeschichten, angefüllt mit Erfolg und Genialität, mit Fruchtbarkeit und menschlicher Größe.

Blöd nur, wenn man die Hauptperson der Geschichte zwei Wochen zuvor am Mitternachtsbus getroffen hat ... Das Motiv ist natürlich klar: Wir wollen in der Öffentlichkeit kundtun, dass unser Genmaterial, unsere Erziehungsleistung, unsere Nestwärme über allem Standard liegt, dass wir selbst richtige Granaten sind und keine Rohrkrepierer zur Welt bringen.

Keine Rohrkrepierer!

Was aber würde nun passieren, wenn wir das bleiben ließen?

These: Der Klatsch am Gartenzaun würde wieder richtig Spaß machen. Ein ständiges Auf und Ab aus Aufregung und Erleichterung. Etwa so würde es klingen:

„Friedrich-Ferdinand bleibt jetzt morgens einfach liegen.“ „Spinnt der? Und die Ausbildung?“

„Die haben ihm gekündigt.“ „Zu Recht! Und was will er jetzt machen?“

„Eine Bar eröffnen.“

„Oh Gott! Wenn du dein Leben bis in die Grundmauern ruinieren willst, dann eröffne eine Bar.“

„Ja. Aber ehrlich gesagt, zu mehr rechts eh nicht.“

„Zu wenig Sauerstoff?“

„Nee, einfach bisschen blöd. Zu viel Phlegma ... Warum grinst du denn so?“

„Ach, ich bin einfach froh, dass es bei anderen auch so läuft. Ich dachte schon, wir seien irgendwie speziell.“

„Keine Sorge, seid ihr nicht!“



DER GUTE RAT VOM

HAMBURGER

Dr. Klönschnack

DIE GESUNDEN SEITEN FÜR KÖRPER, GEIST UND SEELE IN DEN ELBVORORTEN

Gesund durch den Winter

Personal Training und
Physiotherapie

Praxisbesuch

Dr. Bohlmann
Beauty & Gesundheit
GmbH in der Praxis
im alten Amts-
gebäude



Der Praxisbesuch



Uwe Nilsson und Dr. med. Frauke Bohlmann empfangen ihre Patienten in der Praxis im alten Amtsgebäude

Beauty & Gesundheit

Mehr Vitalität im Leben

Die seit Januar eröffnete Beauty & Gesundheit GmbH hat es sich zur Aufgabe gemacht, Patienten dabei behilflich zu sein, sich länger gesund, fit und vital zu fühlen sowie Erkrankungen vorzubeugen und zu behandeln.

Die Vitalitäts-Lebenskurve eines Menschen senkt sich mit zunehmendem Alter immer weiter ab. Ein natürlicher Prozess, der allerdings durch eine gesunde Lebensweise und ein individuell angepasstes Behandlungskonzept verlangsamt werden kann. Auch hier gilt die Devise: Wer frühzeitig vorsorgt, erreicht mehr. „Unsere Aufgabe ist es, dass sich unsere Patienten länger vital und fit fühlen und die Lebenskurve länger oben bleibt“, erklärt Dr. med. Frauke Bohlmann das Konzept der GmbH, die in ihrer Allgemeinartzpraxis im alten Amtsgebäude in Bönningstedt untergebracht ist. Ein weiterer Sitz der GmbH befindet sich in Rellingen.

Dr. Bohlmann ist Fachärztin für Allgemeinmedizin und Coach sowie geschäftsführende Gesellschafterin der Dr. Bohlmann Beauty & Gesundheit GmbH. Sie verfügt über eine mehr als 20-jährige Berufserfahrung als Ärztin und hält ihr Wissen mit kontinuierlichen Weiterbildungen auf den Gebieten der Schulmedizin und Naturheilverfahren stets auf einem hohen Level. Unter anderem verfügt die Ärztin über mehre-

re Akupunkturdiplome, einen Abschluss in Biologischer und Traditioneller Chinesischer Medizin, einen Abschluss in ganzheitlicher Schmerztherapie und diverse Fortbildungen zu Orthomolekularmedizin (Behandlung mit Nahrungsergänzungsmitteln, Vitaminen, Mineralstoffen), Stressmedizin, Anti-Aging-Medizin sowie Schönheitsbehandlungen. Dr. Bohlmann ist ferner spezialisiert auf naturheilkundliche Infusionstherapien, Darm-sanierung sowie Faltenbehandlungen mit Hyaluron, Botox, Lippenaufspritzungen und Fadenlifting.

In ihrer neuen GmbH, die sich an Privatpatienten und Selbstzahler richtet, arbeitet sie gemeinsam mit ihrem Mitarbeiter Uwe Nilsson. Er ist Ernährungsberater, Coach und selbstständiger Kaufmann. Außerdem ist Herr Nilsson versiert auf den Gebieten Vitamintherapie, Anti-Aging und Lifestyleberatung. Sein besonderes Augenmerk liegt auf der Prävention schwerer Erkrankungen

wie beispielsweise Arterienverkalkungen sowie im sogenannten Well-Aging.

Um die Lebenskurve länger oben zu halten, bietet die Ärztin ein breites Spektrum an medizinischen Leistungen an, die ihr in ihrer Allgemeinartzpraxis zur Verfügung stehen. Dazu gehört zunächst eine ausführliche Diagnostik mit unter anderem EKG, Blutabnahmen, eine breite Labordiagnostik mit u.a. genetischer Enzym- und Darmfloradiagnostik, Stoffwechseluntersuchungen, Mikronährstoffanalysen, Vitalstoffuntersuchungen, Analysen des stressverarbeitenden Systems, Testungen auf Nahrungsmittelunverträglichkeiten, ernährungsmedizinische Laboruntersuchungen, Mitochondrienuntersuchungen, Schadstoffanalysen etc.

Auf diese Testungen greift die Ärztin häufig zurück, da sowohl der Status an Vitalstoffen im Körper, die Darmflora, die genetische Ausstattung, die individuelle körperliche

Die Darmflora hat riesige Auswirkungen auf das Immunsystem und somit auf den gesamten Körper.

Antwort auf Stressoren und die Belastung mit Schadstoffen riesige Auswirkungen auf das Immunsystem und somit auf den gesamten Körper und das Wohlbefinden haben. So können z.B. Erschöpfung, Infektanfälligkeit, chronische Erkrankungen wie Arterienverkalkung, Herzerkrankungen, Diabetes, Darmerkrankungen, aber auch Schlafstörungen, Stressreaktionen, vorzeitige Alterungsprozesse, Wechseljahresbe-

schwerden und Burnout alle (Mit-)Ursachen in diesen Themengebieten haben und entsprechend behandelt werden.

Nach der ausführlichen Diagnostik folgt die individuelle Therapie – gemeinsam mit dem Patienten wird dafür ein Behandlungskonzept erstellt. Dabei finden Dr. Bohlmann und Herr Nilsson den richtigen Weg zwischen dem Wunsch des Patienten und der Notwendigkeit der Therapie.

So entsteht ein Gesundheitsplan, der vollkommen individuell auf den Patienten abgestimmt ist. Also sein eigenes, persönliches Gesundheitspaket, nach seinen individuellen Bedürfnissen.

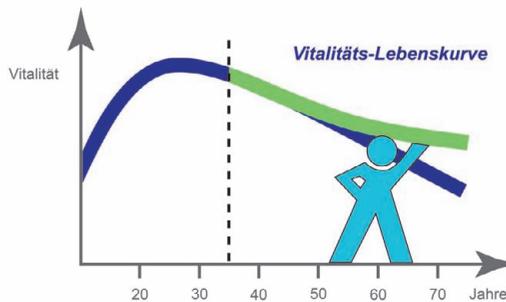
Dazu gehören u.a. Ernährungsberatung, Darmsanierung, eine maßgeschneiderte Vitalstoffbehandlung, Schadstofftherapie, Coaching, Meditationen und Zielvisualisierungen, Ernährungs- und Lifestyleberatung und Bewegungstherapie.

Für mehr Vitalität im Leben können z.B. viele Nähr- und Vitalstoffe aus Vitaminen, Spurenelementen, Pflanzenstoffen etc. in individuell angepassten Nahrungsergänzungsmitteln dazu beitragen, sich unter anderem jünger zu fühlen, jünger auszusehen sich fitter zu fühlen und weniger infektfähig zu sein.

„Oft fehlt die Verbindung in den medizinischen Fachgruppen und die Verbindung zwischen der Schulmedizin, der Naturheilkunde, dem Coaching und der Chinesischen Medizin. Patienten sind jedoch nicht genormt, weshalb die Bereiche zusammengefasst werden müssen“, erzählt Uwe Nilsson. Zu diesen Disziplinen zählt ebenfalls die orthomolekulare Therapie als Infusionstherapie – eine Vitalstoffergänzung nach vorheriger Messung. Ein Speziallabor kann dabei intrazellulär genau messen, welche Vitalstoffe in die Zellen gehen. Daraus ergibt sich eine maßgeschneiderte Therapie für den Patienten. Mit sogenannten Power-In-

fusionen können ganz leicht intravenös Vitamine, Spurenelemente und auch homöopathische Mittel verabreicht werden. Die Infusion ist auch hier ganz individuell zusammenstellbar für verschiedene Bereiche wie z.B. Anti-Aging oder Stressreduktion. Eine Ernährungsberatung oder eine Raucherentwöhnung mit Akupunktur kann die Therapie ebenfalls voranbringen, sodass die erhöhte Vitalität schnell spürbar wird. Schönheitsbehandlungen mit Hyaluron, Botox und Fadenlifting runden das breite Angebot ab. Ziel ist es, sich in jedem Alter möglichst fit, gesund, vital und jung zu fühlen – und auch so auszusehen.

Dr. med. Frauke Bohlmann & Uwe Nilsson



Dr. Bohlmann Beauty & Gesundheit GmbH in der Praxis im alten Amtsgebäude
 Ellerbeker Straße 20,
 25474 Bönningstedt
 Jahnstraße 9,
 25462 Rellingen
 Telefon 040/18 10 29 60
 www.dbundn.de

**ZAHNARZTPRAXIS
 FLOTTBEKER MÜHLE**
*Ihre sympathische Praxis für
 kleine und große Angstpatienten!*



Schwerpunkte:

- Angstpatiententherapie
- CAD CAM gefräste Keramikrestorationen ohne Abdruck
- 3D-navigierte Chirurgie
- Implantologie
- Mikrobiologische Keimanalyse
- Endodontologie mit Mikroskop



**PRAXISJUBILÄUM
 2005 – 2015**

Dr. Claudia Kanitz und Dr. Jan Erik Schulz-Walz • Osdorfer Landstraße 20 • 22607 Hamburg • Tel.: 040 / 89 39 60 • www.zahnarztpraxis-flottbeker-muehle.com



Neue Kurse in Qi Gong & Tai Chi

Qi Gong – Dienstags 9 Uhr | Tai Chi – Mittwochs 18 Uhr

Vereinbaren Sie eine kostenfreie Probestunde unter: 040-855 00 158

Wu Wei Schule für Tai Chi und Qi Gong | Reventlowstr. 35 | 22605 Hamburg
 Telefon 040-855 00 158 | hamburg@wuweib.de | www.wuweib.de



Gastroenterologische Schwerpunktpraxis

Dr. med. Wolfram E. Garbe

Bornheide 11 · 22549 Hamburg

Endoskopie:

Vorsorge-Darmspiegelung („präventive Coloskopie“) · Sonstige Magen- und Darmspiegelungen
 Abtragung gutartiger Darmwucherungen („Polypektomie“)

Terminvereinbarungen:

Montag bis Donnerstag von 9.00 bis 11.30; Montag, Dienstag und Donnerstag von 15.30 bis 17.30;
 Freitag von 9.00 bis 14.00: Telefon 80 30 53

Sprech- und Untersuchungszeiten zur Vermeidung von Wartezeiten nur nach Vereinbarung.

www.dr-garbe-gastroenterologie-hamburg.de

HNO Praxis Dr. Christa Wilcke

**Keine Lust mehr auf Allergie?
Wir wissen, wie es geht!**

ÄrzteZentrum Langelohstr. 158/Ecke Osdorfer Landstr.
Tel. 040/41 42 15 00 · www.hnopraxishamburg.de

PRAXIS-HOENZOLLERNRING
PHYSIOTHERAPIE/OSTEOPATHIE IN HAMBURG

20 Jahre

Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen und freuen uns auf die nächsten 20 Jahre.



info@praxis-hoenzollernring.de · www.praxis-hoenzollernring.de

Christoph Schemberg · Tel. 040 – 822 944 88
Hohenzollernring 2 · Ecke /Elbchaussee · 22763 Hamburg

Physiotherapeut (w/m/d) gesucht!

- Seit 2007 -

„Gemeinsam für das Leben“

- Radiochirurgie - CyberKnife
- Hochpräzise Strahlentherapie (IMRT)
- Behandlung von chronischen Gelenkbeschwerden (z.B. Tennis-/Golfer-Arm, Arthrose, Fersensporn - als Kassenleistung)



STRAHLENZENTRUM HAMBURG MVZ
cyberknife center hamburg

Langenhorner Chaussee 369 • 22419 Hamburg
Tel.: 040 - 244 245 80 • Fax: 040 - 244 245 869 • mail@szhh.de

www.strahlenzentrum-hamburg.de



Ihre Gesundheit ...



Dr. Katrin Roos-Wegdell

Zahngesundheit

Mit einem Lächeln zum Zahnarzt

Herinkommen und sich wohlfühlen – eigentlich nicht das, was Patienten mit einem Besuch beim Zahnarzt verbinden. Wer aber in die Praxis von Dr. Katrin Roos-Wegdell kommt, spürt, dass es funktioniert. Die Behandlungszimmer in der Jugendstilvilla am Blankeneseer Bahnhof sind weit weg von steriler Praxisatmosphäre. In den lichtdurchfluteten Räumen liegen die Behandlungsschwerpunkte neben dem gesamten Spektrum der Zahnmedizin auf der Prophylaxe für Kinder und Erwachsene, ästhetischer Zahnmedizin, Implantation und Kinderzahnheilkunde.

„Wir hören Ihnen zu und möchten, dass Sie sich angenommen fühlen“, so die Zahnmedizinerin. Eine entspannte Atmosphäre, hohe Fachkompetenz und ein herzliches und umsichtiges Praxismanagement zusammen mit den exzellenten Arbeiten des praxiseigenen Labors sind ihr Rezept für eine erfolgreiche Behandlung. „Für eine individuelle Beratung nehme ich mir viel Zeit. Auch ängstliche oder gar Angstpatienten werden umfassend beraten und unterstützt“. „Fürsorge und Mitdenken“ lautet auch die Devise der Teammitglieder, die Erfüllung von Terminwünschen, Vermeidung von Wartezeiten, die Zusammenarbeit mit Kollegen und Spezialisten aus anderen Fachgebieten sind ebenfalls selbstverständlich.

**Zahnarztpraxis Dr. Katrin Roos-Wegdell,
Erik-Blumenfeld-Platz 9, Blankenese, Telefon 86 62 73 03,
www.roos-wegdell.de**

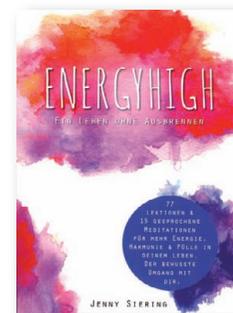
Buchtipp

Energyhigh – Ein Leben ohne Ausbrennen

Autorin Jenny Siering glaubt daran, dass alle Menschen in Harmonie, ihrer eigenen Kraft und in Gesundheit leben können. Dafür hat sie 77 Lektionen und 15 gesprochenen Meditationen für mehr Energie, Harmonie und Fülle im Leben sowie einen bewussten Umgang mit sich selbst in einem Buch zusammengefasst.

Jenny Siering arbeitet nach einer Burnout-Erkrankung als Energy Healer, Soul Coach und Yoga-Lehrerin in ihrer Praxis in Hamburg und ist außerdem in den sozialen Netzwerken wie Instagram oder Facebook (Herzzeit Energyhigh Community) aktiv.

28,95 Euro, www.herzzeit-hamburg.de



Naturheilkunde

TCM und Vitalmanagement

Mit ganzheitlicher Kompetenz steht Elvira Rédei, Heilpraktikerin und Diplom-Ernährungsberaterin, ihren Patienten zur Seite. Sie hat sich darauf spezialisiert, mit TCM und Vitalmanagement eine ganzheitliche Diagnose zu stellen und anschließend



Heilpraktikerin Elvira Rédei

mit einer passgenauen Ernährungsberatung die Weichen wieder auf Gesundheit zu stellen. Die Traditionelle Chinesische Medizin (TCM) in Kombination mit der modernen Vital-Stoffwechselanalyse ermöglicht eine besonders tiefgreifende Untersuchung Ihres gesundheitlichen Ist-Zustandes. Das Ergebnis der Diagnostik ist die Basis für einen

individuellen Vital- und Stoffwechselplan und der Weg zu neuer Vitalität.

Elvitaes, ELVIRA RÉDEI, Dormienstraße 3 a, Blankenese, Telefon 0173/625 50 00, www.elvitaes.de

Das Ergebnis der Diagnostik ist die Basis für einen individuellen Vital- und Stoffwechselplan und der Weg zu neuer Vitalität.

Coaching

Arbeit mit dem Körper

Die prägendsten Erfahrungen erlebt der Mensch über seine Sinnesorgane und den ganzen Körper – sei es bei der Geburt, die Art des Empfangenwerdens in der Welt sowie die Entstehung von Glaubens- und Verhaltensmustern, wodurch die Beziehungsart Kontur erhält. Dies findet nicht nur im eigenen Körper Ausdruck, sondern auch in der Beziehungsfähigkeit zu sich selbst und zu anderen Menschen. Coach Andreas Deutsch unterstützt dabei, über die Arbeit mit dem Körper, den Sinnesorganen und dem Kopf gewünschte Veränderungen und Ziele zu erreichen und so unwohlige Situationen im Leben in schöne und sinnvoll empfundene Situationen zu verändern.



Coach Andreas Deutsch

Elbcoaching in der Physioulounge Andreas Deutsch & Team, Blankeneser Landstraße 53, Blankenese, Telefon 86 64 51 85, www.deutsch-physioulounge.de

STATICS

LIFESTYLE-SANITÄTSHAUS

S'TATICS - IHR LIFESTYLE-SANITÄTSHAUS – DAMIT ES IHNEN BESSER GEHT

Gesundheit beginnt mit einem guten Gefühl. Dafür gehen wir bei S'TATICS auf dem Gebiet der orthopädischen Versorgung neue Wege. Das spüren Sie schon, wenn Sie unser Lifestyle-Sanitätshaus betreten. Wir bieten Ihnen eine Versorgung nach Maß, wie sie sonst nur Spitzensportler erfahren. 3D-Vermessungen, Ganganalysen, eigene Einlagenmanufaktur - S'TATICS sorgt dafür, dass ihre Versorgung, die Sie für den Alltag oder den Sportbereich benötigen, individuell zugeschnitten ist.

- EINLAGEN
- BANDAGEN
- ORTHESEN
- SPORTKOMPRESSION
- EMS GERÄTE

Für Unternehmen bietet S'TATICS im Rahmen der betrieblichen Gesundheitsförderung verschiedene Leistungen an, die sich sehr gut in den betrieblichen Alltag einbinden lassen. IHR MITARBEITER IST DER „SPITZENSORTLER“ IHRES UNTERNEHMENS!

Wir freuen uns schon heute auf Ihre Kontaktaufnahme. Gerne erstellen wir für die „Spitzensportler“ Ihres Unternehmens ein maßgeschneidertes individuelles Konzept.

Herzliche Grüße,
Ihr S'TATICS Team

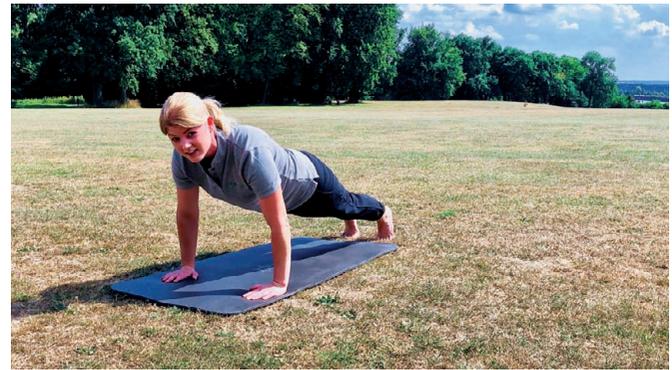


JOHANNIS
Apotheke

La mer

Detox Behandlung
Entgiftet, stimuliert und verbessert die Ausstrahlung!
inkl. Ampulle Dauer ca. 70 min 59,- €
Reservieren Sie Ihren persönlichen Termin!

Blankeneser Bahnhofstr. 26 · 22587 Hamburg
Freecall 0800 0 860 245



Julia Breitenbach

Physiotherapie

Kraftvoll die guten Vorsätze in die Tat umsetzen

Die mobile Physiotherapeutin Julia Breitenbach unterstützt Sie bei der Verwirklichung Ihrer guten Vorsätze mit ihrem therapeutischen Fachwissen. Sie sind auf der Suche nach neuen Therapieansätzen zur Behandlung Ihrer Arthrose? Sie hatten einen Schlaganfall und möchten Abwechslung in der Therapie? Den Rückenbeschwerden möchten Sie den Kampf ansagen? Dann sind Sie bei JB Physiotherapie genau richtig. Gemeinsam mit Julia Breitenbach erarbeiten Sie einen Therapieplan, um die gesteckten Ziele zu erreichen, damit Sie kraftvoll durch das Jahr 2019 gehen. Ihr Behandlungsspektrum umfasst allgemeine Krankengymnastik/ KG-ZNS nach Bobath, Lymphdrainage und Massage. **JB Physiotherapie Julia Breitenbach, Mobile Physiotherapie, Telefon 0152/03 20 66 58, www.jb-physiotherapie.de**

NEU IN BLANKENESE

**HALS
NASEN
OHREN**
PRIVATPRAXIS

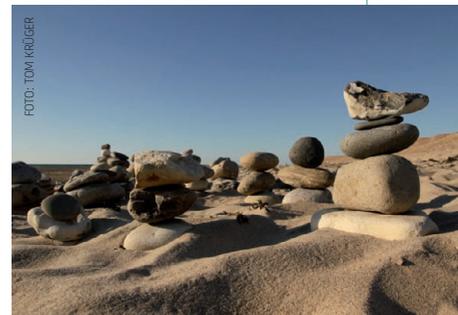
Dr. med. Inke Wiehe
Bulckestraße 1
(beim Amtsgericht)
22587 Hamburg
Termine von
Montag bis Sonntag unter:
T. 0176-30435803

Kunsttherapie

Selbststärkung durch Kreativität

Kennen Sie das? Sie stecken in einer Lebenskrise, die Ihnen Ihre ganze Kraft und Lebensfreude raubt? Sie suchen nach einer Kraftquelle, die Sie stärkt und Ihnen neue Lösungswege aufzeigt?

In der Praxis für Kunsttherapie in der Simrockstraße in Blankenese laden unterschiedliche kunsttherapeutische Übungen Sie dazu ein, Themen wie Selbstwahrnehmung, Neuorientierung und Selbstverwirklichung spielerisch und phantasievoll Ausdruck zu verleihen, um aus der Passivität in die Aktivität zu kommen, Gedanken an Veränderung wieder zuzulassen und dem Alltag mit mehr Freude und Leichtigkeit begegnen zu können.



Kunsttherapeutische Landart

In den selbststärkenden Workshops und in Einzelsitzungen begleitet Sie die Kunsttherapeutin Kathrin Hofstötter achtsam und liebevoll auf diesem Weg. Kathrin Hofstötter hat einen Master in Intermedialer Kunsttherapie und ist unter anderem Kunsttherapeutin am Sana Regio Klinikum in Wedel. **Raum 10 – Raum für Kreativität & Praxis für Kunsttherapie, Kathrin Hofstötter, M.A., Intermediale Kunsttherapeutin, Simrockstraße 10, Blankenese, Telefon 0176/48 78 54 51, www.praxis-fuer-kunsttherapie.de**

Dr. med. Andrea Müller-Scheven
Fachärztin für Innere Medizin
Hausärztliche Versorgung

Gesa Fromhage
Approbierte Ärztin,
Facharztausbildung Allgemeinmedizin

**INTERNIST IN
BLANKENESE**

Dr. Müller-Scheven, Natalia Lang (MFA), G. Fromhage und Birte Kranz (MFA)

Sprechzeiten:
Mo. bis Fr. 8 bis 12 Uhr, Mo. u. Di. 15 bis 18 Uhr, Do. 16 bis 18 Uhr

Anne-Frank-Straße 2a im 1.OG links. (Eingang Gebäude-Rückseite)
Telefon: 866 215 470 · Rezept-Hotline: 866 215 478
www.internist-in-blankenese.de

KLINIK DR. GUTH

erweitert Abteilung für Plastische und Ästhetische Chirurgie/Handchirurgie

Die Abteilung und Plastische und Ästhetische Chirurgie sowie Handchirurgie an der KLINIK DR. GUTH wächst weiter. „Im letzten Jahr haben wir unser sechsjähriges Jubiläum in Hamburg gefeiert. In dieser Zeit sind die Patientenzahlen stetig angestiegen“, freut sich der Leitende Arzt der Abteilung Dr. Alexander Handschin. „Immer mehr Patienten lassen sich in unserer spezialisierten Klinik behandeln. Daher verstärkt nun Dr. Dirk Möllmeier unsere Arbeit. Er ist Facharzt für Plastische Chirurgie und bringt eine langjährige Erfahrung in diesem Bereich sowie in der Handchirurgie mit.“

Die Plastisch-Ästhetische Chirurgie ist ein wichtiger Teil des Teams von Dr. Handschin. Hier führen die Spezialisten etwa Straffungsoperationen am Bauch nach starkem Gewichtsverlust oder Schwangerschaften durch und verkleinern oder vergrößern die weibliche Brust. „Daneben gibt es aber auch den Bereich der Plastisch-Rekonstruktiven Chirurgie“, erklärt Dr. Handschin. „Hier können wir Patienten mit Verletzungen, Tumoren oder chronischen Wunden helfen, die verlorengegangene

Form und Funktion des Körpers wiederherzustellen.“ Zum Einsatz kommen sehr gewebe-schonende, minimalinvasive Operationstechniken mit kleinsten Schnitten.

Ein gutes Beispiel hierfür ist die Handchirurgie, ein weiterer Schwerpunkt der Abteilung. So werden etwa das Karpaltunnelsyndrom oder die Dupuytren-Erkrankung immer unter Einsatz einer Lupe mikroskopisch operiert. Vor jeder Operation steht ein ausführliches persönliches Beratungsgespräch mit dem Patienten.

Die KLINIK DR. GUTH erzielt regelmäßig Bestwerte in Umfragen der Krankenkassen, der Weißen Liste oder dem Hamburger Krankenhausspiegel. „Künftig möchten wir das starke Netzwerk zwischen unseren zuweisenden Arztkollegen in den Hamburger Praxen und unserer Klinik stärken und ausbauen“, beschreibt Dr. Handschin. „Denn die Zusammenarbeit mit den Kollegen anderer Fachrichtungen im niedergelassenen Bereich ist mir auch für die kommenden Jahre besonders wichtig.“



Dr. Handschin (links) und Dr. Möllmeier (rechts)

KLINIK DR. GUTH

Abteilung für Plastische, Ästhetische und Handchirurgie

Jürgensallee 46–48
22609 Hamburg

Tel.: (040) 82281-249

Fax: (040) 823945

info@dr-handschin.de

www.dr-handschin.de

Behandelt werden privat und gesetzlich versicherte Patienten aller Kassen.



Auch auf Facebook:
www.facebook.com/DrGuth
KlinikHamburg/

LEISTUNGSSPEKTRUM PLASTISCHE UND ÄSTHETISCHE CHIRURGIE U.A.

- Brustvergrößerung, Bruststraffung, Brustverkleinerung
- Plastische Straffungsoperationen nach starkem Gewichtsverlust, z. B. Bauchdeckenstraffung, Oberarmstraffung
- Plastische Gesichtschirurgie inkl. Lidstraffung, Facelift
- Behandlung von Hauttumoren, speziell Basaliomen („Weißer Hautkrebs“)
- Behandlung chronischer Wunden

LEISTUNGSSPEKTRUM HANDCHIRURGIE U.A.

- Morbus Dupuytren
- Daumensattelgelenksarthrose (Rhizarthrose)
- Karpaltunnelsyndrom (minimalinvasiv)
- Handverletzungen, Frakturen, Sehnenverletzungen
- Handinfektionen
- Sulcus-ulnaris-Syndrom (Endoskopisch)
- Ganglion
- Schnappfinger

Tina Aberle
Dr. med. Iyad Darwich

Schnarchtherapie Tinnitus-
und Allergieabklärung

HNO Othmarschen

Waltzstrasse 15
22607 Hamburg

T: 040 89 85 80
www.hnopraxis-hamburg.de

Praxis für Osteopathie

Dr.med. Maren Brandes



22559 Hamburg
Wedeler Landstr. 26

040-180 287 73
0160-635 205 1

Maren.brandes@t-online.de

www.dr-maren-brandes.de

Genießen Sie Personal Training der Extraklasse - in ungestörter Club-Atmosphäre.



Professionelles Personal Training

nach neuesten sportwissenschaftlichen Standards

-  in ungestörter Atmosphäre -
das Studio steht Ihnen exklusiv zur Verfügung
-  Individuelle Ernährungsberatung und -planung
-  Professionelle InBody 570 Körperanalyse
-  Rundum Versorgung inkl. Parkplätze



STAG
the club

www.stagthe.club
info@stagthe.club
040 380 83 440



Kostenlose
PROBESTUNDE

MEDIZIN

Akupunktur

Hilfe für die Augen

Mit steigender Lebens-
erwartung nehmen Augen-
probleme, auch als Folge der
Augenbelastung durch Arbeit
am Bildschirm, immer mehr zu.
Viele Menschen leiden immer
früher unter altersbedingter
Makuladegeneration, Glaukom,
trockenen Augen und anderen
Augenleiden.

Bei vielen dieser Erkrankun-
gen kann die Schulmedizin
nur begrenzt helfen. Die
mögliche und in vielen Fällen
fortschreitende Einschränkung der Sehkraft stellt eine erhebliche
Minderung der Lebensqualität dar.

Die Augenakupunktur, die erst vor gut 20 Jahren entwickelt wurde
und darum noch nicht überall bekannt ist, stellt in vielen Fällen eine
wertvolle Hilfe dar, um Verschlechterungen zu vermeiden und mög-
liche Verbesserungen zu bewirken. Die alternative Augenbehandlung
wirkt über die Selbstheilungskräfte des Körpers und ist nebenwir-
kungsfrei. Nach einem kurzen Stich beim Setzen der Nadeln in die
Stirn, Finger und Zehen tritt zudem eine angenehme Entspannung
ein.

Augenakupunktur kann Augen und Sehkraft stärken und sollte so früh
wie möglich begonnen werden. Auch hier gilt zum klaren Sehen bis
ins hohe Alter: Vorbeugen ist besser als heilen. Ergänzt wird die
Behandlung in der Praxis von Katrin Heins durch verbessertes Atmen,
Ernährungsberatung und Nahrungsergänzung. Auch bei anderen
chronischen Leiden kann die moderne Akupunktur helfen. Katrin
Heins freut sich auf alle Anfragen.

**Praxis Katrin Heins, Am Weiher 7, Eimsbüttel,
Telefon 0173/855 45 46, www.augenakupunktur-hamburg.com**



Gesunde Augen auch im Alter

Vortrag

Fürsorge oder Selbstbestimmung?

Der Hamburger Hospiz e.V. lädt zum Vortrag „Fürsorge oder
Selbstbestimmung – Hochbetagte in der Liebesfalle?“ in das
Hamburger Hospiz ein.

Auch im hohen Alter und am Lebensende möchte jeder seine
Angelegenheiten selbstbestimmt regeln. Und doch kann es
sehr wichtig sein, Helfer zu haben, die einem die Last der
Entscheidungen erleichtern oder sogar abnehmen und einen
liebvoll umsorgen. Nicht selten aber entbrennt bei zunehmen-
der Hilfsbedürftigkeit ein „Kampf“ zwischen beiden Bedürfnis-
sen. Wie also verhalten sich Fürsorge und Selbstbestimmung
zueinander? Sind sie Freund oder Feind? Und wie erleben
Begleiter die ambivalenten Bedürfnisse Betroffener und ihr Tun?
Referent Prof. Dr. med. Reinhard Lindner, Facharzt für Neurologie,
Psychiatrie, Psychotherapie und Psychosomatische Medizin, geht
auf Gefühle und Bedürfnisse Hochbetagter und tödlich Erkrankter
ein. Dabei zeigt er auf, wie Angehörige und professionell
Helfende Wünsche nach Selbstbestimmung und Fürsorge part-
nerschaftlich und respektvoll beantworten können. Beispielhaft
berichtet er aus seiner Tätigkeit als Psychotherapeut an der
Medizinisch-Geriatriischen Klinik Albertinen-Haus und beant-
wortet Fragen.

Der Eintritt ist frei. Der Verein freut sich über Spenden.
Anmeldung zur Veranstaltung per E-Mail an
veranstaltungen@hamburger-hospiz.de, Fragen im Vorfeld
beantwortet Angela Reschke unter Telefon 389 07 52 05.

**Mi, 20. Februar, 18 bis 20 Uhr,
Helenenstraße 12, Altona**

Jubiläum

**20 Jahre Praxis Hohenzollernring
Physiotherapie**

Im Jahr 1999 wurde die Praxis am Hohenzollernring/Ecke Elbchaussee gegründet. Seitdem ist die Praxis gewachsen und das Angebot hat sich deutlich erweitert. Seit Kurzem wird dort auch eine osteopathische Sprechstunde angeboten, wobei sich der Patient über Behandlungsmöglichkeiten informieren kann, um Beschwerden zu lindern.

Generell arbeitet das Team im orthopädisch/chirurgischen Sektor. Das zehnköpfige Team betreut Sie individuell nach dem neuesten Stand der Technik und bildet sich ständig fort. Die Praxis freut sich aber auch über zusätzliche Physiotherapeuten, die das Team unterstützen wollen.

EMS-Training wird im Sportraum Hohenzollernring vermehrt im Bereich der muskulären Dysbalancen, zum Beispiel nach Wirbelsäulenschädigungen, eingesetzt, um die tiefe Muskulatur anzusprechen. Über die Jahre hat sich das Team ein Netzwerk mit

behandelnden Ärzten aufgebaut, welches zusätzlich den Behandlungserfolg unterstützt.

Große, helle Behandlungsräume in ruhiger, entspannter Atmosphäre und eine gute Erreichbarkeit tragen zu dem Ziel bei, schnell wieder auf die Beine zu kommen.

**SPORTRAUM HOHENZOLLERNRING,
Hohenzollernring 2, Ottensen, Telefon 82 29 44 88,
www.praxis-hohenzollernring.de**



Das Team der Physiotherapie am Hohenzollernring

Zähneknirschen

Wärme am Kiefer

Kann Zähneknirschen Rückenschmerzen, Schwindel, Ohr-Geräusche oder auch Kopfschmerzen verursachen? Diese Frage beantwortet Karin Sanne Müller mit einem klaren „Ja“. In ihrer Physio-Praxis im Rosenhof hat sie sich zusätzlich auf die Behandlung von Kiefer-Patienten spezialisiert.

Um gezielt Wärme an die Kiefermuskulatur zu bringen, entwickelte die erfahrene Physiotherapeutin das Wärmeband JawLax.

„Ich suchte etwas, das leicht zu handhaben ist und vom Patienten zu Hause selbst angewendet werden kann.“ JawLax ist als Medizinprodukt zertifiziert. Das Kiefer-Wärmeband besteht aus elastischem Stoff, in dessen Innentaschen zwei speziell geformte Gel-Pads stecken. Zusätzlich liegt dem Set ein Heft mit Kieferentspannungsübungen bei.

JawLax, Hempbarg 5 i, Sülldorf, info@jawlax.de, www.jawlax.de



Das JawLax-Kiefer-Wärmeband bietet hohen Tragekomfort

**Dr. med Bertrand Prévôt**

Facharzt für Orthopädie und Chirotherapie
Praxisgemeinschaft-Blankenese

Diagnostik und Behandlung von

- Bandscheibenvorfällen
- Wirbelsäulenleiden
- Erkrankungen der großen Gelenke
- Senk-Spreizfüßen

www.dr-prevot.de

**Kösterbergstraße 32 · 22587 Hamburg
Telefon: 040-41 92 98 90**



labiocomo

**PROBIO
DERM**

Hautprobleme?**Pickel? Rötungen? Reizungen?**

Schon alles probiert und nichts hat geholfen? Irritierte, unruhige, schuppige oder gereizte Haut kann einen ganz schön verzweifeln lassen. Das neue Probio Derm-Konzept schafft Abhilfe: Hautprobleme lösen mit natürlichen Repairfaktoren. Hochwirksam – durch die Stärkung der natürlichen Hautflora. Entdecken Sie jetzt die Freude über **schöne, glatte, zarte und reine Haut.**

Schnell Kennenlernbehandlung vereinbaren:



ANGELA RETHMEIER
HAUTSPEZIALISTIN

Ganzheitlich · Innovativ · Erfolgreich

Telefon 830 20 51 • www.angela-rethmeier.de



Silke Schubert
Praxis für
Physiotherapie

**Physiotherapie • Schmerztherapie
Lymphdrainage**

Tel. 82 42 52 • Mobil 0151/23 26 04 78
Nienstedtener Straße 2e • 22609 Hamburg
www.praxis-schubert.hamburg



Katrin Heins
Heilpraktikerin
und Hypnosetherapeutin

Praxis für
Augenakupunktur und
Hypnosetherapie

Am Weiher 7, 20255 Hamburg
Tel.: 0173-855 45 46
info@katrinheins.de
www.augenakupunktur-hamburg.com
www.katrinheins.de

Wir haben unser breites Sortiment für Sie erweitert

Es warten noch viele Überraschungen. Durch unsere neu eingeführten Produktlinien, die die Natur mit ins Boot holen, wollen wir Sie unterstützen, Ihre wertvolle Gesundheit und die Ihrer ganzen Familie zu erhalten. Wir stehen Ihnen mit unserer fachlichen Kompetenz zur Seite und begrüßen Sie immer wieder gern und herzlich in unserer Apotheke.



Ihr Team der Goßlers Park Apotheke

SENIORENTAG am Freitag, 15. Februar

20% Rabatt auf Ihren gesamten Einkauf ab 60 Jahren
(gilt nur für vorrätige Ware, ausgenommen sind verschreibungspflichtige Arzneimittel, Rezeptuzahlungen, Aktionsangebote, Doppelrabattierungen und Gutscheine)



Goßlers Park
Apotheke

Sülldorfer Kirchenweg 1a
22587 Hamburg
Tel: 040 - 70 70 810 60
Fax: 040 - 70 70 810 88
info@apotheke-blankenese.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 8 Uhr - 19 Uhr
Samstag 8.30 Uhr - 16 Uhr



GYME: Leistungs- & Diagnostiklabor

Muskulatur sowie der Fettzellen, der Wasserhaushalt und der Gesundheitszustand der Zellen gemessen. Bei der Stoffwechselanalyse wird genau ermittelt, ob der Stoffwechsel seine Energie aus Zucker oder Fett bezieht, wo der persönliche Ruheumsatz liegt und wie viel Sauerstoff aus der Atemluft bis in die Zellen gelangt. Bei der Leistungsanalyse wiederum wird gemessen, in welchem individuellen Pulsbereich am meisten Fett verbrannt, wann die Leistung gesteigert wird und wann die Muskeln im anaeroben Bereich übersäuern. Auf Grundlage dieser Analyseergebnisse bespricht das Team von GYME mit dem Kunden dann eine Trainings- und Ernährungsstrategie, um auf Basis des aktuellen individuellen Fitnesszustandes die Ziele und Wünsche effektiv umzusetzen.

GYME EMS-Studio, Waitzstraße 24, Othmarschen, Telefon 60 86 39 99, www.gyme.de

Fitness
Traumfigur dank Leistungs- und Diagnostiklabor

Um Sie auf dem Weg zu Ihrer Traumfigur, Ihren sportlichen Zielen oder Ihrer Gesundheit optimal beraten zu können, verfügt GYME seit Ende letzten Jahres über eines der wohl modernsten sportwissenschaftlichen Leistungs- und Diagnostiklabore in den gesamten Hamburger Elbvororten. Die fortschrittlichen Mess- und Analysegeräte ermöglichen es, den individuellen Fitnesszustand optimal unter wissenschaftlichen Bedingungen medizinisch präzise zu analysieren.

Bei der Körperanalyse werden die Segmente der

Verzeichnis
Selbsthilfegruppen zur Bewältigung von Krankheiten und Problemen

Wer sich für dieses Jahr vorgenommen hat, sein Schicksal stärker selbst in die Hand zu nehmen, findet in der gerade veröffentlichten 21. Auflage des Selbsthilfegruppen-Verzeichnisses einen idealen Helfer. Das Nachschlagewerk, das die Kontakt- und Informationsstellen für Selbsthilfegruppen (KISS Hamburg) herausgeben, enthält nähere Informationen zu rund 400 Selbsthilfegruppen.

In den meisten der in dem Verzeichnis veröffentlichten Gruppen kommen Menschen zusammen, um sich mit einer eigenen Erkrankung oder der von Angehörigen auseinanderzusetzen, um sich auszutauschen und gegenseitig Tipps zu geben. Hierbei geht es zum Beispiel um Krebs- oder Suchterkrankungen, psychische Probleme oder internistische Krankheiten. In der Broschüre finden sich aber auch Gruppen, in denen sich Menschen mit gleichen Lebenslagen beziehungsweise Lebens-themen zusammengeschlossen haben, beispielsweise bei Partnerschaftsproblemen oder Arbeitslosigkeit.

Kostenlos bestellbar auf www.kiss-hh.de

Neueröffnung Orthopädisch – unfallchirurgische Privatpraxis

Nach fast 20-jähriger Tätigkeit am Universitätsklinikum Eppendorf, zuletzt als stellvertretender Klinikdirektor der Unfallchirurgie und Leiter der Kniechirurgie, begrüßt Sie in Zukunft Privatdozent Dr. Jan Philipp Petersen, Facharzt für Orthopädie und Unfallchirurgie, in seiner neuen Praxis am Blankeneser Marktplatz. Neben den klassischen konservativen Therapiemaßnahmen bietet Ihnen Dr. Petersen auch alternative Verfahren wie zum Beispiel die Akupunktur an.



Priv. Doz. Dr. med. Jan Petersen

Sollte einmal ein operativer Eingriff erforderlich sein, kann er als Chirurg auf eine langjährige Operationserfahrung zurückblicken. Sportverletzungen, insbesondere des Kniegelenkes, wie die Kreuzbandruptur, Meniskusverletzungen und Verletzungen des Gelenkknorpels sind hierbei sein Spezialgebiet. Termine werden auch am Abend nach Absprache vergeben.

**Orthopädisch – Unfallchirurgische Privatpraxis,
Priv. Doz. Dr. med. Jan Petersen, Dormienstraße 3a,
Blankenese, Telefon 61 13 64 50, www.otc-blankenese.de**

Diät

Ein gesunder Darm hilft beim Abnehmen

Für viele Menschen stehen Diäten alle Jahre wieder auf dem Programm und führen fast immer zum gleichen Ergebnis. Ein wesentliches Hindernis beim erfolgreichen Abnehmen kann beispielsweise die Darmflora sein mit Milliarden von Bakterien, die bei der Verarbeitung der Nahrungsmittel eine große Rolle spielen. „Ein Ungleichgewicht zwischen den sogenannten „Dickmacherbakterien“ (Firmicutes) und



Darmbakterien auf schlank programmieren, empfiehlt Regina Cordell

„Schlankmacherbakterien“ (Bacteroidetes) kann für Übergewicht verantwortlich sein“, erklärt Regina Cordell, PTA der Johannes Apotheke. Sie empfiehlt Omni-Biotic metabolic, ein Produkt, das spezielle Bakterienstämme zur Reduktion der „Dickmacherbakterien“ enthält. Ergänzend dazu kann auch noch Omni-Biotic Apfelpektin eingenommen werden, eine Ballaststoffkombination, die als Nährstoff für die „Schlankmacherbakterien“ dient. „Durch eine ausgewogenen Ernährung und das richtige „Bakterienfutter“ lässt sich das Gleichgewicht im Darm gut beeinflussen“, so Regina Cordell.

**Johannis Apotheke, Blankeneser Bahnhofstraße 26, Blankenese,
Telefon 86 02 45, www.johannis-apotheke-blankenese.de**



RAUM 10

Praxis für Kunsttherapie

Selbststärkende Kreativ-Workshops
zur besseren Stress-, Angst- und
Krankheitsbewältigung
Mo., Mi. & Fr. 19-21 Uhr

Raum 10 - Raum für Kreativität & Praxis für Kunsttherapie
Kathrin Hofstötter, M.A. Intermediale Kunsttherapeutin
Simrockstraße 10, 22587 Hamburg, Telefon 0176 4878 5451
www.praxis-fuer-kunsttherapie.de

Dr. med. Anne Rollin

Hals · Nasen · Ohrenärztin
Privatpraxis

Mo 8 - 12 und 14 - 16 · Di 8 - 12 und 17 - 20 · Mi 8 - 12
Do 8 - 12 und 14 - 16 · Fr 8 - 12 und 14 - 16
und nach Vereinbarung

Beseler Platz 11 · 22607 Hamburg-Othmarschen
Telefon 890 64 882 · Mobil 0175 777 88 39



„SCHMERZEN BEIM SPORT“?

FUSSPROBLEME? KNIESCHMERZ?

RÜCKENSCHMERZEN?

VERSpannungen?

HÜFTSCHMERZEN? TINITUS?

KOPFSCHMERZEN?

FEHLSTELLUNGEN?

AS-Körperstatik

Analyse & Sensomotorik



propriozeptive
FUSSEINLAGEN

Telefon: 0151 - 20 11 23 74
www.as-koerperstatik.de

JawLax[®]
KIEFER-ENTSPANNUNG

Zähneknirschen und
Kieferverspannungen können zu

- Kopfschmerzen
- Kieferknacken
- Ohrgeräuschen
- Nackenschmerzen

und vielen anderen Symptomen führen.

DAS WÄRMEBAND FÜR DIE KIEFERMUSKULATUR

JawLax GmbH • Email: info@jawlax.de • Homepage: www.jawlax.de



Sind Sie Gast in einem Hospiz, Patient auf einer Palliativ-Station oder hochbetagt?

Wenn ja, würden wir gerne mit Ihnen sprechen. Mit Unterstützung der Körper Stiftung und der Homann Stiftung arbeiten wir an der Ausstellung „Dialog mit dem Ende“.

Wir wollen das Tabu um den Tod brechen und mit betroffenen Menschen in den Dialog treten.

Sie fühlen sich angesprochen?

Dann treten Sie gern mit uns in Kontakt:

kontakt@dialog-mit-dem-ende.de / 0152 - 21 63 72 47

MEDIZIN

Osteopathie

Gesund durch den Winter

Im Winterhalbjahr haben viele Patienten Einschränkungen durch Erkältungskrankheiten und Nasennebenhöhlenentzündungen. Störungen in der Belüftung und der Zu- und Abfuhr von Sekreten führen im Bereich des Mittelgesichtes zu anhaltenden Beschwerden und ständigen Neuinfektionen. Durch die sanften Techniken der Osteopathie zur Drainage und Verbesserung der Schleimhautdurchblutung werden die körpereigene Abwehr und Selbstheilung stimuliert. Häufig spielen auch Spannungsfelder unter anderem im Bereich des Kiefergelenkes (starkes Aufbeißen oder Zähneknirschen) hierbei eine Rolle. Denn in Stresssituationen wird man generell schneller krank. In der osteopathischen Medizin verbindet sich eine traditionelle Behandlungsmethode mit modernen Erkenntnissen aus der Biochemie und Physiologie, zum Beispiel im Bereich der Faszien. Zum Wohl der Patienten kann Dr. Maren Brandes ihre jahrelange klassisch medizinische Erfahrung in Diagnostik und Chirurgie mit dem ganzheitlichen Ansatz aus der fünfjährigen Weiterbildung in der osteopathischen Medizin ideal kombinieren.

**Praxis für Osteopathie, Dr. Maren Brandes,
Wedeler Landstraße 26, Rissen,
Telefon 18 02 87 73,
www.dr-maren-brandes.de**



Dr. Maren Brandes



JB Physiotherapie

„mit Ecken & Kanten rund laufen“



Mobile Privatpraxis für Physiotherapie

mit dem Schwerpunkt Neurologie basierend auf dem Bobath-Konzept.

Julia Breitenbach
Mobil: 0152/03 20 66 58
info@jb-physiotherapie.de
www.jb-physiotherapie.de




Dr. med. Harald Rösner
Facharzt für Allgemeinmedizin

Praxisschwerpunkte:

- Hausärztliche Versorgung
- Hausbesuche
- Vorsorgeuntersuchungen
- Reisemedizin und Impfberatung
- Naturheilverfahren
- Ernährungsmedizin
- Sexualmedizinische Beratung
- Psychosomatische Grundversorgung
- Betriebsmedizin

Öffnungszeiten

Mo. bis Do. 8 – 14 Uhr, Fr. 8 – 15 Uhr
Mo. 16 – 20 Uhr, Di. und Do. 16 – 19 Uhr

Hausbesuche nach Vereinbarung

Anne-Frank-Straße 2a, 22587 Hamburg
Telefon 040 - 86 25 24
www.arztpraxis-blankenese.de



Naturheilkunde

Johanniskraut vertreibt den Winterblues

Leuchtend gelb blüht Johanniskraut auf Wiesen und an Feldwegen erst im Sommer, doch Heilpflanze des Jahres ist es seit dem 1. Januar 2019. Gekürt wurde das gelbgoldene Kraut – im Volksmund auch Herrgottsblut genannt – von einer Jury im Auftrag des Naturheilkundevereins Theophrastus. Bereits der bekannte, im 16. Jahrhundert tätige Arzt Paracelsus bewertete Johanniskraut als eine Universalmedizin.

„Als pflanzliches Arzneimittel kann Johanniskraut die Stimmung aufhellen und hat sich bei leichten bis mittelschweren Depressionen bewährt“, sagt Apotheker Sven Seißeberg von der KKH Kaufmännische Krankenkasse. „Studien belegen, dass seine Wirkung hierbei mit denen synthetisch hergestellter Antidepressiva vergleichbar ist – und das bei weniger Nebenwirkungen.“

Auch beim Winterblues, unter dem manche Menschen aufgrund des Lichtmangels in den Wintermonaten temporär leiden (sogenannte saisonal abhängige Depression), kann Johanniskraut Linderung verschaffen.

Daneben können Johanniskrautextrakte Angstzustände lösen, nervöse Unruhe mildern und gegen Kopf- und Regelschmerzen verordnet werden. Bei Neurodermitis kann Johanniskrautöl wegen seiner entzündungshemmenden Eigenschaften helfen.

„Johanniskrautpräparate sollten aber nicht ohne den Rat eines Arztes oder Apothekers angewendet werden“, appelliert Sven Seißeberg, „denn Art und Dosierung der Arznei sind entscheidend für deren Wirkung.“

Auch an Nebenwirkungen ist zu denken, wie Übelkeit, Magen-Darm-Beschwerden und Appetitlosigkeit, ferner Kopfschmerzen und allergische Reaktionen. „Zu achten ist auch auf Wechselwirkungen bei gleichzeitiger Einnahme einiger Medikamente, die dann verstärkt oder vermindert wirken“, so Apotheker Seißeberg.

Fitness

Personal Training Club

STAG the Club ist ein professionelles Personal Training Studio, das seinen Mitgliedern individuelles Training nach neuesten Erkenntnissen der Sport- und Ernährungswissenschaft bietet. Ein Großteil der Kunden kommt in das Studio, weil sie Beschwerden gezielt angehen oder vorbeugen wollen. Zu nennen wären hier die üblichen Verdächtigen wie Rücken, Knie und Schultern, aber



Unter fachlicher Anleitung Ziele erreichen

die Muskulatur gekräftigt und die grundlegenden Bewegungsmuster beigebracht, sodass Sie sich wieder effizient im Alltag bewegen, die Gelenke entlasten und der Stoffwechsel gesund bleibt.

**STAG the Club, Exclusive Personal Training Studio,
Königstraße 16 a, Altona, Telefon 38 08 34 40,
hamburg@stagthe.club, www.stagthe.club**

auch Stoffwechselerkrankungen werden bei der Anamnese oft genannt. Die gute Nachricht: Häufig sind dies lediglich die Folgen eines ungünstigen Muskel- zu Fettmasse-Verhältnisses, zu wenig Muskelkraft oder falscher Belastung. Wird der Körper nicht regelmäßig gefordert, verkümmert er. Bei STAG werden die Probleme an der Wurzel angegangen:

Entspannung

Autogenes Training für Senioren im „Haus Ottensen“

Positiver Stress tut den Menschen gut. Diese Art von Stress fordert viele Personen heraus und fördert die Leistungsfähigkeit. Im Gegensatz dazu macht negativer und langanhaltender Stress die Menschen krank. Die Betroffenen klagen über einen hohen Blutdruck, schlafen schlecht, sind gereizt und haben Kopfschmerzen. Um den Alltag mit all seinen Herausforderungen und Hindernissen meistern zu können, müssen die Menschen sich entspannen.

In einer kleinen Gruppe lernen die Kursteilnehmer mit einfachen Übungen, den Körper und Geist zu entspannen. Autogenes Training beruht auf Autosuggestion, dies bedeutet, allein durch die gedankliche Vorstellung tritt eine körperliche und seelische Entspannung ein. Der Kurs ist für jeden geeignet. Das Autogene Training kann Hilfe beim Einschlafen, stressbedingten Symptomen, Prüfungsangst, Konzentrationsstörungen sowie Erkrankungen des Herz-Kreislauf-Systems bieten.

Der Kurs „Autogenes Training“ startet am 7. Februar und geht bis zum 4. April jeden Donnerstag von 10 bis 11 Uhr (Donnerstag, 21. März fällt aus) im DRK-Seniorentreff „Haus Ottensen“, Holstenring 6, Ottensen. Um Anmeldung wird unter Telefon 39 53 46 oder per E-Mail an at-ottensen@drk-altona-mitte.de bis zum 28. Januar gebeten. Die Gebühr beträgt 120 Euro (bis zu 80 Prozent Kostenersatzung durch die Krankenkasse bei regelmäßiger Teilnahme). Um auch künftig ein vielfältiges Angebot gestalten zu können, freut sich das DRK über Spenden.

senioren.drk-altona-mitte.de


SICHTWERK
AUGENÄRZTE



©NW

Herzlich willkommen!

Augenarztpraxis für Privatversicherte & Kassenpatienten

Mein Leistungsspektrum entnehmen Sie bitte meiner Website: www.augenarzt-hamburg.org

**TERMINE
SOFORT!**

Sichtwerk am EEZ, Julius-Brecht-Straße 11, 22609 Hamburg, Tel.: 696 32 29 00

**ORTHOPÄDISCH-
UNFALLCHIRURGISCHE
PRIVATPRAXIS**

NEUERÖFFNUNG

Priv. Doz. Dr. med. Jan Petersen

Termine nach Vereinbarung
Telefon 040-611 36 450
oder info@otc-blankenese.de
Dormienstraße 3a · 22587 Hamburg

www.otc-blankenese.de



**„LÄCHELN IST DIE KÜRZESTE VERBINDUNG
ZWISCHEN ZWEI MENSCHEN.“**

Dr. Katrin Roos-Wegdell, Zahnärztin

Deshalb stehen die Patienten und ihr Lächeln im Mittelpunkt unserer Praxis. Zusammen mit unserem zahntechnischen Meisterlabor bieten wir das gesamte Spektrum moderner Zahnmedizin unter einem Dach. Die Schwerpunkte unserer Arbeit sind Prophylaxe für Kinder und Erwachsene (eigene Dentalhygienikerin), Kinderzahnheilkunde, Ästhetische Zahnmedizin und Implantologie. Mit umfassender Beratung und Liebe zum Detail erhalten wir Ihr gesundes Lächeln.



DR. KATRIN ROOS-WEGDELL
ZAHNARZTPRAXIS
ZAHNTECHNISCHES MEISTERLABOR

Erik-Blumenfeld-Platz 9, 22587 Hamburg, Tel. 040-86.62.73.03
Patientenparkplätze befinden sich direkt hinter dem Haus.
www.roos-wegdell.de

Psychotherapeutisch naturheilkundliche Praxis
Dr. med. Dr. paed. Dietger Heitele
 Facharzt für Psychotherapeutische Medizin
 Facharzt für Innere Medizin und Allgemeinmedizin
 Naturheilverfahren · Homöopathie
 Wedeler Landstraße 34 · 22559 HH-Rissen
 T.: 040 76973896 · www.praxis-heitele.de
 Alle Kassen



Steffen Barniak, Dipl. Des. Sylvie Hohlbaum und Dr. Andreas Heinecke

Teilnehmer gesucht

Dialog mit dem Ende – Eine Ausstellung über das Leben und die Sterblichkeit

Trotz der Gewissheit, dass unsere Existenz zeitlich begrenzt ist und wir alle eines Tages sterben werden, wird der Tod verdrängt. Er ist ein Tabu. Über das Lebensende spricht man nicht und Sterbenden geht man aus dem Weg, da die Sprache versagt. Das wollen die Körber Stiftung und die Homann Stiftung mit einem besonderen Projekt ändern.

Die Filmemacherin Sylvie Hohlbaum und der Fotograf Steffen Barniak sind auf der Suche nach Menschen, die bereit sind, ihnen ihre Gedanken und Erfahrungen zu dem Thema anzuvertrauen. Ideengeber und Mitinitiator des Projektes ist Dr. Andreas Heinecke, der als Sozialunternehmer und Ausstellungsmacher auf eine fast drei Jahrzehnte währende Erfahrung im Umgang mit „schwierigen Themen“ zurückblicken kann.

Die Zusammenarbeit knüpft an vorangegangene gemeinsame Projekte für das Dialoghaus Hamburg an, wo die Ausstellungen „Dialog im Dunkeln“, „Dialog im Stillen“ und „Dialog mit der Zeit“ erfolgreich realisiert worden sind. Alle Ausstellungen haben eines gemein: Sie sind erfahrungsbasiert und beziehen immer betroffene Menschen ein, da nur sie die besten Experten sind und über die jeweilige Lebenssituation authentisch berichten können.

In der Annäherung und Entwicklung der Ausstellung „Dialog mit dem Ende“ benötigt die Stiftung Ihre Hilfe. Gern möchte das Team erfahren, was Sie im Angesicht der eigenen Sterblichkeit beschäftigt. Die Gespräche würden in Bild und Ton dokumentiert werden, um die Ergebnisse zu sichern. Falls Sie das nicht wünschen, richtet sich das Team bei der Wahl der Medien selbstverständlich nach Ihnen. Ebenso sind anonyme Äußerungen möglich. Die Dauer eines Gespräches beträgt erfahrungsgemäß 30 bis 60 Minuten.

Sollten Sie sich vorstellen können, das Projekt als Teilnehmer zu begleiten, so nehmen Sie gerne Kontakt auf: kontakt@dialog-mit-dem-ende.de, Telefon 0152/21 63 72 47

PRIVATPRAXIS FÜR PHYSIOTHERAPIE IM PHOENIXHOF
 Ruhrstraße 11 | 22761 Hamburg | Tel.: 040 25 77 57 79
 mobil: 0172 456 57 03

2 Jahre Blankenese – 10 % Rabatt im Februar 2019
 (gesetzliche Zuzahlungen und bereits reduzierte Ware ausgenommen)

WORTMANN & BEYLE
SANITÄTSHAUS

Unsere Leistungen:

- digitale Fußdruckmessung
- Einlagen und sensorische Einlagen
- Kompressionsversorgung bei Krampfadern und Lymph-Ödemen
- Brustprothesen
- BHs und Bademoden
- Bandagen
- Orthesen (auch nach Schlaganfall)
- Beinprothesen
- Alltagshilfen

Unser Team berät Sie individuell und kompetent.
 Fertigung in der hauseigenen Meisterwerkstatt.

Mo. – Fr. 9 – 13.30 und 14.30 – 18 Uhr, Sa. 9.30 – 12 Uhr
 Blankeneser Bahnhofstr. 28 · 22587 Hamburg
 Tel: 040-800 50 995 · sanitaetshaus-wortmann-beyle.de

Gesprächskreis
Angehörigengruppe Demenz hat wieder freie Plätze

Für Angehörige, die einen Menschen mit Demenz pflegen oder begleiten, bietet das LotsenBüro seit Januar wieder freie Plätze in dem monatlich stattfindenden Gesprächskreis. Egal, ob der Erkrankte noch zu Hause lebt oder bereits in einer Einrichtung – alle Angehörigen sind willkommen zu einem gemütlichen Beisammensein bei Kaffee, Tee und Gebäck in den Räumen des Groß Flottbeker Pastorats. Gemeinsam neue Kraft tanken, sich miteinander austauschen, gegenseitig Mut machen und wissen, dass man mit dieser Situation nicht allein ist. Die Teilnahme ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

26.2., 26.3., 23.4., 28.5., jeweils von 16 bis 18 Uhr, Bei der Flottbeker Kirche 2, Groß Flottbek

Kreuzbandriss

Patientengeschichte – Christina S. erzählt

Christina S. (32) aus Hamburg ist begeisterte Marathonläuferin, verbringt ihre Freizeit mit Wassersport oder auf dem Golfplatz und geht regelmäßig ins Fitness-Studio. Doch nicht bei einer dieser sportlichen Aktivitäten zog sie sich eine Verletzung im Knie zu, sondern in einer eigentlich harmlosen Alltagssituation: beim Ausziehen der Schuhe. Der Business Development Managerin war sofort klar, dass etwas passiert sein musste, auch wenn sie keine Schmerzen verspürte. „Mein Knie fühlte sich merkwürdig an – wie ein blauer Fleck oder Bluterguss und zudem war es in den Bewegungen wie blockiert“, erinnert sich Christina S. Nach dem Kühlen des Knies kontaktierte sie einen befreundeten Mediziner, der ihr die drei Fragen „Ist das Knie dick oder heiß oder blau?“ stellte, die sie allesamt verneinte – ein erster Hinweis auf ein gerissenes Kreuzband. Auf die Empfehlung ihres Freundes hin, wandte sie sich anschließend an ihren Arzt und erhielt die bereits erwartete Diagnose: eine Ruptur des vorderen Kreuzbandes im linken Knie. In den ersten Monaten versuchte Christina S. eine Stabilisierung des Knies durch intensive Physiotherapie zu erreichen. Doch sie empfand weiterhin eine Instabilität im Bein. Durch zwei unabhängige Empfehlungen von Bekannten wendete sich Christina S. schließlich an Dr. med. Mathias Himmelpach, Chefarzt der Sportorthopädie und arthroskopischen Chirurgie im Krankenhaus Tebea. Dr. Himmelpach hat der Patientin schließlich zu einer Operation geraten, da Christina S. trotz physiotherapeutischer Behandlung an Instabilitätsbeschwerden litt.



Christina S. aus Hamburg

Nach der erfolgreichen Operation im Mai 2018 kann Christina S. inzwischen auf einen überdurchschnittlich guten Heilungsprozess zurückblicken. „Die ersten sechs Wochen habe ich mich komplett auf meine Rehabilitation konzentriert, bin zwei- bis dreimal wöchentlich zur Physiotherapie gegangen und konnte so bereits nach drei Wochen schon langsam ohne Gehhilfen laufen. Einzig nach längerem Sitzen fühlt sich mein Knie manchmal noch etwas „eingerstet“ an“, berichtet Christina S. Und auch die sportlichen Aktivitäten konnte die Patientin nach und nach wieder aufnehmen. So fing sie mit Radfahren an und war nach etwa zwölf Wochen in der Lage, langsam kurze Strecken zu joggen, denn die Streckung und Beugung des Knies war sehr schnell wieder möglich.

Doch wieso kam es überhaupt zu dem Bänderriss? „Die meisten Verletzungen des vorderen Kreuzbandes entstehen ohne Gegnerkontakt durch ein Verdrehen des Oberschenkels über den fixierten Fuß oder zum Beispiel beim Landen nach einem Sprung, wenn die Beinachse nicht muskulär stabilisiert werden kann, erklärt Dr. med. Mathias Himmelpach. Christina S. hat in ihrer Jugend intensiv Basketball gespielt und bereits in der Vergangenheit hat sie immer wieder leichte Kniebeschwerden beim Sport gespürt. Möglicherweise war das vordere Kreuzband schon damals angerissen, sodass jetzt eine harmlose Verdrehung zu einem Kompletttriss führte.

An den anspruchsvollen Kursen im Fitnessstudio mit starken Sprung- und Start-Stopp-Bewegungen kann Christina S. noch nicht wieder wie gewohnt teilnehmen und auch die Angst vor einer erneuten Verletzung ist noch sehr präsent. Doch sie ist zufrieden mit dem Verlauf von Operation und Physiotherapie und guter Dinge, dass sie schon bald wieder ganz beschwerdefrei all ihren sportlichen Aktivitäten nachgehen kann.

www.tebea-fachklinik.de

P|R|P

DR. PAPS, REICHELT, PAUL
RECHTSANWÄLTE & STEUERBERATER

MEDIZIN | RECHT | STEUERN

MEDIZINANWALT.DE

DR. PAPS, REICHELT, PAUL ■ Vorsetzen 41 ■ 20459 Hamburg
Tel. +49 (0)40/44 14 00 80 ■ info@medizinanwalt.de

Wir verstehen uns. Dank Zacho.

Hören verbindet uns Menschen und hält uns geistig fit. **Wie steht es um Ihre Hörgesundheit?** Machen Sie eine kostenlose Höranalyse und erfahren Sie alles über moderne Hörlösungen.

Zacho – Das Beste zum Hören.

Fachinstitute Hörgeräte Zacho

HH-Blankenese • Blankeneser Bahnhofstr. 12 • Tel. 040- 86 57 13

HH-Othmarschen • Waitzstraße 29a • Tel. 040- 880 999 88

Weitere: HH-Hoheluft • HH-Niendorf/Markt +/Nord • Rellingen • Halstenbek

www.zacho.de



Su San Gerding-Yoo
Ärztin
TCM Puls- und Zungendiagnostik · Akupunktur

Funktionsstörungen, Schmerzen, Lähmungen, Heuschnupfen, Allergien, Migräne, ganzheitliche Bioenergetik

Reventlowstraße 45 · 22605 Hamburg-Othmarschen
Tel. (0 40) 880 50 30 und 880 50 40

PHYSIOLOUNGE **Andreas Deutsch**



Praxis für Manuelle Therapie, Systemische Aufstellungsarbeit, Körperarbeit und Persönlichkeitsentwicklung

Blankeneser Landstraße 53
22587 Hamburg, Tel. 86 64 51 85

www.deutsch-physioulounge.de





Centrum für Orthopädie und Schmerztherapie
Dr. Christoph J. Bäumer

Privatpraxis für Urologie und Naturheilverfahren
Dr. Julia Bäumer

Dockenhudener Str. 27 · D-22587 Hamburg

Tel 040-866931 0 info@cobl.de www.cobl.de

Tel 040-866931 60 privatpraxis@cobl.de www.privatpraxis-blankenese.de

Der Klang der Stille
Achtsamkeit und Mitgefühl mit Kindern und Jugendlichen



Neue Kurse ab März 2019
Für Kinder im Alter von 5-17 Jahren



annette inzelmann

Heilpraktikerin für Psychotherapie
Tel.: 0157/308 904 83
www.wop-mbsr-hamburg.de



ALBERT SCHWEITZER
KINDERDÖRFER UND FAMILIENWERKE



Gemeinsam stark – Sie und wir

Wir sind für Kinder da

Helpen Sie uns notleidenden Kindern in unseren Kinderdorffamilien Hoffnung zu schenken!

IBAN: DE80 1002 0500 0003 3910 01, Fon +49 30 206491-17
www.albert-schweitzer-verband.de

Jubiläum

CrossFit Maschinenhalle wird ein Jahr alt

Die CrossFit Maschinenhalle in Schenefeld feiert ihren ersten Geburtstag und lädt Mitglieder und Interessenten am 10. Februar ab 14 Uhr zu sich ein. Dazu gibt es ein tolles Geburtstagsangebot mit dem Gutscheincode „Schnack2019“. Außerdem werden an diesem Tag zehn 14-tägige Trainingspässe im Wert von je 120 Euro verschenkt.

In der Maschinenhalle trainieren die Mitglieder in kleinen Gruppen unter der Anleitung von qualifizierten Coaches, die zu einer fantastischen Fitness führen. Ziel ist es, Kondition, Stärke, Kraft, Schnelligkeit und Balance aufzubauen.



In der Gruppe zum Ziel

Das Training variiert täglich, ist pur und ehrlich – ganz ohne Schnickschnack. Dabei spielt es keine Rolle, wie alt jemand ist oder wie fit er sich fühlt. Als Teil der Community ist niemand allein. Diese unterstützt auch dabei, über sich selbst hinauszuwachsen und wie in einer Familie zu trainieren.

CrossFit ist also ein Athletiktraining für Männer und Frauen aller Altersklassen und genau richtig für Sie, wenn Sie jemanden an der Seite brauchen, der Sie pusht, um Ihre Ziele zu erreichen. Mit geringem Zeitaufwand zu schnellen Resultaten.

CrossFit Maschinenhalle, Lornsenstraße 136 (letztes Hallentor vor der Tankstelle), 22869 Schenefeld, Telefon 0172/680 75 80, www.maschinenhalle-hh.de

Angehörigenschule

Pflegende Angehörige stärken

Die Hamburger Angehörigenschule bietet im ersten Halbjahr 2019 über 100 Kurse für pflegende Angehörige, Nahestehende und Ehrenamtliche an. Alle Kurse sind kostenfrei, vermitteln praxisrelevantes Wissen zum Thema Pflege, Unterstützung sowie Selbstfürsorge und finden in ganz Hamburg statt. Besonders nachgefragt ist der Orientierungskurs „Was leistet die Pflegeversicherung?“. Hier bekommen Interessierte innerhalb von drei Stunden einen aktuellen Überblick, Tipps und Antworten zur Antragstellung, dem Gutachten und den Leistungen. 21 Kurstermine werden in ganz Hamburg im ersten Halbjahr 2019 angeboten.

Für alle, die tiefer einsteigen möchten: Im Bereich Pflegepraxis werden die Themen „Infos und Anleitung für die Pflege“, „Ernährung, Mobilität und Sturzprävention“ und „Orientierung zu Hilfsmitteln“ angeboten. Neben den Grundkursen gibt es Spezialkurse wie zum Beispiel zu Demenz, Parkinson, Depression, Diabetes, Schmerz im Alter oder Begleitung am Lebensende. Neu im Programm für das erste Halbjahr 2019 sind die Themen Schluckbeschwerden im Alter, Schlaf im Alter und bei Krankheit, Krebserkrankungen – „Plötzlich ist alles anders...“. Die Angebote zum Thema Demenz und Selbstfürsorge wurden erweitert.

Aktuell werden in Hamburg rund zwei Drittel der Menschen mit Pflegebedarf durch Angehörige betreut und zu Hause versorgt. „Pflegende Angehörige wollen fit sein für diese wichtige Aufgabe. Dabei unterstützen wir unsere Kursteilnehmenden. Bei Bedarf sind wir auch individuell beratend tätig“, so Gabriele Schröder, Leiterin der Hamburger Angehörigenschule.

www.hamburgerangehoerigenschule.de

2 / 2019

Die Experten

HANDWERK, BAUEN, RENOVIEREN

Profis ans Werk!



HAMBURGER  **Klönnschnack** PRÄSENTIERT: FACHKOMPETENZ FÜR DIE ELBVORORTE

Immobilien Beim Hauskauf einen kühlen Kopf bewahren

Diplom-Ingenieur **Klaus Kellhammer**, Vorstandsmitglied des Verbands Privater Bauherren (VPB), rät dazu, sich auch bei großer Nachfrage nach einer Bestandsimmobilie nicht unter Druck setzen zu lassen und die Kosten genau zu kalkulieren.



**Diplom-Ingenieur
Klaus Kellhammer**

Immobilien aus dem Bestand werden seit einiger Zeit verstärkt nachgefragt. Was sind die Gründe dafür? Neu bauen ist zurzeit ein teures Vergnügen. Deshalb suchen immer mehr Menschen Häuser im Bestand. Das beobachten wir VPB-Sachverständigen Bauherren (VPB) bundesweit – vor allem in den Ballungsgebieten. Gesucht wird alles, von der Eigentumswohnung bis zum Einfamilienhaus. Die Vorteile des Altbaus liegen auf der Hand: Die Immobilie besteht bereits und muss nicht erst noch gebaut werden. Mitunter genügt eine Schönheitsreparatur vor dem Einzug.

Das dürfte aber nur im Idealfall so sein ...

Richtig. Meist sind dann doch größere Umbauten und Sanierungen fällig.

Wozu raten Sie Menschen, die sich für eine Bestandsimmobilie interessieren?

Sie sollten unbedingt vor dem Kauf klären, was an Kosten auf sie zukommt. Das sind neben dem eigentlichen Kaufpreis die unvermeidlichen Kaufnebenkosten wie Grunderwerbsteuer und Notar- und Grundbuchgebühren, aber auch die Kosten für die nötigen Sanierungs- und die gewünschten Umbauarbeiten. Hinzu kommt in gesuchten Lagen eventuell noch ein sattes Extra, denn immer mehr private Häuser und Wohnungen werden im Bieterverfahren verkauft. Wertgutachten haben in der aktuellen Situation immer weniger Auswirkungen auf den Kaufpreis. Die Interessenten überbieten sich mit zum Teil erheblichen Summen.

Wie verhält man sich in einer solchen Situation?

Wer sich auf diesen Wettbewerb einlässt, braucht nicht nur starke Nerven, sondern auch eine klare Kalkulation, damit er sich nicht im Eifer des Gefechts zu überhöhten Geboten hinreißen lässt. Erster Schritt bei der Suche nach einem geeigneten Bestandsbau ist immer die eigene Prioritätenliste. Man sollte im Vorfeld festlegen, was man sucht: Gegend, Infrastruktur, Art der Immobilie und maximaler Preis. Wer sich auf diese Weise eine Art Matrix zusammenstellt, kann jede auf den Markt kommende Immobilie recht schnell vorsortieren und besichtigt dann wirklich nur das, was zu den eigenen Wünschen passt. Das spart Zeit und Frust und schützt vor falschen Kaufentscheidungen.

Macht es Sinn, bei der Besichtigung des Objekts einen eigenen Experten dabei zu haben?



Ein Bausachverständiger kennt die aktuellen staatlichen Förder- und Zuschussprogramme für die Gebäudesanierung

Ja – und zwar einen Bausachverständigen. Er begutachtet die Immobilie, weist auf Baumängel hin und benennt nötige Sanierungsaufgaben. Er kennt die aktuellen staatlichen Förder- und Zuschussprogramme für die Gebäudesanierung, weiß um Nachrüstpfllichten und erläutert Fragen zu möglichen Um- und Anbauten. Ein Kaufinteressent bekommt damit einen Überblick über Potenzial und Probleme der Immobilie. Zudem erfährt er, wie teuer ihn der Kauf samt der nötigen Reparaturen und angedachten Umbauten kommt, denn letztendlich kann der Kaufpreis erst richtig beurteilt werden, wenn die zusätzlichen Kosten bekannt sind.

Was ist vor einer Kaufentscheidung noch wichtig?

Je nach Vorstellungen des Käufers folgt im nächsten Schritt der Gang zum Bauamt: Der Blick in den gültigen Bebauungsplan zeigt, ob Anbau, Aufstockung oder sogar Abbruch und Neubau an dieser Stelle möglich sind. Der Bebauungsplan macht auch deutlich, wie sich die Nachbarschaft entwickeln kann – aus dem gemütlichen Siedlungshaus nebenan mit den schönen alten Bäumen darf im Zuge der Nachverdichtung eventuell ein Dreigeschossiger werden, der zukünftig im eigenen Garten Schatten wirft. Auch so etwas sollten Käufer unbedingt vor dem Kauf recherchieren.

Wenn man sich zum Kauf entschlossen und den Zuschlag bekommen hat, kommt vermutlich Arbeit am und im Haus auf einen zu. Wie geht man da vor?

Es ist ratsam, einen Sanierungsfahrplan auf Basis einer firmen- und produktneutralen Beratung zu erstellen. Das ist keine detaillierte technische Planzeichnung, sondern eine Liste von Baumaßnahmen, mit denen ein neuer Hauseigentümer die Immobilie im Laufe der folgenden Jahre auf Vordermann bringt. Der Plan orientiert sich an der persönlichen Lebensplanung und legt sinnvolle Maßnahmen fest, die in der technisch richtigen Reihenfolge aufeinander aufbauen. Mit einem individuellen Sanierungsfahrplan können Baumaßnahmen zeit- und geldsparend kombiniert, Bauzeiten verkürzt, der Bauschmutz reduziert und Mängel vermieden werden. Er lohnt sich für größere wie auch kleinere Maßnahmen – ganz gleich, ob man nur die Heizung austauschen oder Barrieren abbauen will oder eine energetische Komplettsanierung im Sinn hat.

Möbeldesign und Sonderanfertigungen

Seit über 20 Jahren steht der Name der Tischlerei Thomas Raab für Präzision, Leidenschaft und höchste Qualität. Ob nach Maß gefertigte Einbauschränke, Büro- und Badmöbel oder individuelle Einzelstücke: Zahlreiche Menschen aus den Elbvororten, aus dem Hamburger Stadtgebiet und auch aus dem europäischen Ausland haben bereits die Leistungen der Tischlerei in Anspruch genommen. Seit 1995 fertigen sieben Tischler und ein Auszubildender als qualifizierte Partner hochwertige Einrichtungsgegenstände



Tischlerarbeit von Tischlermeister Thomas Raab

nach Kundenwunsch. Tischlermeister Thomas Raab übernimmt darüber hinaus die vollständige Konzeption und Durchführung von Neueinrichtungen und Aus- oder Umbauten. „Die persönliche fachliche Beratung sowie der Kundenbesuch direkt vor Ort sind bei uns kostenfrei“, erklärt

er. Wer sich ein Bild von den Arbeiten der Tischlerei machen möchte, kann die Werkstatt in Holm besuchen.

Tischlerei Thomas Raab, Bredhornweg 62, 25488 Holm, Telefon 04103/98 96 98, www.tischlereiraab.de

Häuser mit Persönlichkeit

Ein Haus ist mehr als ein Gebäude aus Steinen, Wänden und Beton. Ein Haus ist auch immer ein Zuhause und zugleich ein Ausdruck der Persönlichkeit seines Besitzers. Eine Firma, die dieses Wissen beherzigt und unvergleichlich umsetzt, ist das Hamburger Familienunternehmen Mollwitz. Die Firma plant und baut seit mehr als 30 Jahren Unikate, die bis ins kleinste Detail zum Besitzer passen. Häuser, die so individuell sind wie er.



Unikathaus von Mollwitz

Gebaut wird nach höchsten architektonischen und handwerklichen Standards. Nachhaltig, effizient und vor allem: einzigartig. Dabei hat der Bauherr während des gesamten Prozesses ein festes Team – Architekt, Berater und Bauleiter – an seiner Seite, vom ersten Planungsgespräch bis zur schlüsselfertigen Übergabe des Hauses – eines Hauses mit Persönlichkeit.

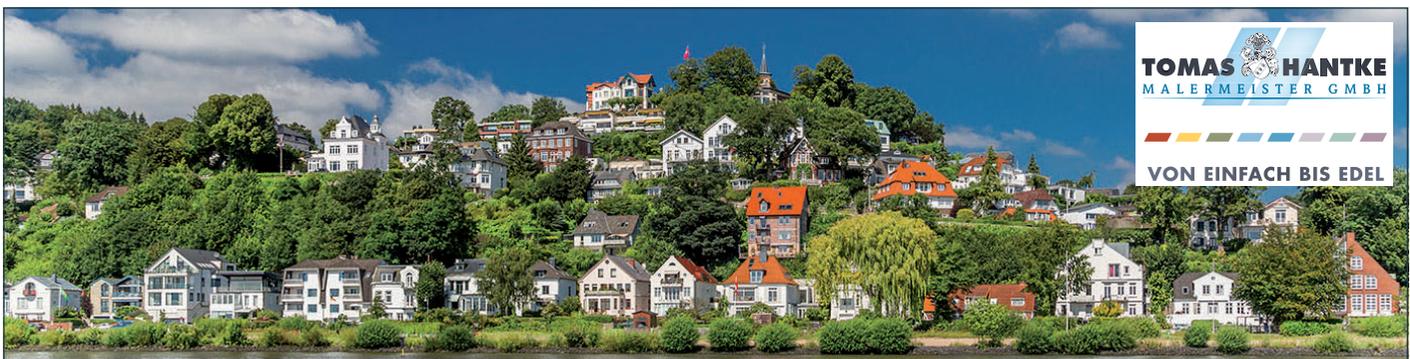
Mollwitz Massivbau, Schleusenredder 17a, Duvenstedt, Telefon 645 39 50, www.mollwitz.de

Ausgezeichnet zum 1a-Arbeitgeber im Handwerk

Gerkens
Qualität aus Überzeugung

Haustechnik
für Hamburg

Gerkens Haustechnik GmbH & Co. KG
Gottfried-Keller-Straße 15
22607 Hamburg - Groß Flottbek
Tel.: 0 40 / 73 44 751-0
www.gerkens-haustechnik.de



TOMAS HANTKE
MALERMEISTER GMBH

VON EINFACH BIS EDEL

IHRE MALERMEISTER IN DEN ELBVORORTEN VON EINFACH BIS EDEL

TOMAS HANTKE MALERMEISTER GMBH, EINFACH BIS EDEL, RUPERTISTRASSE 27, NIENSTEDTEN
TELEFON 879 31 31 · WWW.MALER-HANTKE.DE

Sicherheitstechnik



Wallich

Osdorfer Weg 40 - 22607 Hamburg
Tel.: 040 - 39 30 30

- o Einbruchschutz rund ums Objekt
- o 24 h Notdienst für Sie
- o Schlossmontagen aller Art

Ihr Partner für Sicherheit in den Elbvororten

Albertsen Elektro GmbH

-  Elektrotechnik
-  Kommunikationstechnik
-  Sicherheitstechnik
-  Baustromversorgung und Verleih
-  Beratung, Planung und Ausführung



Telefon 040 | 83 41 60

Luruper Hauptstr. 52 | 22547 Hamburg | www.albertsen-elektro.de

Mauern trocken ohne Stress



*Der Mann, der feuchte Keller auf einfache und günstige Weise trockenlegt:
Handwerksmeister Klaus Wist von Aquadry aus Stockelsdorf bei Lübeck*

Spezielles Verfahren macht Keller-Entfeuchtung einfach

Klaus Wist kennt sich aus mit feuchten Kellern. Der Handwerksmeister aus Stockelsdorf sorgt mit seinem Team seit über zehn Jahren in ganz Norddeutschland dafür, dass aufsteigende Feuchtigkeit im Mauerwerk ohne großen baulichen Aufwand verschwindet.

„Wir setzen die hocheffizienten Entfeuchtungssysteme des deutschen Herstellers Drymat ein“, erläutert der Inhaber von Aquadry, Klaus Wist. Dieses auf stromführenden Titan-Drähten basierende Verfahren ist nach europaweit geltenden Sanierungsnormen anerkannt. Geschäftsführer Wist beschreibt es als „hoch-

wirksam, nachhaltig und preisgünstig“. Mit dieser wenig aufwendigen Methode erhalten Aquadry-Kunden auf einfache Weise den Wert ihrer Immobilie und sparen Heizkosten. Aquadry bietet vorab eine kostenlose, unverbindliche Begutachtung vor Ort an – mit professioneller Feuchtigkeitsanalyse und günstigem Festpreisangebot.

INFO

Aquadry Mauerentfeuchtung
Klaus Wist GmbH & Co. KG
Albert-Einstein-Straße 42
23617 Stockelsdorf
Tel.: 0451/496319 www.aquadry.eu

Harmonie für Ihr Zuhause

Es ist Winter, die ideale Zeit, sich der persönlichen Wohnräume anzunehmen. Eine harmonische und auf den Kunden individuell abgestimmte Farbgestaltung macht jeden Raum zum Wohnerlebnis. Setzen Sie neue Trends mit grauen oder kräftig farbigem Oberflächen in Ihren Wohnräumen.

Der Elbmaler Andreas Hector und sein erfahrenes Team entwickeln für ihre Kunden ein persönliches Farbkonzept für Innenräume und Fassaden. Schon kleine Farbakzente sind Stimmungsträger für Geist und Seele. Je nach Licht und Farbgebung wirken Farben kühlend, wärmend, beruhigend oder auch anregend. Das Team bringt Handwerkskunst und Farbgestaltung, Lasur- und Wischtechniken, klassische Tapezier- und Lackierarbeiten sowie Fassadensanierungen nach Kundenwunsch in Einklang. Ebenso ist Andreas Hector für eine fachgerechte, professionelle Schimmelbehandlung und Wasserschadenbehebung gerne Ihr Ansprechpartner.



Maler- und Lackiermeister Andreas Hector

Die Firma Elbmaler bietet außerdem ein kompetentes Netzwerk mit Handwerksbetrieben für Komplett-Renovierungen an, wie z.B. auch für Bodenbeläge und Gardinen.

Elbmaler Andreas Hector, Akademie für Farbe und Gestaltung/staatlich geprüfter Fachwirt, Elbchaussee 518, Blankenese, Telefon 82 24 13 00, www.elbmaler.de

Viel Leistung rund ums Glas und Fenster

Wer seine alten Fenster und Türen durch neue Modelle aus Holz oder Kunststoff ersetzen möchte, sich statt Einfachglas Isolierglas wünscht oder etwas für den Wärme- und Schallschutz tun will, ist bei Hans-Jürgen Fechtner an der richtigen Adresse. Aber der Glasermeister leistet noch mehr: Er stattet Zimmertüren mit neuem Ornamentglas aus, repariert Spiegel, Glastische, -regale und -vitrinen, erneuert Duschtrennungen und bringt Insektenschutzgitter an. Auch Ganzglasanlagen und Glastüren bietet Fechtner an – jeweils mit hochwertigen Beschlägen. „Dusch- und Badewannenabtrennungen aus Sicherheitsglas können wir mit hochwertigen Beschichtungen, auf die es fünf bis 15 Jahre Herstellergarantie gibt, anbieten“, erklärt der Glasermeister, der für seinen professionellen und preiswerten Service bekannt ist und Angebote stets nach Aufmaß und Klärung der Kundenwünsche erstellt.



Duschtrennung nach Maß

Glasermeister Hans Jürgen Fechtner, Wisserweg 16, Iserbrook, Telefon 87 35 64, Mobil 0171/694 64 34, www.glaserei-fechtner.de

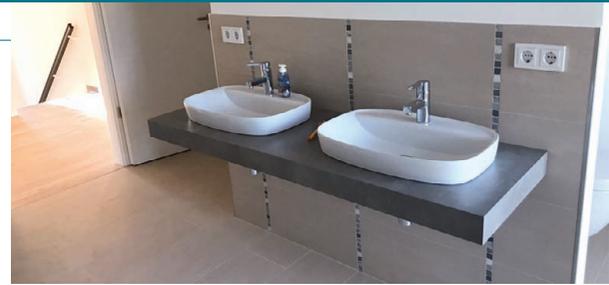


FOTO: FOTOLIA.COM/MUNTSPIRYA

Prüfung der Abwasserleitung ist Pflicht

Jeder Hauseigentümer ist verpflichtet, die Dichtheit seiner Abwasserleitung nachzuweisen. Private Haushalte in Hamburg müssen bis Ende 2020, in Schleswig-Holstein bis Ende 2025 geprüft werden. Diese gilt für das Wasserschutzgebiet Bausberg bereits seit 2015. Dabei müssen jegliche erdverlegte Abwasserleitungen unter-

sucht werden. Handelt es sich um ein Mischwassersystem, gehört die Regenwasserleitung ebenfalls dazu. Die Firma JS Abwassertechnik prüft Ihre Abwasserleitung mit einem TV-Kamerasystem, das direkt vor Ort einen Leitungsplan erstellt. So kann noch am Tag der Prüfung festgestellt werden, ob sanierungsbedürftige Schäden in der Rohrleitung vorhanden sind und wo genau sich diese befinden. Das Beseitigen von Rohrverstopfungen, Hochdruckspülungen und das Reinigen von Drainagerohren sind unter anderem Leistungen, die JS Abwassertechnik anbietet. Gerne stellt das Iserbrooker Unternehmen ein Sanierungskonzept für Sie zusammen. JS Abwassertechnik e.K., Sülldorfer Landstraße 60, Iserbrook, Telefon 98 67 77 80, www.js-abwassertechnik.de



Doppelwaschtisch

Wohlfühl-Oase Bad

Nach persönlichen Wünschen gestaltete Badezimmer werden immer beliebter, vor allem, weil sich die Menschen wünschen, dass dieser Raum nicht nur funktional, sondern auch ästhetisch überzeugen kann und ihre Bedürfnisse rund um das Thema Wellness befriedigt. Oliver Schulz und sein Team können diese Wünsche erfüllen. Neben ihren Handwerksleistungen rund um Heizungsanlagen, Bauklempnerei und Sanitärtechnik sind die Profis auf die individuelle Gestaltung von Bädern spezialisiert, egal, ob es sich um einen Neubau oder um eine Renovierung handelt. Gekonnt kombinieren sie Ansprüche an Barrierefreiheit etwa im Duschbereich mit stylischer Optik und stimmungsvoller Beleuchtung. Ein Beratungsgespräch ist der erste Schritt zur Verwirklichung des persönlichen Traumbades.

Oliver Schulz Bauklempnerei & Sanitärtechnik,
Wreedenschlag 5, 25488 Holm, Telefon 04103/701 84 91,
www.klempnerei-schulz.de



CUBUS, DAS MODERNE DACH

Jetzt neu: Als innovatives Flachdach überzeugt Cubus mit gradlinigem Design. Präzise verarbeitet und inspirierend vielseitig – natürlich made in Germany.

Am Hatzberg 16 | 21224 Rosengarten/Neendorf
☎ 04108 41429-0 | www.maderos.de



Große Ausstellung vor den Toren Hamburgs – 7 Tage für Sie da



Schöne Möbel

Antiquitäten
Entwurf und Anfertigung



Traditionelles Handwerk
Torsten Speer

Hauptstraße 37 · 25489 Haseldorf
Tel.: 0 41 29 / 955 933
www.speer-antiquitaeten.de

NÄCHSTER GEWERBLICHER ANZEIGENSCHLUSS

12. FEBRUAR 2019



Bauklempnerei & Sanitärtechnik
 • Heizung • Metallbedachung
 • Dichtheitsprüfung • Sanierung • Rohrspülung

Oliver Schulz

Tel.: 04103 / 70 184 91 Wreedenschlag 5
 Fax: 04103 / 70 184 92 25488 Holm
 Tel.: 040 / 81 96 70 71 E-Mail: info@klempnerei-schulz.de

- Maler- und Tapezierarbeiten ■ Fußbodenverlegung
- Raumgestaltung ■ Vollwärmeschutz
- Betoninstandsetzung ■ Fußbodenbeschichtungen
- Gerüstbau ■ Fahrzeuglackierung ■ Industrielackierung
- Möbellackierung ■ Beschriftung

RIEWESELL GmbH
 Kompetenz in Farbe

E.-L.-Meyn-Straße 3
 25436 Uetersen
 Telefon 0 41 22 / 4 40 45
 www.riewesell.de



Profis fürs Dach

Lässt man sein Dach neu eindecken, ist einiges zu beachten, schließlich soll es über viele Jahre einwandfrei funktionieren, alle gesetzlichen Anforderungen erfüllen und auch noch gut aussehen. Ein Fall für Dachdeckermeister Klaus Helmke und sein Team von der Firma Pielström Haustechnik. Sie unter-



Beim Dach muss alles stimmen

stützen Kunden nicht nur bei der Wahl der Farbe und des Materials, sondern auch hinsichtlich der enorm wichtigen Schutzfunktionen vor Niederschlägen, Wind, Schnee, Temperatur und Feuer. Schließlich muss auch noch die aktuelle Energieeinsparverordnung mit ihren Anforderungen an beheizte bzw. klimatisierte Gebäude bedacht werden. Im Falle einer Neueindeckung bedeutet das: Der Dachdecker muss alles bis hin zu den Sparren abreißen und anschließend die Dämmung individuell berechnen – und zwar in Abhängigkeit von der Sparrenhöhe und dem Innenausbau des Dachbodens.

Und für die Dachziegel muss ein Windsognachweis erbracht werden.

Pielström Haustechnik, Brandstücken 28, Osdorf, Telefon 807 89 80, www.pielstroem.de

stützen Kunden nicht nur bei der Wahl der Farbe und des Materials, sondern auch hinsichtlich der enorm wichtigen Schutzfunktionen vor Niederschlägen, Wind, Schnee, Temperatur und

Polstermöbel wie neu!

Mit den Jahren weisen geliebte Polstermöbel Gebrauchsspuren auf. Neben abgenutzten Stoffen sind häufig auch die Sitzflächen durchgeessen.

In solchen Fällen kann Ihnen der Raumausstatter-Meisterbetrieb RAUMDESIGN Rudolf Meyer weiterhelfen. Zusätzlich zu den üblichen Polsterarbeiten, die in eigener Werkstatt in handwerklicher Perfektion durchgeführt werden, können beispielsweise auch Sitzhöhen und Härtegrade der Polstermöbel den individuellen Anforderungen älterer Menschen angepasst werden.



Sessel wie neu: Vorher/nachher

Damit die Polstermöbel in neuem Glanz erstrahlen, führt die Firma RAUMDESIGN eine große Auswahl an Bezugstoffen namhafter Hersteller, sodass für jeden Geschmack etwas dabei ist. Vereinbaren Sie gleich einen Beratungstermin und hauchen Ihrem geliebten Möbelstück neues Leben ein. Übrigens ist die Firma RAUMDESIGN auch Ihr Ansprechpartner, wenn es um Fensterdekorationen, Sicht- und Sonnenschutz sowie Bodenbeläge aller Art geht.

Raumdesign Rudolf Meyer, Wedeler Landstraße 53 g, Rissen, Telefon 81 23 92, www.raumdesign-meyer.de

Mach dir dein Heim zu eigen

JETZT
**WOHNTRAUM-
 ERFÜLLEN**



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir unterstützen Sie beim Sanieren, Renovieren, Modernisieren.

Sie träumen von einem neuen Bad, planen eine energetische Sanierung, oder wollen Ihr Haus altersgerecht umbauen? Jetzt ist die richtige Zeit, um die eigenen vier Wände zu modernisieren: Nutzen Sie mit unserem **VR-SanReMo Kredit 100** die aktuell noch niedrigen Zinsen und unschlagbare Vorteile:

- Darlehen zwischen 10.000 Euro und 100.000 Euro zu Top-Konditionen
- keine Grundschulden / Grundpfandrechte erforderlich
- Zinssicherheit bis zu 20 Jahren

Mehr Infos unter
 Telefon: 040/30 91-00
www.hamburger-volksbank.de

 **Hamburger Volksbank**
 Man kennt sich.



Hochwertiges Terrassendach für kubische Architektur

Aus einem Guss

Es gibt kaum etwas Stilsichereres als kubische Architektur: Schnörkellos und elegant hat alles seinen Raum, nichts ist unnötig. Diese Geradlinigkeit auch in der Terrassengestaltung konsequent fortzuführen, war bislang nur begrenzt möglich – aus Mangel an optisch passenden und technisch ausgereiften Terrassendächern. Ganz anders mit dem neuen Flachdach SDL Acubis von Solarlux. Es besitzt nicht nur die erhoffte moderne Eleganz, sondern bewahrt diese auch in jeder Wettersituation. Das elegante Dach schützt Terrasse, Bewohner und Outdoormöbel auch bei schlechtem Wetter – mit einem Design, das der Klarheit der Architektur in nichts nachsteht und äußerst filigran und lichtdurchlässig ist. Regen wird durch eine kaum sichtbare Dachneigung gezielt abgeführt. Apropos Wetter: Um das lauschige Plätzchen auf der Terrasse vor Wind zu schützen, lässt sich das Terrassendach zum Glashaus erweitern. Ausgestattet mit Schiebe-Dreh-Elementen fällt gar nicht auf, dass man hinter Glas sitzt, so transparent und rahmenlos sind sie.

Sonne Rundum, Hauptstraße 55, 22869 Schenefeld,
Telefon 040/83 01 99 90, www.sonne-rundum.de

Schicke Möbel zu Outlet-Preisen

Coffeetables, Stühle, Regale und mehr aus schönstem Holz finden Sie bei AdRem Interior im Bahrenfelder Phönixhof. Seit 20 Jahren importiert das Einrichtungsgeschäft im euro-asiatischen Raum Möbel und stellt diese auf 650 Quadratmetern aus. Im Bereich Tische finden sich 200 ausgewählte



Einbaum-Esstisch und Seattle Chair mit Kufen

Stücke aus altem Teakholz, Eiche und Nussbaum (von 85 cm bis 350 cm). Bei AdRem Interior ist jeder Teakholztisch ein Unikat aus abgelagertem und recyceltem Holz. Die Tische werden von Hand aus alten Hölzern neu aufgebaut. Dabei wird

besonders auf die Erhaltung der feinen Maserung der Platten und den typischen Teakholz Charakter geachtet.

Erweitert wird das Programm durch sorgfältig ausgewählte Möbelstücke im Restostil, die den aktuellen Zeitgeist treffen. Hier finden Sie hohe Qualität zum günstigen Preis, denn hier liegt alles in einer Hand und der Verkauf findet direkt vom Lager aus statt.

Machen Sie gleich Ihren Wohntraum wahr und statten AdRem Interior einen Besuch ab.

AdRem Interior, Ruhrstraße 11 c (Phönixhof), Bahrenfeld,
Telefon 85 37 22 50, www.adrem-interior.de

BEHALTEN SIE DOCH EINFACH IHR GRUNDSTÜCK.

IN GUTER ERINNERUNG.

Kennen Sie einen potenziellen Grundstücksverkäufer? Empfehlen Sie uns weiter – bei erfolgreicher Vermittlung erhalten Sie eine attraktive Prämie!*



Ihr Grundstück ist Teil Ihres Lebens. Sollten Sie es irgendwann einmal verkaufen wollen, sorgen wir für eine unkomplizierte, reibungslose Abwicklung ohne Besichtigungsmarathon. Sie erhalten eine schnelle, unbürokratische Zahlung und den maximalen Verkaufspreis, da keine Maklergebühren und versteckte Nebenkosten anfallen. Unser Team berät Sie gerne persönlich, kompetent und kostenfrei!

www.mollwitz.de
oder 040 645 395-40

Mollwitz
— Massivbau —

* Mehr Informationen unter www.mollwitz.de/grundstuecksankauf

KEINEN **KLÖNSCHNACK** BEKOMMEN?

DANN MELDEN SIE SICH BITTE UNTER
UNSERER KOSTENLOSEN HOTLINE:

0800 86 86 006

ORIENT TEPPICH EXCLUSIV

am
Bahnhof Blankenese

Das
erste und älteste
Teppichfachgeschäft
in Blankenese



Klassische Teppich
Handwäsche



Reparaturen
aller Art in eigener
Meisterwerkstatt



Kostenloser
Hol-und Bringservice

Direkt neben Eingang
S-Bahnhof Blankenese
Erik-Blumenfeld-Platz 1a
Tel. 040 - 86 28 20
www.exclusivteppiche.de

100 Jahre rekord fenster+türen

Die Firma rekord fenster+türen aus Dägeling feiert ihr 100-jähriges Bestehen. 1919 als Handwerksbetrieb gegründet, hat sich der Familienbetrieb seither stetig weiterentwickelt. Immer im Mittelpunkt: Fenster und Haustüren nach Kundenwunsch zu fertigen, von der Beratung über die eigene Produktion bis zur Montage. Das Jubiläumsjahr 2019 ist für alle Beteiligten etwas Besonderes. Und auch die Kunden der rekord-Ausstellung in Hamburg können profitieren, denn auch auf sie warten attraktive Jubiläumsangebote und -prämien.

Tipp: Wer einen Neubau plant oder seine Immobilie energetisch und einbruchhemmend sanieren möchte, sollte die Ausstellungsräume in Hamburg-Osdorf besuchen. Die Fachberater dort beraten gerne zu wichtigen Themen wie Einbruchschutz, Energie sparen und Schallschutz. Die individuellen Gestaltungswünsche eines Kunden kommen dabei nicht zu kurz.

rekord Ausstellung Hamburg, Osdorfer Weg 147, Groß Flottbek,
Telefon 85 19 77 90, hamburg@rekord.de, hamburg-west.rekord.de



Sicherheit und Schönheit
in einem

Zuverlässige Elektroinstallationen

Wer den Wunsch hat, seine heimische Elektroinstallation anzupassen, zu verändern oder neu zu gestalten, kann sich getrost an Albertsen Elektro wenden. Ob es um Licht geht, um Sicherheitstechnik, um Alarmanlagen oder Videoüberwachung – der Fachbetrieb kümmert sich darum. Mit seinen geschulten Mitarbeitern erledigt Albertsen Elektro alle Arbeiten im Bereich der Hauskommunikation professionell und zuverlässig. Anschließend sind Haus und Garten – je nach Wunsch – heller, sicherer oder auch fit für „Smart Home“.

Albertsen Elektro möchte sich für die vertrauensvolle Zusammenarbeit bei den treuen und neu dazugewonnenen Kunden bedanken.

Albertsen Elektro, Luruper Hauptstraße 52, Lurup,
Telefon 83 41 60, www.albertsen-elektro.de



Ihr Fachmann „um die Ecke“

Notfallkonzept für Markisen

Meist ist es gut, einen Plan B oder ein Notfallkonzept zu haben. Wenn einmal etwas nicht so funktioniert wie geplant, hat man immer noch die Alternative in der Hinterhand. Auch bei Markisen mit Elektroantrieb kann es nicht schaden, auf einen Motorsausfall vorbereitet zu sein, um im Zweifelsfall manuell eingreifen zu können. Wie schnell ist im Sommer ein Gewitter mit Sturmböen aufgezogen – wenn dann der Motor streikt, können großflächige Markisen schwerste Schäden nehmen. Das Notfallkonzept des Markisenherstellers Leiner für solche Fälle heißt Safety Motion. Das System besteht aus einem Funkmotor, der mit einem zusätzlichen Getriebe ausgestattet ist. So kann die Markise mithilfe einer Kurbel ganz einfach manuell eingefahren werden. Die Bedienung ist so auch in Notfällen gewährleistet. Safety Motion ist für nahezu alle Leiner-Gelenkarmmarkisen verfügbar.

Niels Anders Bauelemente, Hauptstraße 16 a, 25488 Holm, Telefon 04103/80 02 90,
info@anders-bauelemente.de, www.anders-bauelemente.de



Leiner-Kassettenmarkise mit Funkmotor und Nothandantrieb

FOTO: ©LEINER

Ein Malermeister startet in eine farbenfrohe Zukunft

Nach dem Umzug seines Betriebs in die Rupertistraße 27 in Nienstedten bietet Malermeister und Raumdesigner Tomas Hantke auch dort seine bewährten Leistungen an – angefangen vom Tapezieren über das Durchstreichen bei einer Wohnungsübergabe bis hin zu aufwendigen Sanierungen und der Neugestaltung von Außenfassaden. Auch Lackierarbeiten, das Verlegen von Bodenbelägen, Arbeiten an Stuck- und Zier-elementen sowie das Patinieren von Möbelstücken gehören zu Hantkes Leistungsspektrum. Wenn es um die Gestaltung geht, kommt seine Expertise als Raumdesigner ins Spiel: Die Wirkungen von Materialien, Farben, Oberflächen, Formen und Licht gilt es zu berücksichtigen. „Wir stehen für innovative, wirkungsvolle Farbkonzepte, die Ihre Wünsche erfüllen, und für saubere Ausführung unseres Handwerks“, sagt der Malermeister, dessen Familienunternehmen gerade Verstärkung bekommen hat. Seit Januar ist Niclas Hantke, gelernter Anlagenmechaniker für Gas, Wasser und Heizung sowie Maler und Lackierer, im Team.



Raumdesigner und Maler Tomas Hantke

Tomas Hantke Malermeister, Rupertistraße 27, Nienstedten, Telefon 879 31 31, hantke@maler-hantke.de, www.maler-hantke.de

Gerkens Haustechnik: 1a-Arbeitgeber im Handwerk

2018 nahmen Arne und Malte Gerkens, Chefs des gleichnamigen Fachunternehmens für Heiztechnik, Bäder und Dächer, die Auszeichnung 1a-Arbeitgeber im Handwerk entgegen. Die Auszeichnung erfolgte durch die Akademie Zukunft Handwerk, eines der größten Weiterbildungsinstitute im Handwerk.

Während die einen über den allgegenwärtigen Fachkräftemangel klagen, hat man sich bei Gerkens entschieden, sich besonders intensiv um die Zufriedenheit der Mitarbeiter zu bemühen, um so zum bevorzugten Ausbildungsbetrieb für Schulabgänger und zum Arbeitgeber für die besten Fachkräfte am Markt zu werden. Als eines der ersten Unternehmen

bundesweit wurde die Firma Gerkens Haustechnik ausgezeichnet als 1a-Arbeitgeber im Handwerk.

Wie gut das Unternehmen als Ausbildungsbetrieb und Arbeitgeber ist, darüber haben die beiden Chefs nicht selbst entschieden. Sie stellten sich der kritischen und – da anonym – ehrlichen Bewertung des gesamten Teams. Denn wer könnte die Attraktivität eines Unternehmens als Arbeitgeber besser beurteilen, als die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter? „Nur zufriedene Mitarbeiter können beste Leistungen erbringen und Kunden rundum zufriedenstellen“, davon ist Arne Gerkens überzeugt.

Gerkens Haustechnik, Gottfried-Keller-Straße 15, Groß Flottbek, Telefon 89 39 55, www.gerkens-haustechnik.de



Auszeichnung in 2018 für den 1a-Arbeitgeber

Die Farbe des Jahres 2019

Living Coral ist die Farbe, die das Farbinstitut Pantone zur Farbe des Jahres 2019 gewählt hat. Übersetzt: Lebendige Koralle. Das Institut möchte hiermit auf die Gefährdung von Korallen aufmerksam machen und gleichzeitig die Schönheit dieser Lebewesen verdeutlichen. Die Farbe – Orange mit goldenen Unterton – soll „die Wärme, Nahrung und den Schutz der Korallenriffe für das Meeresleben widerspiegeln“.



www.pantone.com



AdRem Interior

Ruhrstraße 11C - 22761 Hamburg
Telefon: 040 85372250
www.adrem-interior.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 10 bis 19 Uhr
Samstag 10 bis 16 Uhr

Fenster und Türen fürs Leben

Seit 1982 ist der Meisterbetrieb HST Thierfelder ein kompetenter Partner für die Montage von Rollläden, Sonnenschutz, Terrassendächern, Sicherheitstechnik, Garagentoren, Insektenschutz und Steuerungen in den Elbvororten. Zum Angebot des Unternehmens gehören aber auch Fenster und Haustüren: Als Fachpartner von Weru liefert HST Thierfelder auch in diesem Bereich exzellente, langlebige Qualität. Beispiel Aluminium-Haustüren: Mit diesen Weru-Produkten ist man immer auf der sicheren Seite. Ihre Bautiefe und Materialbeschaffenheit sorgen für langfristige Stabilität und ein Plus an Sicherheit. Mit ihrem speziellen Füllmaterial erreichen Weru-Aluminiumtüren zudem gute Wärmedämm- und Schallschutzwerte. Viele klassische und moderne



FOTO: ©WERU

Mit dem Konfigurator auf weru.de kann man seine Haustür virtuell gestalten

Designs sowie über 1.000 verschiedene Farbvarianten stehen zur Auswahl. Natürlich sind auch Kunststoff- und Holzhaustüren erhältlich. Bei der Auswahl und individuellen Gestaltung einer neuen Haustür steht einem HST Thierfelder mit Ideen und professioneller Beratung zur Seite.

HST Thierfelder, Galgenberg 31, 22880 Wedel, Telefon 04103/91 90 01, www.hst-thierfelder.de



Riewesell: Viele Hände arbeiten an Ihrem Traumzu Hause

Töne arrangieren, Räume inszenieren

Die Malerei und Autolackierung Riewesell besteht seit 1920: ein Garant für beste Qualität, Know-how und Zuverlässigkeit. Die Experten für Farbe bieten neben Wandfarben auch Tapeten, Gardinen, Rollos, Stuckleisten und Fußbodenbeläge an. Die Profis arbeiten im Großraum Hamburg sowie in Pinneberg und Umgebung.

Im Studio in Uetersen beraten die Riewesell-Mitarbeiter Sie gern ausführlich bei der Gestaltung Ihrer Wünsche. Die Ausführung übernehmen gut ausgebildete Handwerker – im Betrieb arbeiten fast 90 Mitarbeiter, darunter sechs Meister und 18 Auszubildende – ob im privaten Bereich, im Wohnungsbau oder in der Industrie. Daneben gehört zum Portfolio auch die Fassadengestaltung sowie Sanierung schadhafter Wände, Betonelemente und Balkone sowie das Verlegen von Bodenbelägen aller Art. Zudem bietet Riewesell fachgerechte Wärmedämmung an.

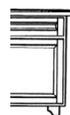
Übrigens: Das Ehepaar Heino und Claudia Riewesell betreibt die Firma bereits in dritter Generation. Sie sind stolz darauf, dass bei ihnen alles aus einer Hand kommt. Bei Bedarf koordinieren sie auch gern weitere Gewerke für die Renovierung oder den Ausbau Ihrer Immobilie. Einfach Komplettservice für Ihr Zuhause.

Riewesell, Malerei und Autolackierung, E.-L.-Meyn-Straße 3, 25436 Uetersen, Telefon 04122/440 45, www.riewesell.de

WIR SUCHEN MITARBEITER

WRAGE SANITAR
BEDACHUNG
HEIZUNG

SEIT 1949 WWW.WRAGE-GMBH.DE



TISCHLEREI Thomas Raab



Möbeltischlerei

Badmöbel · Heizkörperverkleidungen
Einbauschränke · Einzelstücke
Objekte · Beratung und Planung
Ausstellung und vieles mehr

Bredhornweg 62 · 25488 Holm
Tel. 04103 / 989698 · www.tischlereiraab.de



Generationswechsel

In Hamburgs Westen – und darüber hinaus – gibt es eine feste Größe auf den Gebieten Sanitärinstallationen, Gasheizungsanlagen, Bauklempnerei, Dach, Solar und vielen mehr: die Siegfried Abram Sanitärtechnik GmbH. Seit über 40 Jahren ist das Unternehmen rund um Großimmobilie,

Haus und Wohnung tätig. All das ganz nach der gelebten Devise: Alles aus einer Hand. Aus seiner Hand gibt Firmengründer und Inhaber Siegfried Abram sein Unternehmen jetzt in neue, jüngere Hände und läutet somit einen Generationswechsel ein. Neuer „Frontmann“ und zukünftiger Ansprechpartner ist Massoud Maleki. Er hat bereits vor Jahren seine Ausbildung in diesem Unternehmen erfolgreich abgeschlossen und ist bestens mit

Weiterhin gut aufgestellt: Massoud Maleki und Siegfried Abram

dem vielschichtigen Handwerk vertraut. Außerdem hat er ein eingespieltes Team hinter sich. Wie geht es weiter? „Die Qualität unserer Dienstleistungen hat weiterhin höchste Priorität, um auch zukünftig gut aufgestellt zu sein,“ sagt Massoud Maleki und möchte das erfolgreiche unternehmerische Konzept von Siegfried Abram weiter voranbringen.

S. Abram Sanitärtechnik, Flottbeker Drift 4, Groß Flottbek, Telefon 82 59 59, www.abram-sanitär.de

Professionelles Planungsbüro für Küchen

Wer eine neue Küche benötigt, weiß oft nicht, an wen er sich vertrauensvoll wenden kann. Kein Wunder, denn bei den vielen Produktangeboten und Küchenstudios ist es kaum möglich, den Überblick zu behalten. Eine gute Wahl ist sicherlich das Planungsbüro elbküchen, denn bei Inhaberin Hilke Kwasnicki stehen die persönlichen Bedürfnisse ihrer Kunden im Vordergrund und nicht bestimmte Hersteller oder Marken. Hilke Kwasnicki berät ihre Kunden dort, wo die neue Küche hin soll, bei ihnen zu Hause.

Dank ihrer 25-jährigen Berufserfahrung als Küchenverkäuferin in den Hamburger Elbororten versteht sie es, individuelle Wünsche mit Funktionalität und Design in Einklang zu bringen – ohne sich dabei auf einen Hersteller festzulegen. Der große Vorteil für die Kunden: Mit den maßgenauen Küchenplänen von elbküchen können sie Hersteller und Angebote von verschiedenen Küchenstudios vergleichen, ohne mit der Planung immer von vorne beginnen zu müssen.

elbküchen – Ihre unabhängige Küchenplanung, Hilke Kwasnicki, Telefon 99 99 25 70, Mobil 0179/223 97 66, www.elbkuechen.de

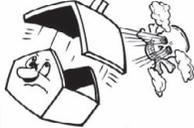


Hilke Kwasnicki von Elbküchen

Wir suchen Sie! Familienbetrieb ... seit 123 Jahren info@pielstroem.de

Meisterbetrieb im Dachdeckerhandwerk

Sind Sie unzufrieden? Sprechen Sie uns an!




22549 Hamburg, Brandstücken 28

HAUSTECHNIK GMBH PIELSTRÖM
Heiztechnik seit über 100 Jahren
Dächer Bäder der Zukunft

HS BauTeam seit 1985

Planung · Betreuung · Ausführung · Qualität nach Maß




Wir bauen Einfamilien-, Doppel- und Mehrfamilienhäuser als freie Planungen nach den Wünschen unserer Bauherren.

Wir suchen Grundstücke
für unsere Bauinteressenten

HS BauTeam · Hauptstr. 83 · 25462 Rellingen
Tel. (04101) 59 40-0 info@hs-bauteam.de www.hs-bauteam.de

FIRST Class Lager-Verkauf

alles aus eigener Herstellung in Deutschland

Parka mit Fell innen oder aussen
Riesen Auswahl

jetzt 1/2 Preis

VERKAUF

Montags - Freitags 10-17 Uhr

Voss
HAMBURG seit 1951

Spaldingstr.85 / Ecke Nagelsweg
Kein Laden, nur 3. u. 4. Etage
Parkplatz hinter der Hausdurchfahrt



PIETSCH GMBH BAUWERKERERHALTUNG

Feuchtigkeitsprobleme?

Abdichtung von nassen Kellern, Fassaden und Balkonen

- Putz- und Mauerwerkssanierung
- Injektionen

Heisterweg 12 • 22869 Schenefeld • Tel (040) 830 67 68
www.pietsch-bauwerkserhaltung.de



Meisterbetrieb

MARKISEN und Wintergartenbeschattungen

Insektenschutz

ROLLLÄDEN

in sämtlichen Ausführungen mit Einbruchssicherung. Reparaturservice

Meisterbetrieb **themann** ROLLADEN- UND MARKISENBAU GMBH

Luruper Hauptstraße 88
22547 Hamburg
Tel. 83 70 70 • Fax 832 35 35
www.Themann-GmbH.de



SANITÄR · HEIZUNG · DACH

40 Jahre



S. Abram · Sanitärtechnik GmbH
Fachbetrieb für Gebäude- und Energietechnik
Sanierung · Reparatur · Wartung · Komplettlösungen aus einer Hand
Flottbeker Drift 4 · 22607 Hamburg · Telefon 82 59 59
www.abram-sanitaer.de

BOS



Gutes Design aus gutem Hause.

Ihr Partner für Wohnen & Arbeiten

Wir bieten:

- unser wunderschönes Ladengeschäft in HH-Rissen
- Einrichtungsberatung für Büro und Wohnen
- Internationale Marken und moderne Designklassiker
- Bedarfsanalyse, Konzept, Aufmaß und Aufbauservice
- Stoffe, Accessoires, Leuchten, Lichtkonzepte

BOS Büro + Objekteinrichtungen
Wedeler Landstraße 25 - 22559 Hamburg
www.bos-einrichtungen-hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo-Fr: 8.30 - 19.00 Uhr
Sa: 10.00 - 14.00 Uhr



Service für saubere Gardinen

Kerzen, Kamine und Heizungen hinterlassen in der kalten Jahreszeit ihre Spuren. Wenn dann die Sonne wieder in die Räume scheint, kommen Grauschleier und Spinnweben auf Vorhängen, Plissees, Rollos, Flächenrollos, Gardinenschienen und Stangen oder Jalousien zum Vorschein. AWA Gardinenservice bietet seit zehn Jahren genau die Dienstleistung an, die jetzt gebraucht wird. Denn „abnehmen, waschen oder reinigen und wieder aufhängen“ ist ihr Motto. „Nach maximal drei bis vier Tagen hänge ich die frisch duftenden Gardinen wieder auf“, sagt Sabine Jacobsen.



Sabine Jacobsen vom AWA Gardinenservice

Sie bietet mittlerweile viele weitere Dienstleistungen rund um Fensterdekorationen an und liefert dabei vom Anfertigen neuer Gardinen bis zum Insekten- oder Sonnenschutz alles aus einer Hand.

**AWA Gardinenservice, Sabine Jacobsen,
Telefon 58 95 54 70, www.awa-gardinenservice.de**

Individuelle Raumlösungen

Als Fachgeschäft für qualitativ hochwertige Küchen und Möbel mit Wohlfühlatmosphäre widmet sich das Planungsbüro KMI-Studio in der eigenen Meisterwerkstatt der individuellen Anfertigung von Inneneinrichtungen. Da den Planern eine große Auswahl unterschiedlicher Materialien und Möbelstücke zur Verfügung steht, können sie allen Anforderungen, die Kunden stellen, mühelos gerecht werden und ein gemütliches Zuhause für sie schaffen – inklusive eines stimmigen Lichtkonzepts und harmonischer Farbgestaltung. Ein Schwerpunkt des Kreativteams ist die Planung und Erstellung von sogenannten „Kofferwänden“. Mit ihnen lässt sich Räumen eine ganz neue Struktur geben. Insgesamt realisiert das KMI-Studio, das ausschließlich mit eigenen Angestellten arbeitet, ansprechende und individuelle Raumlösungen, die sich wohltuend vom Einerlei der großen Möbelhäuser und Küchenfachmärkte abheben.



Möbel nach Maß bieten viele Gestaltungsmöglichkeiten

**KMI-Studio, Planungsbüro, Rissener Landstraße 183 c, Rissen,
Telefon 84 00 20 30, www.kmi-studio.de**

Sind Modernisierungen fällig?

Hausbesitzer denken im Vierteljahrhundert-Takt. Denn so lange dauert es im Schnitt, bis umfangreiche Modernisierungen fällig sind. Derzeit kommt noch ein weiterer Grund hinzu, die eigenen vier Wände auf den Prüfstand zu stellen und eventuell zu investieren: Die Zinsen sind – noch – niedrig. Nach 15 bis 20 Jahren gibt der Heizkessel auf, Fenster halten selten länger als 30 Jahre und ob man ein Bad oder die Küche nach mehr als einer Generation noch schick findet, ist sicher Geschmackfrage – oder eine Frage des Geldbeutels. Bei den niedrigen Zinsen lohnt es sich nicht, auf die Umsetzung großer Umbaupläne zu sparen. Weit wirtschaftlicher ist ein Finanzierungspaket zu günstigen Baufinanzierungskonditionen. „Planen Sie am besten alle Umbauten in einer Maßnahme. So haben Sie nur einmal Aufwand“, sagt Frank



Frank Oetjen, Baufinanzierungsleiter

Oetjen von der Hamburger Volksbank. „Wenn alle Fragen geklärt sind, ist das Geld bereits nach dem Beratungsgespräch auf dem Konto.“

Hamburger Volksbank, Telefon 30 91 00,
www.hamburger-volksbank.de

Malerarbeiten von Meisterhand

Seit 1989 ist Malermeister Udo Bentien in Schenefeld vor Ort. Er bietet sämtliche Maler- und Bodenbelagsarbeiten von Meisterhand an. Dazu gehören unter anderem Lackieren, Tapezieren, Fassadenbeschichtung und alle Arten von Anstrichen. Seit 2010 sind Udo Bentien und sein Team auch mit einem Büro in Tornesch vertreten. Gern beraten sie Kunden persönlich und stellen ihr Können unter Beweis. Machen Sie doch einfach einen Termin.



Malermeister Udo Bentien

Udo Bentien, Malermeister, Osterbrooksweg 19,
22869 Schenefeld, Telefon 040/830 88 61,
Mobil 0179/390 27 56,
www.udobentien-malermeister.de

FOTO: ©MICHAEL FRANK



DEKRA zertifizierte Sachverständige für Immobilienbewertung

Die perfekte Immobilie, Ihr neues Zuhause oder auch Ihr Anlageobjekt zu finden, das ist mein Ziel!
Ein Gutachten, ein unverbindliches Beratungsgespräch oder auch nur eine „zweite Meinung“ in Immobilienfragen ... rufen Sie mich gerne an!

Klahn Immobilien e.K.
Claudia Klahn
Bahnhofstraße 27
22880 Wedel
04103 – 9000 551
0172 – 534 0009
www.klahn-immobilien.de



verantwortungsvoll | professionell
leidenschaftlich | seit 1958

K+R

RAUM
AUSSTATTUNG

Heidi Klotz, Einrichtungsberaterin

Individuelle Beratung –
dafür stehe ich. Und **K+R**

KRONSKAMP 136 | 22880 WEDEL | TELEFON: 04103.124-0 | WWW.KR-RAUMAUSSTATTUNG.DE

Mit Blick in
die Zukunft.

100
1919-2019
Werte für Generationen.

100 Jahre Fenster und Türen
für Ihren Bedarf!

Besuchen Sie unsere
Fenster + Türen
Ausstellung

Osdorfer Weg 147
22607 Hamburg
Telefon 0 40/85 19 77 90
hamburg-west.rekord.de

Attraktive Aktions-Angebote
im Jubiläumsjahr 2019

rekord
FENSTER UND TÜREN



Mehnerth ELEKTRO

Ausführung aller Elektroarbeiten

Vosshagen 88 • 22880 Wedel
Tel. 04103/5196 • Fax 04103/5975
kontakt@elektro-mehnerth.de



Es ist Zeit für Veränderung

Wir sind an ihrer Seite! Lassen Sie sich begeistern von neuen Gardinen und Möbelstoffen.

Cornelia Suhr Innenausstattung „die perle“ GmbH
Beselerplatz 10, 22607 Hamburg, Telefon 639 41 639
info@dieperle.hamburg www.dieperle.hamburg

TISCHLEREI HUSSNER

INHABER: HARALD KRUSE KG · TISCHLERMEISTER

- Möbelfertigung, -aufarbeitung und -restaurierung
- Fenster und Türen aus Kunststoff und Holz
- Einbruchsschutz an Fenstern und Türen
- CNC-Bearbeitung

Hasselbinnen 6 · 22869 Schenefeld · Tel. (0 40) 8 30 84 79
Fax (0 40) 8 30 94 64 · E-Mail hussner@t-online.de

SAFETY MOTION

Das Markisen-Notfallkonzept
Nothandantrieb zu vielen Markisen.



NIELS ANDERS BAUELEMENTE GmbH

LEINER-Markisen
Terrassendächer
Fenster • Rollläden
Innen- und Haustüren
Ausstellung & Beratung
An der B 431
Hauptstr. 16a · 25488 Holm
(04103) 800 290

Handwerkliche Kunst aus Jork

Das 1993 gegründete Geschäft Englische Stilmöbel Jork vertreibt hochwertige englische Stilmöbel, Antiquitäten, Accessoires und traditionelle „Handmade“ Chesterfield-Ledersofas, Sessel, Büro- und Ohrensessel, die Inhaber Paul Beard direkt



Englische Antiquitäten aus edlen Materialien

aus England importiert und zu vergleichsweise günstigen Preisen anbietet. Auf rund 800 Quadratmetern finden Kunden Antiquitäten und Ledergarnituren in hervorragender Qualität – von der sehr guten Standardausführung über handpolierte, handgewachste Oberflächen bis hin zu schon selten gewordenen Einzelstücken aus Meisterhand, die als „Antiquitäten der Zukunft“ zu bezeichnen sind.

Wer sich ein Stück Kultur und Zeitgeschichte nach Hause und ins Büro holen möchte, findet kompetente Ansprechpartner in Paul und Karen Beard, gebürtige Engländer und Inhaber des Geschäfts. Die Beards nutzen ihre Verbindungen ins Heimatland, um die Stilmöbel direkt von kleinen Werkstätten, Möbelherstellern und Auktionen zu importieren.

Englische Stilmöbel Jork, Antiquitäten & Accessoires, Osterjork 154, 21635 Jork, Telefon 04162/72 18, www.stilmoebel-jork.de

Einbruchschutz wird immer wichtiger

Die Einbruchzahlen sind hoch – und die entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen meist viel zu dürftig. So trifft Sicherheitsexperte Jan-Peter Wallichs immer wieder auf falsch montierte und minderwertige Sicherheitsprodukte an Türen und Fenstern. „Was nützt ein günstiger Preis, wenn das Produkt im Ernstfall nicht hält, was es verspricht“, sagt der Inhaber.

Sicherheitstechnik Wallichs berät seit über 30 Jahren, wenn es darum geht, sich gegen Einbruch ins Haus, in die Wohnung und in



Sicherheitstechnik Wallichs in Osdorf

die Firma abzusichern. Als Kunde bekommt man vor Ort ein unverbindliches Angebot für sein Objekt. Sagt es zu, übernimmt Wallichs auch gern die fachmännische Montage der Sicherheitsprodukte. Die Firma verfügt unter anderem über Eigenprofile von Schließzylindern. So bekommt man ohne lange Bestellzeiten passende Zylinderlängen und die gewünschte Schlüsselanzahl.

Sicherheitstechnik Wallichs, Osdorfer Weg 40, Osdorf, Telefon 890 84 40, www.wallichs.de

Schimmelpilz? Feuchtigkeit? Pietsch kommt!

Seit über 40 Jahren weiß der Fachmann: 96% aller Bauschäden sind auf Feuchtigkeit zurückzuführen. Oft sind es im Anfangsstadium nur Kleinigkeiten, deren Bedeutung unterschätzt wird.



Ein Haus ist ständig Belastungen ausgesetzt. Von außen wirken Regen, Spritzwasser und Bodenfeuchtigkeit auf Mauern und Fundament ein. Von innen sind es Zugluft, Wasserdampf und Kondensation. Die Folgen der Feuchtigkeit sind schnell erkannt. Es gilt also, frühzeitig

Bei feuchten Wänden: Schnell handeln!

entgegenzuwirken und für Abhilfe zu sorgen, hohe Instandsetzungskosten zu vermeiden und Wertverlust des Objektes zu verhindern. Als Spezialbetrieb für Bauwerksabdichtung stehen Ihnen die Experten mit Rat und Tat zur Seite.

Am besten, Sie melden sich noch heute und vereinbaren gleich einen Besichtigungstermin:

Pietsch Kunststoffbau, Heisterweg 12, 22869 Schenefeld, Telefon 040/830 67 68, www.pietsch-bauwerkserhaltung.de



Solide Handwerksarbeit

„Wir sind ein flexibler Maler- und Lackierbetrieb, der sämtliche Arbeiten ausführt“, sagt Holger Helmke, Inhaber von Johann Abels Malereibetrieb. Zu seinem Angebot gehören klassische Leistungen wie Lackier-, Tapezier-

Arbeit von Johann Abels Malereibetrieb

und Anstricharbeiten. Darüber hinaus werden auch Wärmedämmarbeiten, Betoninstandsetzungen, Bodenbeschichtungen, Dehn- und Anschlussfugen und Bodenbelagsarbeiten übernommen.

Im Bereich der Innenraumgestaltung erfüllt das Team auch Wünsche, wenn es um Gardinen, Rollos und Lamellenvorhänge, Gardinenbretter und -stangen geht. „Neben den klassischen Leistungen können wir auch alte Handwerkstechniken wie Wisch-, Wickel-, Spachtel- oder Schablonentechnik ausführen. Wir arbeiten außerdem gemeinsam mit anderen Meisterbetrieben und bieten auf Wunsch sämtliche Handwerksleistungen aus einer Hand“, so Holger Helmke.

Johann Abels Malereibetrieb, Telefon 87 72 62, www.maler-abels.de



Gardinenservice

Abnehmen • Waschen • Aufhängen

- Schnell und preiswert
- Kostenloses Angebot vor Ort
- Änderungen und Neuanfertigungen
- Gardinenhilfe bei Ihrem Umzug
- Farb- und Raumberatung



Sabine Jacobsen

Telefon: 589 55 47-0 • Fax: 589 55 47-1
info@awa-gardinenservice.de • www.awa-gardinenservice.de



MICHAEL SCHULZE

FLIESEN
KAMINE
SANITÄR

Traumbäder

Schenefeld | T 040 - 8 39 12 80 | www.fliesen-schulze.de

KMI STUDIO

KÜCHEN • MAßMÖBEL • INTERIEUR

Planungsbüro:

Rissener Landstr. 183c
22559 Hamburg/ Rissen
Tel. 040 / 84 00 20 30

Tischlerei:

Tewesallee 12
25548 Kellinghusen
Tel. 04822 / 378 00 07

Termine bitte nur nach telefonischer Vereinbarung!

info@kmi-studio.de • www.kmi-studio.de

Qualität aus
Tradition



ALEXANDER GRILL

GM BH

MALEREI - WERKSTÄTTEN

www.malerei-grill.de • Tel. 04101.78 10 41



Ein Wohnzimmer im Grünen

Terrassendächer und Wintergärten

Was gibt es Gemütlicheres, als mit Freunden oder der Familie auf der Terrasse schöne Stunden zu verbringen? Wenn man das dann noch ganz wetterunabhängig machen kann – umso besser. Mit einer individuell gefertigten Terrassenüberdachung ist das kein Problem. Ganz gleich, in welcher Art von Haus man wohnt und welchen Stil man bevorzugt, die Firma Maderos findet eine Lösung, die gefällt – ob traditionell oder zeitlos, bunt oder farblich dezent, in der Bauart schlicht und offen oder eher komplex und geschlossen. Auf mehr als 1.000 Quadratmetern Ausstellungsfläche zeigt Maderos an sieben Tagen in der Woche aktuelle Trends, angefangen von Terrassendächern über Glashäuser bis hin zu Wintergärten. Dabei können Kunden nicht nur zwischen Pultdach, Walmdach oder Cubusdach wählen, sondern sich auch für verschiedenste Ausstattungsdetails entscheiden, sei es eine Beschattung, Seitenelemente oder eine Infrarotheizung. So wird die Terrasse nahezu ganzjährig nutzbar.

MADEROS, Am Hatzberg 16, 21224 Rosengarten/Nenndorf, Telefon 04108/41 42 90, www.maderos.de

Auf in ein neues Zuhause!

Zu groß, zu viel Arbeit. Viele Menschen, die in ihrer eigenen Immobilie wohnen, denken irgendwann so. Würde da nicht eine Veränderung Sinn machen? Natürlich ist es nicht leicht, ein großes Haus aufzugeben oder einen Teil des eigenen Grundstücks zu verkaufen, aber mit einem vertrauensvollen, kompetenten Partner an der Seite sieht es schon viel besser aus. Ein solcher Partner ist Claudia Klahn. Mit ihrer langjährigen Erfahrung steht sie Menschen in derart einschneidenden (Immobilien-)Momenten gern zur Seite. „Einerseits kommt es auf die richtige Wertermittlung an und bzw. oder auf die Auswahl des zukünftigen Nachbarn“, erklärt die Immobilienexpertin. „Andererseits ist es wünschenswert aber auch der richtige Augenblick, sich ein schönes neues Grundstück zu suchen oder auch suchen zu lassen.“ Genau das macht ihre Zusammenarbeit mit Elbe-Haus möglich. Das Unternehmen steht für maßgeschneiderte, individuelle Architektur, realisiert von der eigenen Baufirma und einem gewachsenen Netzwerk aus regionalen Gewerken vor Ort. „Ein Elbe-Haus denkt mit und sorgt für ein neues Lebensgefühl“, so Claudia Klahn.



Claudia Klahn

Klahn Immobilien, Claudia Klahn, Bahnhofstraße 27, 22880 Wedel, Telefon 04103/900 05 51, Mobil 0172/534 00 09, www.klahn-immobilien.de

Teppichhandwäsche vom Profi

In jedem Teppich sammeln sich im Laufe der Zeit Staub, Schmutz und scharfkantige Sandkörner an. Diese zerstören mit jedem Schritt den Flor. Deshalb sollte man seinen Orientteppich regelmäßig vom Fachmann waschen lassen. So bleibt er strapazierfähig und gewinnt seine Farben zurück. Orientteppich Exclusiv, seit mehr als 40 Jahren in Blankenese zu Hause, verfügt über eine langjährige Erfahrung in der Wäsche und Reparatur von Teppichen aller Art. Damit sich ein im Winter verschmutzter Teppich erholen kann, bietet Orientteppich Exclusiv eine schonende Handwäsche in der hauseigenen Meisterwerkstatt an. Dort werden die Teppiche tra-



Spezial-Handwäsche bei Orientteppich Exclusiv

ditionell per Hand gewaschen und anschließend rückgefettet. So erstrahlen sie in neuem Glanz. Weitere Leistungen sind die fachgerechte Reparatur von Teppichen durch Meisterknüpfer, Ankauf, Inzahlungnahme, kostenloser Hol- und Bring-service sowie eine unverbindliche Beratung.

Orientteppich Exclusiv am Blankeneser Bahnhof, Erik-Blumenfeld-Platz 1a,

Blankenese, Telefon 86 28 20, www.exclusiveteppiche.de

Kohlermann & Koch GmbH

Für Ihre Sicherheit
Einbruch- und Sonnenschutz

von der
Polizei
empfohlener
Errichter-
Betrieb

- Rolladen – Rolll Tore
- Fenster- u. Türsicherungen
- Markisen
- Insektenschutz

**Schenefelder Landstr. 281
22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 · Fax: 8 70 10 80
www.kohlermann.de**

Udo Bentien Malermeister GmbH



22869 Schenefeld · Osterbrooksweg 19
☎ 040/ 830 88 61 · Mobil 0179/ 390 27 56
info@udobentien-malermeister.de
www.udobentien-malermeister.de



Kuschelige Lapindecke mit Zebra-Druck

Wohnaccessoires und Mode

Wer sich jetzt warm einpacken möchte, weil er beispielsweise noch in den Winterurlaub fährt, sollte Voss besuchen. Im Lager in der dritten und vierten Etage an der Spaldingstraße 85 gibt es jetzt viele kuschelige Parkas, Jacken und Mäntel sowie kleine Pelz-Accessoires wie Stirnbänder, Kragen, Kapuzenrollen, Fell-Mufftaschen und Fellwesten zum halben Preis. Der Verkauf läuft noch bis zum 22. Februar, montags bis freitags von 10 bis 17 Uhr. Ebenso werden Felldecken, ob als Tagesdecke auf dem Bett oder Kuscheldecke im Wohnbereich, angeboten. Parken kann man im Hof direkt hinter dem Haus.

Bruno Voss, Spaldingstraße 85, Ecke Nagelsweg, 4. OG, Hammerbrook, Telefon 237 83 30, www.brunovoss.de

Klasse statt Masse

Seit er denken kann, ist Harald Kruse von Holz fasziniert: „Die Vielfalt des Materials, Farben, Formen und Maserungen sind bei jedem Stück einzigartig“, schwärmt der Tischlermeister. Gemeinsam mit seinem Sohn führt er die 1924 gegründete Tischlerei Hussner in Schenefeld.

Ob Planung und Bau von Waschtischunterbauschränken mit Oberflächen, die mit wasserfestem Hartwachs behandelt wurden, Schränken, Schrankwänden, Fenstern oder Türen, das Aufarbeiten



Maßgeschneiderte Einbauten von Tischlerei Hussner

und Polieren alter Möbelstücke oder einfach kleine und große Reparaturen – jeder Auftrag wird in intensiver Abstimmung mit dem Kunden akribisch umgesetzt. Handwerkliche Kreativität und modernste technische Ausstattung gehen dabei Hand in Hand. Alle Möbelstücke sind Einzelanfertigungen. Klasse statt Masse heißt hier die Parole!

Tischlerei Hussner, Inhaber Harald Kruse, Hasselbinnen 6, 22869 Schenefeld, Telefon 040/830 84 79, hussner@t-online.de

Baugeschäft CBM GmbH Hamburg seit 52 Jahren

Div. Bauvorhaben in den Elbvororten

Übernimmt alle Sanierungsarbeiten

Maurerarbeiten, Dachausbau, Kellersanierung – alles in einer Hand!
Fliesen-, Klempner-, Sanitär-, Elektro- und Malerarbeiten

Wir unterbreiten Ihnen gerne ein kostenloses Angebot!

Tel.: 040-899 12 96 / 0170-44 64 977
info@cbmgmbh.com



JOHANN ABELS MALEREIBETRIEB GMBH

**Dekorative Werterhaltung
Innen und Außen**

**FRISCH
GESTRICHEN!**

Telefon 87 72 62

**Alles für
das Dach,
die Gaube,
den Carport,
das Gartenhaus,
die Terrasse.**

**ZIMMEREI
PEER PERMIEN**

**Peer Permien
Zimmerermeister**

**+49 (0) 176 5562 2290
info@zimmerer-permien.de
www.zimmerer-permien.de**

KREATIVE RAUMGESTALTUNG VON MEISTERHAND



RUDOLF MEYER

Wedeler Landstraße 53g
22559 Hamburg

Tel. 040 812392 | E-Mail info@raumdesign-meyer.de

www.raumdesign-meyer.de

- ▶ Dekorationen
- ▶ Sicht- und Sonnenschutz
- ▶ Polstern
- ▶ Bodenbeläge
- ▶ Insektenschutz

1967 **50 Jahre Meisterbetrieb** 2017

Eggerstedt
Sanitärtechnik GmbH

Bad
Sanitär
Klempnerei
Gasheizungen

Altbausanierung
Reparatur
Neubau
Dach

**...SCHÖNE
BÄDER...**

Tel. (040) 8 30 81 32

Fax (040) 8 39 17 57

Uetersener Weg 19
22869 Schenefeld

info@eggerstedt-sanitaertechnik.de
www.eggerstedt-sanitaertechnik.de

Hans-Jürgen Fechtner
Glasermeister
Glasreparaturen, Holz- u. Kunststofffenster
 Wissersweg 16 · 22589 Hamburg
 Tel. 040 / 87 35 64 · Fax 040 / 87 35 65
 www.glaserei-fechtner.de
 Notdienst unter 0171 / 694 64 34
 auch für Terminabsprachen

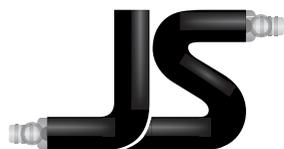


Profis für alle Baustoffe!

- Bauen
- Sanieren
- Renovieren



Wedel Elmshorn Halstenbek Uetersen Vaale HH-Volkspark HH-Wandsbek
luechau.de



ABWASSTERTECHNIK e.K.

JS Abwassertechnik e.K.
 Inh. Jan Spelter
 Sülldorfer Landstraße 60
 22589 Hamburg

Telefon 040 - 986 777-80
 Telefax 040 - 986 777-90
 info@js-abwassertechnik.de
 www.js-abwassertechnik.de

HST THIERFELDER

Seit über 35 Jahren Ihr Meisterbetrieb für Rollläden und Markisen



Winterpreise. Für Sommersonne.

Galgenberg 31, 22880 Wedel - Tel: 04103 / 91 90 01
www.hst-thierfelder.de - info@hst-thierfelder.de

Der Start in eine Zukunft mit Chancen



Florian Dörlam

Vertrauensvolle Kundenbindung von der Beratung bis zur technischen Umsetzung ist der Schlüssel zum Erfolg eines Handwerksunternehmens. Und das ist nur durch ein Team aus qualifizierten Mitarbeitern möglich, sie tragen durch Engagement, Verantwortungsbewusstsein und Qualifikation wesentlich zum Erfolg bei. Schon in der dritten Generation zeigt Wrage, ein seit 1949 selbstständiges Familienunternehmen für Sanitärtechnik, Bedachung und Heizung in Rissen, wie das funktioniert. Sie unterstützen und fördern ihre Mitarbeiter durch sorgfältig geplante und gezielt vermittelte Aus- und Fortbildungsmaßnahmen bis hin zur Meisterprüfung. Jüngst hat Florian Dörlam – der bereits 1999 seine Lehre bei Wrage begann – mit Auszeichnung seine Klempner-Meisterprüfung bestanden. Wrage sucht Verstärkung für das bestehende Team und bietet eine sichere Basis und einen anspruchsvollen Arbeitsplatz mit abwechslungsreichen und interessanten Aufgabenfeldern für attraktive Zukunftsperspektiven.
T. & H. Wrage Sanitärtechnik, Achter de Höf 4a, Rissen, Telefon 81 21 67, www.wrage-gmbh.de

Es ist Zeit für Veränderung

Schönes für Ihr Zuhause: Bei Raumausstattermeisterin Cornelia Suhr am Beselerplatz finden Sie eine große Auswahl an Gardinen- und Möbelstoffen bis hin zu Sichtschutz für Ihr Heim. Mit Leidenschaft und Hingabe berät Cornelia Suhr Sie gern ausführlich – auch unverbindlich bei Ihnen zu Hause, um ein harmonisches Farbeergebnis zu erzielen. „Unsere Ateliers fertigen Fensterdekoration, Accessoires und führen Polsterarbeiten maßgerecht aus. Die Montage wird von erfahrenen Raumausstattern durchgeführt. So können Sie sich auf schönes, neues Wohnen freuen“, so Suhr.



FOTO: CONELE MARTENSEN

Innenausstattung „die perle“ macht Ihr Zuhause zum Hingucker

Für das perfekte Raumgefühl runden passende Kissen, Pläids und/oder Laternen das Erscheinungsbild ab.
Cornelia Suhr, Innenausstattung „die perle“, Beselerplatz 10, Othmarschen, Telefon 63 94 16 39, www.dieperle.hamburg



Wellness für zu Hause

In seiner rund 700 qm großen Fachausstellung gibt der Fliesenlegermeisterbetrieb Michael Schulze vielfältige Einblicke in die Gestaltungsmöglichkeiten des eigenen Zuhauses. Auf zwei Ebenen können Besucher in die Welt der Fliesen für Wand und Boden eintauchen, sich von Kaminen

Michael Schulze mit Wellnesspool

und Kachelöfen inspirieren lassen und die Schönheit von modernen Komplettbädern und Wellnessbereichen entdecken. Apropos Wellness: Weil im Bad von heute Wasser und Wohlfühlen zusammengehören, plant Michael Schulze den Sanitärbereich auf Wunsch mit ausgesuchten Gestaltungselementen, technischen Raffinessen, hochwertigen Materialien und einem harmonischen Mix aus Farben, Licht und Klängen. Herzstück der Wohlfühloase kann dabei sogar ein Wellnesspool sein – ein SPA fürs Zuhause, das wärmendes Wasser samt purer Entspannung spendet – nicht nur im Bad, sondern auch auf der Terrasse oder im Garten. Was auch immer man wünscht für sein Bad, seine Küche, den Wohn- oder Outdoor-Bereich: Das Team von Michael Schulze lässt die Träume Wirklichkeit werden und liefert von der Planung mit 3D-Unterstützung bis zur Ausführung alles aus einer Hand.

Michael Schulze Fliesen, Dannenkamp 12, 22869 Schenefeld, Telefon 040/839 12 80, www.fliesen-schulze.de

Individuelle Möbel nach Wunsch

Bei Torsten Speer gibt es nicht nur einzigartige antike Möbel mit gelebter Geschichte in handwerklicher Tradition, sondern auch Anfertigungen und Ideen individueller Möbel nach Kundenwunsch. Auch Raumgestaltung und die Fertigung von Bädern, Küchen, Einbauschränken und vieles mehr werden angeboten. Nach intensiver Beratung entsteht so etwas ganz Besonderes. Öffnungszeiten: montags bis freitags von 13 bis 18 Uhr sowie samstags von 10 bis 15 Uhr.



Antiquitäten und einzigartige Möbel

Torsten Speer
Antiquitäten/Räume/
Tischlerei, Hauptstraße 37, 25489 Haseldorf, Telefon 04129/95 59 33,
www.speer-antiquitaeten.de

Elbmaler



ANDREAS HECTOR

Maler- und Lackierermeister
Akademie für Farbe und Gestaltung
staatl. geprüfter Fachwirt · Elbchaussee 518
Tel. 82 241 300 · www.elbmaler.de · Mobil 0170/20 25 24 7



elbküchen

Ihre unabhängige Küchenplanung



Sie benötigen in einer frühen Bauphase Installationspläne.



Sie schätzen flexible Termine am Feierabend und am Wochenende.



Sie möchten mit unseren Plänen Hersteller und Preise vergleichen.

Wir planen ganzheitliche Raumkonzepte für Ihre neue Küche. Jetzt mehr erfahren...

Hilke Kwasnicki · 040 - 9999 2570 · www.elbkuechen.de

Seit über 70 Jahren

Meisterbetrieb
THORSTEN MALYSKA

Sanitärtechnik
Bäder • Heizung • Dach
Klempnerei

Tel. 0 41 03 / 22 90
www.malyska-wedel.de

Dieter Nohns GmbH

Gebäudetechnik
Sanitär • Heizung • Bedachung

- Badumbau
- Heizungsbau
- Solaranlagen
- Dacharbeiten
- Wartung
- Kundendienst/
Notdienst



Fon: 040 · 82 51 02
Mobil: 0049 (0)171 471 62 25
nohns@t-online.de

Seestraße 28
22607 Hamburg
Groß-Flottbek



DIE EXPERTEN IM MÄRZ
AUF GEHT'S!
Flott in den Frühling

Zeigen Sie unseren Lesern, warum Sie mit Ihrem Unternehmen und Ihrem Angebot die richtige Wahl für einen gelungenen Start in den Frühling sind!

Unsere Anzeigenveröffentlichung bietet den idealen Rahmen für Ihren Werbeauftritt.

Buchen Sie bis zum **12. Februar 2019**

... aus der Wirtschaft

MODE

Cashmere-Sale in der Engelei

Vom 4. bis 12. Februar hat das Engelei-Team in der Waitzstraße erneut seinen mittlerweile im Hamburger Westen bekannten Cashmere-Sale für Sie vorbereitet. In den Größen 36 bis 46 er-



Feinste Cashmere-Qualität zum günstigen Preis

wartet Kunden eine Strickkollektion der aktuellen Saison mit bis zu 50 Prozent Nachlass. Schöne Farben, ansprechende Schnitte, besondere Strickarten und natürlich kompetente Beratung bieten den perfekten Rahmen für Ihren Einkauf. Nutzen Sie diese Gelegenheit zu einem Bummel und lassen Sie sich verführen von der Besonderheit der Strickteile. Das Team der Engelei freut sich sehr darauf,

auch im Jahr 2019, Sie in der Zeit von Mo.-Fr. von 10 bis 18.30 Uhr zu begrüßen.

Die Engelei, Waitzstraße 18, Othmarschen, Telefon 41 62 28 60

PFLANZEN

Orchideen-Wochen im Blumenhof Pein

Orchideen – ein Sinnbild für Schönheit und Exotik. Kaum eine Pflanzenfamilie besitzt eine solche Fülle an Farben- und Formenreichtum

wie die Orchidee. Rund 30.000 Arten werden von Botanikern beschrieben und unterschieden. Während es in Europa etwa 250 Arten gibt, findet man in Australien rund 800, in Afrika 2.000, in Südamerika um die 9.000 und in Asien sogar 14.000 Arten. Neun von zehn Arten sind in den Tropen beheimatet. Und doch gedeihen die Schönheiten nicht nur in warmen Gebieten. Manche kommen sogar in Höhen von über

4.000 Metern im Himalaja oder den südamerikanischen Anden vor und auch in Deutschland gibt es sie. Jedes Jahr, Anfang Februar, gibt es viele davon im Blumenhof Pein zu entdecken. Neben einem breiten Angebot an Phalaenopsis, der Malaienblume, die sich bei den blühenden Zimmerpflanzen in der Beliebtheitsskala auf Platz 1 befindet, können Orchideenfreunde im Blumenhof Pein auch viele Besonderheiten entdecken.

Blumenhof Pein, Dockenhudener Chaussee 96, 25469 Halstenbek, Telefon 04101/411 88, www.blumenhof-pein.de



Orchideen sind in jedem Raum ein Hingucker

 **SPRAWA-IMMOBILIEN**

Verkauf und Vermietung

Wir sanieren und vermitteln Ihre Immobilie

Immobilienvermittlung - Renovierung - Altbausanierung

Marek Sprawa Tel. 04103 / 803 81 61 immo@sprawa.de www.sprawa.de

pieper
Heizungstechnik

Gas- u. Ölfeuerungsanlagen • Energieberatung
Wartung • Solar • Pelletsheizung • Wärmepumpen

☎ 040-81 26 49
www.pieper-heizung.de

Wedeler Landstraße 107
22559 Hamburg - Rissen

Malereibetrieb
Horst Rudolph
GmbH



Ihr Fachmann für die Ausführung
aller Malerarbeiten im Innen- und Außenbereich,
sowie für Vollwärmeschutz

Bahrenfelder Steindamm 58 · 22761 Hamburg
Telefon 040/853 32 70 · Telefax 040/853 32 799



Klaus-Uwe Stryi

Kundendienst · Neubau
Klingel- und Sprechanlagen
Beleuchtungsanlagen

Klaus-Uwe Stryi
Elbchaussee 589
Telefon 86 37 06



TISCHLERMEISTER
ULRICH KUNTZE

- INNENAUSBAU
- FENSTER + TÜREN
- MÖBEL
- LADENBAU
- REPARATUREN
- SPECIALS

KRONSKAMP 122 · 22880 WEDEL · TEL. 04103-86967
FAX: 04103-99235 · www.tischlereikuntze.de



Der
 **HAMBURGER Klönschnack**
wünscht einen
knackigen Winter!



...aus der Wirtschaft



Schmuckdesignerin Jutta Schumann

ACCESSOIRES
Schmuck trifft Blume

... heißt es am 9. und 10. Februar jeweils von 12 bis 19 Uhr in der Kurt-Küchler-Straße. Das „Fachwerk“ von Ute Knapp trifft dann wieder einmal auf die Ringe und Halsketten der Werkstatt „Creative Schmuckgestaltung“ von Jutta Schumann.

Eine künstlerische Symbiose zwischen Blumen und Schmuck ist die Idee. „Meine kleine Werkstatt bietet Ihnen weiterhin Goldschmiedearbeiten sowie Schmucknikate aus Silber, Gold, Edelstein und Ebenholz“, erzählt Schmuckdesignerin Jutta Schumann.

„Gerne arbeite ich mit Ihnen auch an der Umgestaltung Ihres vorhandenen Schmucks.“ Kunden sind immer herzlich willkommen!

Creative Schmuckgestaltung, Jutta Schumann,
Kurt-Küchler-Straße 17, Nienstedten, Telefon 82 52 13,
www.creative-schmuckgestaltung.de



Die Galerie Harmstorf zieht um

KUNST

Räumungsverkauf in der Galerie Harmstorf

Die Galerie Harmstorf wird ihren Geschäftsbetrieb zum 1. Mai 2019 nach Halstenbek in die eigenen Räume ihrer Manufaktur und Bilderahmenfabrik Papenfuss verlegen und dort fortführen. Damit verbunden ist ein umfangreicher Räumungsverkauf in der Blankeneser Galerie, der am 12. Februar beginnt.

Interessierte haben die Gelegenheit, mit Sonderpreisen bis zu 60 Prozent Rabatt hochwertige Gemälde und Grafiken sowie maritime Objekte zu erwerben. Ebenso stehen Einrichtungs- und Dekorationsgegenstände preiswert zum Verkauf.

Galerie Harmstorf, Kunst und Rahmen,
Blankeneser Bahnhofstraße 32, Blankenese, Telefon 86 44 77,
www.galerie-harmstorf.de



Einmal im Jahr erscheint das Jahresmagazin Ärztinnen, Ärzte & Kliniken IM HAMBURGER WESTEN

Erstmals im Mai 2018. Ein großer Erfolg, wie die Zuschriften unserer Leserinnen und Leser bekunden:

- „Ein Magazin zum Aufbewahren.“
- „Jetzt habe ich meinen Arzt gefunden.“
- „Danke, das ist ein guter Überblick.“

Die Jahresausgabe 2019



FOTOS: FOTOLIA

Der Steuertipp

Was ist neu für die Steuererklärung 2018?

Der Grundfreibetrag, also der Betrag, ab dem Einkommensteuer anfallen könnte, wird auf € 9.000 pro Person im Jahr erhöht. Zum Abbau der kalten Progression wurden die Eckwerte des Einkommensteuer-Tarifs 2018 um 1,65 % nach rechts verschoben. Für das Jahr 2019 erhöht sich der Grundfreibetrag auf € 9.168, der Einkommensteuer-Tarif wird um weitere 1,95 % nach rechts verschoben.

Der Kinderfreibetrag beträgt € 2.394 pro Kind und Elternteil. Im Jahr 2019 wird der Kinderfreibetrag auf € 2.490 erhöht, im Jahr 2020 sogar auf € 2.586. Ab dem 01.07.2019 erhöht sich das Kindergeld auf € 204 pro Kind, für das dritte Kind auf € 210 und für jedes weitere Kind auf € 235. Für die Einreichung der Einkommensteuererklärung 2018 gilt erstmals die um zwei Monate verlängerte allgemeine Frist zur Abgabe der Steuererklärung. Nicht beratene Steuerpflichtige, die zur Abgabe einer Steuererklärung verpflichtet sind, müssen ihre Erklärung daher bis 31.07. des Folgejahres abgeben.

Sofern Sie Ihre Einkommensteuererklärung durch einen Steuerberater erstellen lassen, sind die Erklärungen bis zum letzten Tag des Monats Februar des Zweitfolgejahres abzugeben, für das Jahr 2018 also bis zum 29.02.2020.

Für die Besteuerungszeiträume ab 2018 kann die Finanzverwaltung bei Steuerpflichtigen, die durch einen Steuerberater vertreten werden, die Abgabe schon vor Ablauf der regulären Frist verlangen, sog. Vorabanforderung. Gründe für eine solche Vorabanforderung können z. B. sein, wenn Vorauszahlungen außerhalb einer Veranlagung herabgesetzt wurden, eine Betriebsprüfung für den vorangegan-



Annette Hoffmann, Steuerberaterin,
Telefon 86 62 86 62

genen Besteuerungszeitraum vorgesehen ist, Erklärungen nicht oder verspätet abgegeben worden sind oder eine automatische Zufallsauswahl dies verlangt.

Sollte die Steuererklärung erst nach Ablauf dieser Fristen eingereicht werden, so wird ein automatisierter Verspätungszuschlag festgesetzt werden. Die Gründe, warum die Steuererklärung nicht fristgerecht eingereicht wurde, werden nicht mehr berücksichtigt.

Steuernachzahlungen unterliegen ab einem bestimmten Zeitraum Nachzahlungszinsen von jährlich 6 %. An dieser Höhe äußerte der BFH schwerwiegende verfassungsrechtliche Zweifel und gewährte für Verzinsungszeiträume ab 2015 Aussetzung der Vollziehung (AdV). Der BFH sieht jedenfalls für den Streitzeitraum ab 2015 das niedrige Marktzinsniveau nicht mehr als vorübergehende Erscheinung, sondern als strukturell und nachhaltig verfestigt an.

Die Finanzverwaltung wendet auf Antrag den BFH-Beschluss für Verzinsungszeiträume ab dem 01.04.2015 für alle Fälle an, sofern ein wirksamer Einspruch gegen eine vollziehbare Zinsfestsetzung eingelegt wurde. Hier gewährt die Finanzverwaltung damit generell eine AdV des Zinsbescheids.

Der Rechtsberater

§

Allgemein

RAinnen Bartels & Eckhardt, www.Eckhardt-und-Bartels.de
Ottenser Hauptstr. 5, 22765 HH, gegenüber EKZ Mercado
Tel. 040 / 391135, Fax 040 / 3902651, Tätigkeitsschwerpunkte:
Familien-, Arbeits-, Miet- und Verkehrsrecht, Strafrecht

Arbeitsrecht

RA Tobias Burgmann
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Blankeneser Bahnhofstraße 46, 22587 Hamburg
Telefon 040 / 86 64 59 42, www.arbeitsrecht-blankenese.de

RAin Katrin Lotze, Anwaltskanzlei Lotze
Zirkusweg 4, 20359 Hamburg und Hobökentwiete 2a, 22559 Hamburg
Telefon 040 / 68877944 und 040 / 306822329
E-Mail: info@lotze-ra.de

Erbrecht • Familienrecht

RA ANDREAS ULEMAN
www.elbanwalt.de
Wedeler Landstraße 27, 22559 Hamburg
Telefon 040 / 822 45 70-0, Fax 040 / 822 45 70-15

RA und Notar Maximilian Fischer M.A.
Am Marktplatz 2a
22880 Wedel
Telefon 04103 / 6574

Erbrecht • Testamentsvollstreckung

Andreas Ackermann, www.anwaltskanzlei-ackermann.de
Rechtsanwalt, zertifizierter Testamentsvollstrecker (AGT)
Grimm 12, 20457 Hamburg, Telefon 040 / 32 35 00
Fax 040 / 32 35 74, E-Mail: mail@anwaltskanzlei-ackermann.de

Familienrecht • Scheidungsrecht

RA Ingo Holzhäuser, Fachanwalt für Familienrecht
Blankeneser Bahnhofstraße 46, 22587 Hamburg
Telefon 040 / 86 64 61 71, Fax 040 / 86 64 61 93, E-Mail: info@familienrecht-blankenese.de, www.familienrecht-blankenese.de

Rechtsanwältin Sandra Kaiser
Fachanwältin für Familienrecht
Bahnhofstraße 9, 22880 Wedel, Telefon 04103 / 80893-0
www.rechtsanwaeltinwedel.de

RAin Astrid Weinreich, Infos unter: www.astrid-weinreich.de
Fachanwältin für Familienrecht und Mediatorin
Blankeneser Bahnhofstraße 29, 22587 Hamburg
Tel. 040 / 866 031-0, E-Mail: info@astrid-weinreich.de

Der Rechtsberater

5

Familienrecht • Vermögensstreit

RA **Andreas Ackermann**, Anwaltskanzlei Ackermann
Grimm 12, 20457 Hamburg, Tel. 040 / 32 35 00
Fax 040 / 32 35 74, www.anwaltskanzlei-ackermann.de
E-Mail: mail@anwaltskanzlei-ackermann.de

Grundstück • Vermögensübertragung

Andreas Ackermann, www.anwaltskanzlei-ackermann.de
Rechtsanwalt, zertifizierter Testamentsvollstrecker (AGT)
Grimm 12, 20457 Hamburg, Telefon 040 / 32 35 00
Fax 040 / 32 35 74, E-Mail: mail@anwaltskanzlei-ackermann.de

Miet-/Wohnungseigentumsrecht • Immobilienrecht

Immobilienkanzlei Ramm, Rechtsanwältin **Dr. Melanie Ramm**
Fachanwältin für Miet- und Wohnungseigentumsrecht
Sülldorfer Kirchenweg 138, 22589 Hamburg
Tel. 040 / 87 08 02 92, www.kanzlei-ramm.de

Mietrecht • Wohnungseigentum • Nachbarrecht

Rechtsanwaltskanzlei **Jungmann & Kaut**
Blankeneser Landstraße 39a, 22587 Hamburg
Tel. 040 / 86 55 58, Fax 040 / 866 36 24
www.jungmann-rechtsanwalt.de

Verkehrsrecht

RA **Tobias Burgmann**
Blankeneser Bahnhofstraße 46, 22587 Hamburg
Tel. 040 / 86 64 59 42, Fax 040 / 86 64 61 93
www.raburgmann.de

HOLZHÄUSER & BURGMANN

FACHANWÄLTE IN BLANKENESE

Ingo Holzhäuser

Rechtsanwalt, Fachanwalt für Familienrecht

Tobias Burgmann

Rechtsanwalt, Fachanwalt für Arbeitsrecht

Blankeneser Bahnhofstraße 46, 22587 Hamburg
Telefon 040/86 64 61 71, Telefax 040/86 64 61 93
info@blankenese-kanzlei.de, www.blankenese-kanzlei.de



INSERIEREN SIE IHREN BERATER-EINTRAG
im HAMBURGER KLÖNSCHNACK. Nähere Informationen unter **86 66 69 55**

Kommentar im Februar

**Erbschaft in der Ehe
beim Zugewinnausgleich**

Rechtsanwältin **Astrid Weinreich**,
Fachanwältin für Familienrecht und
Mediatorin, Tel. 866 031-0

Im Laufe einer Ehe können sich Vermögenswerte ansammeln, wie etwa Kapitallebensversicherungen, Bankguthaben, Kraftfahrzeuge, das Unternehmen oder die Praxis eines Ehepartners, Immobilien etc. Die Vermögenswerte können gemeinschaftlich erworben werden, z.B. durch den Erwerb gemeinsamen Eigentums an einer Immobilie. Jeder Ehepartner kann jedoch auch ausschließlich im eigenen Namen Werte schaffen. Eine Erbschaft, die ein Ehegatte in der Ehe erhält, gehört diesem ebenso allein. Solange die Ehepartner verheiratet sind, besteht kein allgemeiner Anspruch auf gleichberechtigte Teilhabe am Vermögenserwerb des anderen Ehegatten. Dies folgt aus dem Güterstand der Zugewinnngemeinschaft, der besagt, dass die Vermögensbereiche der Eheleute grundsätzlich getrennt bleiben. Die Zugewinnngemeinschaft wird erst durch die Zustellung des Scheidungsantrags beendet. Im Rahmen des gesetzlichen Güterstandes der Zugewinnngemeinschaft findet dann ein Ausgleich des ehelichen Vermögenszuwachses (Zugewinnausgleich) statt. Als Zugewinn wird der Vermögenszuwachs zwischen dem Vermögen bei Eheschließung (Anfangsvermögen)

und dem Vermögen bei Zustellung des Scheidungsantrags (Endvermögen) bezeichnet. In beiden Fällen wird unterschieden zwischen Aktiva und Passiva, d.h. auch Schulden werden in der Zugewinnbilanz berücksichtigt. Für jeden Ehegatten ist der in der Ehe erwirtschaftete Zugewinn gesondert zu ermitteln. Der Ehegatte, der während der Ehe mehr Vermögen erwirtschaftet hat als der andere, muss die Hälfte der Differenz an den anderen als Zugewinnausgleich bezahlen. Die Erbschaft eines Ehegatten in der Ehe ist seinem Anfangsvermögen zuzurechnen. Sofern diese in derselben Höhe noch bei der Zustellung des Scheidungsantrags vorhanden ist, ist diese wertneutral und erhöht den Zugewinn nicht. In diesem Fall wirkt sich eine Erbschaft auf den Zugewinnausgleich nicht aus. Etwas anderes gilt jedoch, wenn die Erbschaft während der Ehe eine Wertsteigerung erfährt. Werterhöhungen sind nämlich auszugleichen. Wer zum Beispiel während der Ehe eine Immobilie erbt, die im Laufe der Ehe eine Wertsteigerung erfährt, so ist diese Wertsteigerung im Zugewinn zu berücksichtigen. Unerheblich ist, ob die Wertsteigerung infolge von steigenden Immobilienpreisen erfolgt oder durch Modernisierungsmaßnahmen. Der Wertzuwachs stellt in jedem Fall einen Zugewinn dar. Die Differenz des Zugewinns der Ehepartner muss dann im Rahmen des Zugewinnausgleichs hälftig geteilt werden. Sofern man vermeiden will, dass Erbschaften in die Vermögensbilanz eingestellt werden, gibt es die Möglichkeit, einen sog. modifizierten Zugewinnausgleich zu vereinbaren. In diesem Fall bleiben die Erbschaften sowohl beim Anfangsvermögen als auch Endvermögen unberücksichtigt und spielen damit beim Zugewinnausgleich keine Rolle.

Der Finanztipp

Spur halten – Chancen nutzen

Das vergangene Jahr hat dem Kapitalanleger einiges abverlangt: Sowohl auf der vermeintlich sicheren Seite der festverzinslichen Wertpapiere als auch bei Aktien war es schwierig, positive Resultate zu erzielen. Damit zeigt sich wieder, dass es sich bei Aktien um ein langfristiges Anlageprodukt handelt. Mittlerweile hat die Weltwirtschaft einen Gang zurückgeschaltet – sie befindet sich auf dem Weg vom Boom in den Abschwung. Für das Abgleiten in eine Rezession gibt es allerdings bisher keine Anhaltspunkte. In der Euro-Zone haben sich die konjunkturellen Frühindikatoren weiter eingetrübt. Für Verunsicherung sorgen vor allem das Ende März anstehende Ausscheiden Großbritanniens aus der EU („Brexit“), der Konflikt zwischen den USA und ihren Handelspartnern sowie die im Mai stattfindende Europawahl. In Deutschland leiden immer mehr Bereiche der Wirtschaft unter dem Fachkräftemangel und produzieren in der Nähe der Kapazitätsgrenze. Die Wachstumsmöglichkeiten sind begrenzt. Zudem dürften die positiven Wachstumsbeiträge der Binnennachfrage vom Außenhandel gedämpft werden. Unsere Kapitalmarkt-Experten gehen davon aus, dass das deutsche Bruttoinlandsprodukt (BIP) in diesem Jahr um 1,2 Prozent zulegen wird. Die Inflationsraten in Deutschland sowie der Euro-Zone dürften im Jahresdurchschnitt bei knapp 2 Prozent liegen. Inzwischen haben die internationalen Notenbanken endlich die Geldschleusen weitgehend geschlossen, doch es wird noch viel Wasser die



Thomas Sobania, Leiter Vermögensoptimierung, Region Blankenese-Rissen

Elbe hinunterfließen, bevor es eine Zinswende gibt. Die Europäische Zentralbank (EZB) wird wohl frühestens 2020 mit einem leichten Umschwenken beginnen. Die Börse neigt gerade in Zeiten aufkeimender Konjunkturängste und ausgeprägter Nervosität immer wieder zu Übertreibungen. Hierin liegt eine Anlagechance: Sobald sich herausstellt, dass es nicht so schlimm wie befürchtet kommt, dürften diese gebeutelten Aktien wieder überproportional aufleben. Deshalb gilt es, Unternehmen zu identifizieren, deren Geschäftsmodell grundsätzlich auf festen Beinen steht und deren Notierungen übertrieben scharf in den Keller gerutscht sind. Eine weitere Gelegenheit zum „günstigen Einkauf“ könnte sich im Jahresverlauf bei Aktien und Anleihen aus den Schwellenländern ergeben. Vereinbaren Sie gern ein persönliches Beratungsgespräch. Sie erreichen mich unter Telefon 040 3579-6510 oder per E-Mail an thomas.sobania@haspa.de.

Der Steuerberater



Allgemein

Eick & Partner GbR

Dipl.-Kfm. Eckard Eick, Steuerberater, Unternehmensberatung
Harderweg 1, 22549 Hamburg-Osdorf, Telefon 040 / 800 71 22
E-Mail: ee@eick.de, Internet: www.eick.de

Steuerberater Annette Hoffmann, Dipl.-Kffr.

Fachberaterin für das Gesundheitswesen DStV e. V.
Hasenhöhe 128, 22587 Hamburg, Telefon 040 / 86 62 86 62
www.hoffmann-stb.de

Lambrecht, Krivohlavek, Baur, Drews

Vereidigte Buchprüfer, Steuerberater
Strübelhorn 7, 22559 HH, Telefon 040 / 81 23 82, Fax 040 / 81 16 55
E-Mail: office@steuerberatung-lkb.de, www.steuerberatung-lkb.de

Hamburger Steuerberatungsgesellschaft mbH

Marco Meyer und Carola Gerhardt, Steuerberater und
Testamentsvollstrecker, Sülldorfer Kirchenweg 2a, 22587 Hamburg
Telefon 040 / 86 60 13-0, www.steuerberater-hamburg.de

Dipl.-Finw. M.I. Tax Ekkehart D. Voß, Steuerberater, Fachberater für

Unternehmensnachfolge DStV. e. V., Blankeneser Bahnhofstr. 37,
22587 Hamburg, Telefon 040 / 81 51 11, Fax 040 / 81 51 71
E-Mail: info@steuer-voss.de, www.steuer-voss.de

Der Sachverständige



Ingenieurbüro Weisser, Sachverständige für KFZ, Motorräder,
LKW, Boote, Yachten, Oldtimer, Unfallrekonstruktionen
Mühlenstraße 25, 22880 Wedel
Telefon 04103 / 91 2000, www.weisser.com

WIR STÄRKEN
MENSCHEN.
VERSTÄRKEN
SIE UNS.

Wir engagieren uns
für eine lebendige
Gesellschaft – bundesweit
an 300 Orten.

Machen Sie mit:
Kommen Sie in
unser Team!

Mensch Sein
stärken

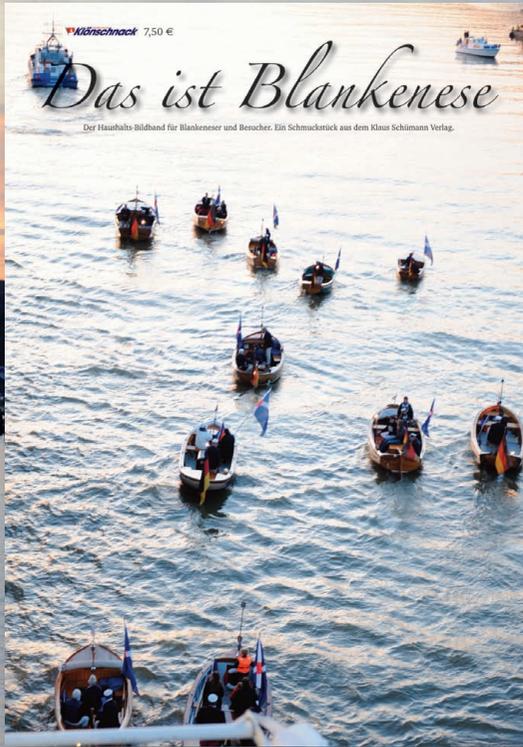


www.internationaler-bund.de

ib

 KLÖNSCHNACK AUCH IM INTERNET

WWW.KLOENSCHNACK.DE



EINFACH SCHÖN DAS IST BLANKENESE

DER EINZIG WAHRE BILDBAND FÜR
ALLE ELBVORORTE-FANS

Wunderschöne Bilder, die Blankenese zeigen
wie es ist: einmalig und einfach schön!

Der Bildband ist im ausgewählten Buchhandel
und direkt beim HAMBURGER KLÖNSCHNACK erhältlich.

84 Seiten, DIN A4, ISBN 978-3-9813726-3-2,
Preis: € 7,50

HAMBURGER **Klön Schnack**

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg
Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -40) · www.kloenschnack.de

Leserbriefe



Klön Schnack 1/2019

Die Redaktion behält sich vor,
Leserbriefe zu kürzen. Anonyme
Zuschriften werden grundsätzlich
nicht berücksichtigt. Ihren Leser-
brief senden Sie bitte

per Post an:
Hamburger Klön Schnack
Sülldorfer Kirchenweg 2
22587 Hamburg

per Telefax an:
040 - 86 66 69 40

per E-Mail an:
leserbriefe@kloenschnack.de

„Ich habe ja eine Wohnung, was soll's!“

Betr.: „Eine Stadt rückt zusammen“
(KLÖNSCHNACK, 1.2019)

Das ist ein sehr treffender
Bericht! Oftmals hört man
auch die Einstellung: Ich hab
ja eine Wohnung, was soll's!
Oder Folgendes: Erst in einer
Bürgerinitiative Neubauten
verhindern und kurze Zeit
darauf die gleichen Leute:
Mein Sohn hat sein Studium
in ... abgeschlossen, hat einen
Arbeitsplatz in Hamburg
gefunden, findet aber keine
Wohnung!

Wenn gegen den Bau von
Eigentumswohnungen anstelle
Mietwohnungen zu bauen
gewettert wird, übersehen die
Kritiker leicht, dass ca. 90
Prozent der Käufer aus einer
Mietwohnung in die Eigen-
tumswohnung ziehen oder die
Eigentumswohnung vermieten
werden.

GUNTER RUNGE
LURUP

Ängstliche Einzelinteressen

Betr.: Eine Stadt rückt zusammen
(KLÖNSCHNACK, 1.2019)

Mit Interesse habe ich Ihren
Artikel zur Wohnungsnot ge-
lesen. Es freut mich, dass nicht
wie üblicherweise Bauen als
Zerstörung der gewohnten Ver-
hältnisse gesehen wird. Ich
hoffe, Sie bekommen auf Ihren
Artikel mehr positive Reso-
nanz.

Die von Ihnen beschriebene
Haltung trifft auf viele Ber-

eiche in allen Bezirken Ham-
burgs zu und macht die lang-
fristige wirtschaftliche, bau-
liche und gesunde soziale
Stärkung der Metropole
Hamburg schwierig.

Wir, als langjährig in Altona
ansässige Architekten, kennen
die Protesthaltung der Bürger
genau, zumal wir uns seit län-
gerer Zeit für Wohnbebauung
in einem Gewerbehof in
Bahrenfeld oder für die Über-
bauung einer Tiefgarage in
Hummelsbüttel engagieren.
Und dies ohne Grünflächen
zu überbauen.

Wir begleiten Bauherren, die
in dieser Zeit des Wohnungs-
mangels mit besten Absichten
Mietwohnungsbau anstreben
und trotzdem gibt es deutlich
Protest, der aus meiner Sicht
sehr häufig von engen oder
ängstlichen Einzelinteressen
ohne „Blick über den Teller-
rand“ geleitet wird.

VERA MÖLLER
ELBSAND ARCHITEKTEN

Gier nach immer mehr?

Betr.: „Eine Stadt rückt zusammen“
(KLÖNSCHNACK, 1.2019)

Ich kann Ihren Ausführungen
zum Thema Nachverdichtung
nicht folgen.

Einesteils benennen Sie ein-
gangs zurecht die Probleme,
zu denen der Wohnungsbau-
und Verdichtungswahn führt
und führen wird; andererseits
kommen Sie in der Folge zu
falschen Schlüssen. Wer den –
teils dörflichen, teils villenge-

prägten – Charakter unserer schönen Stadtteile verändert, wird über kurz oder lang ihre Attraktivität verlieren! Und wohin führt eine Entwicklung, die davon ausgeht, aufgrund von Freizügigkeit müsse jeder/m die Möglichkeit geboten werden, im Hamburger Westen zu wohnen? Über kurz oder lang dazu, dass in unseren Stadtteilen Hochhausschluchten und urbane Wüsten wie etwa in Shanghai gebaut werden müssten. Dabei weiß und sieht man heute, dass Großsiedlungen wie etwa der Osdorfer Born etc. schon Fehlplanungen genug enthielten. Warum also immer wieder dieselben Fehler machen wie in früheren Zeiten oder anderswo in den heutigen? Warum muss auch hier wieder geklotzt werden? Ist es die Gier nach immer mehr? Oder die moralisch irrierte Annahme, jedem Menschen widerfähre nur dann Gerechtigkeit, wenn er ebenfalls im Hamburger Westen wohnt? Reicht es nicht, dass es schön hier ist? Was man an der Natur, am Charme und Charakter dieser Stadtteile hatte – muss man das erst merken, wenn es unwiederbringlich verloren ist? Nein, denn man kann Entwicklungen auch vorher „vom Ende her denken“. Großkopferte Neubauvorhaben wie am Sülldorfer Bahnhof und weitere Klotzbauten sind daher abzulehnen, Milieu- und Denkmalschutz als sinnvoll zu erachten.

R. M. WUNSCH
OSDORF

Danke!

Betr.: Der gestiefelte Retter

Nachdem wir am Mittag des 1. Januars unseren aus den USA angereisten Verwandten das in Wittenbergen stattfindende Neujahrsbad einiger crazy germans gezeigt hatten, wollten wir anschließend entlang des ziemlich überfluteten Strandes nach Blankenese (spricht: Bläng'kännessi) spazieren. Nach einigen Metern jedoch wären wir aufgrund eines breiten Wasserlaufes zum Umkehren gezwungen gewesen, hätte nicht ein sehr hilfsbereiter, gummibestiefelter Herr sowie seine tatkräftige Begleiterin aktive Schützenhilfe geleistet. Munter warfen sie große Steinbrocken zwischen die Ufer, sodass wir Stein um Stein trockenen Fußes auf die andere

Seite gelangen konnten. Der gute Vorsatz für Hilfsbereitschaft im neuen Jahr erschien uns mehr als erfüllt, daher würden wir uns freuen, wenn auf diese Weise ein very verschärftes Dankeschön! vom Klönschnack weitergegeben werden könnte.

PER E-MAIL
MICAELA HAASE

Uhr geht nach ...

Betr.: 1978 am Blankeneser Bahnhof (KLÖNSCHNACK, 1.2019)

Ich weiß, es ist kleinlich, aber die Uhr zeigt 6 Uhr 17 an. Trotzdem danke für die Reminiszenz.

UWE FISCHER
SCHENEFELD

Anm. d. Red.: Sehr kleinlich, lieber Herr Fischer. Trotzdem gern geschehen!

Noch jemand ohne Klönschnack?

Betr.: Editorial (KLÖNSCHNACK, 1.2019)

Mit Glück ist es mir wieder mal gelungen, einen Klönschnack zu ergattern. Und welch ein Glück, dabei Ihr Editorial zu lesen! Ja, Ihre Betrachtungen zum neuen Jahr sind wirklich sehr lesenswert! Schade nur, dass sie so wenige lesen können. Denn der Klönschnack, uncharmant formuliert ein Anzeigenblatt, ist auch eine wahre Rarität in Sachen Verteilung. Denn man bekommt ihn einfach nicht! Zumindest nicht all die vielen, die ich kenne und die ebenfalls liebend gern einen hätten! Früher, in der guten alten Zeit, bekamen wir ihn immer in den Briefkasten gesteckt. Und als Sie sich mit dem Abendblatt vermählten, hofften wir, es würden wieder die guten alten Zeiten anbrechen. Aber weit gefehlt! Mit dem Wunsch an Sie, für Besserung zu sorgen, um Ihre potenziellen Leser nicht weiter zu vergrätzen, verbleibe ich

RUTH GLODSCHHEY
PER E-MAIL

Anm. d. Red.: Liebe Frau Glodschhey, der Klönschnack ist begehrt, was uns sehr freut, aber das führt leider dazu, dass die Auflage den Bedarf nicht deckt. Hier und da werden schon bei den Zustellern Hefte abgegriffen. Hinzu kommt der menschliche Faktor bei der Verteilung, unter der andere Magazine ebenso leiden. Wir erreichen dennoch eine Verteilung von 90 Prozent. Nachlieferungen lassen sich unter der Telefonnummer 0800/868 60 06 bestellen.

Politisch amüsant ...

Betr.: 24. Blankeneser Neujahrsempfang auf dem Süllberg

Wir hatten wunderbare Gespräche, auch inspiriert durch Ihre herausragenden Redner des Abends.

CHRISTINE LOERKE
LOERKE KOMMUNIKATION GMBG

Ich habe mal nachgedacht, was Ihren Neujahrsempfang so besonders macht – die familiäre Atmosphäre!

DR. JUTTA VON DER DECKEN
RECHTANWÄLTIN, HAMBURG

Der 24. Empfang war einfach sensationell, Glückwunsch zu dieser außergewöhnlichen Veranstaltung.

HEINRICH KÖHLER
HAMBURG

... menschliche Nähe, positive Stimmung, schlagfertige Moderation – die Begeisterung wuchs ständig. Die Teilnahme war für mich ein ganz besonderes Erlebnis.

PROF. DR. HERMANN RAUHE
HAMBURG

Rund 45.000 Euro durch Losverkauf und Einzelspenden, das bisher absolute Rekordergebnis!

DR. NORBERT KRUHME
LIONS-CLUB HAMBURG-BLANKENESE
RECHTSANWALT

Ich hoffe, der gestrige Abend war ein Erfolg für Sie und Ihre ebenso freundlichen wie gut gelaunten Gäste. Mir hat es viel Spaß gemacht.

SIGMAR GABRIEL
BUNDESAUSSENMINISTER A.D. (SPD)

Sehr gelungen, bunte Gäste-Mischung, einzigartig! Man darf gespannt sein, wie Sie Ihr „silbernes Jubiläum“ im nächsten Jahr zelebrieren werden.

ALEXANDER PRINZ
ZU SCHLESWIG-HOLSTEIN
HOLSTEIN-CONSULT

So viele hochkarätige Redner an einem Abend! Natürlich hat mir die Rede von Gabriel besonders gut gefallen. Robert Habeck war wenig politisch, aber amüsant.

KRISTINA TRÖGER
CLUB EUROPÄISCHER
UNTERNEHMERINNEN E.V.

Wir möchten uns herzlich bedanken für diesen wunderbaren, prächtigen und kommunikativen Abend. Es war uns

eine Freude, Ihre Gäste gewesen zu sein.

GUSTAV PETER WÖHLER
SCHAUSPIELER
ALBERT WIEDERSPIEL
LEITER FILMFEST HAMBURG

Unsere Politiker: Alles ziemlich mittelmäßig. Ich stelle mir AKK in Verhandlung mit Trump, Erdogan und Putin vor?!

MICHAEL DIECKMANN
HAMBURG

Bürgermeister Tschentscher: soweit ok, bekam aber „Druck“ von den Gästen. Robert Habeck: sehr gute Rede, kein bedeutsamer politischer Inhalt. Sigmar Gabriel: sehr gute Rede, wäre er doch so zuvor gewesen, der Sigg. Kramp-Karrenbauer (schwach, Partei-Ansprache und fehlende Entspantheit).

REMO STORK
NAVIS AG, VORSTAND

Anm. d. Red.: Die Reden des Abends können Sie auf Youtube anhören. Eine DVD (25 Min.) über den ganzen Abend gibt es beim Klönschnack für 10 Euro.

Irritiert ...

Betr.: Fleißig – aber unappetitlich“ (KLÖNSCHNACK, 12.2018)

Als Landratte und Arzt habe ich die Bücher meines Freundes gern und mit Gewinn gelesen. Im Dezemberheft las ich dann eine Rezension, die im Kern eine ausgewogene Beurteilung enthält. Irritiert hat mich allerdings im Text die Zeile „Eine fleißige Arbeit, aber ein unappetitliches Thema“ ... Diesen Zungenschlag finde ich verletzend bzw. haltlos. Er passt nicht zum lebenswürdigen Titel des Magazins, und ich kann mir auch keinen „Freund“ des Autors vorstellen, der so formuliert ... Dass die Betreuung durch einen Lektor hilfreich ist, steht auch für mich außer Frage. Aber sollte man einem Liebhaber-Autor nicht die Freiheit zugestehen, an diesem seinem eigenen gestalterischen Impetus nachgehen dürfen, dafür vielleicht sogar auf letzte Professionalität zu verzichten? Die eingangs der Bücher gegebene komfortable Kapitelgliederung genügt mir als Ordnungs- und Orientierungsschema völlig ...

PROF. DR. JOACHIM SLANINA
SÖLDEN

Aus den Kirchen

KIRCHENKREIS

Die Stunde der Matrosen – Busfahrt von Blankenese nach Kiel

Der Weg zur ersten deutschen Demokratie in Weimar begann in Kiel – durch den Matrosenaufstand 1918. Eine Busfahrt nach



Der alte „Flandernbunker“ ist heute ein Museum

Kiel zeigt zwei Sonderausstellungen und die Stätten, an denen sich 1918 der Matrosenaufstand entzündet hat. Dazu gehört die Sonderausstellung „Die Stunde der Matrosen“ im Kieler Schifffahrtsmuseum Fischhalle, das frühere Marineuntersuchungsge-

fängnis Kiel, die „Marineanstalt“ in der Kaiserzeit, und der „Flandernbunker“, ein dreistöckiger Marinebunker des Zweiten Weltkriegs, heute ein Museum für den Frieden.

Die Führung durch den original erhaltenen Marinebunker zeigt auch die Sonderausstellung „Kirche und Erster Weltkrieg“. Der Aufstand in Kiel im November 1918 erfasste in wenigen Tagen das ganze Reich. Der Matrosenaufstand führte zum politischen Umsturz, zum Ende des Ersten Weltkriegs, zum Rücktritt des Kaisers und zum Beginn der ersten Demokratie in Weimar. Räterepubliken entstanden von Kiel bis Karlsruhe, von Hamburg bis München. Auch das Dorf Ochsenwerder bei Hamburg bildete einen Bauernrat. Führungen durch Historiker bieten Informationen über die dramatische Zeit demokratischer Anfänge 1918/1919 in Deutschland, ohne die unsere heute über 70-jährige parlamentarische Demokratie nicht denkbar wäre. Information und Anmeldung: cornelia.strauss@kirchenkreis-hhsh.de und Telefon 58 95 02 23. Eine Anmeldung ist wegen begrenzter Plätze notwendig. Die Plätze sind erst nach Bestätigung reserviert.
Di., 19. Februar, 9 Uhr, Busplatz Bahnhof Blankenese

DEBATTE

Monika Schwinge und Helge Adolphsen diskutieren in Blankenese

Immer wieder erleben wir im Alltag überraschende Zufälle. Sie sind unerklärlich, stimmen uns fröhlich und erscheinen oft „wie ein Wunder“.

Im evangelischen Gemeindehaus Blankenese diskutieren Dr. Monika Schwinge, Pröpstin em. des Kirchenkreises Pinneberg, und Hauptpastor em. Helge Adolphsen über ein altes Thema der Menschheit. „Gott und die Frage nach dem Wunder“ heißen die Blankeneser Gespräche. Dr. Monika Schwinge stellt theologische und philosophische Fragen in den Mittelpunkt ihres Vortrags, der ehemalige Michel-Hauptpastor Adolphsen moderiert das Gespräch mit dem Publikum. Eintritt: 5 Euro.

Di., 5. Februar, 15.30 Uhr, Mühlenberger Weg 64a, Blankenese



Dr. Monika Schwinge und Helge Adolphsen sprechen über Wunder

TERMINE

Veranstaltungen der ev. Kirchengemeinde Blankenese

Auch im Februar gibt es zahlreiche Termine. Eine Auswahl.

„Der Affront“, Spielfilm von Ziad Doueiri. Der Christ Toni, Inhaber einer Autowerkstatt, ist gebürtiger Libanese, der Ingenieur Yasser palästinensischer Flüchtling. Beide leben in Beirut. Wegen eines defekten Balkonabflusses geraten sie in einen scheinbar harmlosen Streit, der jedoch eskaliert und im Land Tumulte auslöst. „Der Affront“, 2018 als bester fremdsprachiger Film für den Oscar nominiert, ist ein Film über den Libanon, über den Zusammenprall religiöser und kultureller Herkunft und Befindlichkeiten – und ein universeller Film über gesplante Gesellschaften. Die GemeindeAkademie zeigt ihn in Kooperation mit dem Blankeneser Kino.

Mo., 4. Februar, 19.45 Uhr, Blankeneser Bahnhofstraße 4

Macht künstliche Intelligenz den Menschen arbeitslos? Sie eröffnet neue Berufsfelder einerseits, führt



Prof. Henning Vöpel

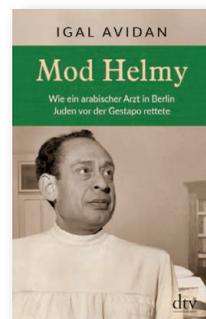
aber andererseits zum Verlust von Arbeitsplätzen und fordert den Menschen hohe Flexibilität sowie ständige Lernbereitschaft ab. Die Ansprüche an Bildung und Intelligenz werden steigen. Sind wir all dem gewachsen? Wird künstliche Intelligenz eine führende Rolle übernehmen? Und wie wappnen wir uns gegen Hackerangriffe auf unsere digitalen Daten?

Ein Vortrag von Prof. Henning Vöpel, Direktor des Hamburgischen WeltWirtschaftsinstituts (HWWI) und tätig im Beraterstab Digitalisierung der Bundesregierung. Eintritt 5 Euro.

Mi., 13. Februar, 20 Uhr, Mühlenberger Weg 64a

Mod Helmy: Wie ein arabischer Arzt Juden vor der Gestapo rettete.

Mod (Mohamed) Helmy, 1901 in Kairo geboren, kam 1922 zum Medizinstudium nach Berlin. Ab 1930 praktizierte er als Arzt im Krankenhaus Moabit. Von den Nazis wurde er als „Nichtarier“ diskriminiert und als Ägypter inhaftiert. Trotzdem half er, der Muslim, jahrelang einer jüdischen Familie, sich vor der Gestapo zu verstecken. Mit Hilfe von Hitlers Intimfreund, dem Mufti von Jerusalem, eine Jüdin als Muslima in Sicherheit zu bringen. Helmy, 1982 in Berlin gestorben, wird seit 2013 als erster Araber in Yad Vashem für seinen Mut als „Gerechter unter den Völkern“ geehrt. Der israelische Politikwissenschaftler und Journalist Igal Avidan fand ehemalige Patienten des Arztes und zeichnet dessen einzigartige Lebensgeschichte nach. Mit seinem Buch will er auch dem Pauschalurteil über das Verhältnis zwischen Juden und Muslimen entgegenwirken.



Mi., 20. Februar, 20 Uhr, Mühlenberger Weg 64a

Cantus Blankenese: „So fahr ich hin“. Motetten von Heinrich Schütz werden Teil aus Hugo Distlers Jahreskreis op. 5 (1931/32) gegenüberstehen.

Heinrich Schütz (1585-1672) lernte während seines Studiums in Venedig bei Giovanni Gabrieli einen neuen, polyphonen Stil kennen. Angelehnt an italienische Madrigale vervollkommnet er seine einfühlsame Umsetzung deutscher Texte in Musik.

Hugo Distler (1908-1942) seinerseits ist bedeutendster Vertreter der Neuerungsbeziehung der evangelischen Kirchenmusik nach 1920. Er wendet sich von der romantischen Klangform ab und stellt, auf kompositionstechnischen Heinrich Schütz zurückgreifend, wieder das Wort und seine musikalische Ausdeutung in den Mittelpunkt. Abgerundet wird das Konzert mit Werken für Trompete und Orgel.

Ausführende: Cantus Blankenese Trompete: Jan Christoph Semmler Leitung und Orgel: Maria Jürgensen Eintritt frei.

Sa., 23. Februar, 18 Uhr, Blankeneser Kirche am Markt

Familiäres

ROSENHOF

Jetzt kommt Hans

Der aus dem Ohnsorg-Theater bekannte Schauspieler und Sänger Jasper Vogt singt und erzählt im Rosenhof vom „Blonden Hans“ auf einer Reise um die Welt. Auf Zwischenstopps erfahren die Gäste Spannendes und Humorvolles aus dem Leben von Hans Albers. Zuerst geht es mit dem Flieger, der Grübe an die Sonne ausrichtet, zu Susanna nach Alabama, über Bombay zurück zu Hein Mück nach Bremerhaven. Letztlich kehrt er nach Hamburg zurück, mitten ins Herz von St. Pauli.

Reservierungen nimmt der Rosenhof unter Telefon 87 08 73 37 entgegen. Der Preis pro Person beträgt 9,50 Euro inklusive einem Glas Astra-Bier.

Di., 19. Februar, 16 Uhr, Isfeldstraße 30, Blankenese



JÖRN LISSOW
STEIN- UND BILDHAUER

Meisterbetrieb für:
Grabsteine, Renovierungen, Brunnen, Skulpturen, etc.

Rupertistrasse 30, 22609 Hamburg - Nienstedten
www.lissow.de Tel: 82 05 50

Tradition bewahren,
den Zeitgeist leben.



ERTEL
BEERDIGUNGSINSTITUT
ST. ANSCHAR

Nienstedten: 82 04 43
Blankenese: 86 99 77
Innenstadt: 30 96 36-0
info@ertel-hamburg.de
www.ertel-hamburg.de

BLANKENESE

Eltern-Kind-Turnen in der Gerätelandschaft

Hier werden Turngeräte zu neuen Bewegungslandschaften: Die Kinder sind eingeladen, sich durch den Dschungel zu hangeln, durch Gletscherspalten zu kriechen, über den Krokodilsgraben zu springen oder die Himmelsstiege zu erklimmen.

Ein Kurs der Familienbildung Blankenese. Zwei Termine, 75 Euro.
Sa., 29.2. u. 27.4., 11 Uhr, Neue Sporthalle Frahmstraße, Blank.



Bestattungen aller Art und Bestattungsvorsorge

Blankenese Dormienstr.9 Tel. 040 - 866 06 10	Groß Flottbek Stiller Weg 2 Tel. 040 - 82 17 62	Schenefeld Trauerzentrum mit Trauerhalle, Abschiedsräumen und Café Dannenkamp 20 Tel. 866 06 10
Rissen Ole Kohdrift 4 Tel. 040 - 81 40 10	Wedel Tel. 04103 - 97 03 51	

www.seemannsoehne.de



BESTATTUNGEN VORSORGE TRAUERKULTUR

Bestattungen aller Art
auf allen Friedhöfen
Eigene Trauerkapelle &
Abschiedsräume für
individuelle Trauerfeiern
Trauerbegleitung



Bestattungsinstitut
Bade

Flerrentwiete 32 · 22880 Wedel
Tel.: 040 / 524 776 200 (Tag & Nacht)
www.bade-bestattungen.de

Bestattungsinstitut



Telefon 040 87009750 Tag & Nacht
Dockenhudener Straße 31, 22587 Hamburg-Blankenese

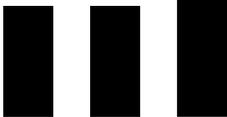
IHRE SORGEN
SIND UNSERE AUFGABEN
...auch vorsorglich



OTTO KUHLMANN
BESTATTUNGSWESEN SEIT 1911
INHABER: FRANK KUHLMANN

Bahrenfelder Chaussee 105 • 22761 Hamburg
Altona • Bahrenfeld • Elbvororte
040. 89 17 82
www.kuhlmann-bestattungen.de

Sanitäre Anlagen
Bauklempnerei · Dacharbeiten
Gasheizungen · Kundendienst



MÖLLER SANITÄRTECHNIK
Holtkamp 13 · 22589 Hamburg · Tel. 870 20 22

Schlosserei
Frank Bockwoldt
METALLBAUMEISTER

Gitter · Geländer · Tore

Wedeler Landstraße 107 · 22559 Hamburg-Rissen
Tel.: 81 48 09 · Fax 81 47 76
www.schlosserei-bockwoldt.de

Malermeister
Dieter Schulze
Tel./Fax 870 45 87

>> schön und gut <<

Schulze

 **Tischlerei Behn**
BAU- UND MÖBELTISCHLEREI

- Individueller Möbelbau
- Innenausbau
- Aufarbeitung von Möbeln
- Fertigparkett
- Fenster und Türen
- Verglasungen
- Insekten- und Sonnenschutz
- Trockenbau
- Einbruchsicherung
- Reparaturen

VELUX GESCHULTER BETRIEB
TOP UNTER NEHMEN 2018
rekord FENSTER UND TÜREN
Qualität vom Meisterhand
AJ HOLZ

Gudrunstraße 31 · 22559 Hamburg-Rissen · Telefon 040-81 26 54
info@tischlerei-behn.de · www.tischlerei-behn.de



Dinner for one. Dinner for all.

Teilen Sie Ihre Freude über das neue Jahr und spenden Sie Saatgut. Denn wer sich selbst versorgen kann, führt ein Leben in Würde.
brot-fuer-die-welt.de/ernaehrung
Mitglied der **actalliance**

Brot für die Welt
Würde für den Menschen.



Oliver Moll

KOLUMNE
Klare Strategie, höhere Erträge

In Zeiten von Niedrigstzinsen gewinnen Immobilien beim Vermögensaufbau an Bedeutung. Die steigende Nachfrage und das gleichbleibend niedrige Angebot treiben die Preise: Kostete ein Zinshaus 2014 durchschnittlich rund 2,2 Millionen Euro, waren es 2017 schon um die 3,7 Millionen. Umso wichtiger ist es, mit einer klaren Strategie einzukaufen. Denn gute Objekte sind selten und Angebote müssen geprüft werden. Dabei geht es nicht nur um Lage und Ausstattung, sondern auch um Faktoren wie Investitionsbedarf und Wertsteigerungspotenzial. Nach dem Kauf fängt die Arbeit richtig an. Denn wer etwa zum 30-Fachen der Jahresnettokaltmiete kauft, möchte irgendwann mit Gewinn verkaufen oder eine wertvollere Immobilie vererben. Wertsteigerungen sind bei diesen Preisen aber nur durch ein aktives Bestandsmanagement auf Basis eines soliden Businessplans möglich: Verträge und Bonität der Mieter müssen geprüft, die Mieterstruktur gegebenenfalls angepasst und Objektmängel beseitigt werden. Auch gezielte Sanierungsmaßnahmen sind geeignete Wertschöpfungshebel. Ein Beispiel: In einem Hamburger Zinshaus in Trendlage sanieren wir eine leerstehende Wohnung, um Raumaufteilung und Wohnqualität zu verbessern und so den Objektwert zu steigern. Kostenpunkt: Stolze 1.000 Euro je Quadratmeter. Allerdings kann die Miete durch diese Maßnahme von 10 Euro pro Quadratmeter auf 16,50 Euro/m² erhöht werden. Auf's Jahr gerechnet sind das 5.850 Euro Mehrertrag auf 75 m². Die Investition erzielt also eine Rendite von 7,8 Prozent pro Jahr. Zudem steigert die höhere Miete den Wiederverkaufswert des gesamten Hauses. Kalkuliert man, zum 33-Fachen zu verkaufen, ergibt sich aus den 5.850 Euro eine Bruttowertsteigerung von rund 195.000 Euro. Und somit ein zusätzlicher Erlös oder eine Nettowertsteigerung von rund 120.000 Euro. Das zeigt: Immobilien sind eine „Hands-On“-Asset-Klasse, mit der auskömmliche Renditen erwirtschaftet werden können – vorausgesetzt man verfolgt von Anfang an eine klare Strategie.

FEIER

121. Stiftungsfest der Hausmakler

Am Freitag, den 11. Januar war es mal wieder soweit: Zum 121. Mal feierte der Verein Hamburger Hausmakler von 1897 e.V. (VHH) mit 110 Teilnehmern sein jährliches Stiftungsfest. Die „Hamburger Runde“ aus namhaften Vertretern der Maklerschaft, Politik, Wirtschaft und Wissenschaft traf sich im festlichen Rahmen des Hafenkubs, um sich über die aktuellen Probleme und Perspektiven der Immobilienwirtschaft auszutauschen. Gleich zu Beginn seiner Eröffnungsrede äußerte der Vereinsvorsitzende Ulrich Strokarck Skepsis über die aktuelle Wohnungsbaupolitik: Während unter Einfluss des Internethandels keine weitere Steigerung der Spitzenmieten für Läden in der Innenstadt zu erwarten sei und die Büromieten nur leicht anziehen, würden die Wohnungsmieten weiter steigen und das trotz Mietpreislösung. Samt der geplanten Begrenzung der Umlagemöglichkeiten von Wertverbesserungsmaßnahmen auf die Mieter, sei sie nämlich eine Investitionsbremse. Dagegen könnten eine höhere Bebauung der Magistralen, die Bereitstellung von mehr und günstigerem Bauland und weniger staatliche Auflagen tatsächlich mehr Wohnraum schaffen.



Feierlichkeiten

RECHT

Hausverkäufer muss auf versteckte Mängel hinweisen

Der Verkäufer eines Altbaus muss auf ihm bekannte wesentliche Mängel hinweisen, die für den Käufer nicht ohne Weiteres erkennbar sind. Andernfalls muss er das Haus zurücknehmen und dem Käufer alle Aufwendungen für den Erwerb des Hauses ersetzen. Das gilt auch dann, wenn im notariellen Kaufvertrag die Haftung für Mängel ausgeschlossen ist. Die Wüstenrot Bausparkasse weist auf ein aktuelles Urteil des Oberlandesgerichts Braunschweig (9 U 51/17) hin. Im entschiedenen Fall ging es um ein Fachwerkhaus, das eine

Reihe von Mängeln aufwies. Am gravierendsten war der Befall des Fachwerks mit Insekten und Pilzen. Der Verkäufer hatte lediglich vor Jahren Bohrlöcher verfüllt und überstrichen, aber keine Maßnahmen zur Beseitigung des Schadens ergriffen. Laut der Urteilsbegründung musste sich zwar für den Käufer aufgrund des Alters des Gebäudes ein Mangelverdacht ergeben. Aber nur der Verkäufer kannte das Ausmaß und die Dauer des Befalls. Er handelte arglistig, befand das Gericht, da er den Käufer über diesen gravierenden Mangel nicht aufklärte. Auf den Abschluss der Gewährleistung im notariellen Kaufvertrag könne er sich daher nicht berufen.

KOLUMNE

Unerfreulich

Die Koalition in Berlin hat erneut ein Gesetzeswerk auf den Weg gebracht, um damit dem Trend immer höherer Mieten in den großen Ballungsräumen wenigstens zum Teil Einhalt zu gebieten. Verabschiedet wurde mit Wirkung zum Jahresbeginn 2019 eine Ergänzung zur sogenannten „Mietpreisbremse“. Diese Ergänzung ist erneut vor allem für Eigentümer bzw. Investoren unerfreulich, die Wohnraum vermieten und von denen sich die Koalition eigentlich die Schaffung von mehr Wohnungen erhofft, um durch mehr Angebot die Lage in den Wohnungsmärkten deutscher Großstädte zu entschärfen. Hinter dem neuerlichen Gesetzeswerk mag ein einleuchtender Gerechtigkeitsgedanke stecken, wonach man den Eigentümern bzw. Vermietern den unverdienten Anstieg der Mieten und damit der Einnahmen und der Werte zulasten der suchenden Interessenten nicht vollumfänglich gönnen möchte. Vereinfacht gesagt, möchte die Politik den Immobilienbesitzern die Vermögenszuwächse teilweise wegnehmen, die sie nur haben, weil der Wohnungsbedarf in den letzten Jahren immer stärker gewachsen ist. Die gleiche Politik gehört dabei selbst zu den Hauptverursachern dieses Missstandes wegen Untätigkeit, mangelnder Investition in Wohnimmobilien und wegen des häufigen Ausstiegs aus der aktiven Bewirtschaftung von Wohnimmobilien, in dem man sich in großem Stil vom kommunalen Wohnungsbesitz getrennt hatte. Nun werden noch mehr Lasten auf die Schultern der Vermieter gelegt. Sie müssen präzise dokumentieren, wenn sie ihre Wohnung in der Vergangenheit deutlich über der ortsüblichen Vergleichsmiete vermietet haben und wodurch sich dies begründete. Nur so können sie ihren „Bestandsschutz“ erhalten und auch künftig gut vermieten. Diese Arbeit ist komplex und in der Regel nicht leicht zu bewältigen, genauso wenig, wie man selbst seine Zähne behandeln kann, sondern einen Zahnarzt braucht. Der Zahnarzt für die Vermietung einer Wohnimmobilie ist der Vermietungsmakler, der sich täglich mit allen Themen der Vermietung auseinandersetzen muss und der beraten und unterstützen kann, wenn es um eine Neuvermietung geht.

Conrad Meissler, Meissler & Co



Conrad Meissler

SCHÖNE AUSSICHTEN.

040-86 21 21
www.grebau.de

KÜCHENKULT HAMBURG

Iris Schroeder
Osdorfer Landstr.188
Di.-Fr. 11-18 Uhr sowie nach Vereinbarung

040-25331717
über dem Futterhaus
www.kuechenkult-hamburg.de

Wenn es um Ihre Immobilie geht

Grundeigentümer-Verband Hamburg – die Institution seit 1832

- | Recht und Steuern
- | Bauen und Renovieren
- | Technik und Energieeinsparung
- | Wertermittlung
- | Kauf und Verkauf
- | Finanzierung und Versicherung
- | Vermietung und Verwaltung

Neutrale Experten-Beratungen rund um Haus, Grundstück oder Ihre Eigentumswohnung. Erfahren Sie mehr über Ihre weiteren Vorteile:

www.grundeigentuemerverband.de

Grundeigentümer-Verband Hamburg

In Ihrem Stadtteil:
Grundeigentümer-Verein der Elbvororte Blankenese, Nienstedten
Erik-Blumenfeld-Platz 7 · 22587 Hamburg · Tel. 040 866 44 90 · Fax 040 866 35 90

**JAHRESABO
AB 18,- EURO!**



AB DIE POST!

**SIE MÖCHTEN DEN KLÖNSCHNACK LESEN,
WOHNEN ABER NICHT IM VERTEILGEBIET?
DANN ABONNIEREN SIE IHN DOCH EINFACH!**

Wenn Sie den Klönschnack abonnieren, schicken wir jede Ausgabe mit der Post dorthin, wo Sie es wünschen – ganz gleich, ob Sie ihn in Hamburg, einer anderen deutschen Stadt oder im Ausland lesen möchten. Bestellen Sie jetzt das Abonnement für den HAMBURGER KLÖNSCHNACK. **Tipp: Das Abo ist auch ein schönes Geschenk!**

► **Hiermit bestelle ich** ein Jahres-Abonnement HAMBURGER KLÖNSCHNACK zum Bezugspreis von Inland 18,00 Euro, Ausland 72,00 Euro (inkl. MwSt., Porto und Versandkosten). Das Abonnement ist jeweils zum Ablauf eines Jahres mit einer Frist von vier Wochen kündbar oder verlängert sich automatisch um ein weiteres Jahr.

Lieferanschrift Vorname und Nachname	Telefon (falls Nachfragen)
Straße, Hausnummer	Postleitzahl, Ort
IBAN	BIC (SWIFT) 8 oder 11-stellig
Rechnungsanschrift (falls nicht identisch) Vorname und Nachname	Telefon (falls Nachfragen)
Straße, Hausnummer	Postleitzahl, Ort

► **Ich ermächtige** die Zeitungsgruppe Hamburg GmbH, HAMBURGER KLÖNSCHNACK, Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen. Ich kann dieses Abonnement innerhalb von 14 Tagen widerrufen.

Ort	Datum	Unterschrift
-----	-------	--------------

► **BITTE PER FAX AN: 040 86 66 69-40 ODER ONLINE UNTER: WWW.KLOENSCHNACK.DE/ABONNIEREN**

► **Datenschutzhinweis:** Wir informieren Sie gemäß der Verordnung (EU) 2016/679 (Datenschutzgrundverordnung) über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten. Diese erhalten Sie unter <https://www.kloenschnack.de/datenschutz>. Datenschutzanfragen richten Sie bitte an die FUNKE MEDIENGRUPPE GmbH & Co. KGaA, Konzerndatenschutz, Friedrichstraße 34-38, 45128 Essen oder an datenschutz@funkemedien.de.

HAUS & HOF

Immobilienangebote

Zwei gut situierte, befreundete Familien aus Hamburg mit je einem Kind suchen ein passendes Grundstück in den Elbvororten zur Bebauung eines Doppelhauses. Über eine positive Rückmeldung freuen wir uns sehr unter
katrin.stefan.2016@gmail.com oder
Tel. 0151/57 53 13 25

Blankeneser Ehepaar sucht komfortable Wohnung in guter, ruhiger Lage ab 150 qm in den Elbvororten, vorzugsweise in Blankenese.
Telefon 040/86 33 48.

Neues Jahr, neues Glück !? Optimistisches Blankeneser Ehepaar sucht nach Hausverkauf für 2019 eine schöne Mietwohnung, Parterre oder mit Fahrstuhl, fußläufig zum Blankeneser Bahnhof / Markt: Ab 3 Zimmer, ab ca. 80m². Chiffre 11600

Sie wollen verkaufen oder vermieten? Wir arbeiten schnell & diskret! Immobilien-Kompetenz in den Elbvororten! WEST-ELBE
Tel. 040/822 905 58

Philosophiedozent kehrt aus den USA zurück und sucht ab Februar 1 - 2 Zi. bis 500 Euro kalt im Hamburger Westen für den Start in Deutschland.
Tel. 0049151/52 85 59 34

Wir wollen zurück nach Hause! Dreiköpfige Familie sucht Ihr Haus in Blankenese oder Umgebung. Bei mehr Platz gern auch für unsere Omi. Wir freuen uns über Ihren Anruf, auch wenn Sie Ihr Haus kurzfristig, oder erst in 1 - 3 Jahren verkaufen möchten. Familie Silberbauer
Tel. 040/82 11 22

PRIVAT: Suche Haus mit Garten.
Tel. 0151/27 03 22 90

Ärztin sucht Haus / Grundstück in den Elbvororten.
Tel. 0152/02 06 58 57

PENTHOUSE gesucht? SIE verkaufen uns Ihr Grundstück, WIR planen gemeinsam die neue Bebauung und SIE suchen sich die schönste Wohnung aus! WEST-ELBE GmbH
Tel. 040/822 905 58

Baugesellschaft Ramcke
seit 1913 im Familienbesitz

- Fliesenverlegung
- Altbausanierungen
- An- und Umbauarbeiten

Meisterbetrieb
Leibstiege 12 · 22607 Hamburg
Tel. 890 55 56

SCHWARZ
21079 Hamburg · Großmooring 17
Tel. 040 / 77 27 37 · Fax 040 / 77 59 94

www.schwarztor.de
Tore & Automatik
Bitte Prospekt anfordern!

Treppenviertel o. Blankenese Zentrum. Designerin sucht 1,5 - 2 Zi.-Wgh.
Tel. 040/86 60 83 66 oder 0157/77 86 87 78

Ruhiger natur- und kunstverbundener Mann, Gärtner, sucht kleine ruhige gepflegte Wohnung.
Tel. 0152/38 81 27 38

Kleine Familie sucht neues Zuhause in den Elbvororten: Wohnung / Haus. Ab 4 Zimmer. Gerne mit Balkon oder Garten. Zeitlich flexibel. Wir freuen uns auf Ihre Nachricht: claudi.westermann@web.de

Sie haben ein Zimmer oder eine Wohnung frei? Gleichzeitig brauchen Sie Unterstützung im Haus-Management? Studentin, 50, sucht sofort kl. Wohnung und bietet Haushaltshilfe:
Tel. 0151/61 81 68 11

Das Bistro Riva in Blankenese sucht für einen festangestellten MA eine Wgh. in Blankenese bzw. Hamburger Westen, 1 - 2 Zi., bis 600 Euro warm. Tel. 0172/76 31 264

Wegen Hausverkauf und Umzug ins Heim suche ich eine kl. Wohnung für netten Herrn (Pensionär) möglichst Alt Osdorf. Parkmöglichkeit Garage erwünscht.
Tel./Fax 040/80 43 63 oder 80 45 28

Immobilienangebote

1 Zi. Souterrain Wgh., 38m², mit Küche, D-Bad, Fußbodenhzg., sep. Eingang in Blankenese von privat 480 Euro kalt, ab sofort.
Tel. 0172/45 11 286 ab 17 Uhr

RICHELMANN & VERNIMB
IMMOBILIEN GESELLSCHAFT

Bewertung & Verkauf Ihrer Immobilie sind bei uns Chefsache!

Ihr Immobilienmakler in den Elbvororten.
866 902 900

www.richelmann-vernimb.de

H.-H. HANFFT
IMMOBILIEN GMBH
gegründet 1890

Verwaltung
ermietung
verkauf

Lokstedter Steindamm 12
22529 Hamburg
Telefon 56 66 66

www.hanfft.de

REHDER Bauqualität seit über 55 Jahren
WOHNUNGSBAU

Sie haben genug vom Treppensteigen und der Gartenpflege? Wie wäre ein **PENTHOUSE** mit barrierefreiem Zugang?

Wir kaufen auch Ihr **GRUNDSTÜCK** und sichern Ihnen Ihre **TRAUM-Wohnung!**

www.rehder-wohnungsbau.de · Tel.: 0 41 03 / 91 510
Industriestraße 27a, 22880 Wedel

Umzüge und Möbeltransporte

John F. OLDENDORF

Postfach 60 54 50 · 22249 Hamburg
Telefon: 040 - 81 25 19 · Mobil: 0172 - 96 49 085
www.oldendorf-umzuege.de · info@oldendorf-umzuege.de

Sie suchen eine neue WEG-Verwaltung?

ivd24 immobilien

Margret Gerike
Grundstücksverwaltung

Businesspark Bahrenfeld
Luruper Chaussee 125, Haus 8a, 22761 Hamburg
T 040 890 16 69 | kh@gerike-hh.de | www.gerike-hh.de

Verwaltung – Verkauf – Vermietung

IHRE KLEINANZEIGE IM Klönschnack

ANZEIGENPREISE*

bis zu 5 Zeilen à 40 Zeichen	€ 15,- (privat)
	€ 44,44 (gewerblich)
bis zu 10 Zeilen à 40 Zeichen	€ 30,- (privat)
in den Rubriken Ferien & Ruhe, Kurs & Kursus bis zu 5 Zeilen à 40 Zeichen	€ 18,91 (halbgewerblich)
2 Zeilen-Eintrag in Netz & Netze	€ 15,- (privat)
	€ 18,91 (gewerblich)

* Die Preise für Privatanzeigen verstehen sich inkl. und für gewerbliche Anzeigen exkl. MwSt. Preise gültig für 2019. Chiffre zzgl. € 10,-.

SIE HABEN NOCH FRAGEN ZU IHREM AUFTRAG?

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg · Tel. 040/86 66 69 0
Fax 040/86 66 69 40 · E-Mail kleinanzeigen@kloenschnack.de

STURZENBECHER + PARTNER
VERSICHERUNGSMAKLER GMBH

BLANKENESER LANDSTRASSE 9 · 22587 HAMBURG · TELEFON 040 / 86 66 77 00 · FAX 040 / 86 66 77 88

KLEINANZEIGEN

Reihenhaus im HH-Westen 75m² von Privat, ab sofort, Kaltmiete 1.200 Euro. Tel. 0172/40 19 403

Blankenese/Zentrum, kleine, charmante Laden-/Praxis-/Bürofläche, 24m², 2 Räume, schönes Jugendstilhaus, nach Vereinbarung von privat zu vermieten. Anfragen bitte unter Angabe der Branche, Namen, Adresse/Mail an:
e-mail: BECGirrbach@t-online.de

Elbblick Blankenese, 3 Zi.-Whg., barrierefrei, EBK, Aufzug (2m), Dielenboden, Gä-WC, Fußbodenheizg. im Bad, hell, frei ab sofort. Nettokaltmiete 1.800 Euro plus NK. Von privat.
Tel. 04343/85 08 oder 0173/62 24 231

Blankenese Ortskern: Schöne Büro- o. Praxisfläche 70m² von privat ab 1. Februar zu vermieten.
Tel. 040/86 17 95

Tiefgarage, Elbchaussee 568a ab sofort zu vermieten.
Tel. 04822 / 95 04 05

Nachmieter ab 1.2. für schöne, helle 4 - 5 Zimmer Wohnung in Rissen gesucht. Sonniger Süd-West Balkon. Die Wohnung befindet sich in einem Mehrfamilienhaus am Rande der Brüntschchen. Bei Interesse bitte melden unter
Tel. 0170/47 00 828

Rissen, möbl. rhg. 2-Zi.-Whg., vollausgestattet, 35 m² für eine Person, NR, Mietzeit ab 6 Monate,
Tel. 040/81 12 82

Speisegaststätte mit Wohnung in Groß Flottbek, 165m², 60 Innenplätze, 40 Außenplätze, inventarisiert, in reizvollem Ambiente. Neuverpachtung aufgrund Ruhestand der Pächter ab Mai 2019.
www.grossflottbek.de/gastro,
Tel. 040/67 30 72 60

Blankenese / Elbblick, anfahrbare Wohnung in einer Jugendstilvilla, parkartiges Grundstück, 150m², 4 Zimmer plus Wintergarten, Stellplatz möglich. Kaufpreis 1,25 Mio. Euro. Chiffre 11592

Traumhafter, heller, ruhiger Büro-/Praxisraum in grundsaniertem Altbauvilla in zentraler Lage in Blankenese ab 01.02.2019. Der helle, freundliche Raum ist 15m² groß, ausgestattet mit Pitchpine-Böden, weiß gestrichen, Südfenster, mit WLAN und Telefonanschluss, separater Raum im 1.OG einer 87m² großen Altbauwohnung, die von mir selbst als psychotherapeutische Praxis genutzt wird. Bad und Flur werden beidseitig genutzt, so dass sich die Gesamtfläche auf 20m² bemisst. Gut geeignet als Büro, Coaching-Raum oder für „kreative Schreibschwerker“. Fußläufig 200m zum Bahnhof Blankenese. 500 Euro/Monat incl. NK (Strom, Wasser, Heizung, Reinigungskosten für Bad und Flur incl.) Von Privat zu vermieten
Tel. 0171/32 11 064

Shop in Shop in Groß Flottbek. Biete 30m² separat mit Schaufenster im Kosmetikstudio, geeignet für Nagelstudio, Permanent Make up, Friseur, Praxis, Büro, Geschenkartikel, Dessous, schöne Accessoires etc.
Tel. 040/86 16 69 00

Kaufe antiquarische Bücher, alte Dokumente und Postkarten aus Kunst, Literatur und Wissenschaft. Othmarschen,
Tel. 040/79 30 50 14
od. 0171/21 24 160

Schallplatten gesucht, Sammler kauft LPs und Singles der 50er bis 90er Jahre. Jazz, Klassik, Rock. Ganze Sammlungen, Bemusterungen, Archive. Abholung.
Tel. 040/53 02 42 37

Kleine Holzschiffe und Hafenanlagen, auf der Unterseite gestempelt mit einer Zahl und eventuell Köster, Glocke und Buchstabe zu kaufen gesucht. Gern auch Einzelstück.
Tel. 04105/76 418

Schallplatten, ich suche Schallplatten, gerne ganze Sammlungen. Bitte, alles anbieten. Ich komme unverbindlich vorbei und mache Ihnen ein gutes Angebot. L. Niehaus
Tel. 0172/54 36 419

FERIEN & RUHE

Gästeapp. Elbchaussee u. FeWo Blankenese, Fischerhaus, Treppenviertel, Elblage, lux. u. voll eingerichtet, tage-wochenweise zu vermieten. (Prospekte) Vorzugskonditionen bei Monatsanmietung.
Tel. 05223/69 93 72

La Palma/Kanaren: Ferienhs. in Tazacorte (Westseite) zu verm. bis zu 4 Pers., kompl. ausgst., SAT-TV, 2 Terr. m. Meerblick, zentral + ruhig, 50 Euro/Tag f.2 Pers., 10 Euro f. jede weitere Pers. Hausprospekt.
Tel. 04103/91 99 42

Ferien auf Mallorca. Schöne Stadt-Wohnung in Puerto Pollenca, 3 Schlafzimmer, 2 Bäder, großes Wohnzimmer mit Balkon, Küche, Dachterrasse, komplett ausgestattet, strandnah, zentral. Info www.puerto-pollenca.de oder
Tel. 040/80 05 07 27

Schön gelegene kl. Wohnung mit separatem Eingang ca. 50qm, hochwertig eingerichtet in Jugendstil-Villa in Blankenese zu vermieten, langfristige bzw. kurzzeitige Vermietung möglich.
Tel. 040/86 62 40 01

Ferien auf Sylt. Gemütliche Wohnung unter Reet in Keitum f. 2 Personen, Schlafzimmer, Wohnzimmer mit Essbereich und Kochnische, Duschbad, PKW-Stellplatz, Fahrräder. Info unter
Tel. 040/80 05 07 27

côte d'azur-Eze-sur mer Kl., kompl. einger. Studio m. gr. Südloggia u. Stellplatz f. 1 - 2 Pers. zu vermieten. Strand 5 Min, Bus Nizza-Monaco v. d. Tür.
Tel. 0176/41 22 17 88

Westerland / Sylt komf. 2-Zi.App. m. Südloggia 2- 4 Pers. rhg. gelegen, Strand- u. Stadtnah, Stellplatz, noch Termine frei www.wiking-sylt.de, Dr. Roß-Str. 20,
Tel. 04651/83 001



Berner Oberland-Schweiz:

Im Nessental (zw. Innertkirchen u. Gadmen) neu renovierte 3-Zi.Ferienwg. zu vermieten. Kompl. ausgst. für max. 5 Pers. Ruhige Lage, Parkpl., TV!

0041 79 709 76 50
cornelia.trachsel@belponline.ch

HH Rissen, Komfort-Unterkunft für Ihre Gäste, sep., in sehr ruhigem Einzelhaus, bis zu 6 Personen.
Tel. 040/81 60 45

Gästeappartement für 1-2 Personen, Duschbad u. Miniküche, in HH-Rissen, Wedeler Landstr., zwei Min. zur S-Bahn und einkaufen.
Tel. 040/81 99 08 12

Appartement am Park, neu eingerichtete helle 3 Zi. Wohnung, 65qm am Gossler Park in Blankenese, langfristige bzw. kurzzeitige Vermietung möglich. Infos
Tel. 040/86 66 30 18

JOB & ARBEIT

Ärztepaar mit 2 kleinen Kindern sucht ab sofort nette Haushaltshilfe für mindestens 10 Stunden pro Woche für Hilfe beim Putzen und der Wäsche. Ggf. Kinderbetreuung in 22587 Hamburg.
Tel. 0173/70 22 898

Junge Familie mit drei Kindern (4,2,1) aus Rissen sucht kinderliebe Haushaltshilfe für 10 Wochenstunden (Nachmittage) auf 450 Euro Basis. Für Alles was bei uns anfällt inkl. Kinderbetreuung, Waschen, Reinigen, Aufräumen, Kochen etc. Wir haben ein Interesse an einer belastbaren und langfristigen Zusammenarbeit. 700 Meter von der S-Bahn Rissen im Niebelungenviertel.
Tel. 0173/61 41 128

Malerarbeiten aller Art
Telefon 0172/465 07 79, E-Mail: jankocemba@googlemail.com

Qualifizierter Senioren-Assistent aus den Elbvororten bietet Gesellschaft und aktivierende Betreuung mit Herz und Empathie, sowie zuverlässige und bedarfsgerechte Unterstützung im Alltag. Mit besonderem Feingefühl begleitet ich auch Menschen mit Demenz und entlaste pflegende Angehörige. PKW vorhanden. Ausführliche Informationen gerne bei einem persönlichen Gespräch oder am
Telefon 0160/ 71 21 232

Wir planen, bauen und pflegen Gärten. Unsere hochwertigen Dienstleistungen: Gartenplanung, Gartenbau, Pflasterarb., Mauern, Holzarb., Zäune, Carports, Bewässerungssysteme, Gartenpflege, Baumfällung. www.greenmakers.de und
Tel. 0171/161 57 74

Kfm. Fachkraft unterstützt Sie gern für 8 - 10 Std. wöchentlich im Büro.
Tel. 0163/72 11 927

Rezeptionskraft für Physiotherapiepraxis im EEZ für 3 - 4 Nachmittage gesucht.
Tel. 040/80 01 03 44

Zuverlässige, erfahrene Haushaltshilfe gesucht von älterem Ehepaar, 1 - 2 mal wöchentlich 2 - 3 Std. mit Führerschein und Kochkenntnissen.
Tel. 040/88 07 903

Gärtner m/w/d für einen langjährigen Kunden mit schönem Garten an der Alster gesucht. Zur Festanstellung für 30 Std./Wo., der sich engagiert und zuverlässig der ganzjährigen Pflege des Gartens sowie der Hund- und einiger Hühner und zukünftig auch Bienen annimmt. Voraussetzungen sind fundierte Kenntnisse zu Pflanzen und zur ganzjährigen Pflege eines Gartens, die Liebe zur Natur und handfeste Erfahrung mit Hunden und Tieren. Breimann & Cie Landschaften Hamburg, Bewerbung bitte an info@breimann-cie.de

Ohechaussee 20
22848 Norderstedt
www.meyers-muehle.de
3.000 m² Ausstellung. Sofort verfügbar!

Seit 30 Jahren direkt vor Ort!

CARSTEN PLOOG
IMMOBILIEN

040 - 81 50 51
www.carsten-ploog.de

maus
Immobilien

Gemeinsam stark für Sie!
wir freuen uns auf Ihren Anruf
Tel. 876 055 90
www.maus-immobilien.com

Verkauf Häuser/Wohnungen:

VERKAUF

- Iserbrook, Loewenbergstr., ETW 2 Zi., ca. 71 m² Wohnfl., 70 kWh/m²a, 1. OG Balkon u. Stellplatz, Heizöl/Erdgas, 149 kWh/m²a, E, **€ 229.000,-**
- Rothenburgsort, Billstraße, Gewerbegrundstück mit ca. 3.267 m², Hallenbauten + Bürogeb., EA wird derz. erst., **€ 1.550.000,-**
- Rissen, Wittenb. Weg, MRH, BJ 1969, 4 Zi. + Essdiele, ca. 115 m² Wohnfl., Vollkeller, schöner Garten, Einzelgarage, EA wird derz. erst., **€ 569.000,-**

Vermietung Häuser/Wohnungen/ Gewerbe:

VERMIEHT

- Wedel, Bahnhofstr. Ladengeschäft, ca. 116 m² Verkaufsfll. zzgl. ca. 29 m² Nutzfl. im Keller, VA, BJ 1958, Gashzg., 118 kWh/m²a), **€ 1.200,- zzgl. NK/KT/CT**
- Othmarschen, Beselerstr., Büro/Praxis mit ca. 326 m² Nutzfl., 1. OG Balkon, 3 WCs, **€ 4.075,- zzgl. NK/KT/CT**
- Wedel, Bei der Doppelreihe, 3 Zi., ca. 88 m² Wohnfl., gr. Dachterrasse, BJ 1995, Fernw., 97,5 kWh/m²a), **€ 890,- zzgl. NK/KT**
- Osdorf, Langelostr., 3 Zi., ca. 66 m² Wohnfl., renoviert, neue EBK, Balkon, BJ 1969, VA, Gashzg., 204 kWh/m²a), **€ 690,- zzgl. NK/KT**
- Rissen, Raalandsweg, 4 Zi., ca. 109 m² Wohnfl., EG, Terrasse mit kl. Garten, EBK, TG-Stellplatz, BJ 2008, VA, Gashzg., 76 kWh/m²a), **€ 1.195,- zzgl. NK/KT**
- Sülldorf, Sülld. Kirchenweg, 3 Zi., ca. 59,5 m² Wohnfl., 2. OG, Vollbad mit Fenster, Balkon, VA, Heizöl, 143 kWh/m²a), **€ 570,- zzgl. NK/KT**

Eine Vielzahl von Vermietungs- und Verkaufsangeboten finden Sie auf unserer Internetseite.

040/81990751

Fax: 040 / 81 990 752
Am Rissener Bahnhof 1, 1. OG
22559 Hamburg
www.nowak-immobilien.de

NOWAK
IMMOBILIEN

DU & ICH

Unternehmer 57/190/NR wünscht sich Partnerschaft mit hübscher und treuer Dame, gerne jünger.
Tel. 040/80 51 45 oder 0163/36 73 587

Sehr diskrete Affäre für Sie, vom angenehm aussehenden, fitten u. gut gebauten Fünfziger, der Dir neue Feelings aufzeigt. Neugierig? Dann anrufen und genießen! Trau Dich! Tel. 0176/57 16 51 41

Montag, den 7. Januar 2019: Mann mit Bart u. grauem Haar, roter Rucksack, sitzt in S-Bahn Richtung Wedel 2. Wagen von vorne links, sucht junge Frau ca. 180cm, dunkles Haar, ovales Gesicht, mit langem dunklen Mantel, steht rechts an der Tür, ca. 5m Entfernung, guckt dauernd auf ihr Handy, steigt Othmarschen ca. 19.30 Uhr aus, Richtung Groß Flottbek. Chiffre 11603 + Bild

Sie, 41 Jahre, etwas mollig, in Izmir lebend sucht Ihn zum Verlieben u. Verwohnen. Gerne auch älter.
Tel. +90 55 24 01 31 72 ab 18 Uhr

FLOHMARKT

Gut erhaltener Kreek zu verkaufen. Der Original Blankeneser Kult-Schlitten für rasante Fahrten auf z.B. der Schinckels Wiese. An Liebhaber zu verkaufen, 350 Euro. Bei Interesse T
el. 0178/72 66 856

Biete Hilfe im Haushalt. Tel. 0157/87 42 34 22

Deutsche, gepflegte, perfekte Hausfee (älter, erfahren) sucht wieder einen neuen netten Arbeitgeber nach dem Tod ihres Chefs. Führt gerne selbstständig Ihren Haushalt (auch gehoben) keine runden Ecken, zuverlässig, ehrlich, kinder- u. tierlieb. Bei Bedarf Führungszeugnis. PKW vorhanden. 19 Euro/Std. mit Anmeldung. Tel. 04103/92 34 063

Gärtner m/w/d für ein befreudetes Unternehmen gesucht. Zur Festanstellung für 30-40 Std./Wo., der engagiert und zuverlässig im Team zur Pflege von Gärten arbeitet. Voraussetzungen sind fundierte Kenntnisse zu Pflanzen und Liebe zur Natur und Freude an Gärten. Breimann & Cie Landschaften Hamburg, Bewerbung bitte an info@breimann-cie.de

Familien mit drei Kindern in den Elbvororten sucht herzliche Kinderfrau für 25 - 30 Std./Woche. Kontakt: roseito2039@gmail.com

Suche Putzstelle, erledige alles im Haushalt. Bin fleißig und verantwortungsbewusst. Tel. 0159/01 37 71 35

Frau sucht Arbeit im Haushalt, Kinder- und Altenbetreuung, Büro- oder Treppenhausreinigung, gern auch Bügeln, gute Referenzen. Tel. 0176/84 41 76 92

Männlicher Betreuer für einen Bewohner der Elbschlossresidenz in Nienstedten gesucht. Für tägl. 10 - 14 und 18 - 20 Uhr. Kontakt: Tel. 0172/40 27 517

Babysitterin / Ersatzoma (Blankeneserin, fit, fröhlich, empathisch u. junggeblieben) würde sehr gern liebevoll Ihr Kind / Ihre Kinder betreuen (WE oder fester Tag/e i.d.Wo.) Tel. 0176/54 48 44 92

GARTENBETRIEB S. RICHTER

Gartenarbeiten aller Art, Dauerpflege, Fällarbeiten, Abtransport, Gartengestaltung etc., günstige Preise
Lornsenstr. 124a, 22869 Schenefeld
Tel. 866 267 92 · Fax 866 267 88
info@gartenbetrieb-srichter.de

Öffnungszeiten: Di.&Do. 11-18 Uhr
Sa. 9-14 Uhr

**Verkauf
Stimmen
Reparatur**

Klaviere Bader

Elbchausee 518
Tel. 040/87932539
www.klaviere-bader.de

Haushaltshilfe für 2 x 4 Std. wöchentlich in der Baron-Voght-Str. für sofort gesucht. Tel. 040/82 52 11 oder 0171/12 22 119

2 nette erfahrene flexible exam. Pflegefachkräfte möchten Ihnen bei der Grundpflege, Haushaltsführung etc. helfen, auch 24 Std. stehen wir gerne zu Ihrer Verfügung. Bitte rufen Sie an. Tel. 0170/74 36 163

Alltagshelferin gesucht? Erfahrene, umsichtige Frau, Anf. 60, bietet Ihnen Unterstützung im Haushalt, Kochen, kl. Besorgungen u. Ausfahrten, ein offenes Ohr für Gespräche, sowie Begleitung zu kulturellen Veranstaltungen an. PKW vorh. Kontakt: andrea-schaeffer@gmx.de oder Tel. 0172/54 33 133

Zertifizierte Seniorenhilfskraft (Pflöner Modell) bleibt an Ihrer Seite, hört zu + organisiert. Ich freue mich, Sie kennenzulernen: Ina Brockmann-Kultursherpa, www.kultursherpa.de. Tel. 0151/17 68 96 77

Komplettrenovierungen, Malerarbeiten, Laminat, Parkett: von „Raufaser/weiß“ bis „Schöner Wohnen“ Bilder auf www.renovieren-und-gestalten.de Mathias Paulsen Inh., seit 1989. Tel. 04103/76 03 mobil 0163/174 66 11

Fleißige und zuverlässige Frau sucht Arbeit als Haushilfe. Reinigung, Wäschepflege, Bügeln, erledige alle Haushaltsaufgaben. Gute Referenzen vorh. Tel. 0152/55 60 15 25

Drohnenbilder und Videos mit 4K Kamera von Ihrem Anwesen, Fahrzeug, Boot oder auch zu Festlichkeiten. Typhoon H und Führerschein seit über 2 Jahren vorhanden. Marco Heide Tel. 0176/ 48 21 32 08

Ich, 60 J. jung, Ernährungsberaterin und Köchin der basischen - u. 5Elemente Küche, biete leckere Heilnahrung, die ich bei Ihnen zu bereite. Ab 20 Uhr Tel. 040/30 73 35 23

Nette zuverlässige Frau sucht Arbeit als Haushaltshilfe. Tel. 0151/15 55 63 30

Frau sucht Arbeit als Reinigungskraft im Büro und Privat. (FS vorh.) Tel. 0176/49 48 09 68

Chauffeur und Transporteur macht Sie, mit Ihrem oder meinem Fahrzeug, mit Sicherheit Mobil. Sie wollen einen zuverlässigen Fahrer, auch für Kleintransporte der anpackt? Marco Heide anrufen unter Tel. 0176/48 21 32 08

Wir suchen für unser Team eine MFA in Teil- oder auch Vollzeit. Gynäkologische Erfahrungen sind zwar wünschenswert, aber nicht erforderlich. Die Frauenarztpraxis befindet sich sehr verkehrsgünstig Nähe der S-Bahn Othmarschen. Bei Interesse nehmen Sie bitte Kontakt auf unter der Praxistelefonnummer: 040/89 92 425

Fleißige u. zuverlässige Haushaltshilfe sucht Arbeit in Blankenese/Elbvororte, Lohnsteuerkarte, nur spanisch. Referenz Tel. 0171/72 00 838. Tel. 0176/20 61 60 98

Phoniatry und HNO Othmarschen

Suchen für unsere Praxis eine/n Mitarbeiter/in auf 450-Eurobasis

Dr. Niels Graf von Waldersee

Facharzt für Phoniatrie, Pädaudiologie und HNO-Heilkunde

Beselerplatz 3 (S-Bahn Othmarschen)

Tel. 040 / 35 71 48 40

Physiotherapeut/in

für Mitarbeit in großer PT-Praxis gesucht.

Wir bieten

- sehr gutes Betriebsklima in einem freundlichen, kollegialen Team
- hochqualifizierte Mitarbeiter (MT, Bobath Erw. u. Kinder, Faszientherapie), regelmäßige innerbetriebliche Fortbildungen
- ein eingespieltes, arbeits erleichterndes Rezeptionsmanagement
- ausgezeichnete Honorierung, flankiert von abgabefreien Maßnahmen

Wir freuen uns sehr, wenn Sie sich zum Kennenlernen bei uns melden!

Tel. 0170/583 66 36 • Email: pts@ortho-hh.de

PTS Physiotherapie HH – Schenefeld + PTS Kinderphysiotherapie



Haushaltshilfe und Büoreinigung

seit 15 Jahren in Hamburg-West

Marek Sprawa Tel. 04103 / 803 81 61 mail@sprawa.de www.sprawa.de



**WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG!
ASSISTENZ DER GESCHÄFTSFÜHRUNG M/W/D
STEUERFACHANGESTELLTER M/W/D**

**UNTERSTÜTZEN SIE DEN STIER
UNTER DEN STEUERBERATERN.**

Dr. Walter Burger & Partner
Steuerberatungsgesellschaft mbB
Rupertstraße 21a · 22609 Hamburg
Tel.: 040 688 7721-0
Bewerbung: hhenze@burgerundpartner.de

www.BurgerundPartner.de



JOOULS.com

Zur Verstärkung unseres Verkaufsteams suchen wir weitere, engagierte

Verkäufer/innen für Möbel und Wohnaccessoires

in Vollzeit oder Teilzeit (auch auf EUR 450,- Basis möglich)

für unser Geschäft „JOOULS“ in der Großen Elbstraße 158 (Fischmarkt).

Sie sollten mit dem Einzelhandelsgeschäft und dem Verkaufen vertraut sein und über entsprechende Erfahrung verfügen.

Werden Sie Teil unseres erfolgreichen und dynamischen Teams!
Falls Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Julia Tünnecke,

Tel. 040-43 28 45 11

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:
stefan.berkes@jooouls.com

KLEINANZEIGEN

Ihre pers. Assistenz i. d. Elbvororten: Fahrdienste, Housekeeping, vertrauensv. Begleitung u. kultiv. Gesellschaft, Hilfe im u. ums Haus. Ihr Elbserbvice Andreas Rohde freut sich über Ihren Anruf.
Tel. 040/86 62 66 09

Haushaltshilfe kommt zu Ihnen ins Haus zum Putzen. Auch Sonntags möglich. Selbstständig arbeitend.
Tel. 040/88 14 39 71

Fensterreinigung nach Hausfrauenart.
Tel. 832 51 21

Butler - Chauffeur - Allrounder! Klassisch ausgebildeter Butler mit internationaler Erfahrung sucht Anstellung als Butler, Chauffeur, Privater Assistent, Sekretär und/oder Allrounder. Arbeitseinsatz weltweit möglich. Gerne auch nur temporär - je nach Ihrem Bedarf. Sämtliche Varianten möglich. Ich freue mich sehr über Ihre Kontaktaufnahme unter:
privatbutler@email.de

Sympathische Dame mit Niveau und guter Ausstrahlung, Anfang 60 aus Bremen, unterstützt und begleitet Sie gern. Kocht sehr gern.
Tel. 0421/62 59 93

Sie benötigen Unterstützung in Ihrem Büro oder bei privater Administration? Selbstständige Sekretärin hilft gerne aus!
Tel. 0173/61 61 108

Waldemar Bader - Klavierstimmen mit Qualitäts-garantie.
Tel. 040/87 93 25 39

Ich mache Sie mobil - mit Ihrem oder meinem PKW. Ob zu einem Termin in der Nähe o. für längere Fahrten (Ausflüge/Reisen), auch Kleintransporte mögl. Andreas Rohde
Tel. 040/86 62 66 09

Betreue Senioren, stundenweise o. 24h Std. Pflege, NR, mobil u. flexibel. Tel. 0157/87 42 34 22

Buchhalter/in, Steuerfachangestellter/e für Immobilienverwaltung in Vollzeit im Hamburger Westen gesucht, Berufserfahrung erforderlich - bitte bei Interesse Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen zusehender unter
Chiffre 11604

Rentner, Handwerker mit km. Ausbildung suchen Tätigkeit im Bereich Boten, Behörden- u. Arztgänge. Verrichten kl. Reparaturen uvm. auf 450 Euro Basis.
Tel. 040/32 89 93 33

Hamburgerin bietet kompetente u. zuverl. Hilfe im Haushalt, Einkaufen, Kochen, Wäsche u. leichte Hausarbeiten. PKW vorh.
Tel. 01522/79 07 044

Sachbearbeiterin Immobilien sucht netten Kollegenkreis damit die Arbeit wieder Spaß bringt. Hohe Affinität zu Zahlen ist vorh. Wenn möglich Festanstellung in TZ 12-15 Std./Wo., gerne in den Elbvororten. Kontakt:
Tel. 0170/410 23 97

Gardinenwaschen n. Hausfrauenart, strahlend weiß, innerhalb von 24 Std.
Tel. 832 51 21

LUST AUF'S EHRENAMT?

Wunsch-Oma, Wunsch-Opa gesucht! Wenn Sie Freude daran haben, Familien verlässlich in ihrem Alltag ca. 1 - 2 mal pro Woche zu unterstützen und Erfahrungen mit Kindern haben, melden Sie sich gern in der Evangelischen Familienbildung Blankenese. Kontakt Birgit Geweke,
Mail: birgit.geweke@fbs-blankenese.de oder
Tel. 040/97 07 94 618

Wenn sonst keiner kommt, kommen Sie dann vielleicht? Ab und zu ein Besuch bei Menschen, die sonst kaum einer besucht! Der Besuchsdienstkreis der Maria-Magdalena-Kirchengemeinde am Osdorfer Born freut sich auf Verstärkung. Kontakt: Pastor Mathias Dahnke dahnke@maria-magdalena-kirche.de /
Tel. 040/84 07 95 99

Ehrenamt - Vielfalt in der Hartwig-Hesse-Stiftung. Machen Sie Ihr Leben und das unserer Bewohner bunter - als ehrenamtlicher Helfer in unserem Hartwig Hesse Haus oder unseren Wohn-Pflege-Gemeinschaften für Menschen mit Demenz. Werden Sie u.a. zum Musiker, Koch, Chauffeur, Kaufmann, Gärtner, Vorleser, Spieler, je nach Neigung und Wunsch.
www.hartwig-hesse-stiftung.de Frau Kruse
Tel. 040/81 90 60

Herzenssache Ehrenamt. Sie möchten Ihre Zeit und Erfahrung für ältere Menschen in einer Pflegeeinrichtung einsetzen. Dankbarkeit erfahren u. ein Lächeln ernten? Dann zögern Sie nicht und werden Sie Ehrenamtliche/-r in unserer Stiftung. Wir freuen uns auf Sie! Ernst und Claere Jung Stiftung, Emkendorfstraße 49, 22605 Hamburg, www.jungstiftung-hamburg.de, info@jungstiftung-hamburg.de oder
Tel. 040/880 10 36

Kindern Zeit schenken als mitKids Aktivpat: Ehrenamtliche mit Herz für Kinder zwischen 2 und 9 Jahren gesucht! Für gemeinsames Spielen, Vorlesen, Hamburg erkunden und „Quatsch machen“. Zeitaufwand ca. 4 Std./Woche. Mehr Infos: Bettina Jantzen, mitKids Aktivpatenschaften, Ehlerding-Stiftung.
Tel. 040/41 17 23 12

Sie hätten gern jemanden zum Reden? Einen zum Vorlesen und Spaziergehen? Und wer könnte Sie mal zum Arzt oder zum Einkaufen begleiten? Wenn Sie Gesellschaft suchen oder Hilfe brauchen, sind wir für Sie da! Der Besuchsdienst der Malteser.
Tel. 040/20 94 08 94

Unterstützung bei Veranstaltungen und im Bereich IT gestützter Kommunikation gesucht: Engagieren Sie sich durch Ihre Mithilfe bei der Organisation, Bewerbung, dem Aufbau und der Durchführung von Veranstaltungen und Projekten der Benita Quadflieg Stiftung für das Kinderhaus Mignon und weitere Kinder-Projekte der Stiftung, www.benita-quadflieg-stiftung.de; Kontakt: info@benita-quadflieg-stiftung.de

Grüne Damen und Herren spenden den Patienten in der Asklepios Klinik Altona ehrenamtlich Hilfe und Zuwendung. Haben Sie Lust, dieses Team zu unterstützen? Infos: Peter Schmidt, Tel. 040/60 91 15 16

„Wir können dem Leben nicht mehr Tage geben, aber den Tagen mehr leben!“ Helfen Sie uns dabei und unterstützen Sie das Kinder-Hospiz Sternbrücke ehrenamtlich bei der Begleitung von Familien mit lebensbegrenzt erkrankten Kindern. d.grimm@sternbruecke.de. Kinder-Hospiz Sternbrücke, Sandmoorweg 62, 22559 Hamburg, www.sternbruecke.de, Frau Schleiden (Ehrenamtskoordinatorin),
Tel. 040/81 99 12 17

Der Helferkreis für Menschen mit Demenz sucht Freiwillige f. die Betreuung älterer Menschen. Die HelferInnen kommen stundenweise ins Haus, um die Angehörigen zu entlasten u. den Demenzerkrankten individuelle Ansprache, Anregung u. Abwechslung anzubieten. Neue Helfer bekommen eine qualifizierte Schulung, Ansprechpartnerin Frau Kossol der Diakoniestation Flottbek-Nienstedten.
Tel. 040/82 27 440

Werden Sie wellcome-Engel! Sie haben Erfahrung in der Betreuung von Babys und Kleinkindern? Sie haben Interesse an einer regelmäßigen, ehrenamtlichen Tätigkeit, die direkt jungen Familien zu Gute kommt? Dann nehmen Sie gerne Kontakt zu mir auf. Ihre wellcome-Koordinatorin Sabine Klaus, Kath. Familienbildungsstätte Hamburg e.V., E-Mail: hamburg.blankenese@wellcome-online.de oder Tel. 0160-91 63 02 70

Patent und Patinnen gesucht: Schenken Sie Kindern und Jugendlichen zwischen 6 und 18 Jahren drei Stunden Zeit in der Woche. Zeit für Gespräche, Zuwendung, Orientierung und Unternehmungen. Mehr Infos: Diakonieverein Vormundschaften und Betreuungen e.V. www.diakonieverein-hh.de
Tel. 040/87 97 16-0

KURS & KURSUS

Italienerin erteilt Unterricht in ihrer Muttersprache, flexibel und individuell als Einzelunterricht od. in kleinen Gruppen.
Tel. 040/81 52 15

Klavierunterricht von erfahrener Musikschulpädagogin auf Steinway-Flügel für Kinder u. Erwachsene, Klassik, Pop, Jazz in Iserbrook/Blankenese.
www.suzan-turan.de
Tel. 040/84 78 55

Deutsch für Ausländer! Individuellen Intensiv-Unterricht erteilt Lehrerin mit Zusatzstudium „Deutsch als Fremdsprache“
Tel. 040/82 29 08 88

Lehrerin erteilt Nachhilfe in Mathematik, Deutsch und Englisch, Klasse 1 - 13 sowie Hausaufgabenhilfe und Abiturvorbereitung.
Tel. 040/82 29 08 88

Bridge lernen, spielen und/oder wiedereinsteigen.
Tel. 040/82 95 38

Latein und Deutsch von sehr erfahrener Lehrkraft - auch intensiv in den Ferien.
Tel. 040/86 63 530

Individueller Gesangsunterricht von erfahrener Sängerin u. Dozentin in Pop, Rock, Jazz für Jugendliche + Erwachsene in Iserbrook/Blankenese + Ottensen.
www.linde-yu-bauss.de
Tel. 040/84 78 55

Spanisch / Italienisch Einzel- oder Gruppen-Unterricht: Individuell, professionell, intensiv (Muttersprachler) in gemütlicher Atmosphäre, in Blankenese.
Tel. 040/86 23 43

Gitarrenunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene. Auch Hausbesuche!
Tel. 04103/28 91

Querflötenunterricht für Anfänger u. Fortgeschrittene, Kinder u. Erwachsene erteilt erfahrene Lehrerin. cornelia.doeber@tmail.de
Tel. 040/81 99 02 74 od. 0151/10 32 02 81

Gitarrenunterricht in Blankenese und Wedel für kl. u. gr. Leute. Rock, Pop, Blues, Klassik u. Liedbegleitung f. Anf. u. Fortgeschr., kostenlose Probestunde
www.musikkontor-elbvororte.de
Tel. 0170 80 50 886

Englisch- u. Mathe-Nachhilfe zuhause.
Tel. 04103/28 91

Nachhilfelehrer/in für Französisch, Englisch, Deutsch, Latein oder Mathematik gesucht. Schülerhilfe Wedel, wedel@schuelerhilfe.com,
Tel. 04103/19 418

Klavierunterricht mit Spaß und Freude erteilt die Dipl. Musikpädagogin für Anfänger und Fortgeschrittene. Ich komme auch ins Haus.
Tel. 0152/37 15 20 11

Klavierunterricht erteilen Dipl. Pianistin Michele Schröder u. Dipl. Pianist Stefan Mathewes - langjährige pädagogische Erfahrung als Privat- und Hochschuldozenten.
Tel. 040/98 23 38 19

VOCALSCHULE AM JENISCHPARK Gesangsunterricht (auch Anfänger) u. Sprachtherapie für Kinder / Jugendliche. Probestunde möglich.
Tel. 0171/42 56 429

Computerunterricht bei Ihnen zu Haus. Ich helfe Ihnen privat am PC beim Briefe schreiben, zeige Ihnen das Internet u. helfe bei E-Mails. Sie wollen Bilder bearbeiten o. CDs brennen - ich zeige es Ihnen. Gripp (Rissen)
Tel. 040/25 06 694

Mathe-, Physik-, Englisch-Nachhilfe, Training, Klasse 7-13 und Studium durch erfahrene Lehrer, Trainer und Coach. Lernen leicht und erfolgreich.
Telefon 0177/ 44 66 007 oder 040/ 86 62 37 85

Sprachkurse mit Spaß ☺
Englisch, Französisch & Deutsch als Fremdsprache.
www.anglais-allemand.net

Einzelnachhilfe - zu Hause -
Stressfrei durch die Schule
Im gesamten Westen Hamburgs
• Über 20 Jahre Erfahrung
• Alle Fächer, alle Klassen
• Das Lernen lernen
• Jeder 3. Schüler kommt auf Empfehlung
• Unser ABACUS-Institut wurde bereits mehrfach ausgezeichnet

Geschäftsstellen:
040 / 8 39 75 03
040 / 50 04 90 95
04 103 / 8 38 65
www.nachhilfe-hh.de

Native Speaker (Engländerin) mit langj. Erf. bietet Training f. Jugendliche + Erwachsene. Konversation, Prüfungsvorbereitungen sowie gezielte Übungen. Alles in gemütlicher Atmosphäre.
Tel. 040/830 19 560

Dipl. Klavierpädagogin erteilt lebendigen und professionellen Unterricht, Anfänger/Fortgeschrittene, jedes Alter. Auch Theorie, Improvisation, fürs Abitur. Studio in Blankenese. florian-noack.de
Tel. 0177/86 58 520

Violin- und Violaunterricht in Blankenese bietet erfahrene Konservatoriumsdozentin, Konzertgeigerin und Schott Buchautorin. Jeanne Christee
www.violinklasse-jeannechristee.de
Tel. 0172/56 53 379 u. 040/86 62 94 88

LET'S TALK ENGLISH TOGETHER! in Rissen. Die einzigartige Methode von JOAN von EHREN hilft Ihnen Ihre Sprachhemmungen zu überwinden - geschäftlich und privat! Informieren Sie sich: Joan v. Ehren www.english-in-rissen.de und
Tel. 040/28 66 79 74

KIND & KEGEL

Nienstedten: Mittagessen u. Hausaufgabenbetreuung in häuslicher, familiärer Atmosphäre, Klassen 1-8 (kleine, ruhige Gruppen) 13 - 16 Uhr. Ab 16 Uhr Einzelbetreuung. Preis VB. www.lerninsel-hh.de oder
Tel. 040/87 97 09 58

KATZ' & HUND

9 Monate alter Rüde sucht flexible (Jagd-)Hunde erfahrene Betreuung. Vorheriges Kennenlernen und langsamer Aufbau der Betreuung ist uns wichtig. Bitte keine Schüler.
Tel. 0152/33 87 53 04

Bewegungsfreudige fröhliche Cocker-Hündin sucht liebevolle hundeerfahrene Betreuung wenn Frauchen auf Reisen ist.
Tel. 040/86 63 781

Wir suchen für unsere mittelgroße Hündin eine liebevolle Einzelbetreuung für ca. 2 - 4 Wochen in den Hamburger Schullerferien.
Tel. 0173/26 32 628

Mobile Hundefriseurin: Waschen, Schneiden, Scheren, Trimmen, Ploten- und Ohrenpflege, ab 35 Euro bei mir oder Ihnen zuhause.
Tel. 0176/49 62 33 71 oder 040/ 889 20 31

SUCHE & FINDE

Kaufe Bildbände und Bücher über Kunst und Architektur auch ganze Sammlungen.
Tel. 0171/64 37 514

Märklin-Eisenbahn, älteren Datums, auch große Spurweiten von Liebhaber gegen Bezahlung gesucht.
Tel. 040/85 15 97 95

Wir kaufen oder versteigern Ihr hochwertiges Porzellan und Tafelsilber. Unsere Adresse: Markenporzellan, Bahrenfelder Chaussee 10, 22761 HH, Öffnungszeiten: Mo - FR 10-18Uhr. www.markenporzellan-hamburg.de
Tel. 040/80 06 406

Weinbestände abzugeben? Wir kommen gerne zu Ihnen und kaufen auch kleine Mengen zu fairen Preisen auf.
Tel. 040/88 94 16 69 15

Amateur-Rentnerband, Richtung: Jazz, Blues u. Pop, sucht noch Verstärkung und eine Sängerin.
mail: lifemusic@indian-summer.eu
Tel. 040/87 02 513

Orden, Uniform, Säbel, Pickelhaube, Reservistenkugel, Luftwaffenpokal, Fotos, Fotoalben, Bücher, Militärspielzeug, Kleinabzeichen, WHW-Abzeichen u. alles von Heer, Luftwaffe, Marine. Von priv. ges.
Tel. 04105/76418

KLEINANZEIGEN

Altes Spielzeug: Eisenbahn, Dampfmaschine, Wiking - Köster (Holz) - Schiffe, Wiking - Siku - Schuco - Autos, Steif Tiere, Puppen, Ritter, Cowboys, Indianer, Soldaten aus Masse o. Kunststoff u.a. gesucht. Tel. 04105/76 418

Bücher nicht wegwerfen, ich hole kostenlos bei Ihnen ab: Auch größere Mengen, nehme auch CDs, DVDs und LPs (LPs kein Klassik). Tel. 04122/92 93 10

Suche Schallplatten Sammlungen: Rock, Klassik, Jazz, Barzahlung und Abholung. Tel. 04103/ 900 20 50

Walkman für Kassetten gesucht. Wer hat noch Einen? Tel. 04103/17 065

Suche und Kaufe Orientteppiche aller Art auch gebraucht und beschädigt oder abgenutzt. Tel. 040/36 93 54 17

KOST' GAR NIX

2 weiße große Schreibtische zu verschenken. Tel. 0174/24 45 823

NETZ & NETZE

www.gyri.de Das Gymnasium Rissen im Internet

www.buchbinderei-erdmann.de - Sie lesen? Wir binden! Sie schreiben? Wir binden!

www.gorch-fock-schule.de Informationen über die Grundschule in Blankenese.

www.schela.de Zweizügige Grundschule im Hamburger Westen.

www.schule-iserbarg.de

www.waldorfschule-nienstedten.de Veranstaltungskalender und allgemeine Informationen

www.bsc-hamburg.de - Segeln vor'm Süllberg: Blankeneser Segelclub

www.msc-elbe.de - Neues vom Mühlenberger Segel-Club

www.svaove.de - Die Seglervereinigung Altona-Ovelgönne im Netz

www.marion-doenhoff-gymnasium.de - Aktivitäten des Marion-Dönhoff-Gymnasiums

www.lmg-hamburg.de - Die Homepage des Lise-Meitner-Gymnasiums

www.blankeneser-mtv.de „Blankeneser Männer-Turnverein v. 1883 e.V. (BMTV) stellt sich vor.“

www.hochrad.de Gymnasium Hochrad: Bilinguales Gymnasium im Hamburger Westen

www.komet-blankenese.de - Die FTSV Komet Blankenese 1907 e.V. stellt sich vor

www.sv-blankenese.de - Neues von der Spielvereinigung Blankenese

www.gymnasium-blankenese.de - Das Blankeneser Gymnasium im Internet

www.katholische-schule-blankenese.de - Die katholische Grundschule in Blankenese

www.ff-blankenese.de - Die freiwillige Feuerwehr Blankenese stellt sich vor

www.stadteilschule-blankenese.de - Informationen und Nachrichten von der Stadteilschule Blankenese

www.elbkinder-grundschule.de ... die „neue“ staatliche Grundschule im Herzen der Elbvororte

www.Jenisch-Gymnasium.de Privates, staatlich anerkanntes Gymnasium mit Spaß am Lernen.

www.stadteilschule-rissen.de Informationen aus der Stadteilschule in Rissen

www.dotu.hamburg.de Dockenhudener Turnerschaft von 1896 e.V.- kurz „DoTu“

www.schule-iserbrook.de Lernen mit Freude - alle Infos zur Schule Iserbrook

www.christianeum.org Die Homepage des altsprachlichen Gymnasiums in Othmarschen.

KÖRPER, GEIST & SEELE

Gepflegte Fußpflege - Hausbesuch. Tel. 0157/32 11 98 21

Wenn die Seele leidet! Erfahrene Psychiaterin/Psychotherapeutin just im Ruhezustand bietet therapeutische Unterstützung in allen Lebenskrisen an. Auf Wunsch komme ich auch zu Ihnen nach Hause. Tel. 040/81 29 56

Tiefenentspannung durch Hypnose. Wenn Sie neugierig darauf sind, wie es ist, in einem mentalen und körperlichen Entspannungszustand zu kommen, biete ich Ihnen gerne eine unverbindliche Probesitzung an. D.Dugaro, Heilpraktikerin f. Psychotherapie, Tel. 0176/85 95 22 33

Ich biete Psychotherapie, Systemische Beratung und Coaching zur Bewältigung von Krisen, Stress und Konflikten an. Dr. Uta Gumm, Praxisstandorte: Nienstedten, Altona, **www.gumm-beratung.de**, Tel. 0171/52 63 188

Lomi Lomi Massage. Körpertherapeutische Entspannung mit einer hawaiianischen Massagezeremonie. Fließende und wellenartige Streichungen öffnen und sensibilisieren deinen Körper und deine Sinne. Anspannungen lösen sich wie von selbst und Du kehrt mit gestärktem Körper, verzauberter Seele und wachem Geist in deinen Alltag zurück. Lass Dich berühren. **seelenzeit-hamburg.de** Tel. 0174/90 09 790

DIESES & JENES

Altdeutsche Handschriften/Sütterlin übertrage ich für Sie schnell und präzise dank jahrzehntelanger Erfahrung. Rufen Sie mich an, ich helfe Ihnen gern. Tel. 0176/96 22 66 80

Ausgezeichnet in der Kategorie
Bester Getränkemarkt Deutschlands GRAEFF



da, wo das Flugzeug parkt
Alt-Osdorf • ☎ 040-807 88 70
www.graeff-getraenke.de

GRUSS & KUSS

Hallo Michi! Alles Liebe zu Deinem 83. Geburtstag senden Dir die Sülldorfer. Wir freuen uns schon auf den Besuch bei Dir...

Gitti! Entspann Dich!!!

HAMBURGER Klönschnack



KEINEN KLÖNSCHNACK BEKOMMEN?

Sollten Sie kein Heft erhalten haben, ist Ihnen unsere kostenlose Servicehotline gern behilflich:

0800-86 86 006

In einigen Fällen erreicht Sie der HAMBURGER KLÖNSCHNACK nicht. Das kann passieren, wenn:

- Ihr Briefkasten innenliegend ist. Der Bote klingelt dann, darf das Heft aber nicht ablegen, wenn keiner öffnet
- an Ihrem Briefkasten ein Schild mit „Bitte keine Werbung“ angebracht ist

1x

HAMBURGER Klönschnack

Bitte keine Werbung!

Briefkasten-Aufkleber
„1x Klönschnack, bitte keine Werbung“ erhalten Sie kostenlos beim

HAMBURGER Klönschnack

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg
Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -40) · **www.kloenschnack.de**

Mein Arbeitsplatz

„Saunieren liegt derzeit im Trend, weil man seinem Körper eine bewusste Auszeit vom Alltag gönnt.“



„Ich bin Saunameisterin und Meisterin für Bäderbetriebe. Als Saunameisterin mache ich verschiedene Aufgüsse, Peeling- und Wellnessanwendungen und berate unsere Gäste, wie sie

richtig saunen. Viele Aufgüsse, wie der mit Birkensud, machen wir im Blankeneser Hallenbad aus gepflückten Birkenzweigen selbst. Der Duft des frischen Sudes auf den heißen Steinen ist herrlich.“

SVANTJE HELL, SAUNAMEISTERIN

Einheizerin

Gerade in den Wintermonaten hat Svantje Hell viel zu tun. Das Hamburger Schmuddelwetter und die guten Neujahrsvorsätze locken dann neue Gäste in die Sauna des Blankeneser Hallenbades. Doch die gelernte Saunameisterin weiß: Richtig Saunen will gelernt sein. Den richtigen Ablauf hat die 41-Jährige bei ihrer Zusatzausbildung zur Saunameisterin gelernt, nachdem sie zunächst die Ausbildung zur geprüften Meisterin für Bäderbetriebe durchlaufen hat. Für Svantje Hell ein Traumberuf: „Ich komme aus einer Schwimmerfamilie. Meine Eltern und meine Schwester sind Schwimmtrainer, sodass

ich schon immer viel in Schwimmhallen war.“ Neben zahlreichen Schwimmkursen kümmert Hell sich im Team mit 15 Kollegen unter anderem um die stündlichen Aufgüsse in den unterschiedlichen Saunen. Das Begießen der heißen Steine erhöht die Luftfeuchtigkeit, sodass das Schwitzen kurzzeitig unterbrochen wird und die Körpertemperatur um etwa ein Grad ansteigt. Ein künstliches Fieber entsteht, das beim späteren kalt Abduschen wieder verschwindet und so das Immunsystem stärkt – der sogenannte Kneipp-Effekt. „Früher wurde in einigen Saunen teilweise



Svantje Hell arbeitet seit zweieinhalb Jahren im Blankeneser Hallenbad

mit einer Aufguss-Automatik gearbeitet“, erzählt die Saunameisterin. „Der persönliche Aufguss ist aber viel netter, da man die heiße Luft anwedeln kann, mit den Gästen ins Gespräch kommt und gleichzeitig nach dem Rechten schauen kann.“ Es kommt immer wieder vor, dass sich Saunagänger übernehmen, sich zu schnell mit eiskaltem Wasser abkühlen oder vergessen, ausreichend zu trinken. Hier leistet der Sauna-Profi schnell erste Hilfe. „Wenn man sich aber genügend Zeit nimmt und einige Abläufe beachtet, dann ist ein Besuch in der Sauna eine wunderbar erholsame Auszeit.“

Gern stellen wir unseren Lesern auch Ihren Arbeitsplatz vor. Melden Sie sich per E-Mail oder Telefon in der Redaktion: redaktion@kloenschnack.de oder Telefon 86 66 69-0.

Jetzt Geschenke sichern!

Lesen Sie jetzt das Hamburger Abendblatt
und wählen Sie Ihr persönliches Angebot.
Ihre Angebote im Überblick:

12 Monate +



- ✓ Ihr Geschenk: € 100,-
- ✓ Täglich alles Wichtige aus Hamburg, Deutschland und der Welt
- ✓ Inklusive kostenloser Zustellung

**3 Monate
für ~~€ 143,70~~**

*Unsere Empfehlung:
jetzt nur
€ 95,80*

- ✓ € 20 - Gutschein als Geschenk
- ✓ Sie sparen 33 %
- ✓ Täglich alles Wichtige aus Hamburg, Deutschland und der Welt
- ✓ Inklusive kostenloser Zustellung



Direkt bestellen unter: abendblatt.de/geschenke
☎ 040/55 44 71 700

Hamburger Abendblatt

Ja, ich möchte das Hamburger Abendblatt bestellen.

3 Monate zum Preis von 2 HS 180931
Einmalig für zzt. nur € 95,80 (inkl. MwSt.) lesen.
Mein Geschenk im Wert von je € 20,-:

€ 20 - Budni - Gutschein PHA000000617
 € 20 - Jet - Gutschein PHA000000164
 € 20 - REWE - Gutschein PHA000000735

ODER

€ 100,- sichern HS 180933
Mind. 12 Monate Lesefreude zum Abonnementpreis
von zzt. nur € 47,90 monatl. (inkl. MwSt.). PHA000000045

Gewünschter Lieferbeginn: (Bitte ankreuzen.)
 schnellstmöglich bitte ab: / /2019

Vorname/Name _____

Straße/Nr. _____

PLZ / Ort _____

Telefon _____

E-Mail _____

Ich zahle bequem per Rechnung per SEPA - Lastschrift:
(Bitte für die Überweisung der Barprämie Ihre Bankdaten angeben.)

DE _____
IBAN (Bankleitzahl) (Kontonummer)

Das SEPA-Lastschriftmandat kann ich jederzeit widerrufen.

Ich ermächtige die Zeitungsgruppe Hamburg GmbH, Zahlungen von meinem Konto mittels SEPA-Basislastschrift einzuziehen, und weise mein Kreditinstitut an, die Lastschrift einzulösen. Die Vorankündigungsfrist für den Einzug beträgt mindestens 4 Werkzeuge. Hinweis: Ich kann innerhalb von 8 Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages gemäß den Bedingungen meines Kreditinstitutes verlangen.

 / / Datum Unterschrift

Können wir Sie noch besser informieren, damit Sie keine aktuellen Angebote und Highlights verpassen?

- Ja, gerne persönlich per Telefon an die angegebene Telefonnummer.
- Ja, gerne an die angegebene E-Mail-Adresse.

Mit dem Ankreuzen des Kästchens erkläre ich mich damit einverstanden, dass die Zeitungsgruppe Hamburg GmbH mich regelmäßig zu interessanten und neuen Verlagsprodukten wie Medienangeboten (Print / Digital), Gewinnspielen, Leserreisen, Treueangeboten, Veranstaltungen und Angeboten aus dem Onlineshop sowie zu Marktforschungszwecken über die ausgewählten Kommunikationskanäle anspricht und informiert. Diese Einwilligung kann ich jederzeit ohne Angabe von Gründen schriftlich oder telefonisch gegenüber der Zeitungsgruppe Hamburg GmbH, Großer Burstah 18-32, 20457 Hamburg, 040/55 44 71 700 oder per E-Mail an vertrieb@abendblatt.de widerrufen.

 / / Datum Unterschrift

Ich erhalte das Hamburger Abendblatt nach Ablauf der Mindestverpflichtung von 3 bzw. 12 Monaten automatisch weiter zum Abonnementpreis von zzt. monatlich € 47,90 (inkl. MwSt.). Danach habe ich die Möglichkeit, das Abonnement zu beenden. Die Kündigung muss mind. 6 Wochen vor Quartalsende schriftlich im Verlag vorliegen. Dieses Angebot gilt nur im Zustellgebiet und solange der Vorrat reicht. Sie haben das Recht, binnen 14 Tagen ohne Angabe von Gründen diesen Vertrag zu widerrufen. Die Widerrufsfrist beginnt mit Erhalt der Ware. Die AGB für die Lieferung der Zeitung sind Bestandteil dieses Vertrages. Weitere Informationen unter www.abendblatt.de/widerruf.

Wir speichern und verwenden Ihre personenbezogenen Daten im Rahmen der Vertragserfüllung. Darüber hinaus nutzen wir Ihre Adressdaten inklusive der E-Mail-Adresse, um Sie über interessante eigene Angebote zu informieren.

Sie können dieser Verwendung Ihrer personenbezogenen Daten der Zeitungsgruppe Hamburg GmbH gegenüber jederzeit per E-Mail (vertrieb@abendblatt.de) widersprechen, ohne dass hierfür andere als die Übermittlungskosten nach den Basistarifen entstehen.

Datenschutzhinweis: Wir informieren Sie gemäß der Verordnung (EU) 2016/679 (Datenschutz-Grundverordnung) über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten. Diese Informationen erhalten Sie unter www.funkemedien.de/datenschutzhinweise oder der kostenfreien Rufnummer 0800/8043333. Datenschutzfragen richten Sie bitte an die FUNKE MEDIENGRUPPE GmbH & Co. KGaA, Konzerndatenschutz, Friedrichstraße 34-38, 45128 Essen oder an datenschutz@abendblatt.de.



ELBSCHLOSS RESIDENZ

DIE WEGE DURCH MEINE LANDSCHAFTEN

MATTHIAS OPPERMANN

AUSSTELLUNG 3. FEBRUAR – 7. APRIL 2019

*Lernen Sie uns
und unser Haus
kennen.*

**Tag der offenen Tür
Sonntag,
10. Februar 2019, 10–16 Uhr**

Eingang
Elbschlossstraße 11

Unsere Veranstaltungs-Highlights im Februar an der Elbchaussee

3. Februar 2019, 16 Uhr
im Foyer / Galerie Passage

Vernissage Matthias Oppermann

„Die Wege durch meine Landschaften“ nennt der Künstler und Psychoanalytiker Matthias Oppermann seine Ausstellung und wird zur Eröffnung eine Einführung zu seiner künstlerischen Arbeit geben.

Eingang Elbschlossstraße 11
Eintritt frei

7. Februar 2019, 16 Uhr
im Restaurant „Hanseatic“

Schauspiel „Tief im Westen“

Johannes kehrt nach 30 Jahren nach Selfkant zurück und sinniert über das Leben und die ungeschriebenen Gesetze einer traditionellen Dorfgemeinschaft – dem Selfkant – witzig, einfühlsam und tiefgründig. Schauspiel von und mit Hajo Mans.

Eintritt € 8,-

21. Februar 2019, 16 Uhr
im Restaurant „Hanseatic“

Die „Peking“, heim- gekehrt aus New York

Joachim Kaiser, Vorstandsmitglied der Stiftung Hamburg Maritim und Projektsteuerer, berichtet von der Überführung der historischen Viermastbark „Peking“ nach Deutschland, dem Stand der Arbeiten und der Zukunft des Schiffes.

Eintritt € 5,-

27. Februar 2019, 18 Uhr
im Restaurant „Hanseatic“

Offenes a la carte Restaurant

Wählen Sie bei stimmungsvoller Klaviermusik Gerichte aus einer kleinen Abendkarte. Gerne empfehlen wir Ihnen dazu den passenden Wein. Küche von 18 bis 20 Uhr. Reservierung bis 25. Februar erbeten unter:

040 . 81 99 11 886